הארץ

60 אג', שנה נ"ה, יום ה' א' בשבט תשל"ג 4 בינואר 1973 VOL. 55/16,356/JANUARY, 4 1973

פגיעות בחקלאות בעשרות מיליונים ל"י

נזקי הקרה אסון טבע

מאת כופרי „הארץ"

נזקי הקרה והכפור הנמשכים כ־שבועיים מחמירים והולכים מדי לילה. עד אתמול הגיעו הידעות על נזקים שנגרמו לכ־10,000 חלקות של גידולים חקלאיים שונים, החל מ־ירקות, פרחים, בננות, אבוקדו, וכלה בפרי־הדר ומטעים צעירים. בסוף השבוע שעבר נאמדו נזקי הקרה בכ־20 מיליון ל"י. אתמול סירבו אנשי הקרן לביטוח מנזקי טבע בחקלאות להעריך את היקף הנזק, אך ציינו כי הוא מגיע לעשרות מיליוני ל"י וכי ניתן להגדיר את נזקי הקרה השנה כאסון טבע.

(הסוף בעמוד 2, טור 9)

מארק ספיץ (24) בעל מדליית הזהב האולימפית בבריכה שמו נקשר עם הנסיכה אן מבריטניה. מארמון באקינגהאם אושר שספיץ בילה את הסילבסטר עם המשפחה המלכותית. (צילום רדיו של אי.פי.)

פגיעה ביצוא הדרים

סנקציות ב־3 נמלים מהבוקר

מאת עמוס הדר, סופר „הארץ"

שר התחבורה מר שמעון פרס שמע אתמול דיווח מפורט ממנכ"ל רשות הנמלים מר אהרון רמז על המצב החמור שנוצר עקב החלטתם של פועלי התפעול בנמלי חיפה, אשדוד ואילת לפתוח מהבוקר בסנקציות, שיפגעו קשה ביצוא ההדרים. אם ימשך המצב ללא שי־

(הסוף בעמוד 2, טור 4)

יראה הרבי מלובאביץ'

שזר ייפגש עם ניכסון

מאת סופרו המדיני של „הארץ"

הנשיא שזר יפגוש כנראה את הנשיא ניכסון בביקורו בארה"ב — נודע בירושלים. ילווה אליו השגריר יצחק רבין.

בבואו לארה"ב לטכס האזכרה לנשיא הארי טרומן המנוח יפגוש הנשיא שזר את השבת אצל הרבי מלובאביץ'.

וושינגטון, 3 (יופי"א) — הנשיא ניכסון ייפגש עם נשיא ישראל מר זלמן שזר, — אישר היום הבית הלבן.

הרוכשים: חבי סהר, פלג תמיר, יוסף אלשיך

חברות ופרטיים שאינם תעשיינים מחזיקים במניות התעשיה בבנק הבין־לאומי – פ.י.ב.י.

מאת אליעזר לוין, סופר „הארץ" לענייני כלכלה

חברות ופרטיים שאינם תעשיינים מחזיקים ב־15% לפחות מחלקה של התאחדות התעשיינים בבנק הבין־לאומי (פ.י.ב.י.). רשימת המשקיעים כוללת את חברת הביטוח סהר, שרכשה מניות ושטרי הון ב־950 אלף ל"י בבנק, את חברת ההשקעות עוז (בשליטת התעשיין בישון רחוב), שרכשה מניות ושטרי הון ב־500 אלף ל"י, את מנכ"ל ההתאחדות פלג תמיר ואשתו חסיה, שרכשו מניות ושטרי הון ב־70 אלף ל"י, ואת היועץ הכלכלי של ההתאחדות יוסי אלשיך ואשתו שולמית, שרכשו מניות ושטרי הון ב־60 אלף ל"י.

בסך הכל משקיעים התעשיינים בבנק 10.1 מיליון ל"י, מחציתם במניות ומחציתם בשטרי הון. יש להם אופציה להמיר את שטרי ההון בעתיד במניות, ובינתיים יקבלו עליהם ריבית שתנוע בין 10% ל־12% לשנה. באוזן רשמי טוענת התאחדות בעלי התעשיה כי המשקיעים הם רק תעשיינים. למשל: במכתב של עו"ד בועז נהיר לפקיד השומה (28.9.72) נאמר כי „קבוצת תעשיינים מתכוננת להשקיע בבנק... ההשקעה בבנק החדש תופיע בספרי התעשיינים".

תנאי תשלום נוחים

הממשלה, שממנה רוכשים את המניות בבנק הבין־לאומי, איפשרה לתעשיינים תנאי תשלום נוחים כדי להקל עליהם את הרכישה. נקבע כי 69% מסכום ההשקעה יש לשלם בהדרגה במשך שנתיים, ואילו 31% אפשר יהיה לשלם ב־1978. תנאי הרכישה יחולו גם על המשקיעים שאינם תעשיינים.

בעלי המניות ושטרי ההון בבנק עשויים ליהנות מרווחי הון ניכרים בעתיד: הם קנו את המניות ב־100 נקודות; התכנית היא לרשום את המניות בבורסות הישראלית והאמריקאית ב־1975. חוגים פיננסיים מעריכים כי ההנפקה לציבור תהיה במחיר התחלתי שינוע סביב 300 נקודות.

באחרונה התברר כי יש התחמקות של 5% על המניות, הנהלת ההתאחדות ביקשה מהחותמים שכל אחד מהם יקצץ 5% מסכום המנתו. תעשיינים רבים מבקשים עתה לרכוש מניות בבנק, אך נאמר להם כי ההרשמה נסגרה.

כוונות רווח — והכחשה

תעשיינים ופקידי ההתאחדות הביעו מורת־רוח על המצב שנוצר. נודע כי מנהלי אגפים בהתאחדות טוענים כי אין להם להתלונן לרעה לגבי מה שהיה תמיר ואלשיך, ושואלים מדוע לא הציעו להם לרכוש מניות של הבנק, כפי שהוצע לשני הפקידים הבכירים.

סגן נשיא ההתאחדות מר אברהם שביט הגיב אמש: „בעבר הבטחנו לגייס 10 מיליון ל"י כדי שהממשלה לא תלחץ עלינו למכור מיד לבנק החדש את בנק ישראלי לתעשיה. בתחילה התקשינו להשיג את הכסף ולכן פנינו גם לחוגים המקורבים לתעשיה. אלשיך ותמיר עשו למען התעשיה והמקורבים לבעיותיה לא פחות מתעשיינים שמופיעים ברשימה. לא דיברנו על הנפקה בשער של 300 נקודות — הלוואי שזה יהיה נכון".

תחנת קול אמריקה מירושלים

טוגו וסיירה ליאונה על סף ניתוק היחסים עם ישראל

מאת מיכאל גורדוס, מיוחד ל„הארץ"

יחסי ישראל עם טוגו וסיירה ליאונה עומדים על סף ניתוק — מסרה אתמול תחנת השידור „קול אמריקה" מאת כתבה בירושלים, שציטט אנשי ממשל ישראלים.

בשידור התחנה לארצות אפריקה נמסר בשם פקידים בירושלים כי ישראל מתכוננת להערך למדיניות חדשה באפריקה ולהניח את יחסיה עם מספר מדינות ביבשת השחורה כיוון שישראל איננה מסוגלת, ואין המאבק כדאי, להלחם על הנטוניה נגד מדינות עשירות נפט כלוב וסעודיה.

לדברי הכתב אמרו אנשי הממשל בירושלים כי ישראל תרכז עתה את מאמציה להדוק היחסים עם ארצות המעריכות את הסיוע הישראלי. עם מדינות אלה מנה הכתב את גאנה, אתיופיה, מאלאווי, ליבריה וחוף השנהב.

המשבר ביחסי ישראל וכמה ממדינות אפריקה שורר זמן רב בעתונות העולמית. מנהל מחלקת החדשות של הרדיו הממלכתי השווייצי אמר אתמול בשיחת־פרשנות כי נראה שיש בסיס לתקוות הערבים שיוכלו להגביר את השפעתם באפריקה בעזרת המשאבים הכלכליים הנרחבים של לוב, סעודיה ומצרים.

מזג האויר

(צ). — בהיר ויבש עם עליה קלה בטמפרטורה. ירושלים 6 עד 14, תל־אביב 5 עד 19, חיפה 6 עד 18, עפולה מינוס 1 עד 19, באר־שבע 4 עד 19, אילת 7 עד 22, רמת הגולן 2 עד 14.

מילווה גרמני לירדן

רבת עמון, 3 (ע"צ). — מערב גרמניה החליטה להעניק לירדן מילווה בסך 35 מיליון מארק. — הודיע כאן היום דובר ירדני רשמי.

שזר קיבל ברכה מנשיא מאלי

ישראל תתמיד במדיניותה באפריקה

מאת סופרו המדיני של „הארץ"

נשיא מאלי שלח במפתיע איגרת ברכה לשנה החדשה לנשיא זלמן שזר, בו איחל כי 1973 תהיה שנת שלום והסכם. האיגרת התקבלה בהפתעה לאחר שלאחרונה היו כמה „הבהרות" בין ישראל לבין מאלי בדבר המשך יחסיהן המדיניים.

עותרו בעיות

בירושלים עוקבים בדריכות אחרי ההתרחשויות באפריקה, וכפי שהתפרש מדברי שר החוץ אבא אבן בכנסת, יש עדיין בעיות בכמה ממדינות יבשת זו. השר אבן עמד על הקשיים בארצות שונות, בהן ארצות אשר מעמדה הדיפלומטי של ישראל בהן בוטל או נחלש.

עמדת הממשלה, כפי שסוכמה בהתייעצויות האחרונות ובדיוני משרד החוץ, היא להתמיד במדיניות הקיימת. אין כוונה לנצל את הסיוע הישראלי ולהעבירו מארצות „חלשות" ל„חזקות", או לוותר על הייצוג ביבשת זו. בשיחה עם אחד מדיפלומטיה הבולטים של אפריקה, שהוא ידיד מובהק של ישראל, הוא עמד על כך שעדיין מעמדה של ישראל ביבשת איתן למדי והביע תקווה כי תקופת השפל הנוכחית תחלוף.

הכסף יענה הכל

ישראל מייחסת את סגירת השגרירויות וניתוק היחסים להשפעת הכסף הלובי, התפשטות איסית של האיסלאם ותהליך לרדיקליזציה בכל היבשת, תוך התרחקות — גם של המדינות המתונות — ממעצמות המערב. המדינות שניתקו לאחרונה את קשריהן עם ישראל — אמרו אתמול מקורות — אינן חייבות לה סכומי כסף ניכרים.

לישראל 21 נציגויות קבועות באפריקה ועוד שמונה שגרירויות המיוצגות על ידי שגרירים שאינם תושבים. גם ההצבעות נגד ישראל אינן אחידות — מסרו מקורות בירושלים — ויש חלק מהן שנמנעות מהצבעה וגם נגד ישראל באו"ם.

זולפיקאר עלי בהוטו איבד את עשתונותיו

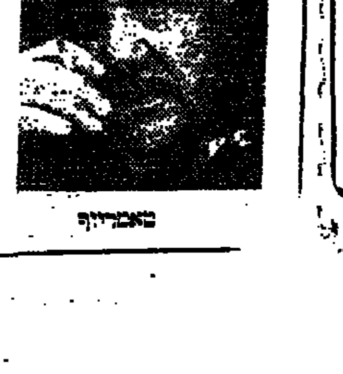
קאראצ'י, 3, (יופי"א) — נשיא פקיסטאן זולפיקאר עלי בהוטו איבד היום את עשתונותיו וצעק לעבר קהל של שלושים אלף אנשים: „לכו לכל הרוחות". היה זה כאשר אנשים אלה צעקו במקהלה „לא", שעה שהחליט נשיא פקיסטאן על כוונתו להכיר בבנגלה דש. כעבור זמן מה נמלך בדעתו ואמר לקהל הנבעי כי לא יפעל בניגוד לרצון בני־עמו.

„מותו של יהודי" — סרט חדש

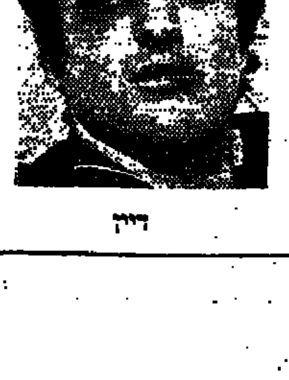
„הערבי" (אקים טאמירוף) יותר משכנע מהישראלי שמגלם אסי דיין

ניו־יורק, 3 (עסט"א) — הצגת בכורה של הסרט „מותו של יהודי", המתאר יחסי קרבה המתפתחים בין מפקח משטרה ערבי זקן לבין צעיר ישראלי בן 22 שנפל בשבי, תערך כאן ב־17 בינואר. הסרט שבו ממלא אקים טאמירוף את תפקידו של מפקח המשטרה הערבי שעה שאסי דיין מגלם את תפקידו של הצעיר הישראלי, הוכן בישראל.

כתב עסט"א מציין כי השחקן אקים טאמירוף מגלם בצורה ריאליסטית את דמותו של הערבי הזקן ואילו משחקו של אסי דיין אינו עומד באותה רמה ועל כן מי שרואה את הסרט יוצא מהאולם כשהוא אהדה גדולה יותר כלפי הערבים מאשר כלפי היהודים.



טאמירוף



דיין

סימקה 1100
המכונית הבטוחה למשפחה

CHRYSLER INTERNATIONAL

תל־אביב: דרך פתח־תקוה 34 טלפון: 34115

הרב שלמה גורן קובע במחקרו המקיף

בורוקובסקי לא התגייר כדין

מאת מתי גולן, סופר „הארץ"

אברהם בורוקובסקי, בעלה הראשון של אם חנוך ומרים לנגר, מעולם לא התגייר כהלכה. בית הדין האזורי בפתח־תקוה נהג שלא כדין כאשר פסל עדים שהעידו כי בורוקובסקי איננו נוהג כיהודי. נימוקי פסק־הדין שקבע את ממזרותם של האח והאחות מוטעים. בית־הדין הגדול לערעורים בירושלים שגה כאשר אישר את פסק־הדין של בית הדין בפתח־תקוה — אלה הם חלק מהמסקנות בחיבור ההלכתי המקיף שחיבר הרב הראשי שלמה גורן על בסיס פסק־הדין של בית־הדין המיוחד שהתיר את האח והאחות.

החיבור מקיף כ־200 עמודים גדושים במובאות מהמקורות, צילומי מסמכים, עדויות וסיפור הפרשה מתחילתה ועד סופה. כלולים בספר גם פסקי־דינים של תשעת דייני בית־הדין המיוחד, אולם שמותיהם אינם מופיעים.

שלוש עתירות

שלוש עתירות הוגשו עד כה לבג"ץ בענין זה בהשראת החוגים הקנאיים. בעתירה הראשונה נתבקש בית־המשפט העליון לחייב את הרב גורן לפרסם את פסק־הדין ואילו בשתיים האחרות נתבקש בית־המשפט לאסור את הוצאת הספר על ידי המדפיס הממשלתי. נראה שעתה,

(הסוף בעמוד 2, טור 8)

פצועים משני הצדדים * „האויב תוקע טריז"

התנגשויות אלימות בקהיר בין הסטודנטים למשטרה

מאת סופר „הארץ" לענייני ערביים

התנגשויות עזות אירעו אתמול כמה פעמים בין אלפי סטודנטים מאוניברסיטת קהיר לבין יחידות

סאדאת

הבטחון המצריות המיוחדות לדיכוי מהומות מחוץ לכתלי הקמפוס. הסטודנטים יידו בשוטרים אבנים ואילו השוטרים השתמשו באלות ו־

(סוף בעמוד 2, טור 7)

„המיעוט מסבך המצב"

הממשלה סגרה המכללות

קהיר, 3 (יופי"א). ממשלת מצרים הודיעה היום על סגירת כל המכללות בעקבות התנגשויות בין כוחות משטרה לסטודנטים ברחובות קהיר.

בהודעה שפורסמה בעקבות פגישה שקיים השר להשכלה גבוהה עם נשיאי האוניברסיטות נאמר: בעקבות מעצרם של כמה סטודנטים קיימו כמה מחבריהם שביתות־שבת בקמפוסים אוניברסיטאיים והפריעו ללימודים. סטודנטים אחרים ניפצו את הדלת של האודיטוריום הראשי של אוניברסיטת קהיר. סטודנטים אחרים חדרו בכוח לדפוס האוניבר־

(הסוף בעמוד 2, טור 7)

הערכה אמריקאית

קהיר מגלה חולשה

מאת דן מרגלית, סופר „הארץ"

המשטר המצרי מגלה חולשה בטיפולו בהפגנות הסטודנטים האחרונות. החולשה בלטה על רקע טיפולו היותר יעיל בהפגנות שהיו בעבר. העובדה שההודעה על המעצרים לא גרמה להפסקת התסיסה הסטודנטית חושפת את חולשותיו של סאדאת. זוהי הערכה אמריקאית אחרונה לגבי המצב במצרים.

אף על פי שארצות־הברית נמנעת מכל נבואה על עתיד משטרו של הנשיא סאדאת, היא סבורה כי יעלה בידו להתגבר גם על גל המהומות הנוכחי. לדעת האמריקאים אין בהתר־

(הסוף בעמוד 2, טור 7)

בשיחה עם ראש ממשלת מדינת ברמן שבגרמניה

גולדה: הפכתי לאחרונה לאישיות מפורסמת בגלל נסיעתי לפאריס

(צ). בשיחתה עם ראש ממשלת מדינת ברמן מר האנס קושניק, שעזב אתמול את ישראל אחרי ביקור, הגיבה ראש הממשלה הגב' מאיר באירוניה על הפירסומים שהופיעו לאחרונה בקשר לביקורה הצפוי לפי הזמנת נשיא האינטרנציונל הסוציאליסטי. ראש הממשלה אמרה: „דווקא אני הפכתי באחרונה להיות אישיות מפורסמת. נסעו לפאריס ראש ממשלת שבדיה, ראש ממשלת קאנדה, ראש ממשלת בריה"מ, ראש ממשלת אוסטריה ואחרים — ואיש לא אמר דבר. אבל כשאני נוסעת, לפי הזמנת נשיא האינטרנציונל הסוציאליסטי, הפך הדבר לענין בין־לאומי, שבעקבותיו אני נעשית מפורסמת בכל ארצות תבל".

פרשנות בלה מוגר

אליהו מאייסי, סופר „הארץ" בצרפת, מבריק: אין להניח כי ביקורה של הגב' גולדה מאיר בצרפת ישפיע הרבה על תוצאות הבחירות בצרפת — כותב בלה מוגר הפרשן לענייני יהודים אלאן גישאר.

לדעתו אין קהל הבוחרים היהודי בצרפת מהווה גוש הומוגני — בניגוד למצב באמריקה. עם זאת סבור הפרשן כי תהיה השפעה מכרעת של הבחירות לגורמים בנון מדיניותם של המועמדים בבעיות הים התיכון, או עמדת ממשלת צרפת ביחס לאישור אמנות בין־לאומיות ולמאבק נגד הנזעות.

מנהיגי הקהילה היהודית בצרפת קיבלו בהפתעה את הידיעות על ביקורה הקרוב של הגב' מאיר בצרפת — אומר הפרשן, היודע לספר שמנהיגים אלה אינם רואים עצמם כמעורבים בביקור זה.

מבוכה

את היווצרות המבוכה מסביב לביקורה של הגב' מאיר מסביר הפרשן בכך שממשלת צרפת נתנה ביטוי פומבי למורת רוחה מהביקור. ממשלת צרפת, מזכיר הפרשן, פנתה בצינעא לכמה ראשי ממשלות סוציאליסטים שיימנעו מהביקור בכנס האינטרנציונל. אילו התאפקו הממשלה הצרפתית ותומכיה מלבטא את מורת רוחם, היה הכנס עובר כעניין שבשיגרה.

לדעת הפרשן, יתרום הביקור של הגב' מאיר בכנס להידוק קשרי ישראל עם ארצות סקנדינביה ויזכיר לדעת הקהל שבראש ממשלת ישראל עומדת סוציאליסטית.

נמשכת השביתה בבתיה"ח

(צ). שביתת עובדי המינהל, המשק, אחיות־העזר והמרפאים בעיסוק ב־22 בתי־חולים ממשלתיים, תימשך גם היום, אולם חלה התקדמות בדיונים שקיימו אמש בין מזכירות הועד הארצי של עובדי בתי החולים הממשלתיים לבין שר הבריאות, בנציג שרות המדינה, מוכיל נציבות שרות המדינה.

בישיבה שנתקיימה אמש בין הצדדים התנהל הדיון ברוח טובה, לובנו בעיות השובתים ונציגות עובדי בתי החולים הודיעה שלא יחריפו יותר את השביתה. הוחלט להמשיך את הדיון היום ב־11 בבוקר כדי להביא לסיום טוב של הסכסוך.

(ראה ידיעה בעמ' 8)

יוסף: אני חי תחת דיקטטורה של הרב גורן

מאת סופר „הארץ" בירושלים

במסיבה שנערכה לכבודו במלון המלכים בירושלים התאונן אמש הרב הראשי עובדיה יוסף כי הוא חי תחת דיקטטורה של הרב הראשי שלמה גורן. באוזני הקהל הנדהם הוסיף הרב יוסף כי לאחרונה הוא מדיר שינה מעיניו מכיוון שברבנות הראשית מתקבלות החלטות בניגוד לדעתו. הוא פנה אל הקהל שנכח באולם, ביניהם שר המשטרה שלמה הילל, וביקש את תמיכתו במאבקו למען מה שכינה הלכה התורה. דברי הרב

(הסוף בעמוד 2, טור 8)

עונשים חמורים יוטלו בבריה"מ על חוטפי מטוסים

מוסקבה, 3 (ע"צ ועיר). — נשיאות הסובייט העליון של בריה"מ אישרה היום תקנות חדשות נגד חטיפת מטוסים, לרבות עונש מוות לחוטפי מטוס אם החטיפה גורמת למותם של אנשים — מסר עתון הממשלה הסובייטי איזבסטיה.

התקנות המתייחסות כנראה לא רק לאזרחים סובייטיים כי אם גם לנתינים זרים, קובעות עונש מאסר של שלוש עד 10 שנים אם חטיפת המטוס על הקרקע או באוויר לא גרמה אחריה נפגעים, ומאסר של חמש עד 15 שנה מלבד החרמת הרכוש, אם החטיפה גרמה לנזקים חמורים, או ל„תוצאות חמורות".

חושש מפתרון שלום

קדאפי מחזיר המתנדבים מסוריה ולבנון

מאת סופר „הארץ" לענייני ערביים

יו"ר מועצת ההפיכה הלובית מעמר קדאפי הורה להחזיר ללוב את יחידות המתנדבים הלוביים הפועלות ביחד עם המחבלים מאז דצמבר 1971 בסוריה ובלבנון — מסר אתמול רדיו טריפולי.

קדאפי אמר כי המתנדבים יחזרו לארצם בשל העדר פעולה במזית בחזית הפלשתינאית ובשל חילוקי

(הסוף בעמוד 2, טור 6)

השגרירות בבנגקוק תהיה מוגנת

יריב ומשפחת הדס באים הבוקר לארץ

מאת אליהו זהבי, שליח „הארץ" בבאנגקוק

באנגקוק, 3 (מיוחד ל„הארץ"). האלוף (מיל.) אהרן יריב, יועצה של ראש הממשלה, יגיע מחר (היום) ארצה יחד עם שנים מאנשי השגרירות שהיו בידי המחבלים בשגרירות ישראל בבאנגקוק — ניצן ורות הדס. עם בני הזוג באה גם בתם (11 חודש) ברוריה.

לפני צאתו סקר מר יריב את עבודות הביצור והקמת אמצעי־המגן שנעשו בהתאם להמלצותיו. השגרירות תהיה מוגנת באמצעי קשר ואזעקה. מטרת הצעדים למנוע התפרצות דוגמת זו שהיתה כשהמחבלים פרצו פנימה בבעיטת רגל בדלת עץ דקיקה.

בשיחה עם נציג בכיר של השגרירות לסיכום מאורעות השבוע שעבר, נאמר לי כי בשום שלב לא היתה כל מחשבה להיכנע לתביעת המחבלים. „ויתור חד־פעמי זה גורר התנכלות חוזרת לאזרחים ישראליים". הדובר נמנע מלפרש את דברי מר יריב, שאמר כי ישראל מוכנה לעשות הכל למען בני־הערובה.

„כניעה אחת היא ראשית הקץ", אמר הנציג הישראלי. „טוב שלא נאלצנו לעמוד בנסיון הכבד שהיה נדרש מאתנו לולא הסתיים הכל כפי שהסתיים".

תודה לשגריר המצרי

בהודעה מיוחדת חוזרת ממשלת תאילנד על דברי התודה לשגריר המצרי כאן ומדגישה כי תיווכו לפתרון המצב העדין והמתוח היה בעל חשיבות עליונה.

בנמל התעופה של באנגקוק המתין הבוקר מר יריב למטוס. סידורים שנעשו עם שלטונות תאילנד הבטיחו כי טיסת יריב לא תיוודע לעתונות, אלא שעות לאחר המראת המטוס.

חיילים בנמל האויר

עמוס הדר, סופר „הארץ", מוסיף: אמצעי הבטחון החמורים ננקטים בנמל התעופה של באנגקוק מאז חדירת המחבלים הערבים לשגרירות ישראל בבאנגקוק. תגובות הנוסעים כלפי אמצעי הבטחון החדשים הקפדניים היא חיובית למרות שאלה מכבידים עליהם — סיפרו אתמול נוסעים שבאו מהמזרח הרחוק.

במסגרת אמצעי הבטחון הוצבו חיילים חמושים בתת־מקלעים בכני־

(הסוף בעמוד 2, טור 3)

בגליון זה 16 עמודים — המחיר 60 אגורות

מחר בהארץ ובמוסף השבועי

ארץ הלירטות
מאת יואל מרקוס
* * *
קיצור השירות בצה"ל: ההבטחה ודחייתה
מאת שבתי טבת
* * *
עיוותי תקנות ההגנה
מאת אמנון רובינשטיין
* * *

רות הדס ואביטל עמיר

בנגקוק: מבט לאחור
מאת אליהו זהבי
שליח „הארץ" בתאילנד
* * *
שאלה של עצבים
מאת א. שוייצר
* * *
שבוע לוהט בכנסת
מאת מתי גולן
* * *
פורטנוי חביב האנטישמים
מאת אליהו סלפטר
* * *
תקציב המשפחה של מהנדס אחד
מאת אמנון ברזילי
* * *
לחיות בנביעות
מאת עמוס הדר
* * *
משפחת המיליונרים מכפר ירכא
מאת בהיה מעין
* * *
שיבתו של סגנון שנות השלושים
מאת תמר מרוז
* * *
בדירותיהם של נתן זהביק, הדה בושם, תמר מרוז, זאב, מדריך „הארץ" לבידור
*

חידון סמלים

מכונית, כרטיסי טיסה ועשרות פרסים יקרי ערך במבצע הפרסום השנתי. אפשר להשתתף בחידון בכל שבוע בנפרד.

עם תכנית "יתרון דירה"

תוכל להתחיל לבנות אותה כבר היום

תוכנית "יתרון־דירה" היא התוכנית המאפשרת לך לחסוך בתשלומים חודשיים לפי יכולתך עד 12 שנה.

תוכנית "יתרון־דירה" מעניקה לך משכנתא כפולה עד 40,000 ל"י, ללא הצמדה, ובריבית של 9% בלבד. ההלוואה תוחזר במשך תקופה ארוכה ועד 18 שנה.

תוכנית "יתרון־דירה" היא התוכנית הנותנת לך, סוף סוף, אפשרות של ממש להגיע לדירה.

תוכנית החסכון "יתרון־דירה", היא התכנית הרבגונית המותאמת לחסכון לרווק ולבעל משפחה, לילדים ולגבוים.

אם ברצונך לקבל חומר הסברה מפורט כבקשתך מלא נא תלוש זה ושלחו אלינו בדואר

לכבוד
ת.ד. 9886
תל־אביב.
נא לשלוח לי עלון הסברה מפורט על תכנית החסכון „יתרון דירה".
שם ______
כתובת ______

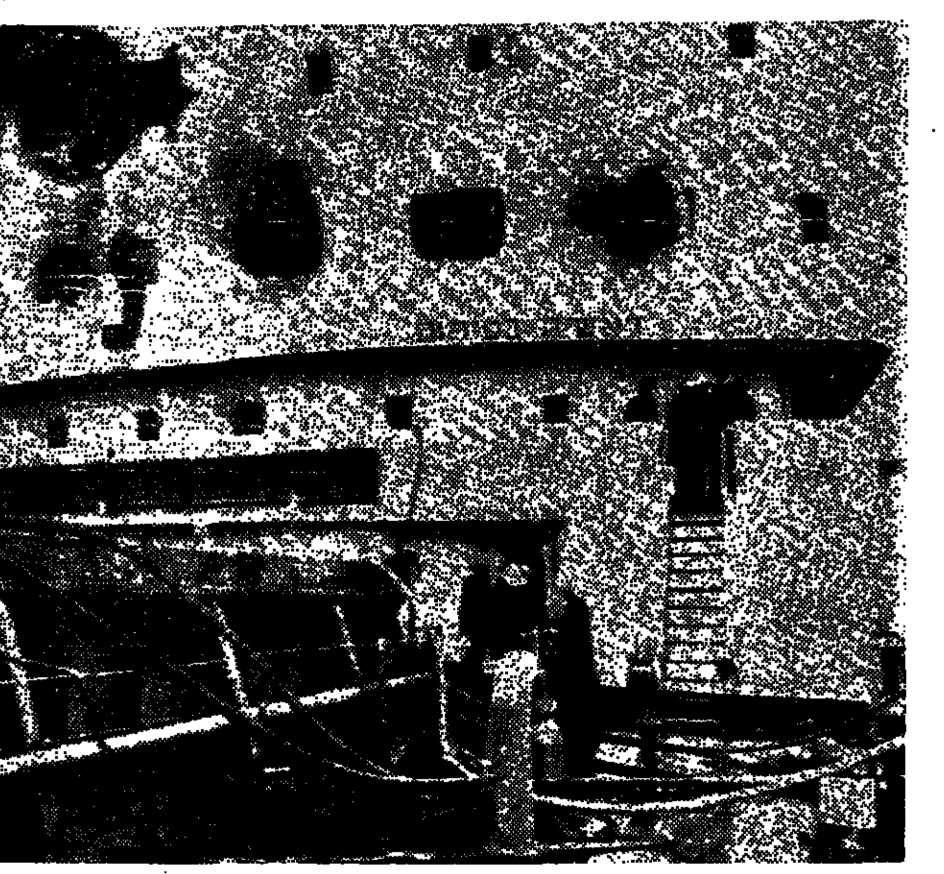
דאג לעתידך ולעתיד היקרים לך. הצטרף לתכנית החסכון "יתרון־דירה". פרטים מלאים בכל אחד מ־183 סניפי

בנק דיסקונט לישראל בע"מ בנק ברקליס דיסקונט בע"מ

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

מפקח אגף הספנות יחקור הדליקה בערד



זרנוקי כבאים חוצים את ביתנה של אניית ההפגורת הישראלית ערד, שבה פרצה דליקה שגרמה למותם של שני אנשי צוות ישראלים ופציעתם של שניים אחרים. (צילום רדיו של אי.פי.)

מאת סופר „הארץ"

מפקח ימי מטעם אגף הספנות רב חובל משה צוקרמן עומד לצאת מחר לנמל פסקגולה שבדרום ארה"ב כדי לחקור מקרה הדליקה באניה ערד של אל־ים.

מתוצאות עדויות שיגבה במקום במסגרת החקירה מוקדמת שיערוך יגיש רב חובל צוקרמן דו"ח למנהל האגף ר"ח יוחנן כהן וזה יחליט לפי הממצאים אם לסגור את התיק או להקים ועדת חקירה מטעם האגף לחקור בין היתר התנהגות הקצינים באניה.

לפי שעה אין יודעים סיבת הדליקה. אחת ההנחות היא שהיה זה קצר חשמלי. צוות האניה שוהה בבית מלון בפסקגולה עד שיתברר ההיקף המדוייק של הנזק שנגרם לאניה והתקנים שבו יערכו התיקונים.

בצפיה בחיפה לבוא ארונותיהם של שני קציני האניה שניספו: הכלכל הראשי נורברט (פאשה) גרלדכן והאלחוטאי אריה פורטן.

שגריר אוסטרליה יפעל בענין הפיצויים ממז. גרמניה

מאת סופרו המדיני של „הארץ"

שגריר אוסטרליה בישראל נתבקש לפעול אצל ממשלתו שתפעלה במזרח גרמניה את תביעת ישראל לשילומים — נודע בירושלים. השגריר האוסטרלי יעביר את הבקשה לממשלתו. הוא נתבקש לעשות זאת בשיחותיו במשרד החוץ בירושלים. מקורים להיענות חיובית של ממשלת אוסטרליה.

הולנד מכחישה פניה ישראלית

האג, 3 (ע"צ). — דובר מיניסטריון החוץ ההולנדי הכחיש ידיעות הכספרות כי ממשלת הולנד קיבלה ממשלת ישראל איגרת, המבקשת משלטונות האג להפעיל לחץ על מזרח גרמניה, כדי שתסכים לתת שילומים לנפגעי המשטר הנאצי. דובר שגרירות ישראל אמר כבידו שאינו יודע דבר על שיגור אגרת כזו.

כתב ניוזוויק במוסקבה נעצר לאחר שביקר בבית־כנסת

וושינגטון, 3 (עסט"א) — כתב השבועון ניוזוויק במוסקבה ג'יי אקסלבנק נעצר על ידי המשטרה הסובייטית לשעה לאחר שהשתתף בתפילה שנערכה בבית־הכנסת בבירה הסובייטית — אישרו אתמול מקורות במשרד החוץ האמריקאי. אקסלבנק אמר כי לפחות 10 יהודים שהיו בבית־הכנסת האשימו את המשטרה כי היא מנעה מהם את הכניסה לביתו של השגריר האמריקאי. הם רצו להתום בספר האבלים שהוצב שם לרגל מותו של הארי ס. טרומן.

ירי"ב

(סוף מעמוד 1)

סות וביציאות של נמל התעופה. כל נוסע עובר חיפוש כדוקדק בגופו ובחפציו נוסף על הבדיקה הנערכת במזוודותיו. הנוסעים הנכנסים לבאנגקוק מהמזרח התיכון עוברים בדיקה מדוקדקת עוד יותר. בכל נמל התעופה משוטטים שוטרים בבגדים אזרחיים ואנשי בטחון.

אמצעי הבטחון שננקטים בנמל בוצעו לאחר התייעצות של השלטונות בבאנגקוק לאור המידע שיש בידי השלטונות לגבי פעולות המחבלים.

באנגקוק, 3 (ע"ר, ע"צ). — מלך תאילנד בומיבול אדוליאד הביע תקוה כי הסיום הסלוח לפרשת תפיסת השגרירות הישראלית בבאנגקוק על ידי מחבלים ערבים בשבוע שעבר יתרום לסובלנות ויחסי שלום בין העמים.

המלך השיב אתמול לאגרת ששלחה אליו על ידי נשיא מדינת ישראל זלמן שזר שהודה לו על הצלחתה של ממשלת תאילנד בהבטחת שיחרורם של ששת הישראלים שהוחזקו כבני־ערובה על־ידי ארבעה טרוריסטים.

פאריס, 3, (יופי"ף, ע"צ) — נציג וייטנאמי הכריז היום כי ארצו לא עשתה עיסקה סודית עם ארה"ב בקשר עם חוזה שלום וייטנאמי בעקבות התקפה האוירית של מפציצי ארה"ב מעבר לקו הרוחב ה־20.

אבן עשוי לצאת לחתימת הפרטיכל עם השוק בבריסל

מאת כתבנו המדיני של „הארץ"

שר החוץ אבא אבן עשוי לצאת בעוד כשבועיים לבריסל לטכס חתימת הפרטיכל עם השוק המשותף. המקורות אמרו כי הדבר טרם סוכם סופית. ההחלטה בענין תיפול בימים הקרובים.

עוד נמסר אתמול בירושלים כי השר אבן נענה להזמנה לבקר באוסטרליה במארס 1973. כן הוא נענה עקרונית להזמנה לבקר בהולנד, אך מועדה טרם נקבע.

ג'קרטה, 3 (ע"צ). — אינדונזיה תכיר בישראל אם זו תפנה את כוחותיה מהשטחים הערביים, בהתאם להחלטת מועצת הבטחון 242 מנובמבר 1967 — הכריז היום שר החוץ האינדונזי אדם מאליק במסיבת עתונאים.

לוס אנג'לס, 3 (עסט"א) — השחקן ג'יימס ארנס, הידוע לצופי הטלויזיה בארה"ב כמופיע בתפקיד מרשל דילון בסרטי מערבונים, נדב לאונ. ברנדייס חוה בגודל של 950 אקרים ובערך של 2 מיליון דולר.

„ישרס"

ישראל־דסקו חברה להשקעות בע"מ

תשלום דיבידנד ביניים

החברה מודיעה בזה כי בישיבת מועצת המנהלים שלה מיום 14.12.72 הוחלט לשלם דיבידנד ביניים על חשבון שנת הכספים 1972/73 בשעור של 6% לכל המחזיקים במניות החברה ביום 11.1.73.

תשלום הדיבידנד (בניכוי מס הכנסה) יתחיל ביום 25 בינואר 1973.

לרגל תשלום הדיבידנד יהיה פנקס החברים של החברה סגור מיום 11.1.73 ועד יום 14.1.73 — שני התאריכים בכלל.

ז. אסטרייכר
מזכיר החברה

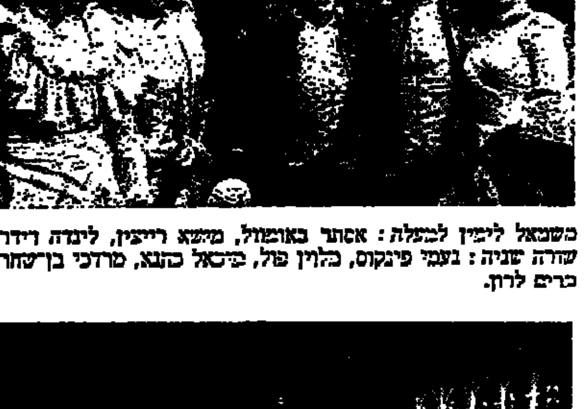
האופרטה של יוהן שטראוס „לילה בונציה"

הצלחה חדשה באופרה הישראלית

האופרטה „לילה בונציה" בבימויה של אדיס דה־פיליפ היא הצלחה נוספת בעונה הנוכחית לאחר הביצוע המעולה של האופרה „אותלו" מאת ורדי. על האופרטה ניצח אריה לבנון והכוריאוגרפיה היא מאת פינה ג'ארסקוב.

ההצגה המבדרת והמשעשעת נתקבלה בתשואות סוערות בתל־אביב, ירושלים וחיפה.

בהצגה משתתף גם בלט האופרה והסולניות הן קורה בנאדוז, ואנה בריה הפ.



משמאל לימין למעלה: אסתר באומול, מישא רייצין, לינדה דידר, שורה שניה: נעמי פינקוס, כלורין פל, מיכאל כהנא, מרדכי בן־שחר, כרים לרון.

סצינה בתוך המערכה השלישית המפוארת (תפאורה: י. גולדבן, תאורה: שבת ליותן.) (מ.)

ספיר: רכשנו נשק חדיש

(ע). — שר האוצר פנחס ספיר אמר אמש כי בשנתיים וחצי האחרונות רכשה ישראל נשק חדש ומתוחכם, שבחלקו עוד צריך להגיע בקרוב, בהיקף של שני מיליארד דולר.

מר ספיר, שדיבר במסיבה מעילי השכונות, שנערכה במסגרת חגיגות חודש ההתהדרות בבית תבורי בת"א, הדגיש כי התעצמות זו מחייבת את המצרים והסורים לחשוב שבעתיים לפני שיחליטו לחדש את האש.

מר ספיר הוסיף כי בשש השנים האחרונות הסתכמו הוצאות הבטחון ב־25 מיליארד ל"י, ובכלל זה הוצאה במטבע זר הגיע ל־3 וחצי מיליארד דולר. הדרכים בסיני וברמות בקו בר־לב עלו כמיליארד ל"י.

השר הגיב על הוספות של 46% למורים ו־31% לעובדי המדינה והעיריות. ביחס למהנדסים אמר: „השתוינו אתם, אבל הם רצו את הכסף יותר בשביל החזקים ופחות בשביל החלשים. לא הבינותי מדוע המהנדסים תומכים בהם".

השר העיר, כי למרות הצורך ליבא מלט לבנין חותמים הפועלים את הנמלים. „יהושע פרץ כתב לי מכתב גם, שפירסם אותו קודם בעתה, ובסגנון כזה הוא מדבר עם כולם".

נכונים לוויתורים צנועים

נציגי צפון וייטנאם שבים לשולחן המו"מ

לונדון, 3 (אי.פי., יו.פי. תע"ך). נציגי צפון וייטנאם שבים לשולחן הדיונים בפאריס תוך שמירה על קו נוקשה, אם כי הם נכונים לויתורים צנועים פה ושם — סבורים דיפלומאטים קומוניסטים כאן. מסייגון נמסר לעומת זאת שהאנוי ממשיכה לעמוד על דעתה לפיה וייטנאם היא ארץ אחת. עמדה זו היא משום המכשול בדרך להסכם שלום עם ארה"ב.

שמועות בסייגון מרמזות גם כי הסכם בין ארה"ב לצפון וייטנאם עשוי להחתם ב־15 בינואר. לא בא כל אישור רשמי לכך.

מקורות צפון־וייטנאמיים מסרו לדיפלומאטים קומוניסטים בלונדון כי האנוי לא תזוז מטיוטת הסכם השלום של ה־20 באוקטובר, בה רוצה ארה"ב להכניס שינויים מהותיים.

עצות מפי המבריה"מ

כן אמרו הדיפלומאטים כי בריה"מ יעצה להאנוי להגיע להסכם, אך לא לחצה עליה לוותר ויתורים ספציפיים. נודע גם כי סין יעצה להאנוי לנסות ולשים קץ למלחמה.

בפאריס נועדו היום מומחים דיפלומאטים של ארה"ב וצפון־וייטנאם כדי לדון בפרטים שונים של ההסכם להפסקת אש בוייטנאם.

שתי המשלחות מסרו כי יועדו מחר יחד עם המשלחות של דרום וייטנאם והויטקונג.

חידוש המגעים חל במקביל לפירסום הודעה מטעם משלחת האנוי, בה נאמר כי הנציג הצפוני הראשי לה דוק תו ישוב לפאריס כדי להיפגש ב־8 בינואר עם ד"ר הנרי קיסינג'ר.

מתנדבים לצבא

בשידור שנקלט כאן מסר רדיו האנוי כי מספר רב של צעירים מתנדבים לשורות הצבא. בשידור נאמר שהאנוי מוכנה להמשיך במלחמה, וכי היא מוסיפה לפנות אזרחים מהאנוי והייפונג תוך כדי חיזוק מערך ההגנה נגד מטוסים באזורים אלה.

חוק בארה"ב לפינוי

בוואשינגטון קרא היום מנהיג הדמוקראטים בסינאט האמריקאי מייק מנספילד לבית־הנבחרים לחוקק ללא דיחוי חוקים שיאלצו את ארה"ב לפנות את כוחותיה מוייטנאם.

בסייגון הודיע היום הפיקוד האמריקאי כי 125 מטוסים, בהם יותר מ־40 מפציצי בי־52, ביצעו אתמול היום הפצצות בחלק הדרומי של צפון וייטנאם.

לראשונה מאז הורה הנשיא ניכסון לחדש את ההפצצה באיזור האנוי־הייפונג לפני 16 ימים פירסמו דוברים אמריקאיים את מספר המפציצים שהשתתפו בפעולות בצפון. דובר של הפיקוד אמר כי בשמי האנוי והייפונג ונגעים כבדים בגלל הערכה של נזקי ההפצצות.

פליטים בקמבודיה

אלפי פליטים נהרו היום בכביש מספר 3 לעבר עיר הבירה, פנום פן בעקבות הפגזות קומוניסטיות חוזרות על מצבים ממשלתיים בדרום קאמבודיה.

מקורות צבאיים מסרו כי רקטות נורו על העיירה טראם חנא, 40 קילומטר דרומית־מערבית מבירת קאמבודיה.

מכתבים שנשלחים ללביץ לא מגיעים ליעד

לונדון, 3 (עסט"א). — פרופסור בנימין לביץ, איש המדע הסובייטי היהודי המנהל מאבק למען מתן היתר יציאה לישראל, התאונן כי בני אורה מסתירי נעלמים מכתבים ששלחו אליו.

בשיחה טלפונית עם ד"ר טורסקי, יו"ר ועדת הרופאים והמדענים למען יהודות בריה"מ, הביע פרופ' לביץ את הודהו לשלושת אלפים מדענים בארצות שונות, שפנו למדעני בריה"מ בקריאה שיסייעו לו.

השלטונות הסובייטיים טרם נענו לבקשתו של פרופ' לביץ, שביקש אשרת יציאה בשבילו ובשביל בני משפחתו, כדי שיוכל לעלות לישראל.

רכבת אויר לנוסעים בין לונדון לניו־יורק

לונדון, 3 (אי.פי.). ממשלת בריטניה נתנה אישור סופי להפעלת הובלת רכבת־אויר — סקיטריין — לנוסעים בין לונדון וניו־יורק במהלך 1973.

בתוכנית שתפעיל חברת לייקר איירוויס תיערך טיסה יומית אחת בכל כיוון. מחיר הכרטיס בכיוון אחד יהיה כ־78 דולר בחורף ו־90 דולר בקיץ וניתן יהיה לרכוש אותו אפילו שש שעות לפני מועד הטיסה. הנוסעים יצטרכו לשלם בנפרד עבור המזון והמשקה במהלך הטיסה.

המחיר הנוכחי של הטיסה בחברות התעופה הסדירות נע בין 200 ל־240 דולר לכרטיס הלוך ושוב ובטיסה קבוצתית בין לונדון וניו־יורק כרטיס רגיל בכיוון הלוך עולה לפחות 215 דולר.

רוזוליו: העדפה מסויימת של אינטרס הפרט על זה של החברה

שאול רוזוליו

(ע). — מפכ"ל המשטרה, רב ניצב שאול רוזוליו, אמר אתמול, כי מבדכה רבה שורת חברה שלנו שמתוך שיקולים של הומניזם וליברליזם היא מעוניינת שתהליך העונשים המוטלים על עבריינים יעברו לסדרים כגון מאסר זוטי, מאסר על תנאי, שירות מבחן וכו'. תהליך זה, הנמצא עתה בעיצומו, מביא „העדפה מסויימת של אינטרס הפרט על אינטרס החברה".

מפכ"ל המשטרה, שדיבר בפני תלמידי החוג לקרימינולוגיה באוניברסיטת בר־אילן, הוסיף כי תהליך זה מביא לניטרול ולהחלשת מערכת ההרתעה הפועלת על הפרט והמחיר שמשלמת החברה הוא הקושי לגלות עבירות.

רב־ניצב רוזוליו, התייחס גם לעירעור המסגרות המשפחתיות והשתייכות הכללית, ואמר, כי מאפיין זה הביא לביקורות קיצוניות, לטשטוש גבולות ולתנועות מחאה נגד הקיים ונגד השלטון. „עצם הויכוח, אם אסור או מותר להשתמש בסמים, הוא השלכה של הופעת המתירנות, שהיא תולדת מאפיין זה", אמר. „השלכה נוספת היא האלימות, היונקת מעצם מקור, התלשתה של המערכת ההרתעתית".

המפכ"ל דיבר על ריבוי התחוקה המקובל בכל מדינה נאורה המביא את הפרט כול הרבה סעיפי איסור. כן דיבר על הקשיים המתעוררים לפעמים בביצוע חוקים ובהקשר לכך הוא הזכיר את החוק לכניסה כפגפים, אשר ביצועו היה מותנה בשתי הגדרות — מה זה רעש שהוא סביר ומה זה רעש חזק ובלתי סביר. קשה היה, אמר המפכ"ל, להגדיר תקנות אלה.

כן נגע בשינויים בחוק הנוער, שבין השאר יביא לכך, שבראשית ינואר 1975 לא יוחזקו צעירים גילאי 16—18 אלא בבתי כלא מיוחדים לצעירים.

סנקציות

(סוף מעמוד 1)

גוי עלול הנמל להסתם תוך כמה ימים ויהיה שיתוק ביצוא.

אתמול נערכו התייעצויות עם ההסתדרות במטרה למצוא פתרון לתביעות העובדים להשוות את מבנה שכר היסוד שלהם לזה של פועלי הבנין. הרשות מוכנה לכך בתנאי שהעובדים יוותרו על שתי הדרגות העליונות במבנה שכר פועלי הבנין. בנקודה זו התפוצצה שלישית פגישות הצדדים שדנו במרים לחידוש הסכם העבודה בנמלים.

מהיום יפסיקו פועלי התפעול בנמלים לעבוד לפי שיטת הנורמות ויעבדו לפי נורמה יומית. הם אמנם יעבדו שעות, אך יעשו את העבודה באיטיות רבה ובכך יצמצמו במהגיה את התפוקה ואולי אף יותר.

באסיפה כללית שקיימו אתמול פועלי התפעול באשדוד תבעו הרוב לפתוח מהבוקר בשביתה כללית לא להתפק בעבודה יומית. היו"ר הושע פרץ הרגיעם באמרו כי בשלב ראשון יש לנקוט בסנקציות חלקיות ואם הרשות לא תיענה לתביעות הוא יתמוך בשביתה כללית.

ועתה:
שיטת הכביסה המהפכנית
deepclean
ראה פרטים בעמ' 12—13

יעקובי ולידנטל — בצוותא

תיאטרון

מאת ד"ר חיים גמזו

ההומורסקה צבועה ומצחיקה על בדידות, טובעת בסגנון ניבול פה גימנזיסטי בעוטת עם רוך לחנית. המחשבות של כל אחד מחברי המשולש האפור מושמעות בקול רם. הדו־שיח הוא דו־מבדה: הגובה הוא ממוצע, הרוחב נסמי מופרז: גובה הגברים שאינם בטוחים בגברותם, המפקפקים בה בהירהור ובדיבור: שניים שהם אחד. אך לכל ספקו יש מושכל בטוח: לשני הידידים — מתוך שעמום (יעקובי ולידנטל) שאינם בטוחים כמעט בשום דבר, יש נושא־בטחוני מובהק: אביהר הישיבה רחב־הירכתיים של הצלמה בבדתו המשקל רות שוחט. האביהר השכן הזה הוא נושא־מאווייו של יעקובי המגמגם, בלא אתראה, את ימי הריעות עם לידנטל, אשר — כשמו כן הוא: עמק הבכא. יצור שנולד לסבל ולהשפלות. שהסתגל אל אלה עד כדי אי־אפשרות להתקיים בלעדיהם. הקרע בין שני הבודדים־יחדיו הוא כמעט מוחלט. יעקובי אוזר כוח לשאת זאת; לידנטל אינו יכול לקמוט ביחידות. סתגלן מסבצו, הוא יתחכם להחזיר אל מסתורי חיי הזוג הנשוי, לאחר החבולות־שכן בשית כצד שוחט הדעה. יעקובי־שוחט הם עתה בעל ואשה. לידנטל מביא להם מתנת חתונה זולה ומקורית: את עצמו. הוא שבדה מכל אחריות בחייו המשועממים (אך שהיו מאוזנים על ידי השיגרה) נוטל עתה על עצמו (מחמת עורמתה של שוחט) את האחריות על משק הבית. עתרת ממין זכר (אולי). הכל כדי להימלט מהבדידות. אך הנה יעקובי חוזר לאט לאט את התחבולות־השעבוד של שוחט המוקירה מכל לכל: את הנרחיות. אכזבה גדולה בלב יעקובי, המתמרד ופורק עול־הנשואים תוך הימלטות לאוירת־הרוקם עם לידנטל שעורם על ידי שוחט השתלטנית, באמצעות אסטרטגיה קרה־חמה־פושרת לגבי שני הזכרים(?) שהיא מוטלת בהם בכיפה. אך הכיפה, ממש ככל כתר, נושרת מראשה ויום אחד היא מתבוננת כי הפסידה את מלכותה בגלל רשעות מזימותיה... לידנטל מנסה לשוא ליהנות מן הקונוטינקסורה, אך לא הוא האיש שלא יחמיץ הזדמנות. כה נשאר המשולש המפורק, בפני שוקת ריקה.

זהו המחזה שתבליטו המוציאים בה־מקום שיכלו להיות חריפים. אך התבשיל כשלעצמו הוא מעשה ידיו של טבח צעיר ובעל כשרון: חנוך לוין שלמרות כל מאמציו לחבל באוירת־הצצב על ידי מלים מבוצא אגאלי, לא הצליח להקדיח את תבשילו. בסיכומו של דבר יצא מחזה קצר (זוהי סגולה גדולה כיום), אבסורדי באמצעיו המכביים, אך אנושי באמת בבנאליות האמת שבו, אשר באה על מלוא ביטויה. חורי פאראדוקס: חנוך לוין חיפש להתחיבו על ידי הלם, הרוחה את הבמה הערוה ואת האולם באוירת הוגה כמעט פיוטית, לכבוד הפגזרים שהגדישם — במתכוון? — בטעם בוטר המתגבר בכלים צחצוה; ואף על פי כן, עבר עליהן הייטר של הוגת חייהם של אנשים קטנים ואפורים ואומללים כאלו.

זהו מחזה טוב. תמונה כנאיונית ואמיתית יותר בכל תצלום נאקר ראליסטי. אולי הסיום ההבזהק שבו, הטפיר על כשרון מהכרו, „הוא הוא הטמיר מבחינת הזבנ" (הוא איננו כפייך באריכות, את הצופים), שהכרה לכותר הסתגלות בעין צבועה ופקוחה למוגבה, אוכה ההתכלה הידועה לראות את גרעין הנשמה אפילו הוא בכוסה בעריכת כהב... הצופה יוצא מן ההצגה לא כאירוכים נפגע כ„בחזוהיר" הליטיניזית של חנוך לוין, כי אם כאדם מבעהו מהמיתאטרוןתה המסובה בהתחוללה ברגישותו: הוא נהנה מן הסיגים וקלט את הסגולות בלבד.

הביטוי של חנוך לוין היה מינימלי. הוא וללו באפכוס, סרב להשתמש בהם, פרש להבלטת הגיגה שבין הלהגים הבצוגים המליזים הנוספות. כה הוגשם הביטוי כמו כאליו. הצופים לא חשו במאמצי הבמאי. וזוהי סגולה גדולה.

הצגות נעשה אף הוא בכיוון הניגודים, בין בינוניהם המתוכים של יעקובי הגבהן ואפוריותו המטושטשת של לידנטל הבכבן, ובזיניהם — כל אחד להוד וכניהם יחד — היו משקל־נגדי לאשרות דשנותה של רות שוחט, שלא הסתה אלא מעט את רלננותה, אבוכתה וקוצר ראייתה. זוהי נדבה לשולשה: בקצית האחד, טובה של סוכנן של רישעות נסיה. מצד שני בינוניות של גבורים קבוים, קבורים סול אחת. סלאל ומצוה, היוצרים

בסוף ההצגה איזון עדין של חיים אפורים, ללא תכלית...

הפירה הריפאי היתה רות שוחט ממכית מאד, מרשימה בגרוטסקה השופעת ממנה יחד עם מישחק בה־אופק וטוב. אלברט כהן כיעקובי ויוסף כרמון כלידנטל, אף הם שיחקו יפה. יוסף כרמון היה סובטילי וטבעי יותר מאלברט כהן, והתבטלותו של לידנטל־כרמון בפני הרמות קולו יעקובי־אלברט כהן, היא שזיכתה אותו בעדיפות על הפרטנר שלו.

בסיכומו של דבר נהנינו הערב מהצגת מחוזה ובימויו של חנוך לוין. נתעלמנו מכל רמז פוליטי במחזה, אם היה כזה.

קהיר

(סוף מעמוד 1)

לשת סאדאת משום סימן שרצוי לישראל להמתין לראות מה עתידו הפוליטי. ארה"ב ממשיכה להחזיק בדעה כי על ישראל „לאותת" אל מצרים ולהעניק לה נוסחה שתאפשר לפתוח במשא ומתן על הסדר חלקי.

ולדהיים מתייעץ

ישראל אינה יודעת דבר על כוונותיו של מזכיר האו"ם ד"ר קורט ולדהיים לבקר באיזור — מסרו אתמול מקורות מוסמכים. בשעתו אמר מזכיר האו"ם לשגריר יוסף תקוע כי הוא מוכן לבוא אם יתבקש לכך. באותה שיחה לא הזכיר ולדהיים את שליחו ד"ר גונאר יארינג.

הוא גם קיבל את עצת השגריר תקוע להיוועץ בצדדים לפני שהוא נוטל על עצמו צעד כזה. עד כה לא עשה, לדברי מקורות בירושלים, עם השגריר תקוע בנושא זה. יש סברה שבואו אינו קרוב.

ולדהיים לא העלה לאחרונה את הצעתו בדבר כינוס ועידה לעניני המזרח התיכון בהשתתפות הצדדים והמעצמות, גם לא בגירסה מתוקנת לפיה השתתפות המעצמות בוועידה תהיה מוגבלת ומסוייגת.

יש גירסה כזאת, אולם ככל הרעיון גם היא לא הגיעה לבירור ממשי.

כל הרעיון של הזמנת ולדהיים — אמרו מקורות בירושלים — הוא מצרי, שנועד להוציא את המצב במזרח התיכון מקפאונו על פי תנאים ערביים וללא צורך מצד קהיר להסכים למשא ומתן על הסדר חלקי.

הממשלה

(הסוף מעמ' 1)

סימאי תוך נסיון „להדפיס כרוזים פרובוקטיביים".

בהמשך ההודעה נאמר כי אמנם הרוב המכריע של הסטודנטים מבקר בשעורים בצורה סדירה וגילה „אחריות מלאה", אך מיעוט גבר אכבר לסבך את המצב.

„מיעוט זה הביא לכך שקבוצות סטודנטים עזבו הבוקר את הקמפוס של אוניברסיטת קהיר, מה שהביא להתנגשויות עם כוחות הבטחון שכיתרו את המקום וקיימו את הסדר ליד הקמפוס האוניברסיטאי" — נאמר בהודעה.

„נשיאי האוניברסיטאות קוראים לבניהם, הסטודנטים, לקיים את האחדות הלאומית בשעות גורליות אלה. עליהם לזכור כי כיבוד החוק ושמירת התקנות האוניברסיטאיות, הם הערובה הטובה ביותר להבטחת ההרות" — מציינת ההודעה.

סן פרנציסקו, 3 (יופי"ץ). — המועצה למען יהדות בריה"מ באיזור סן פרנציסקו הבריקה אתמול לבתו של הנשיא ניכסון השוהה במוסקבה כי תסייע לרקדן היהודי הרוסי ואלרי פאנוב לקבל היתר יציאה לישראל.

סירת הצלה של הספינה האמריקאית מובילה מבלחיי מעבורת נוסעים, בעיקר תיירים אמריקאים, אל החוף בנמל פירוי לאחר שאיבד עובדי המהלים במשר את ספינת האניה ליד הרציף. (צילום רדיו של אי.פי.)

התנגשויות אלימות

(סוף מעמוד 1)

בפעצאות גז מדמיע לפיזור המפגינים. נמסר על פצועים משני הצדדים. לקראת הסיכה נפסקו הפגנות בעוד כאלפי סטודנטים אחרים ממשיכים את שביתת השבת בתוך הקמפוס המכותר ביחידות מוגברות של שוטרים. יחידות בטחון מזויינות שמרו אתמול על בנין מועצת העם ויצרים קונים בבירה.

אלימות

נמסר כי למרות הבטחות התובע הכללי כי גלויות האישום נגד 45 העצורים מהסטודנטים יוגשו תוך כשבועיים וכי מספר סטודנטים שוחררו בינתיים לאחר תום החקירה שלהם, התפרצו אתמול בבוקר אלפי סטודנטים באוניברסיטת קהיר אל בתוך הקמפוסים וארגנו הפגנה אלימה. המפגינים התנגשו עם יחידות הבטחון שהיו מוצבות בתוך הקמפוס. הסטודנטים התפזרו לאחר ההתנגשות הראשונה, אולם שבו והתארגנו יותר באחר בחלק אחר של העיר.

ההתנגשויות החוב אירעו כמה פעמים ובמבים בקהיר מסרו אמש כי לקראת ערב נרגעו הרוחות. במהלך ההתנגשויות נעצר כתב הבי־בי־סי בקהיר גם הוא שהוחר לאחר מכן כאשר הסכים להתרחק מאחד המפגינות. לטענתו כמשרד הגלם האמריקאי בצבא לבנוני הוכה בידי סיפס לצורת במצבר.

בירדן מסבית הידיעות המצרית כנן אתמול כי אמצעי־תקשורת מכיררים ניצלו את המפולה שבעשור זה בהזמנת ביוזם זעיר של מספר הפשים כדי לשדה את הלוחמה הפסיכולוגית נגד מצרים. לעומת זאת פירסמו אתמול האיגודים המקצועיים במצרים הודעה בה קראו לסטודנטים „להיכנס למערכה המפורשת נגד ישראל בצל הדמוקרטיה ושלטון החוק". ההודעה הזהירה את הסטודנטים מנסיונות „האויב לזרוע פירוד ולהקעף פריז בין האחדות הלאומית המצרית".

הסברי התובע

התובע הכללי של מצרים, שנפגש אור לאתמול עם ראשי הסטודנטים, הסביר כי 45 העצורים מהסטודנטים נעצרו לפי החוק וכי ההליכים המשפטיים נגדם יתנהלו תוך שבועיים. הוא נענה לבקשת ראשי הסטודנטים לאפשר לחלק מהעצורים לגשת לבחינות בימים אלה, והודיע כי נציגי לסבה עוד כי הדין נפגשו כבר עם העצורים.

הבטחותיו של התובע הכללי לא סיפקו את ראשי הסטודנטים, המודיעים כי שלטונות הבטחון עצרו למעלה מ־100 סטודנטים.

בורוקובסקי לא התגייר כדין

(סוף מעמוד 1)

עם פירסום הספר, יזמה בית־המשפט העליון את שלוש העתירות הבלתי אקטואליות.

בהקדמה לספר מספר הרב גורן כי החל להתעניין בפרשת האח והאחות בשנת תשכ"א, כאשר מרים

בורוקובסקי

לנגר, חיילת בסמכ"ל, פנתה אליו בבקשה שיתיר אותה ואת אחיה חנוך כדי „להציל שתי נפשות תמימות מישראל המובללות לטבח". הרב גורן פנה אל בית־הדין האזורי בפתח־תקוה, אל הרב הראשי דאז יצחק נסים, ואל חברי בית־הדין הגדול והיפנה את תשומת לבם לכך שעדיין יש פתח של היתר לפי ההלכה. כל המאמצים האלה, קובע הרב גורן, עלו בתוהו.

הרב גורן מספר גם כיצד כתב את חוות דעתו המפורסמת עליה מבוסס פסק הדין: „לאחר מכן פנו חנוך ומרים לנגר אל שר הבטחון ובקשו ממנו להפעיל את השפעתו כדי לערוך בבית־דין מיוחד דיון מחודש בעניינם. שר הבטחון פנה לרב הראשי יצחק נסים בתוקף היותו מכהן כנשיא יחיד של בית־הדין הגדול לערעורים וביקש ממנו לפעול למען עריכת דיון חוזר בענין זה. בעקבות פגישה זו חיבר הרב גורן את חוות דעתו והרב נסים החל במאמצים להרכיב בית־דין, אולם מאמציו לא נשאו פרי.

הרב גורן מוסיף כי מאז חיבר את חוות דעתו לפני כשנתיים, שהיתה מבוססת על עדויות ומסמכים חדשים, נתוספו עדים, מסמכים וראיות חדשים רבים „המאמתים את יסודות ההיתר, שיסודו בהררי קודש". הרב גורן מביע את צערו על כך „שבגלל האוירה הצבורית שיצרו חוגים קנאיים, המהלכת אימים נגד כל מי שאינו מסכים לדעתם, נאלצנו לעכב את פירסום שמותיהם של הדיינים החתומים על ההיתר". עם זאת מוכיח הרב גורן לאחר מכן כי אי־פירסום שמות הדיינים על פסק־הדין, פרט לאב בית־הדין, הוא נוהג מקובל בישראל, „כפי שהביא הרמב"ם".

נושא ההחזקה

בפרק הראשון על סדרי הדין והנוהל לפסק־הדין, שהיו נושא למחלוקת, קובע הרב גורן כי בהתאם למקורות פסול הממזרות נחשב כדיני נפשות ולפיכך רשאי כל בית־דין מוסמך לדון בענין מחדש ו„אין להתחשב עם כבודו של בית־הדין הראשון". לגבי דרישת כמה מחברי בית־הדין הגדול לקיים את הדיון החוזר בבית־דין זה, קובע הרב גורן כי בית־דין זה לא היה רשאי, בהתאם למקורות, לדון מחדש בענין מכיוון שפסק פעמים אחדות לאיסור.

על רקע זה, מספר הרב הראשי, ועל רקע האיומים והלחצים של חוגים קנאיים, הוחלט שלא להביא את הענין לדיון חוזר בבית־דין רגיל, אלא להרכיב בית־דין מיוחד. כל אחד מחברי ההרכב המיוחד, ביניהם אבות בתי־דין, קיבל מראש את החומר על הפרשה ולאחר התייעצות משותפת, ולאחר שכל אחד מתשעת הדיינים עיין בחומר בנפרד, כתב כל אחד מהם פסק דין להיתר. בין המתירים היה דיין, שבשעתו נימנה עם הרכב בית־הדין שאסר את חנוך ומרים מלבוא בקהל.

איך מניחים תפילין

לאחר מכן מתאר הרב גורן את השתלשלות הפרשה, החל בנישואי חוה גינזבורג, האם, למר אברהם בורוקובסקי, התערערות חיי בני־הזוג שלהם עקב דבקותו של הבעל בנצרות ונשואיה של חוה למר אוטו לנגר, אביהם של חנוך ומרים. בפרק בו מובאת עדותו של מר בורוקובסקי בפני בית־הדין בפתח־תקוה. מר בורוקובסקי טען בפני בית־הדין כי התגייר כדין והמשיך לשמור על מצוות. כאשר נשאל כיצד מניחים תפילין אמר: „קודם על הראש ואחר כך על היד" והניח את הלקח העליון של היד.

כאשר נשאל אם ידוע לו ההמשך ל„שמע ישראל" אמר: „ה' אלוקים מלך העולם". עדים אחרים הובאו בספר כדי להוכיח כי מר בורוקובסקי היה גוי ולא יהודי.

גיורים „מדומים"

על רקע זה קובע הרב גורן כי נימוקי פסק־הדין של בית־הדין בפ"ת, הקובע את ממזרותם של האח והאחות, הם „מדומים". „בית־הדין, קובע הרב הראשי, בהתעלם מכל הדברים הכבדים שהוכיחו כי מר בורוקובסקי אינו יהודי. לפחות לא אישר בית הדין הגדול לערעורים את פסק־הדין."

בפרק השלישי מפרש הרב גורן את המסמכים החדשים שלא הובאו בפני בתי־הדין השונים שדנו בפרשה. בין השאר יענו במוברת מסקר של המחלקה לעבודה סוציאלית הקובעת כי יש לשחרר את הילד וחה (בנם המשותף של חוה לנגר ואביהם בורוקובסקי) מהשפעתו של „האב הבוגר הנוצרים־פולנים שגרפים אחריהם את הילד".

אבהו ברוך

לאחר בדיקה של העדויות והיוזת בקוק ובעביק של ההלכה קובע כי „בורוקובסקי לא התגייר כשלם כדין". מכיוון שכך היו נישואיו לחוה בלתי־תקפים ונישואיה של חוה למר אוטו לנגר היו תקפים וחנוך ומרים מותרים לבוא בקהל. הרב גורן קובע כי בית־הדין בפתח־תקוה נהג שלא כדין כאשר פסל לעדות מספר עדים שהעידו כי הם מכירים את בורוקובסקי כגוי, ואף בביבוק שבעיה אלה הרשיעו בצבים באכילת בזה.

יוסף: אני חי

(סוף מעמוד 1)

הראשי עודדו את הנואמים האחרים, ביניהם ח"כ מנחם פרוש (אגודת ישראל), שדיברו בגנותו של הרב גורן הם נלחמים בשל התקפותיו הליבראליות.

דוברו של הרב גורן הגיב אמש כי כל החלטות הרבנות הראשית מתקבלות על ידי הגוף המוסמך שהוא מועצת הרבנות הראשית. הדובר הוסיף כי דבריו של הרב יוסף הם כרואה תוצאה מאי־יכולתו לממש את כוונתו להחזיר לרבנות ולדיינות רבנים מחוגים קיצוניים שאתם משתף הרב יוסף פעולה. הדובר הדגיש כי עד כה לא הוחלט ברבנות דבר על ידי הרב גורן אלא על ידי המועצה. ברור, אמר הדובר, שהמועצה כיום הולכת בדרכי הרב קוק ומתנגדת לדרכו הקיצונית של הרב יוסף.

אל על אינה מגיבה על מעצר הדייל

ניו־יורק, 3 (עסט"א) — במשרד אל על בניו־יורק אי־אפשר היה היום לקבל תגובה על מעצרו של הדייל מיכאל האטנדורף בתל־אביב, שהואשם בנסיון להבריח חשיש ואופיום בשווי של רבע מיליון דולר לארה"ב. הטנדורף (22) נעצר לאחר שבתחתית כפולה במזוודתו נתגלו 5 ק"ג של חשיש ו־5 ק"ג אופיום בעת שעבר את הבדיקות בנמל התעופה קנדי ביום א' בערב. אם יורשע צפוי הדייל למאסר של 20 שנה.

מוניק: מפלגת השלטון במצרים סיד מרעי הבריא אתמול כי הנשיא סאדאת ייפגש בזמן הקרוב ביותר עם המנהיגים מבני סיני כדי לשמוע את דעותיהם — מוסר סופר „הארץ" לעניינים ערביים. סוכנות הידיעות המצרית מסרה כי הנשיא סאדאת נועד אור לאתמול עם שר המלחמה הגנראל אחמד איסמעיל עלי. הסוכנות לא מסרה פרטים נוספים על הפגישה.

קדאפי מחזיר

(סוף מעמוד 1)

דעות יסודיים הקיימים בין לוב לארצות ערביות אחרות לגבי התנאים המוקדמים להסכם שלום אפשרי עם ישראל.

לקראת פתרון הסיכסוך

בנאומו ברדיו אמר קאדפי כי המנהיגים הצבאיים והפוליטיים של ארצות העימות (הגובלות עם ישראל) משוכנעים יותר ויותר בדבר האפשרות להגיע לפתרון עם ישראל שיהיה מבוסס על שינוי גבול, כשישראל תוסיף להחזיק בידיה אזורים מסויימים של טריטוריה ערבית. לזאת מתנגדת לוב. „אין זו רק שאלה של טריטוריה כי אם שאלה של העם הפלסטינאי אותו גרשה ישראל כדי לכונן מדינה יהודית" אמר קאדפי. הוא התאונן על שמדינות ערב הגובלות עם ישראל אינן פותחות את גבולן לפעילות חבלנית.

משימות המחבלים

המועצה הפלסטינאית עומדת להתכנס בקהיר בשבת כדי לדון במשימות ארגוני החבלה לשנה הבאה ולכינון הרכב חדש של ארגון השיחרור הפלסטינאי. כמה מחברי הועד הפועל של הארגון — פארוק קדומי, האחראי לארגון הנדפה עבעיות, וחאלד אל־חסן, הממונה על עניני פוליטיים בארגון — הגישו את התפטרותם כדי להקדיש את זמנם לפעילות יותר בפתח שבה הם נכונים.

ערפאת עומד להגיע לקהיר כדי לנהל שיחות עם המנהיגים המצריים לקראת כינוס המועצה.

מקורות בקהיר מסרו אתמול על חילוקי דעות חריפים במפקדת ארגון השיחרור הפלסטינאי המאגד את ארגוני החבלה. על רקע זה הגישו כמה מחברי הועד הפועל את התפטרותם.

אל־אהראם מסר אתמול כי המועצה הזאת בהקמת ממשלה גולה לארגון השיחרור הפלסטינאי. עתוני ביירות מסרו לא פעם על אפשרות של הקמת יאסר ערפאת, העומד בראש הארגון, אולם סברה אלה לא נתאמתו בינתיים.

נזקי הקרה

(סוף מעמוד 1)

הידיעה על הגדרת הנזקים לגידולים החקלאיים בגיעוה בכל חלקי הארץ: נפגעים מטעי אבוקדו ואשכוליות, פרחים, ירקות, באזורים כינים ירדה הטמפרטורה עד 7 מעלות מתחת לאפס.

מדריכי החקלאות הביעו בשון הדרכה לחקלאים בכל הקשור לאמצעים נגד הקרה.

נוסף לנזקי הקרה נגרמים גם לחקלאות גם עקב עצירת הגשמים בתקופת לשדות הבאה ההוניה.

המתחילה להתייבשה בחשבון הבאי בינתה אתמול ועדה לטפל בנזקי הקרה בחקלאות. הודעה על כך בשיחה עם הנהלת הקרן לביטוח נזקי טבע בחקלאות ועם נציגי החקלאים באיזורים שנפגעו.

החזאי מסר אמש כי אין לצפות בבא ב־24 השעות הבאות והוזה הרוסה, כיכר התשעבשראת באזור אי־צפוי רק בהחלת הגשם הבא, אך גם כיכר זה הוא „גשם בלוח", אמר.

בגלל הקרה תיתכן כבית המשפט התעודה ליציא כשנה זו כבכל ביכל ליזון ביבוליה. היונה הבזיקה של המועצה לשיווק פרי ההדר מכמנה הבוקר לדון בצעדים שיש לנקוט בערים כי לפחות שני מליון כלי הנדרי הנפגעו מהכפור ולא יהיו ראויים ליצוא.

ראשי ענף הפרחים ויצואנים כי פגעי הכפור יכולים לגרום נזקים כבדים לענף הפרחים ולהעביר בכיוון האחר את התפתחותו לשנה.

ראש משפחתנו היקר

יחזקאל דרור

נפטר

ההלויה תצא היום, יום חמישי א' בשבט תשל"ג (4.1.73) בשעה 1.45 אחה"צ מבית ההלוויות העירוני, רח' דפנה 5 ת"א לבית העלמין בחולון.
אוטובוס יעמוד לרשות המלווים.

המתאבלים: אשתו, בתו, אחיו, חתנו
נכדיו
וכל בני המשפחה

הארץ

יום חמישי א' בשבט תשל"ג
4 בינואר 1973

תל־אביב: המערכת והמנהלה מזא"ה 56, ת. ד. 233, טלפון 623311. מח' המודעות רח' מזא"ה 56, ת. ד. 233, טלפון 611576, 623311. מח' המנוי ומנויים מזא"ה 75, טל' 623311 ת. ד. 233. מח' מיקוד: 61000.
ירושלים: רח' החבצלת 2 טל' 224245־6, ת. ד. 273
חיפה: רחוב עורדי 20 טלפון 661166־8, ת. ד. 5259

המו"ל: הוצאת עתון הארץ בע"מ. דפוס הארץ מזא"ה 56 ת"א
העורך: גרשום שוקן. האחראי: גדעון סאמט.
אין המערכת אחראית לתוכן המודעות ואינה מחזירה כתבי־יד.
HAAREZ Daily Newspaper, Tel-Aviv, Israel-P.O.B. 233, Tel. 623311

גח"ל בריצת אמוק

הצעת החוק של הח"כ אברהם עופר וד"ר יוחנן בדר לשם שינוי השיטה בה מתחלקים עודפי הקולות בבחירות לכנסת, עברה את הקריאה הראשונה במליאה. הרוב שזכה בנצחון זה מעוות את המושגים הבסיסיים שהיו מקובלים עד כה בחיים הפרלמנטאריים שלנו. הלשם כך כפתה חירות על גח"ל כולו שיפרוש מממשלת הליכוד הלאומי כדי שסיעת גח"ל תעזור לאחר מכן למערך עבודה־מפ"ם להשיג רוב מוחלט בכנסת השמינית?

כיצד מתיישב הסיוע אשר ד"ר בדר מוכן להגיש עתה למערך עם הפרישה ההיא אשר, אם בכלל היה לה טעם, נעוץ היה בהחזרת עטרת האופוזיציה לישנה לשם ביטול קואליציה רחבה אשר רק בנסיבות־חירום אפשר להצדיק אותה, אבל בימים כתיקנם (פחות או יותר) אין לה מקום במשטר דימוקראטי־פרלמנטארי? ואיך זה יכול לקרות שמפלגת האופוזיציה הצרופה חשה לעשות את מלאכת המפלגה שהיא מתנגדת לה מיסודה?

במקום שחבר הכנסת עופר יצטרך לנמק את הצעת החוק — שהמערך יהיה, אליבא דכל הדעות, מוטבה העיקרי — מול החזית של שאר הסיעות בהנהגת גח"ל דווקא, היינו עדים למחזה של ברית שתי הסיעות הגדולות שכפו את רצונן על הסיעות הקטנות להן הצטרף גם המפד"ל בהצבעה. אם היה ביסוס לטענות החוזרות והנשנות של כל מפלגות גח"ל נגד המפלגה השלטת, במסגרת של קואליציה, מאז קום המדינה — איך ינהג המערך אם אי־פעם יהיה משוחרר מכל דאגה למצוא לו שותפים קואליציוניים?

הגיעה העת שחירות תפסיק את ריצת האמוק שלה ושהליבראלים יאמרו לחבריהם בגח"ל כי הם אמנם שותפים לגוש, אך אין בדעתם להיות שותפים למעשה התאבדות שלא יהיה פחות קטלני משום שיתווסף מנדאט אחד גם לסיעת גח"ל. מקומו הטבעי של גח"ל במאבק על השינוי המוצע בחלוקת עודפי הקולות הוא בצד כל הסיעות המתנגדות לתחבולת המערך.

פקפוקים אריתמטיים

לדעת מומחים אפשר ליישב את סולם הדירוג המוצע ע"י המהנדסים במסגרת תביעותיהם עם טענתם כי הנהגתו תחייב העלאת שכר כללית של 18% בלבד (להוציא תוספת היוקר החדשה). אפשר, אך זוהי אפשרות תיאורטית בלבד, שאנשים סבירים אינם רואים אותה כמעשית.

יש יסוד לדעת המהנדסים כי סולם הדירוג הנוכחי השתבש בשל התנגדות רוב המהנדסים בדרגות העליונות, וכי יש הכרח בעיצוב סולם אחר בעל הפרשים נאותים בין הדרגות. אך העיצוב החדש הוא נדיב הרבה יותר מדי: אין הוא לפי כוחו של המשק.

השביתה שנערכה שלשום ושמאיימים בהמשכתה בשבוע הבא לא תענה על דרישות הצדדים — לא ברציונאליזציה של סולם הדרגות ולא בהעלאת שכר שאפשר לשאת אותה. המהנדסים צריכים לחשוב מחדש: מה שדרוש הוא לא רק תרגיל אריתמטי, אלא חשבון על פי נתוני המציאות הכלכלית.

משהו מחור בוועדת הכספים

המאמצים המחודשים של יו"ר ועדת הכספים חה"כ ישראל קרגמן שנועדו למנוע את הופעתו של מר יוסף חסון, מי שהיה מנהל סניף ניגריה של ורד, עוררו חשד שמסקנות הוועדה כבר נקבעו על ידי מישהו, ואין רצון להעמידן במבחן של עדות נוספת מפיו של אדם שהיה בקיא בנושא.

חשש זה קיבל אישור גם מפירסומן של המלצות יו"ר הוועדה לסיכום דיוניה. מבחינה עובדתית ניזונות ההצעות להישאר בתחום הממצאים של מבקר המדינה. גם בהמלצות אין חידוש רב: מדובר בהן על הצורך בהצעת חוק חברות ממשלתיות — שוועדת השרים לענייני חקיקה כבר סיימה את הטיפול בה — ובסידרה של אמצעים כלליים, אשר רובם מוסדרים ממילא על ידי אותה הצעת חוק עצמה. אם אלה הסיכומים וההמלצות, כי אז מתעוררת השאלה מה היה צורך בישיבות תכופות וממושכות של ועדת הכספים בנושא ורד.

ואולם הוועדה לא עשתה — אם לשפוט לפי הצעות היו"ר — את מה שיכלה לעשות בנושא אחד שעליו מצביעות אותן הצעות עצמן: הסקת מסקנות אישיות בכל מקרה שההסדרים והנהלים לא נשמרו. בפרשת ורד לא נשמרו הסדרים ונהלים אלמנטאריים ביותר. אלה אינם שואבים את תוקפם מן החוק או מתקנות — אלא מכללי מינהל מקובלים, או הצריכים להיות מקובלים, על מנהלים הראויים לשמש בתפקידם. ממילא אין גם צורך בחוק ובתקנות כדי שיוסקו מסקנות על פיהם; במיגזר הפרטי של המשק אכן קורה כדבר הזה לגבי העוברים על הכללים, וללא קושי אפשר להיזכר בכמה דוגמאות מובהקות. לא כן במיגזר הממשלתי, שם נהנים המנהלים מחסינות ניצחית: ההפסדים נרשמים, הכשלונות נישכחים. כל עוד לא תינקט פעולה ממשית בנקודה זו, מובטח שכשלונות יחזרו וישנו.

מן הראוי, שהוועדה תתעלם מהצעותיו של היו"ר ותחזור לעיין בנושא. אם יש מקום להטיל אחריות אישית למעשים ובמחדלים על אנשים שהיו מעורבים בכשלון, יש להסיק את המסקנות מכך, ובפה מלא. סמכות ההמלצה שיש לוועדת הכספים מכוח החוק, מספיקה לצורך זה.

סיכויים צרפתיים

מוקדי הכוח בצרפת — זמן קצר לפני הבחירות

מאת אליהו מאייסי, סופר „הארץ" בצרפת

פאריס

אין לדעת כיצד יתפתחו היחסים בין צרפת לישראל אחרי הבחירות לאסיפה הלאומית שיתקיימו במחצית הראשונה של מארס. לפי רוח החוקה הגוליסטית מ־1958 חופשי הנשיא לבחור לראשות הממשלה במי שהוא רוצה, כי הוא האדון האמיתי של הזרוע המבצעת. לאסיפה הלאומית שמורה רק הזכות להפיל את הממשלה, אם זו אינה מוצאת חן בעיניה.

מר פומפידו אינו הגנרל דה גול. אולם ברור שהוא מבין יפה יפה מה הכוח האמיתי שירש וקל לתאר שלא יוותר עליו, אלא אם כן באמת לא תהיה לו ברירה. היהיה מבחן כוחות בינו ובין רוב פרלמנטרי חדש? ימים יגידו.

לפי־שעה מעוניינת ישראל בסיכויים העשויים להיפתח בפניה בעקב הבחירות הקרובות. עדיין מוקדם מדי לערוך תחזיות באשר לתוצאותיהן. נסקור את האפשרויות השונות:

* אפשרות אחת: ינצח הרוב הנוכחי המורכב מגוליסטים, מרפובליקאים בלתי־תלויים (שמרנים) ומאנשי מרכז. אפילו כך יקטן ללא ספק רוב זה לעומת שיעורו בפרלמנט הנוכחי (כעת יש לו קרוב ל־360 מתוך 487 חברי הבית, ומזה קרוב ל־280 חברי המפלגה הגוליסטית, באופן שמפלגה זו כשלעצמה היא בעלת רוב באסיפה). סביר מאד שהמפלגה הגוליסטית לא תהיה עוד, כמו עתה, בעלת רוב בלעדי כשלעצמה ותצטרך איפוא להתחשב יותר בדעת שותפיה.

עובדה זו כשלעצמה, של ירידת משקלה הסגולי, תביא ללא ספק להחלשה מסויימת בפעילות האנטי־ישראלית הנוכחית. אמנם, מדיניות הממשלה נגד ישראל ובעד הערבים לא תשתנה משום כך, אך יתכנו כמה „תיקונים קלים": אפשר שיוחלף (ואת לא רק מסיבה זו) מיניסטר החוץ, מוריס שומאן, המנהל מדיניות אנטי־ישראלית בלהבה; צפויה סכנה רצינית של אבדן מושבו בפרלמנט לעורך הבמאון המרכזי של המפלגה הגוליסטית (העתון „לא נאציון") שהוא ממוצא לבנוני; ועוד כיוצא באלה.

* אפשרות שניה — נצחון, אך לא נצחון שלם, לאופוזיציה של השמאל. בשעת כתיבת טורים אלה כבר מעניקים לו משאלי דעת הקהל 46% מן הקולות, בעוד שחלק הרוב פוחת והולך. מה יקרה אם ינצח השמאל? כבר אפשר לראות את המשבר החוקתי. אין אף להוציא מכלל אפשרות שהנשיא פומפידו ימנה ראש ממשלה בלי להתחשב בתוצאות הבחירות. במקרה זה תוכל האסיפה להפיל את הממשלה ואז יפזר הנשיא את האסיפה ויהיו בחירות חדשות.

אך אם ינסה הנשיא להתחשב ברצון העם, הוא יוכל למנות ראש ממשלה המסוגל לדעתו ללכד סביבו רוב, למשל, אדגאר פור יוכל לנסות וללכד את שלוש המפלגות המרכיבות כרגע את הרוב, יחד עם אנשי המרכז שבאופוזיציה המכונים „הריפורמטורים", (בראשות ז'ן־ז'אק סרוואן־שרייבר). מובן שאם ישיג בדרך זו רוב, יבצע פומפידו תמרון כזה. והנה — ה„ריפורמטורים" ידועים יפה כידידים, ואף כמיטב ידידיה, של ישראל.

תתעורר אז השאלה באיזו מידה יוכל הנשיא לנהל (ולו רק באופן חלקי) מדיניות חוץ והגנה לפי מתכונתה הנוכחית ועד כמה יוכל להנהיג, כשיוותר לרוב החדש, גישה נוחה יותר ביחסים עם ישראל.

יש לזכור יפה ששנת 1967 ציינה אמנם נקודת מיפנה, אך חדירת ההשפעה הערבית היתה באה בין כה וכה, בגלל שיקולים כלכליים, כספיים ופסיכולוגיים. אין לחכות איפוא לנסים. אף אדם פרו־ישראלי (כפי שנחשב לפרו־ישראלי ז'אן ליקאנואה, מאנשי המרכז שבאופוזיציה, המשמש עתה נשיא ועדת החוץ של הסינאט) לא יוכל, אם יתמנה למיניסטר־החוץ, לשנות את המהלך הנוכחי של העניינים, כי מהלך זה נקבע על־ידי שלושה גורמים: א) הקו של פומפידו; ב) הקו של מיניסטריון החוץ; ג) ההשפעה הערבית המורגשת בצרפת בכל עבר ופינה, שכן לא חסרים להם כספים וכוח אדם.

כל מה שאפשר לצפות לו במקרה זה הוא נטיה מסויימת לאיזון, אותו איזון מפורסם בין היחס לארצות ערב והיחס לישראל. במקרה זה אפשר יהיה, למשל, לקבל בירושלים לביקור רשמי מיניסטר צרפתי, ולהיפך. זה כבר יהיה הישג מסויים. אשר להצבעות באו"ם, תוכל צרפת להיות נוטה יותר להימנעויות שכוונתן ברורה — ולוא רק מפני שההחלטות המתקבלות באו"ם רובן הן גלעגות ממש.

* אפשרות שלישית: השמאל יזכה בנצחון מוחלט. במקרה זה יעשו הקומוניסטים ללא ספק כל מה שביכולתם כדי להשפיע לרעת ישראל. אומרים שבמקרה זה יקבלו הקומוניסטים את מיניסטריון החוץ שהוא „מיניסטריון גדול", ומתנחמים בזה שמדיניות החוץ נקבעת בלאו הכי על־ידי הנשיא. אלא שזו אשליה מסוכנת.

אך ההשפעה הסוציאליסטית תוכל גם היא לפעול בכיוון האיזון, בעיקר אם יקום בסופו של דבר רוב בנוסח „קומוניסטים־סוציאליסטים־ריפורמטורים". במצב העניינים הנוכחי אין זה אבסורדי כלל.

אפשר איפוא לומר, באופן פאראדוכסי, שהנמכת הקול שחלה לקראת סוף 1972 מצד צרפת — מבחינה זו שוויתרה על תפקיד מליץ־היושר של הערבים בכל מקום ובכל עת, אף ששמרה על גרעין מדיניותה הפרו־ערבית — לא תחולל בעקב שמירת הגוליסטים על עמדותיהם, או בעקב עלית כוחם של הקומוניסטים. אדרבא, צרפת עשויה לנקוט בשיטת האיזון הנ"ל, שהוא הרע במיעוטו במצב העניינים הנוכחי, כלומר כחודשיים לפני הבחירות. ובינתיים יוכלו להתרחש דברים רבים.

רמת הטייס הסורי לא השתפרה

הפער ברמות בין הטייס הישראלי לסורי לא השתנה

מאת זאב שיף

הקרב האווירי בין מטוסים ישראליים ומטוסי מיג סוריים שנערך השבוע בשמי לבנון היה אחד הקרבות המעניינים ביותר עם הטייסים הסוריים. בקרב זה הצליחו הטייסים הסוריים להכניס „שער" עצמי. הם הפילו מיג 21 מבלי שנפגע כלל. הפעם לא יכלו להסתיר את תוצאות הקרב. אלפי כפריים וקייטנים בהר הלבנון חזו בקרב וראו בנפול המטוסים הסוריים. לאחר מכן מסרו סוכנויות הידיעות בביירות את שמותיהם של הטייסים הסוריים שהופלו בקרב. דמשק חשה ודאי מבוכה כפולה כאשר דובר צה"ל טען רק להפלת מטוס מיג אחד על־ידי הטייסים הישראלים.

שני הטייסים הסוריים שנפלו בקרב האחרון אינם דווקא מהצעירים והבלתי־מנוסים שבחיל האוויר הסורי. שניהם נתגלו כסרנים ויש להניח, כי בדרגה זו יש לטייס נסיון לא־מבוטל. אי אפשר לומר, כי היו חסרי תעוזה. העובדה שניסו להפריע למטוסים הישראליים לבצע את משימתם (ולפי דבריהם ראו 6 מטוסים ישראליים) מעידה כי לא היו חסרי אומץ־לב. עם זאת גילו את התכונה השכיחה אצל טייסים סוריים ומצריים רבים — הנטייה לנטוש במהירות את מטוסיהם במהלך קרב האוויר. מספר הפעמים שבהם ראו טייסינו את חופות מצנחיהם של טייסים ערביים, מעידה, כי הטייס הערבי אינו ממתין הרבה לאחר שנוכח כי מטוסו נפגע. הוא ממהר לקפוץ ולהציל את עורו.

אין הוא מנסה, בדרך כלל, להציל את מטוסו. נראה כי הסיבה לכך היא התחושה כי להשיג מטוסי מיג אין זו בעיה. [illegible] מספק ממילא את כל הצרכים וגם המחיר עבור המטוסים נמוך יחסית. כך היה במצרים בעת מלחמת ההתשה, וכך גם עתה, כאשר מוסקבה מיהרה למלא את החסר לסורים במטוסי מיג 21 לאחר שרבים מהם אבדו בקרבות אוויר ובתאונות.

מאז ה־9 בספטמבר 1972 התחוללו ארבעה קרבות אוויר עם טייסים סוריים. בקרבות אלה, ותוך פחות מארבעה חודשים, הופלו על־ידי טייסינו 12 מטוסים מהם 9 מיג 21 ושלושה סוחוי. סך זה אינו כולל את אלה שנפלו בלא שנורה כלל, כמו אתמול. קרבות אלה התחוללו אחרי תקופה ממושכת של שקט באוויר. לפני כן נערך קרב אוויר ב־26.6.70 ובו איבדו הסורים 4 מיג 21 (בסך הכל מאז מלחמת ששת הימים איבדו הסורים בקרבות האוויר 40 מטוסים שונים).

מן הקרבות האחרונים ניתן ללמוד דברים מסויימים על רמתו של הטייס הסורי כיום. היו בהם קרבות קצרים בין מספר קטן של מטוסים, והיה קרב גדול, ב־21 בנובמבר. קרב זה הזכיר לא במעט את הקרב הגדול, באפריל 1967, בו איבדו הסורים 6 מטוסים. דורות חדשים של טייסים סוריים נוספו מאז. אך הם חוזרים על שגיאות קודמיהם.

ברור כי אלה מביניהם שהתנסו בקרבות אוויר עם טייסים ישראליים מבקשים לקצר את הקרב ומסתלקים מהר למדי. במילים אחרות, ארבעת הקרבות האחרונים מלמדים, כי חרף כל מאמציהם ועל אף המספר הגדול של מדריכי־טייס רוסיים הנמצאים בסוריה, לא חל שינוי משמעותי ברמתו של הטייס הסורי. הוא נשאר ברמתו כמו לפני שנתיים ולפני חמש שנים.

עולה על הטייס המצרי

רמתו של הטייס הסורי בין טייסי חילות האוויר האחרים עולה על זו של הטייס המצרי. ברשימה זו, שנערכה על־ידי מומחים, מסווג הטייס המצרי כאחרון ברשימה. במקום הראשון בין הטייסים הערביים ניצב הטייס הירדני. רבים מהם למדו לטוס אצל טייסים מעולים שרכשו נסיון קרבי רב במלחמת העולם השניה. אחריו בא הטייס העיראקי שגם לו נסיון לא מעט ומוראל גבוה־יחסית, מפני שלא נפגע כטייסי חילות אוויר אחרים בקרבות עם הישראלים. אחריהם באים הסורים. אין הם מצטיינים ביכולתם אך הם נחשבים כנועזים יותר מטייסים אחרים.

מסקנה חשובה אחרת מהקרבות האחרונים מתייחסת לטייסינו. אחרי הקרב הגדול ב־21 בנובמבר נתברר כי כל אלה שהפילו את 6 מטוסי המיג היו שישה טייסים שונים שזו להם הפעם הראשונה שהפילו מטוסי אויב. רובם היו טייסים צעירים מכאן שהפער בין טייסינו לטייסים הערבים ממשיך להתקיים ומה שחשוב לא פחות — שהרמה הגבוהה אינה רק נחלת קומץ קטן בין הטייסים הישראליים.

השימוש בכח אווירי בהתמודדות עם הסורים חורג הרבה מעבר לקרבות האוויר. באופנסיבה שמנהלת ישראל נגד דמשק במטרה לצמצם למינימום את פעילות המחבלים, מהווה הכוח האווירי את הבסיס העיקרי לפעולה הישראלית. המטוסים הם גם התשובה המרתיעה לארטילריה הסורית הנהנית מעדיפות מספרית. במוצאי־שבת, למשל, ירתה הארטילריה הסורית בשעות החשיכה מתוך הנחה, כי בלילה לא יפעלו נגדם מטוסים ישראליים. הערכתם נמצאה מוטעית. עוד באותו לילה הופצץ בסיס הדרכה סורי גדול בצפונית לדמשק. מחנות הצבא היו בהאפלה מוחלטת, אך בכל זאת אותר המחנה ונפגע. בכך ביקשה ישראל להוכיח, כי ביכולתה להגיב מיד, בכל מקום שהוא בסוריה ועל כל מחיר שהוא.

אף שהסורים קיבלו לאחרונה סוללות טילי קרקע־אוויר רבים מהרוסים נראה, כי מערכי הטילים שלהם אינם יעילים עדיין. עובדה מאלפת היא שבכל החדירות הישראליות לא נורו לעבר מטוסינו טילים מהקרקע. יש להניח, כי אספקת הטילים תימשך ולא מן הנמנע שיסופקו לדמשק טילים חדישים יותר, כולל S.A.6, כדי לחזק את מערך הנ.מ. אך לפי שעה אין מערך זה מהווה מכשול מסוכן ביותר. הסוללה, שניצבה בחזית חוסלה כזכור בקלות באחת התקיפות האחרונות ועשרות מאנשי הסוללה נפגעו.

מרמת טייסיהם ומיכולתה של מערכת ההתגוננות האווירית שלהם, יסיק ודאי המטכ"ל הסורי, כי חיל האוויר הישראלי מסוגל לחדור ולהגיע כיום לכל מקום בסוריה ולהרוס כל מתקן שייראה כמטרה כדאית. עובדה זו תכתיב ודאי לדמשק את מידת הסיכון שתהיה מוכנה ליטול על עצמה בהתמודדות עם ישראל.

חלום ספיר

פייבוש והשיטה

מעמדו המיוחד של שרגא נצר ב„עבודה" מזכהו בתואר „מר מנגנון"

מאת יואל מרקוס

אין לי ספק שכאשר ראה שרגא נצר את המודעות הבולטות בעתונים שבירכוהו בימים אלה לרגל יום הולדתו ה־75 אמר כהרגלו לסובבים אותו: מה כל הטראסק הזה? הרי איננו אלא פועל נקיון פשוט.

אמנם עד צאתו לגימלאות לפני עשר שנים, היה נצר עובד מן השורה במחלקת התברואה של עיריית תל אביב. רוב שנותיו היה פועל נקיון שאחז מטאטא ביד ורק זמן ניכר אחרי שעלה לגדולה, כשכבר יכול היה להיות ראש העיר תל אביב או שר בממשלה, אילו רצה, הועלה לדרגת מפקח נקיון של צפון העיר. כשעמד להמריא לארצות הברית זמן קצר אחרי שיצא לפנסיה כעובד נקיון, באו להיפרד ממנו בנמל התעופה של לוד כל ראשי המדינה. ואילו היה במקום גם משמר כבוד צבאי אפשר היה לחשוב שנשיא המדינה, ולא פועל נקיון פשוט, עומד להמריא. ובהיותו מעל לאוקיינוס כבר יצאו העתונים היהודיים בארצות הברית בכותרות ראשיות על ביקורו הצפוי ואחד מהם הישווה את נצר לאיש השני בחשיבותו אחרי בן־גוריון. ואני מדמה לעצמי את נצר יורד מהמטוס ואומר למקבלי פניו: מה כל הרעש הזה סביב פועל נקיון בפנסיה?

*

למעשה היה שרגא נצר זכאי ליותר מאשר כותרות ראשיות בעתונים אידיים בניו־יורק. הוא היה אביה, משכללה ומקדמה של שיטת ה„שמור לי ואשמור לך" שעל פיה פועלת כיום לא רק מפלגת העבודה, לא רק כל המפלגות, אלא כמעט המדינה כולה.

מנהיגים באו ומנהיגים הלכו בישראל, אך אינני בטוח אם יש אדם שהשפעתו על מבנה החיים הפוליטיים היתה כה גדולה כמו זו של פייבוש, כפי שמכונה נצר בפי חבריו. הוא נמנה על סוג האנשים שאפשר לומר עליהם שאילמלא התערבותם ברגעים מסויימים בחיי מפלגתם, יתכן שפני המדינה כולה, לפחות מבחינה פרסונאלית, היו שונים כיום.

למשל: מה היה קורה אילו ב־1962 לא היה שם נצר והטו על סילוקו של בקר מכהונת מזכיר ההסתדרות ועל מינויה של גולדה במקומו? לא רק שלא היה לנו בן אהרון כמזכיר, לא רק שהיה לנו אולי ראש ממשלה אחר, אלא שאפשר שגולדה היתה היום ראש המסיתים לשביתות. מה היה קורה אילו העדיף לתמוך בתקופת הפרשה בלבון במקום בבן־גוריון? אפשר שב.ג. היה פורש שלוש שנים יותר מוקדם ולבון היה ראש ממשלה במשך שתי קדנציות, וממילא חצי מהאישים המכהנים בממשלה היו עתה אנשים בלתי ידועים. ומה היה קורה אלמלא שם והטו על מינויו של עופר כראש מחלקת הארגון במפא"י כנציגם של דיין ויוספטל? יתכן שעופר היה אחד מראשי רפ"י, וכיום לא מנהל חברת שיכון אלא שר על מכסת רפ"י. ואילמלא אמר

שרגא נצר

נצר „לא" לב.ג. או יותר נכון „זה לא יילך" (הוא היה היחיד שבן־גוריון לא יכול היה לעשות מינוי בניגוד להסכמתו) כשזה רצה לקדם את הצעירים שלו — יתכן שפני הממשלה כולה היו היום שונים.

*

פייבוש היה יותר ממליך מלכים, יותר מבוחש בקדרות מאחורי הקלעים. האיש שלבון אמר עליו שהוא „קבלן קולות", שב.ג. התהלל „שיהיו רבים כמותו", האיש שבבואתו לתופשה הכריז דובר מפלגתו „שמפא"י בתופשה" — האיש הזה היה מר־מנגנון בכבודו ובעצמו. בדומה לחלוקה שעשו בעל האשה בבדיחה מפורסמת, היתה קיימת חלוקה בלתי כתובה בין בן גוריון לנצר: ב.ג. יעסוק ב„בעיות גדולות" כגון ענייני המדינה, חוץ ובטחון ואילו הוא, פייבוש, יעסוק ב„עניינים קטנים" כמו, המפלגה (מי פתחה ולי צרויה), מינויים, סניפים, קולות, מוסדות ושד עניינים של מה־בכך.

נצר היה בכל מקום. כבורר בקרית שמונה. כטבח ראשי בחילופי גברי בעיריית באר שבע. כמקים קואליציה בהרצליה. כמתווך בוועד העובדים של חברת החשמל. כחבר בלשכת הצמרת המצומצמת של המפלגה, בימים שמנתה חמישה חברים בלבד (כיום למעלה ממאה) והיא היתה המטבח הראשי של מדינת ישראל וסביבתה. הוא היה חבר בכל המוסדות החשובים ובעיקר עמד בתוך של כל ועדת מינויים שהיתה קיימת אי־פעם: מזו שנועדה לבחור בשרים ועד זו שנועדה למנות את מוכר [illegible] של סניף ד'.

„בינתיים אני יכול להגיד שבן־גוריון יעמוד בראש הממשלה הבאה. על כל השאר סרה והחלט", היה אומר לעתונאים שהמתינו לצאתו מהישיבות. הוא חייך בפה סגור ועצם כליל את עינו השמאלית שהיתה סגורה למחצה בדרך קבע כשאמר: „גולדה? הרי גולדה יש לנו רק אחת. למה שתלך?" בקפה „ורד", במסעדה „ירדן" נהג לשבת שעות ארוכות (בעיריה כנראה לא הקפידו כל כך על שמונה שעות העבודה שלו). בידו פנקסים והחקאות, ושלו כל המי־ומי של עולם הבוסים במפלגה.

בעל קומה בינונית, לבוש בפשטות, בעדר מכונית צמודה או חשבון הוצאות, בעל קול שקט ומבטא רוסי כשל שחקן ותיק של הבימה, נהג לשמוע בסבלנות ולרשום. כמו אלוהים ביום הדין פסק גורלות של אנשים, קבע גורלות של ישיבות ועידות מכריעות. עד המחצית השניה של שנות השישים כשהחל מתעמעם כוכבו, היה נצר כל יכול במפלגתו.

*

קשה לדעת אם האיש יצר את התקופה או התקופה יצרה את האיש. אין ספק שהמנגנון נצר היה תוצאה מאופיו וכישוריו של האיש וגם תוצאה של בעיות המנוזגות בתקופתו. הוא היה למעשה עסקן מבני דורם של גולדה, ארן ובגיר. הוא היה יותר חשוב מאשכול וספיר ורבים וחשובים אחרים במפלגתו בגלל [illegible] על המיסדים ממש. אלא שביישנותו והאסר כשרונו הריטורי הביאו אותו לפעילות מאחורי הקלעים בעוד שכל אלה שהיו בשורה אחת עמו או מאחוריו היו מול זרקורי הפרסומת.

ערב הפילוג במפא"י כאשר סיעה ב' — אחדות העבודה — קראה תגר על ברל ובן־גוריון, הקים נצר עם ארן, גולדה ומאיר את סיעה ג' שנועדה למעשה להגן על הצמרת המותקפת. אחרי הפילוג ב־1940 הוטלה על קבוצה זו — שנצר היה האמינבציה האמירה בה — לארגן מחדש את מפא"י. על רקע זה של מאבק על השלטון, היתה מטרתו של נצר להבטיח את הנאמנות לצמרת הוותיקה, על ידי זריעת שדות המפלגה באנשים „מטעם", על ידי דיכוי ויכוח חופשי, כשרונות בולטים וכל גרעינים של עצמאות או של צעירים שהיוו סכנה בכוח להנהגה הקיימת. שיטתו היתה „טובה תחת טובה", מינוי תמורת נאמנות, תפקיד תמורת הצבעה בעד הצמרת. אמרו עליו שהוא עשה שתי טובות ליום — מכיוון שאימרה זו איננה רחוקה מן האמת לא יהיה קשה לעשות חשבון כמה אנשים היו חייבים תודה לנצר בארבעים שנות העסקנות שלו.

נצר, בעל הקול השקט, הנחבא אל הכלים, הרם תרומה אדירה לחיסול הדמוקראטיה המפלגתית. הוא בנה מנגנון שיעודו העיקרי היה להתגייס לצמרת, והיה אשר יהיה ויהיה מהליה אשר יהיו. כמו המנגנון גם הוא אישית היה בנוי על נאמנות לצמרת. כאשר נפל הקרע בתוכה בימי הפרשה והוא הבטיח הגיגית „שלא תיפול שערה מראשו של בן־גוריון", התחלק בין שני חלקי הצמרת. כמו אבד, כאשר אלה שהיו במחנה היריבים לבן־גוריון השתלטו על המפלגה בשיטותיו שלו. את מקומו תפסו „נצרים" מודרניים שהשקפת עולמם היתה שונה מזו של נצר רק בכך שהם שוב לא רצו לקרוא אחרים אלא לשלוט בעצמם. הם רצו להיות גם האנשים שמאחורי הקלעים וגם אלה העומדים מול הזרקורים. במקום נצר בעל המלאכה קמו נצרים מקצעים ששיכללו את שיטתו. הסופר־נצר של ימינו, פנחס ספיר, הפך את שיטת „הטובה־תמורת־נאמנות" לתעשיה מודרנית שחרגה מגבולות המפלגה ופשטה במדינה כולה.

פייבוש נצר אינו צריך להזיל דמעות. הוא יכול לחתוך את עוגת יום הולדתו שלו בחיוך על פניו ולומר לעצמו: האיש שגידל בנים שעלו עליו.

KENT

WITH THE FAMOUS MICRONITE® FILTER

איזה רגע נאה להנאה מהטעם המרענן של קנט

קופסא קשה, קינג־סייז, באורך 100 מ"מ ובטעם מנטול

סיגריות קנט — נבחרו כסיגריות החוץ המועדפות ביותר ע"י המעשנים בישראל

לפי משאל דעת הקהל שנערך ע"י המכון למחקרים שימושיים ליד מודיעין אזרחי בע"מ

על גבול הפוליטיקה

מאת א. שווייצר

שטוקהולם

שוודים הם בדרך כלל אנשים מיושבים בדעתם עם נטיה לאומית לשקיעה מהורהרת. עובדה זו והעובדה האחרת שיחסי־החוץ של שוודיה מתנהלים על פי רוב על מי־מנוחות, משרישות את הרושם אצל מבקר ישראלי, כי הארץ הגיעה אל גבול הפוליטיקה. רוצה לומר, הדיון הציבורי מתנהל בשלווה על נושאים הנראים לנו שוליים; עושר יש, נקיון ברשות הרבים יש. הבעיות, אם ישנן כאלה, הן בתחום אושרו האישי של הפרט, חסינות מפני המועקה (פסראס בלעיז) של החיים המודרניים, בקיצור נושאים בתחום הפסיכותרפיה של הפרט, להבדיל ממאבקים חברתיים שמימיהם הם אנשי מדינה מכל הכיוונים.

*

ברשימות הקודמות דובר על ערעור האיזון בין שני מרכיביה העיקריים של השיטה השוודית, היא צירוף יחיד במינו של יוזמה פרטית נמרצת עם ממסד סוציאלדמוקרטי שעניינו בחלוקת ההכנסה הלאומית. אך צריך להיזהר מפני מסקנות מוגזמות, כמו זו שהסיק רולנד האנטורד בספרו הטוטליטרים החדשים. בספר זה מתוארת שוודיה כמדינה אורוולית שבה פקוחה עינו של האח הגדול, המפלגה הסוציאלדמוקרטית והמנגנון הבל־מקומי, על מעשי הבריות. ואמנם יש בשוודיה יסודות של הלאמת הרכוש, היוזמה התעשייתית, חלק מכלי התקשורת ההמוניים. אך אלה יסודות, המתחרים עם יסודות אחרים, היסטוריים וחברתיים, בעלי אופי ליברטארי.

זו ביסודה ארץ של מקבלי־מרות, אך בעלי המרות ידעו תמיד (או כמעט תמיד), כי מוגבלות סמכותם היא הערובה [illegible] האפקטיבית. במובן מסויים שוודיה יכולה לשמש דוגמא לדמוקרטיה: פתיחותם של עסקני הממשל, הפוליטיקאים, כולל אנשי ממשלה בכירים, המוכנים לשיחה ולדיון פומבי, עתונות חופשית באין כמוה (אם כי משעממת וקרתנית למדי עבור משקיף מבחוץ), ומעל לכל הרגשתם כי השליטים שהם כשרוים בחסדי הקהל ולא בחסדי אל או בשליחות ההיסטוריה. כל אלה מספיקים כדי להסתייג מאיבחונים ומתחזיות קודרים לגבי עתיד החירות האישית בארץ הצפון.

דווקא בשנה־שנתיים האחרונות הולכים ומתגבשים קווי התוית בעימות כלכלי־חברתי גדול. תהליך ההלאמה הקרה, ותוצאותיה הכלכליות הבלתי רצויות, החלו להבשיל סיכוי, שבבחירות הבאות יקיץ הקץ על שלטונה של המפלגה הסוציאל־דמוקרטית. ואם שינויי השלטון רחוקים מלהיות מובטחים, יש אינדיקציות ברורות למחשבות שניות אופטיביות לגבי הדרך שבה הולכת המפלגה השלטת.

*

בימים אלה פרסמה הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה השוודית התוצאות של סקר דעת־קהל לגבי סיכויי הבחירות של המפלגות. סקר זה אישר תוצאותיו של סקר קודם, ובמגמה ברורה עוד יותר: המפלגה הסוציאל־דמוקרטית יורדת, ויריבותיה הקרובות בורגניות עולות. לשאלה, בעד מי היית מצביע אילו נערכו הבחירות היום (אותו יום קובע היה בחודש נובמבר אשתקד), נתקבלה תשובה, הנותנת לסוציאלדמוקרטים עד 41%, לקומוניסטים, שהודות לתמיכתם מוסיפים הסוציאלדמוקרטים לקיים בידם את השלטון, עד 6%, ואילו יריבותיהן מימין עד 52% של הקולות. למפלגות הבורגניות יש איפוא רוב ברור ומכריע, ואם לא יחול שינוי מפתיע, עשויות הבחירות שיערכו בדצמבר להביא לקץ השלטון הסוציאלדמוקרטי בן 41 השנים.

אם כך יהיה, תהיה זו מהפכה. אין זה שמיום אחד לשני יפורק מנגנון הרווחה הציבורית וההתערבות הממשלתית. ישנו סדרי המיסוי וכיוצא באלה. אדרבא, אופיה הקואליציוני של הממשלה הבורגנית אשר תקום, וחוסר נסיון חבריה בשלטון, עשויים לגרום להססנות ולאטיות במעשיה. אך מה שברור למשקיפים שוודיים מוסמכים הוא, שכאשר ראשון תיבלם מגמת ההלאמה והשתלטות של הממסד הסוציאלדמוקרטי. אם המדיניות החדשה, אשר לדעת משקיפים כאן תהיה מלווה בהתאוששות השקעות־הון פרטיות ובהתאוששות הקונייונקטורה, תמצא חן בעיני ציבור הבוחרים והוא יקנה רוב למפלגות הלא־סוציאליסטיות לקדנציה תלת־שנתית נוספת, תחול התרחקות ברורה מן הדגם הסוציאלדמוקרטי של משק וחברה בשוודיה.

המאבק אשר יתנהל עד לבחירות יהיה מר — והוא יתנהל, במונחים שוודיים, ללא כפפות משי. לאופוזיציה הלא־סוציאליסטית יש הפעם — וזה חידוש מופלג — מועמד מקובל ופופולרי לראשות הממשלה: טור פלדין ממפלגת המרכז. אולף פלמה, ראש הממשלה הנוכחי, הוא אדם מבריק אך אמור (על־ידי יריביו) להיות חלש ושחור פולמוס (מה שבשוודיה לא נחשב ליתרון) בעת ובעונה אחת. ואף על פי שהכל מדברים כאן ביראת־כבוד על עוצמתה וכושר עמידתה של מכונת הבחירות הסוציאלדמוקרטית, צופים יריביה נצחון. והסבירה — תוצאות קרובות מאד לתיקו.

*

התהיה על טיבה של החברה־לדוגמה שכוננו, כנראה מטרידה שוודים בעלי תודעה, ותחושת המועקה מתבטאת לא רק בתגובות של משאלי דעת־קהל על סיכויי המפלגות. הנוער המתמרד מכאן, אזרחים בני המעמד הבינוני ומעלה מכאן, מעוררים שאלות לגבי טיב ההישגים החברתיים: כל עוד קיימות שאלות אלה, יש מקום לדבר על תהליך פוליטי במובן המקובל. יש כמובן בעיות שוודיות־ספציפיות, כגון ריכוזיות גיאוגרפית יתרה, בריחת אנשים מן הספר הצפוני וכיוצא באלה. אך כאמור, לצד העניינים הקרתניים הללו, מוצגת כאן הדרמה העולמית הגדולה, אם כי באיפוק שוודי: מאבק הרווחה הממוסדת כנגד חירות הפרט, כולל חירותו להיות עשיר או עני מזולתו.

התוצאה לא ניתנת לחיזוי. אך ניתן לסכם בהצבעה על העובדה שגם החברה השוודית האמורה להיות הכי ממוסדת, מאורגנת ומונחית באירופה בצד זה של מה שהיה מסך הברזל, נתונה במאבקים הנוגעים לעקרונות יסוד של חיי החברה. שליטתה הממושכת (ובתחומים חשובים מאד, רבת הישגים) של המפלגה הסוציאלדמוקרטית חוללה שינויים עמוקים בתחום המוסרי והרעיוני כאחד: הדיון הפוליטי השוודי מתנהל על פי מילון המונחים המחשבתי והערכי של הסוציאלדמוקרטיה. אך מה שחשוב הוא שגם שלטון יציב וגאה זה פתר בעיות ועורר אחרות במקומן; והוא לא המית — ומובן מאליו שמעולם לא התכוון לכך — את הדחיפה האנושית להרהור שני ולשונות. המסקנה היא שגם שלטון חד־מפלגתי של 40 שנים ויותר ותוצר לאומי לנפש בסדר גודל של 4000 דולר, לא הביאו את השוודי המודרני לגבול שבו מסתיים תחום סמכותו של הפוליטיקאי ומתחיל זה של הפסיכיאטור ושומר הטבע.

(מאמר אחרון בסידרה על שוודיה)

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

החשיש והנערה

יהודים שולחים את ילדיהם לארץ כדי להרחיקם ממוקדי הסמים

מאת אליהו סלפטר

„אחת הסיבות העיקריות שבגללן שולחים הורים יהודים רבים את ילדיהם לישראל היא להוציאם מתרבות ה„היפיס" והסביבה בה הם עלולים להתמכר לסמים".

גילוי הלב בה אמרה זאת באזני אם לשתי בנות, באחת מפרבריה העשירים ביותר של סאן פרנציסקו, יהיה בגדר למדי. כי הורים יהודים מעדיפים שלא לדבר על נושא הסמים בקרב הנוער — ביחוד לא עם מי־שהו רוצה לכתוב על כך. אך אווירת „יפה השתיקה" מורגשת בענין זה גם בהסתדרות רבים מהקהילות המקומיות.

הבעיה קיימת בכל עיר גדולה בארצות־הברית. מספרים מוסמכים אינם בנמצא ועל היקף הבעיה ניתן רק להקיש ממחקרים מקומיים. למשל, בפילדלפיה, אשר כנראה איננה מן הגרועות ולא כן הטובות בערי החוף המזרחי, נעשה סקר בקרב חלק בתלמידי התיכון היהודיים בגיל 15 ומעלה ונמצא, כי כ־38% התנסו בהזה כלשהו בלקיחת סמים. התערערה התדמית של נער (או נערה) מבית הרוס כקורבן עיקרי של תרבות הסמים: יותר מ־93% מתוך אלה שלקחו סמים באו מבתים שלמים ורק 6.3% מבתים „הרוסים". אבותיהם של 49% מלוקחי הסמים הם בעלי מקצועות חופשיים.

אך הדבר החשוב ביותר המתגלה מכל סקר ומכל שיחה עם הורים או עם בעלי מקצוע, הוא השינוי בעצם הגישה אל לקיחת סמים: יחד עם הבנה טובה יותר של הבעיה ישנה גם השלמה מסוימת עם קיומה.

לא כל סם מסוכן באותה מידה

הורים יודעים כבר כעת שלא כל סם מסוכן באותה מידה: אין עישון סיגריה עם מאריחואנה (הנחשב כסם „רך") דומה לשימוש בזריקות הרואין — ולא כל מי שנוטל פעם סיגריה „מתובלת" מידרדר באופן אוטומטי לחבורת המכורים לסמים ה„קשים".

באופן כללי מתקבל הרושם, כי בעית הסמים בקרב הנוער היהודי עדיין פחות נפוצה מאשר בקרב הנוער הלא־יהודי. היא בוודאי הרבה פחות חמורה מאשר בקרב הנוער הכושי ופחות נפוצה גם מהממוצע בנוער הלבן בכלל.

עם זאת יש הבדלים ממקום למקום, כנראה בהתאם למצב וליחס הכללי לבעית הסמים בסביבה, מסביר שרווין ואלן, עובד סוציאלי בשנותיו הצעירים, שנבחר לתפקיד חדש בקהילה היהודית בלוס־אנג'לס: הוא מעין „אומבודסמאן נוער" אליו יכולים לפנות לעזרה צעירים כאשר הם מתחבטים בבעיות אישיות ובעיקר פליליות. הוא יודע אל מי לשלוח בצרה לא־נשואה שהחליטה ללדת ולגדל את ילדה, ואליו מתקשרים קציני מפלג הנוער של המשטרה כאשר זקוק צעיר יהודי לעורך־דין ואינו יכול או אינו רוצה לקבל עזרה מהוריו. גם בעבודתו הקודמת כעובד לישכת המשפחה והילד של הקהילה וגם בתפקידו הנוכחי הוא מטפל לא מעט בנוער שנתפס לשימוש בסמים.

„יש שוני בגישת ההורים בין בית־הספר התיכון פיירפאקס (הנמצא בלב לוס־אנג'לס בסביבה זעיר בורגנית) אשר בו 50%—60% מהתלמידים הם יהודים גם לאחר שמסיעים לשם תלמידים מרובעים כושיים לשם מיזוג גזעי, לבין ביה"ס התיכון בבוורלי הילס, רובע העשירים של לוס־אנג'לס", מספר ואלן. השוני הפוך מכה שאפשר היה לצפות לפי התדמית המקובלת של האופי התרבותי־כלכלי של שני סוגי ההורים. בפיירפאקס יש השלמה גבוהה יותר של ההורים עם עישון סיגריות מאריחואנה על־ידי הילדים. ישנה מעין הרגשה של „כולם מעשנים" אבל „זה לא גורם לנזק גופני" — אולי מפני שהשימוש בסמים נפוץ בסביבה ומפני שההורים משווים את העישון של ילדיהם עם השימוש בסמים „קשים" על־ידי הנוער הכושי באותו בית־ספר. זה מדאיג את הורים, אך לרוב אין הם רואים בכך את סוף העולם אם הם מגלים שהבן או הבת מעשנים מאריחואנה.

בעיות המוסר בבוורלי הילס

בבוורלי הילס, שם כ־70%—80% מהתלמידים בתיכון יהודים, נוטים ההורים להיכנס כמעט לפאניקה כאשר הם מגלים שילדיהם משתמשים בסמים. בוורלי הילס היא קהילה די סגורה, אווירתה מזכירה במידת־מה עיירה קטנה. בבהלת ההורים יש מרכיב של פחד מפני „מה שמאיים ובא מהעולם החיצון". אך יש בבהלה גם מרכיב של הלקאה עצמית של ההורים המחפשים בעצמם את האשמה להידרדרות ילדיהם.

אך במקום כמו בוורלי הילס גם הבעיות חמורות יותר. אולי פחות ילדים ניסו סמים כלשהם אך ישנו אחוז גבוה יותר של התמכרות לסמים מפני שהבעיות הנפשיות של הילדים חדות יותר: נשואי הוריהם פחות יציבים; הם חיים בסביבה מוגנת יותר מפני העולם החיצון ו„צעירים" יותר מכפי גילם מבחינת הנסיון וההתפתחות הנפשית. התוצאה של כל זה — הם פחות מחוסנים כאשר הם עומדים מול משבר כלשהו.

מתירנות ההורים

ואלן מעריך, מנסיונו, כי בערך 50% מכל תלמידי התיכון היהודים התנסו, לפחות פעם אחת, בשימוש בסמים.

מתקבל הרושם כי הגורם החשוב ביותר היה אולי מתירנות ההורים בכלל ונטייתם להסתיר את ראשם בחול כאשר מגלים את הסממנים הגלויים הראשונים של משבר אצל ילדיהן.

הבדלים בגישה לשימוש בסמים

הבדלים מאלפים בגישה בין אינטלקטואלים יהודים לבין לא־יהודים ביחס לשימוש בסמים, מסתמנים בניתוח שערך הפרופ' סימור ליפסט מהארווארד על השקפות ודעות שונות של פרופסורים יהודיים:

בקרב הפרופסורים היהודים 25.1% „בהחלט כחייבים" לבטל את האיסור החוקי על עישון מאריחואנה. רק 11.8% מעמיתיהם הפרוטסטנטים ו־9.9% מהקאתולים בדעה זאת.

מאידך, רק 19.9% מהפרופסורים היהודיים „בהחלט מתנגדים" לליגאליזציה של המאריחואנה, לעומת 44.8% בין הפרוטסטנטים ו־48.1% בין הקאתולים.

הנוער היהודי נמשך גם במיוחד אל צורת החיים של ה„היפיס" שנראתה כניגוד המיוחל לחיים חסרי אתגר, שבהם הכל מסודר וקבוע מראש: לימודים באוניברסיטה פרה, תעסוקה מובטחת ומכניסה, נשואים שיגרתיים וחיים בפרבר נקי ומסודר. עם אורח החיים של ההיפיס בא השימוש בסמים, אך המינהג נשאר גם כאשר רוב הצעירים נגמלו מאופנת ההיפים בעקבות התנגשות הפשע המאורגן.

„אני סבור ששימוש בסמים נפוץ יותר בקרב כל סוגי המיעוטים באמריקה, אך בכל קבוצה יש לתופעה צורה אחרת ויש הבדל בין הסמים העיקריים שבתפוצה".

הכושים, המכסיקאים והפורטוריקאים משתמשים, בנוסף למאריחואנה, בעיקר בסמים הסינטטיים הזולים והמזיקים יותר מסוג האמפטאמינים והבארביטורטים. בקרב המשפחות היהודיות נפוצה בעיקר המאריחואנה והסמים ה„רכים", אך היקרים יותר. בני המעמד הבינוני האמיד משתמשים גם בסמים „אכזוטיים" יותר, לרוב באופן נסיוני ולא כמנהג קבע: בעיקר ב־ל.ס.ד., אך לעתים גם בחשיש ובקוקאין. המיעוט הבכור לסמים יורד לסוגים הזולים יותר.

הקהילות היהודיות מתעוררות עתה למשבר הכפול אותו מסמל השימוש בסמים בקרב הנוער.

טיפול רפואי־פסיכולוגי

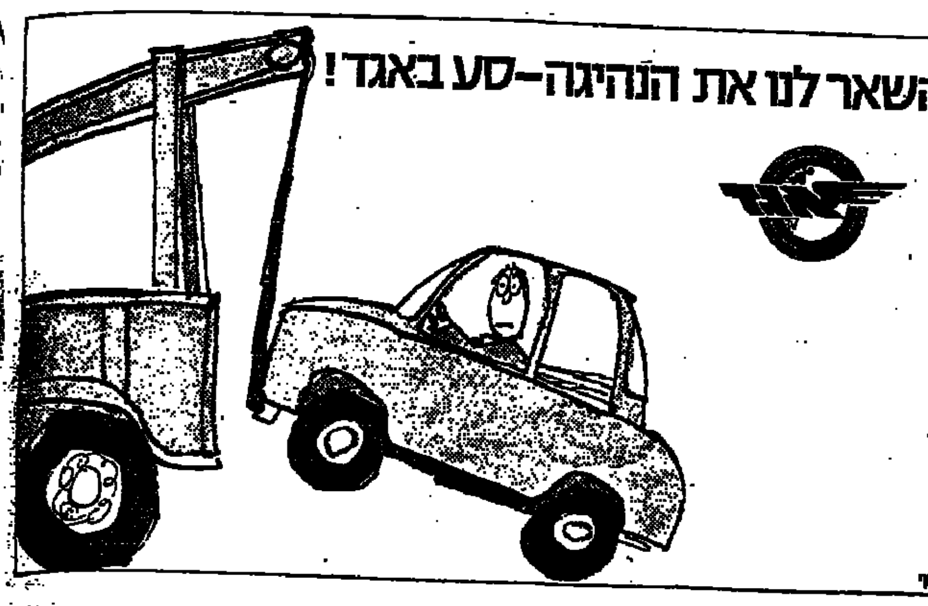
במישור הטיפול הרפואי־פסיכולוגי, הוקמו בערים רבות מוסדות וארגונים, ודוגמת „פרוייקט שהתכרב" הקיים בפילדלפיה זה כשנתיים. ביסודה זו תוכנית המשלבת ייעוץ קבוצתי עם מתן הזדמנות לצעיר ולהוריו — ביחוד, אם רוצים, או בנפרד — לדבר עם פסיכולוג על הבעיות המטרידות אותם. שני התנאים להשתתפות הצעיר או הצעירה בתוכנית: ראשית, שבשעת השיחה לא יהיה תחת השפעת סם כלשהו; ושנית, שמכלל לא ישתמש בסמים „קשים" (במקרה שכן — עליו לעבור קודם לטיפול רפואי).

במהלך התוכנית התברר שמספר הנחות, שנתקבלו כמעט כאמיתות בטיפולים מסוג זה, לא בהכרח תופסות. לא צעירים הם המצליחים יותר טוב להשפיע על צעירים שהתמכרו; לא אלה המסובבים מצליחים לעזור למסובבים אחרים, והחברות לא דרכה ל„אלכוהוליקס אנונימוס"; התקשרות „קבוצה" עם בן או בת זוג אינה עוזרת אלא — ברוב המקרים — מפריעה; היתנקות מקשר, שהפך להתקשרות מינית בעיקרה, משחררת את הצעיר או הצעירה ומקילה על שובו לחברה הנורמאלית יותר של הצעירים.

אך ההורים היהודיים מתחילים להכיר בקיום השורשים העמוקים יותר של מכירת הסמים: כשלונם להתגבר על פער ומשבר האמון בין הדורות, ולהעביר לילדיהם ערכים יציבים שיעזרו להם בשנותיהם הקשות.

הרצון לחזור אל ערכי היהדות ולשתף בהם את ילדיהם הוא אחד התשובות המתגבשות בתוכם. אך מתגבשת גם — לאט יותר וביתר היסוס — ההכרה שהנוער של חברת השפע אינו מסתפק בקבלה פאסיבית של ערכים אלא דורש גם שינוי בעדיפויות ובאורח החיים בבית ובקהילה. בין באופן מודע ובין באופן תת־הכרתי מרגישים ההורים שעליהם למצוא פשרה בין הפחד מפני אבדן מעמד ושליטה על המתרחש לבין הפחד מפני אבדן סופי של הקשר עם הילדים.

(מאמר שביעי בסידרה המהפכה היהודית באמריקה)



„אגד", המחלקה ליחסי ציבור

הליכות
לימוד יחסי אנוש וטיפוח התנהגות
מקיים
בבית ציוני אמריקה בתל־אביב
קורס ליחסי אנוש
המרצה: מר יצחק סיטי, יחסי ציבור
מרצים אורחים: גב' חנה בבלי, גימוסים מר אוריאל עקביא, פסיכולוגיה.
הקורס יפתח היום וביום שני 8.1.73 בשעה 8.00 בערב
לשעור הראשון — הכניסה חופשית.

רשות שמורות הטבע מודיעה לציידים:
בשבת, 6.1.73 יערך מבצע ארצי של
ספירת עופות המים ברחבי המדינה
ביום זה, חל איסור מוחלט על כל צייד עופות מים במאגרים ובבריכות הדגים.
רשות שמורות הטבע מודה מראש לציבור הציידים על שיתוף הפעולה.

ה מגידו ושות' מהנדסים בע"מ
אילדם חברה לבנין בע"מ
בשותפות עם קבוצת לואים משקיעים בישראל משיקגו ארה"ב
בונה דירות איכות
ברמת־גן ברחוב האצ"ל
3, 3½, 4, 4½ חדרים ודירות גג
כניסה ינואר 73, אוקטובר 73
דירה לדוגמה
פתוחה כל יום בשעות 7.00—19.00
בשבתות וחגים בשעות: 9.30—14.00
ריהוט, בדים ואביזרי תאורה: פיל־ארט החשמונאים 88 תל־אביב
בהשתתפות:
שטיחים: שטיחי כרמל — תנור וגז: פטרולגז
וילונות: „מרסל" — ציוד ביתי: „אמפא"
טפטים: ט.פ.ך — אוגר חום: „אלקטרה"
דיזנגוף 290, טל: 446584
הרואה 17 רמת-גן טל. 721301

צלום ספרים
בלי לפרק דפים
ביטוי אופסייט
ה"א, רחוב בטרניחובסקי 5
טלפון 52398

Rollei
המוצרים המפורסמים
* מצלמות הדיוק המובחרות
Rolleiflex • SL 66
Rollei 35 • מצלמות כיס
* מקרני שקופיות P35 • P35A
* מבזקים אוטומטיים הפועלים ע"י מחשב מתוצרת Rollei
COMPUTER FLASH
E17 • E17C • E158 • E195C
קטלוגים מפורטים תקנו בחנויות צילום או מהסוכנים
להשיג בחנויות הצילום המובחרות, לפעולים חדשים זהירים המכירה ללא מכס.
סוכנים: א. ברנרובנין בע"מ
שד' רוטשילד 30, ת"א

עירית חולון
מכרז מס. 4/73
עירית חולון מזמינה בזה הצעות לעבודות הצבעת ... בבתי־ספר ובמוסדות בעיר.
פרטים נוספים אפשר לקבל במחלקה להנדסה בעיריה, חדר 131 בשעות 8.30—7.30 בבקר.
על המציע למסור הצעתו בתיבת המכרזים בלשכת מנכ"ל העיריה לא יאוחר מ־18.1.73, שעה 17.00.
אין העיריה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.
ש. אילון, ראש העיריה

הטכניון מכון טכנולוגי לישראל
המדור ללמודי חוץ
בשיתוף עם
אגודת האינג'ינרים והארכיטקטים בישראל
מודיעים על פתיחת
השתלמויות ערב בהנדסת חשמל ואלקטרוניקה
בתל-אביב
אשר יפתחו בחדשים ינואר/פברואר 1973.
* ממירים סטטיים — ד"ר י. אלכסנדר
* אנרגואלקטרוניקה — אינג' ו. אלפרט
* התקנים במצב מוצק ושמושיהם — אינג' מ. בן־גיגי
* אנליזה ותכנון מעגלים טרנזיסטוריים — אינג' י. בדינון
* מעגלים אינטגרליים — אינג' י. בדינון
* הנדסת אמינות — אינג' מ. חרדים
* בקרה דיגיטלית — אינג' ד. לוי
* מערכות ומעגלי מיתוג — אינג' ד. מוריס
* ישום מערכות מיתוג — אינג' ד. מוריס
* ארגון ותכנון של מחשבים גדולים — אינג' ב. מלכין
* קורס בטרנזיסטורים — בסיסי (פקרונות והרכבי מעגלים) — אינג' א. פינקלשטיין
* יסודות תורת הטלויזיה — אינג' ד. קלדרון
* יסודות תורת ויסות אוטומטי ובקרה — אינג' ב. רון
* מעגלים לוגיים וישומיהם במתקנים אוטומטיים — אינג' א. תמיר
פרטים והרשמה: הטכניון, המדור ללמודי חוץ, רחוב ליסין 14, תל־אביב, טלפון 268126/7, 266992.

מלכודת המודעות הקטנות (ב')

החלפת זוגות ולא תפילה בכותל

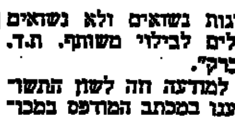
מאת גדעון אלון

לפעמים מתגהרות פרשות־חיים עצובות מאחורי מודעות הלוח הצעירות. זוגות שמאסו בחייהם המשותפים מעוניינים להתיידד עם זוגות אחרים ולערוך חילופי בני־זוג ובנות זוג, כדי לזכות בשעה אחת של אושר מיני אבוד. בדרך כלל מצויים במודעות אלה השמות המדוייקים של הזוגות הפונים על כתובותיהם.

לכאורה אין כל פסול במודעות אלה, אולם הן מוליכות־שולל זוגות המעוניינים בכנות להכיר זוגות לצורך בילוי משותף, ללא כוונות אחרות. כדי שלא לפגוע בזוגות אומללים, כפי הנראה, המחפשים הרפתקאות, לא נביא את שמותיהם.

בערב ראש השנה תשל"ג פורסמה באחד העתונים המודעה הזאת: „זוג נשוי 27/23 מעוניינים להכיר נשואים בגיל דומה למטרה דומה".

השבנו על המודעה המכוונת בשמות שאולים והמכתב לא איחר להגיע. הכוונה האמיתית הוסתרה, אך לאחר חליפת מכתבים ארוכה יצא המרצע מהשק: „בעניינים אלה אשתי הקובעת. יש לנו שני ילדים בני שש ושנתיים, אולם כשבאים הידידים הם ישנים אצל הסבתא. אנחנו נשואים, ישרים, מדברים רק אם זה נראה לאשתי או המשמך מדבר. מהמודעה שפירסמנו קיבלנו הרבה תשובות אך לא יצא מזה כלום, מפני שרוב המכתבים היו ממבוגרים מגיל 35 ומעלה. גם צעירים ענו לנו, אבל הם לא היו רציניים. נפגשנו, דיברנו ולא יצא מזה כלום. אני מתאר לעצמי שעם זוגות צעירים זה בדרך כלל מסתדר טוב יותר, אם הזוגות הם כמובן רציניים בנושא הזה".

ישיבת בני עקיבא „אהל שלמה"

קרית וולפסון
באר־שבע, ת.ד 305 — טלפון 3827

ת.ד. שניתנה במודעה — שייכת לישיבה של בני עקיבא

עוד מקרה: ב־6 באוקטובר פורסמה המודעה הבאה: „זוג נשוי, בני 37, מעוניינים להכיר זוגות לידידות". לאחר ששיגרנו תשובה קיבלנו את המכתב הבא: „רעיתי בת 37 ואני בן 38. אנחנו נאים ומסודרים. הורים לשני ילדים בת 15 ובן 14, ומעוניינים להכיר זוג נשוי לידידות למטרת בלויים וטיולים בצוותא לסוף שבוע פלוס חיי מין משותפים. יתכן שנהיה פעם חברים טובים. אתם תבואו אלינו ואנו נבקר אצלכם בירושלים. בתקווה לפגישות־מהנות".

כל הבא...

במדור „חוגים" ב־18 בנובמבר פורסמה מודעה זאת: „זוג מבקש להכיר זוגות נשואים ולא נשואים מכל הגילים לבילוי משותף. ת.ד. 804 בני־ברק".

השבנו למודעה וזהו לשון התשובה שהגיענו במכתב המודפס במכונת כתיבה: „אנחנו זוג לא נשוי, אף זוג נשוי עוד לא דחה אותנו. יש לנו קשר עם זוג שגילם 27/24 וזה הולך פנטסטי. הכוונה שלנו היא לחילופי זוגות ביחסי־מין בלבד, אי־אפשר סתם ככה לקיים עם כל אחד, אלא חייבת להיות משיכה מכיוון אינטלקטואלי וגם מצד האופי. הננו תקווה שנמצא בכם ושתמצאו בנו את כל הנ"ל, מה שיעשה גם את המין ליותר מעניין".

המכתב המעניין והמשעשע ביותר הגיענו בעקבות המודעה הבאה שגרתית למדי: „זוג נשוי, 30—35, מעוניין להתקשר עם זוגות למטרות ידידות — יפה". במכתב הראשון התנהגו כאילו אינם יודעים במה המדובר. התשובה: „כתבתם לנו מכתב מפורט, ובפגישותנו השבנו שלקחתם את הדבר ברצינות. הקשר בינינו היה צריך להתקיים למטרת חילופי זוגות ולא לתפילות בכותל. אמנם אתם זוג אקדמאים עם שטחי התעניינות רחבים, וזה שימח אותנו, אבל יש גם אנשים אחרים לא אקדמאים בנושא המין. אם לא הצגנו לכם לא נפגע. גם אז תודה רבה".

„העניין הזה"

במודעה שפורסמה פעמיים נאמר: „חשוב רגע. אם אתה מעוניין בבת זוג בגיל 18—24 שלח מכתב בצירוף 5 ל"י בלבד, לת.ד. 310/ש באר שבע". במודעה השניה נאמר: „בחורים בגילאי 20—27 מעוניינים להכיר אותי. לכן אני כותבת ומצרפת 5 ל"י לת.ד. 310/ש באר שבע".

לאחר עיון קצר בספר הטלפונים גילינו כי תיבת הדואר 310 בבאר שבע שייכת ל... ישיבה של בני עקיבא. התקשרנו טלפונית ושוחחנו עם המזכירה שוקנה. היא סיפרה לנו שהמדריכים עוסקים „בעניין הזה", ואם נצרף 5 ל"י נקבל תשובה מסודרת.

כדי להיות בטוחים שת.ד. 310 שייכת לישיבת בני־עקיבא, ביקשנו לקבל פרוספקט הרשמה לישיבה. במכתב התשובה כבצנו חותמת ברורה ומאירת עינים: „ישיבת בני עקיבא, אהל שלמה, קרית וולפסון, באר שבע, ת.ד. 310".

בנושא הרבה יותר חמור הכתוב מאחורי המודעות הקטנות — שידול לזנות — נעסוק בכתבה הבאה.

הרצאות ודיונים
במוסד ון ליר בירושלים
ינואר 1973
במסגרת דיוני ון ליר על "הקיבוץ בשנות ה־70" (מס' 7)
שמעון הקשר — קבוצת יבנה
יוסף שמיר — קיבוץ רוחמה, מרכז ועדת התרבות של הקיבוץ הארצי
מוקי צור — קיבוץ עין־גב
ישתתפו בדיון על הנושא:
"עולם הרוח של איש הקיבוץ"
יו"ר: בנימין חכלילי — קיבוץ געש, מרכז ועדת התרבות של הקיבוץ המאוחד
ביום שני, ה' בשבט 8 בינואר, ב־7.00 בערב
★
במסגרת הרצאות מוסד ון ליר על החברה והתרבות הערבית ירצה
ד"ר סמי מרעי — מבית"ס לחינוך של אוניברסיטת חיפה
על הנושא: "החינוך הערבי במדינת ישראל" (הרצאה שניה בסדרה)
ביום ראשון, י"ח בשבט 21 בינואר, ב־8.30 בערב
★
במסגרת דיוני ון ליר ברוסית
פרופ' בנימין אקצין
ירצה ברוסית על הנושא: "מהות הדמוקרטיה ובעיותיה"
יו"ר: ודים מניקר
ביום שני, י"ט בשבט 22 בינואר ב־8.30 בערב
פרופ' הרמן אפשטיין
מהמחלקה לביולוגיה באוניברסיטת ברנדייס, פרופסור אורח בביה"ס לחינוך, האוניברסיטה העברית בירושלים
ירצה באנגלית על הנושא:
"אספקטים ביולוגיים של ההתפתחות השכלית — השלכות בשטח החינוך"
דברי תגובה: פרופ' דניאל כהנמן — המחלקה לפסיכולוגיה, האוניברסיטה העברית בירושלים
יו"ר: ד"ר גינה אורתר — ביה"ס לחינוך, האוניברסיטה העברית בירושלים
ביום ראשון, כ"ה בשבט 28 בינואר ב־8.30 בערב
רח' ז'בוטינסקי 43, ירושלים — הציבור מוזמן

דו"ח מבקר המדינה

ליקויים בניהול כספים במועצה המקומית קריית־גת

ליקויים רבים בתחומי התברואה, אספקת המים, מסירת עבודות פיתוח ובניהול הכספים נתגלו במועצה המקומית קרית־גת. על הליקויים מצביע דו"ח מבקר המדינה לגבי פעולות המועצה בשנים 1964/65 עד סוף 71/72, ולגבי חלק מהפעולות עד סוף ספטמבר 1972.

המבקר מצביע על כך שבשתי קדנציות בחרה המועצה בועדות ביקורת, אולם שתיהן לא פעלו.

בתחום התברואה והרשיונות היו ליקויים אלה:

* המועצה אינה מנהלת ל־420 עסקים שבתחומה כרטסת, הדרושה לתכנון ולמעקב אחר הליכי הרישוי, ביקורי הפקחים התברואיים ותיקון הליקויים התברואיים שעל בעלי העסקים היה לבצעם על פי דרישת מחלקת התברואה.
* עודף מים מבריכות השיקוע והחימצון של העיר זורמים לנחל לכיש, הסמוך למקום. מים אלה מהווים מקור לדגירת יתושים ולריחות רעים המטרידים את תושבי המקום והסביבה. המועצה הסבירה, כי היא פועלת להגדלת בריכות החימצון וכי היא עומדת לפנות למומחה כדי למצוא פתרון להפגת הריחות.
* המועצה לא השתמשה בסמכות המוקנית לה בחוק לגביית אגרת ביוב ולמרות שיהיו לה הוצאות בהחזקת הביוב לא גבתה כלל אגרת ביוב.
* בתחום הנכסים גילה המבקר, כי המועצה לא הקימה ועדת קניות ולא מינתה אפסנאי כדרוש על פי הוראות התקנות. קניות שהסתכמו ב־71/72 ב־700,000 ל"י, בוצעו על ידי מנהלי המחלקות של המועצה בלא קבלת אישור תקציבי מוקדם מהגזברות. חלק גדול מהטובין קונה המועצה מעבירים למחסנה. אולם במחסן לא מתנהלת כרטסת מלאי לגבי טובין רבים והוצאת הטובין ממנו נעשית במקרים רבים בלא אסמכתא בכתב.

ליקויים נתגלו בתחום ניהול משק הרכב של המועצה. בסוף אוקטובר 1972 היו בבעלות המועצה השפה כלי רכב, מהם שמונה לשרותים. נהגי המכוניות קונים דלק בתחנת דלק מקומית באמצעות פנקסי דלק שסופקו להם על ידי המועצה. המועצה לא נהגה להשוות את כמויות הדלק הנקובות בתלושים המגורפים לחשבונות של תחנת הדלק עם הכמויות הרשומות בפתקי התלושים הנצאים בפנקסים. המועצה גם לא ערכה השוואה בין כמויות הדלק שנצרכו על ידי המכוניות לבין הקילומטרים שנסעו, השוואה הדרושה לשם פיקוח על ניצולו.

מבקר המדינה גילה, כי המועצה סיפקה מים מוזלים למפעל תעשייתי גדול ללא כל אישור משר הפנים וללא סיבה מוצדקת. עוד גילה המבקר, פחת גבוה בין כמות המים שנצרכה לבין כמות המים שקנתה המועצה מ„מקורות". ב־71/1970 היה פחת של 29% וב־72/1971 היה פחת של 19%.

בתחום המינהל הכספי קובע המבקר, כי לפני שנה שולמו ל־100 עובדים הפרשי שכר גבוהים מאלה המגיעים להם. הסטייה נעה בין 50 ל־1,370 ל"י לעובד והסתכמה בכ־40,000 ל"י. הפרשים אלו גובה המועצה מהעובדים בחזרה בתשלומים של 10—40 ל"י לחודש.

מנהלי בתי הספר לא הגישו למועצה הצעות תקציב שנתיות ודיווחים כספיים שנתיים על תנועת הכספים שבקופות בתי הספר, כדרוש לפי ההוראות.

בסוף אומר מבקר המדינה: „המועצה היתה פעילה בהקמת מיבני ציבור ובביצוע עבודות סלילה ופיתוח, אולם פעילות זו היתה כרוכה בהוצאות גדולות שלא תאמו את יכולתה הכספית. המועצה גילתה עירנות בתיקון הליקויים שעליהם הצביעה הביקורת בתחום סדרי הבידוק ונוהל הכספים והחשבונות".

באר־יעקב: בוצעו עבודות פיתוח

המבקר מציין שיפור ניכר במינהל המועצה המקומית אולם מעיר, כי בתחום ניהול הכספים והחשבונות נותרו עדיין ליקויים, שמקורם בשנים קודמות. המועצה נתבקשה לתשובה בדרך כלל את השירותים המקובלים ולביצוע עבודות פיתוח.

הביקורת המליצה בפני המועצה לעשות, בשיתוף עם גורמים מרכזיים הנוגעים בדבר, לפתרון בעית התושבים שנותרו במקום עם חיסול המעברה לשעבר.

בבאר־יעקב אין עדיין רשת מרכזית לביוב. מי השופכין מסולקים לבורות סופגים הגואים בעת שהם עולים על גדותיהם מיטרד תברואי. שני בתי שחיטה לעופות מנוהלים בלא אישור מנהל השירותים הוטרינריים. כמו כן נמצאו מספר עסקים ללא רשיון, בשל אי קיום תנאי תברואה ובטיחות נאותים. גם לולים מסחריים פעלו ללא רשיון.

שלושה מקלטים שהוקמו על ידי משרד הבטחון לא חוברו לרשתות המים והחשמל. המועצה לא קיימה פיקוח סדיר על ביקור התלמידים בגיל לימוד חובה בבתי הספר ולגבי 40 תלמידים לא היה ידוע לה היכן הם לומדים ואם הם לומדים בכלל. בגדר של אחד מגני הילדים היו פרצות שהולקן תוקנו בתיל דוקרני, דבר שהיה בו כדי לסכן את שלום הילדים. לגן ילדים זה היו הילדים נכנסים דרך שביל שעליו מפוזרת פסולת בנין. במדרגות הגן לא היה מעקה. בבתי הספר היסודיים נמצאו מספר ליקויי בטיחות.

מעש: גביית כסף מהורים ללא בסיס חוקי

הישוב הוקם ב־1935 נמצא בנפת השרון. מספר תושביו כ־450, והוא משתרע על 2825 דונם והוא מנוהל על ידי ועד מקומי.

המבקר מונה מספר ליקויים מינהליים וכספיים:

* גביית דמי רישום מהורי תלמידי בית הספר היסודי וגן הילדים ללא בסיס חוקי.
* חלוקת הוצאות סלילת כביש לפי החלטות האגודה ולא לפי חוק העזר.
* איחור בהגשת תקציבים.
* אומדני הכנסות ממסים ללא ביסוס וללא מימוש.
* אי־רישום תרומות בחשבונות ההכנסה וההוצאה לצורך הקמת אנדרטה.
* שימוש במילווה לצורך פיתוח רשת המים למטרת הקמת אנדרטה.
* אי־הכנת דין וחשבון על עניני הועד.

חרוצים: 22 שנה בלי חנות מכולת

לדעת מבקר המדינה רצוי שהמועצה האזורית שבתחומה נמצא הישוב חרוצים וכן גורמים ממשלתיים יתנו את דעתם לאפשרות על קידום עניני הישוב. הקטן הזה במגמה לשפר את מצב הדיור של התושבים, היחסים הפנים־קהילתיים ותנאי החיים הכלליים במקום.

היישוב חרוצים בנפת השרון הוקם ב־1951 כיישוב עולים במיבנים ארעיים. האוכלוסיה ברובה יוצאי אסיה וצפון אפריקה מנתה בסוף 1971 575 נפש ובה מספר לא־מבוטל של משפחות מרובות ילדים הנתונות בבעיות של צפיפות הדיור ופרנסה, קשישים ואנשים מוגבלים בכושר עבודתם. בחרוצים אין חנות מכולת והתושבים נאלצים לקנות את המיצרכים הבסיסיים, אפילו לחם וחלב, ביישוב הסמוך בני־ציון המרוחק כ־700 מטרים.

האשפה מפונה לשטח פתוח בקרבת בתי־המגורים ואינה מכוסה בעפר, דבר הגורם למיטרד תברואי. במיבני מגורים רבים עוברים בורות הספיגה על גדותיהם ומהווים מיטרד תברואי חמור.

מבקר המדינה מסכם בקבעו, כי הועד המקומי לא מילא כדרוש את תפקידיו המוניציפליים במתן שירותים וכי המצב הפיסי והחברתי באים לביטוי במספר מבטאים בדו"ח.

מועצה אזורית אונו: מצב תברואי ירוד

בתקופה הנבקרת בדו"ח הרחיבה המועצה האזורית אונו את שירותי החינוך, ביחוד עם הקמת תיכון בהתאם לשינוי בתחומה. ליקויים נמצאו בעיקר בתחום הכספים והגבייה ובניהול ענייני עובדים. המבקר קובע, כי על המועצה לתת את דעתה ביחוד לשיפור מצב התברואה בתחומה.

במחצית העסקים פועלים בלא רשיונות, חלקם מפעלים ובתי־מלאכה שהוקמו לפני שנים רבות באזור חקלאי שבו, על פי תכנית המתאר, המלאכה אסורה. בכפר אזור קיים בית שחיטה לעופות, בלא אישור מנהל השירותים הוטרינריים והסניטריים. ברמת־פנקס מבוצעת שחיטת עופות בלא פיקוח שם בית לבחינה כלל. המועצה לא הכינה תכנית לפיקוח תברואי.

ביולי 1970 גבתה המועצה מבעלי נכסים 500 ל"י בעבור כתב־התחייבות כבלי שהל פיתוח מהוד הנכס כי תוצאה מהכנת תכנית בנין עיר. לגבייה זו לא היה בסיס חוקי.

נמצא כי מאז החל ראש המועצה בכהונתו ב־1961 שילמה המועצה בגין קצבת פרישה תשלומים, בנוסף לתשלומי לקופה, אף על פי שהוא לא ויתר על הקיצבה כמקובל. הסכם בדבר קרן פנסיה לעובדי המועצה לא הובא לדיונה ולאישורה של מליאת המועצה ולא לאישור שר הפנים.

הביקורת הפנתה את תשומת־לב המועצה למצב התברואי הירוד ברמת פנקס ולמצב הבטיחות בדרכים בתחום היישוב.

עומס המילוות של המועצה לסוף 71/1970 הסתכם בסך 435,000 ל"י. סכום השווה ל־132% מההוצאה הרגילה באותה שנה.

איגוד ערים איזור השומרון: בנייה ללא פיקוח

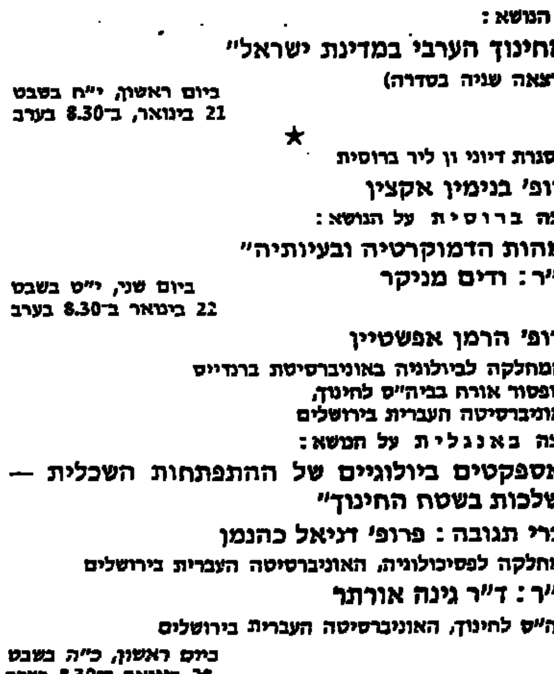
איגוד ערים איזור שומרון (מוסדות חינוך על־יסודיים) הראה באיגוד פעילות בהרחבת החינוך העל־יסודי על מגבלותיו, אולם בבדיקת העבודה הקשורה בהקמת אחד מבתי הספר נמצאו ליקויים מהמבוקר ובפיקוח מצד האיגוד — קובע הדו"ח מבקר המדינה. האיגוד הוקם בנפת חדרה ובו מאגודות המועצות המקומיות פרדס חנה, כרכור וזכרון יעקב, גבעת עדה ובנימינה לצורך הקמת מוסדות חינוך על־יסודיים, ניהולם ואחזקתם.

האיגוד הקים בית ספר על־יסודי אזורי בפרדס חנה, המשתרע על 20 דונם ובו 12 כיתות (332 תלמידים). בית הספר נוגע לקלוט גם תלמידים שלא עמדו בבחינות הסקר, כדי לאפשר להם המשך לימודים. בקרב התלמידים שנגשו לבחינות הבגרות היה שיעור המצליחים בדרך־כלל גבוה והגיע בשנים השנים עד תשל"א לשיעור שעלה על 90%.

בדיקה שהתייחסה להקמת מבני בית הספר העלתה, כי הבניה נמסרה לקבלן שהצעתו היתה הזולה ביותר, אך בתיקי האיגוד לא נמצאו כתבי הצעות אחרות שהוגשו במכרז. האיגוד לא מינה מפקח מטעמו, דבר שמנע ידע בסיסי לבדיקת החשבונות הקבלן ואישורם.

האיגוד לא דאג לקבל מהקבלן ערבות בנקאית לכך שהקבלן יבצע ויתקן עבודה ופגם מדידות. שינויים ועבודות נוספות שלא היו כלולות בתכנית המקורית לא הובאו לדיון במועצת האיגוד. עקב איחור בהשלמת העבודה אולץ בית־הספר להמשיך בלימודים במיבנים ישנים, שלא היו מתאימים לייעודם ונמנע באותה שנה לקבל תלמידים נוספים. האיגוד לא דרש את הפיצוי המגיע לו בהתאם לחוזה.

את הדו"ח סיקרו כופרי „הארץ" א. קרן ועמוס הדד


המזכירה מתחתנת...
כולנו מאחלים לה מזל־טוב.
אך בינותיים עבודות המשרד אינן צריכות לסבול. חבר המתרגמים ישלח לבקשתכם בדחיפות מזכירה כתבנית מעולה לפרקי זמן הדרושים למשרדכם.
אנו נותנים שרותי תרגום בכתב, קצרנות, עריכת פרוטוקולים מישיבות ועידות, הקלטות ופיענוח סרטים מוקלטים, עזרה להנהלת חשבונות והדפסות מיוחדות.
חבר המתורגמים — לשכת מתרגמים
תל־אביב, רחוב רחל 1, טל. 241780, 230574, 238532
ירושלים, רח' ינאי 6, (מול בנין גד) טל. 225155, 228572
חיפה, רחוב לוטוס 8 א', טל. 84268

כוכבים ומזלות * רדיו * טלוויזיה *

„שבעת חטאי המוות" באנסאמבל הקאמרי

ברטולט ברכט

במסגרת הקונצרט למנויים מס. 3 יציג האנסאמבל הקאמרי את „שבעת חטאי המוות" לברטולט ברכט ו־קורט וייל, בבימוי חלקי.

במשך עשירות שנים נמשך שי־תוף־הפעולה בין המחזאי הגרמני ה־מהולל לקורט וייל. ברכט כתב סוג חדש של תיאטרון „עממי", המנסה לעורר את ההמונים למהפכה. ל־טכסטים השונים והציניים של ברכט התאים וייל סגנון מוסיקאלי מיו־חד: מצד אחד מנגינות פשוטות ו־נקלטות בנקל ברוח הקאבארט; ומ־צד שני, הארמוניה נועזת המגיעה עד כדי א־טונליות.

„שבעת חטאי המוות" מתאר את גורלן של שתי נערות, אנה א' ואנה ב', היוצאות אל העיר הגדולה לחפש את מזלן ושולחות את הסכנותיהן להוריהן כדי להקים להן בית בו־בות הימים. אט־אט הן נופלות בכל הפחים שטומנת להן החברה. „שב־עת החטאים" הקרדינליים שהדוקט־רינה הקאתולית גוזרת עליהם מיתה, מוסבים כאן באירוניה על החברה הרקובה החוזרת ומטילה את הח־איה בקרבנותיה.

בביצוע היצירה שמנצחו — גארי ברתיני, משתתפים רמה סמסונוב, קלמן פיש, בנו שוורץ, גירום ברי מרדכי שבורון והרקדנית תמרה צפ־ריר. את הכוריאוגרפיה יצר ג'ין סאגאן ואת התפאורה דני קרמן.

הפרוטוקולים של אלפרדס

מאת עירית רוברט

בתיאטרון החאן הירושלמי מועלית בימים אלה הצגתו של הבימאי מייקל אלפרדס „הפרוטוקולים הפר־סיים". ההצגה שנכתבה בידי ישראל אלירז ומייקל אלפרדס בנויה כקו־לאז' מן הפירושים השונים והרבים שנאספו סביב „מגילת אסתר". הרי זה מצב כחזר למדי כשבימאי אנגלי גודש אל המקורות היהודיים, בעוד בתיאטראות הצירונים הממלכתיים מוצגים מחזות של אורטון, יונסקו, טואסונה וכו'. „יש בישראלים מין רתיעה מן המקורות היהודיים", או־מר אלפרדס. והסכים כי גם באנגליה ממאיסים את שאיקספיר על התל־מידים. ב„פרוטוקולים" מדגיש אל־פרדס את נטייתם של הסיפורים התנכיים להציג גיבורים יהודיים כאסתר ומרדכי כטלית שכולה תכלת ו„גויים" כאחשורוש והמן, כרשעים מרושעים. מצב אופייני לא במעט לשוביניזם שיש לו מהלכים ביש־ראל.

מייקל אלפרדס

אלפרדס עבד כבר בכמה תיאט־ראות בארץ בטרם פנה אל החאן: הוא ביים את „שידוכין" לגוגול ב־קאמרי, „חמורים" (על־פי פלאוטוס) ו„מנדרגולה" למקיאוולי (על ה־אחרון קיבל את פרס בימאי השנה, ב־1971) בתיאטרון חיפה; „אלף לילה ולילה" בבימות ו„בית ברנרדה אלבה" בחאן. אמצעיו הבימתיים חסכוניים ומקוריים. ב„מנדרגולה" העמיד את השחקנים על בימה רי־קה, דיבורים היה כמעין רציטאטיב אופראי, והם קפצו כלוליינים בקר־קס. ב„חמורים", לבשו התחפושים ל־בים; ב„אלף לילה ולילה" — שוו־רים, ובצורות אבודים צבעוניים מע־טים יצרו אפקטים מרשימים. ב־„פרוטוקולים" מחליפים שבעת ה־שחקנים הפקידים רבים במשך ה־הצגה.

אלפרדס, שלימד חמש שנים ב־בית־הספר לאמנות התיאטרון, למ־דא, בלונדון, מנסה להקים כאן צוות של שחקנים שיתגבשו ללהקה קבו־עה. „בארץ אין הצלחה מאוזנת, ש־קולה, למחזה: או שהוא 'פלופ' או שהוא 'שלאגר'", כך מסביר אל־פרדס את רמתו האמנותית הממו־צעת־למדי של התיאטרון בארץ. ה־שחקנים, שהם בעלי פוטנציאל טוב, חסרים את המישכבת הפנימית ואת האכזביציה להיות לשחקנים מעולים. „ביום ההלוטריסטים הם הדוגבה. גם המצב שאין אף שחקן מובהל ב־מדינה — אינו בריא".

מצב עניינים זה הוא שהניע אותו להקים את הלהקה שלו. קרן ירוש־לים, משרד התיירות והחאן עזרו לממן להקה בת שבעה שחקנים ש־תחמר זווה לשנה; ביניהם: רחל שור, נעמי בבר, ספי ריבלין, צבר־קה הלפרין ועוד. בשנה הקרובה מתכוונן אלפרדס להעלות את „חיי־צק" באינטרפרטציה אליגורית ל־יפינג, מחזה־תצוגה על ירושלים, ו־את „סולומון גריפ" לחנוך לוין — מחזה שכבר הוצג בשעתו. בתיאט־רון שלו בערבות התורות בזמן, ה־שחקנים לומדים תנועה (אצל רות זיו) פיתוח־קול אצל חנה הכהן, ועובדים בשיווק קשה. „אפשר להעמיד צוות טוב, אך זה דורש זמן. מובן ש־איני יכול להבטיח תמיד הצלחות. כשלון אחד פה ושם הוא בלתי נמנע".

אלפרדס בטוח שאם ינתנו לו ה־זמן הדרוש והאמצעים הכספיים, יצ־ליח להעמיד כמה מחזות טובים ו־כמה שחקנים שיצליחו למצות את מלוא כשרונם. אולם תקוות אמנו־תיות לחוד — ומציאות לחוד, כי „בסופו־של־דבר, הכל הוא עניין של התקציב".

צוות מיוחד בדק את מצב מחלקת החדשות בטלוויזיה

מאת גדעון אלון

ביקורת רבה מושמעת בצבור על רמתם של משדרי האקטואליה בט־לוויזיה: „מבט לחדשות", „השבוע יזמן ארועים", „מוקד", ו„רקע 72". לפני כחודשיים ביקש מנהל מחלקת החדשות בטלוויזיה מר צבי גיל, שהיה מודע למצב התוכניות, מצוות חשיבה מיוחד שכלל את שמעון סמ־לר, יורם רונן וסיכה לימור, להמ־ליץ על הצעות קונקרטיות לגבי צביונן בעתיד של תוכניות האקטו־אליה בטלוויזיה.

הצוות הגיש השבוע את המלצותיו למנהל מחלקת החדשות. לאחר ש־בצר בעבודתו בסקרים של הלש־כה המרכזית לסטטיסטיקה על היקף ההאזנה, קיים שיחות עם עובדי מחלקת החדשות וניזון מאינפורמציה ונתונים שונים. גם הצוות שותף לדעת הביקורת, כי יש לערוך שי־נויים מהותיים במבנה התוכניות ה־קיימות. גם הצוות מטיח בקורת ב־מהדורת החדשות הקצרה, המורכבת לדבריו מחומר המצוי באורח מקרי על שולחנו של העורך ומשאריות של כתבות „מבט". באשר לתוכנית „מוקד" קובע צוות החשיבה, כי היא סובלת מחוסר הכנה מספקת, רמת המבחים המרואיינים איננה אחידה — משתנה באורח קיצוני ולכן יש לס־תום עליה את הגולל.

✶

בשיחות שקיימתי השבוע עם עוב־דים במחלקת החדשות בטלוויזיה, התרשמתי, כי הם תולים תקוות רבות בהמלצות צוות החשיבה, ומאמינים שאם מסקנות אלה יוישמו בתכנון השנתי הבא, שיכנס לתוקפו באפ־ריל, תחול תמורה חיובית ברמת המשדרים. אולם, רבים מהם חוש־שים שהנהלת רשות השידור והועד המנהל שלה יגנזו את ההצעות ה־כרוכות בהגדלת כח האדם והכפלת תקציב מחלקת החדשות מ־2 מיליון ל"י ל־4 מיליון ל"י בשנה. נודע, כי מנהל הטלוויזיה מר ישעיהו תד־כור סמך ידו על קוי הפעולה ש־התווה הצוות, אולם לפני שעה טרם הובאו ההצעות לידיעת מנכ"ל הר־שות מר שמואל אלמוג.

הצוות מציע:

✶ „מבט לחדשות" יבוסס בעיקר על כתבות קצרות. „ביום — טוען הצוות — סובלת המהדורה מחוסר גיבוש ומחוסר קצב מתאים. יש להימנע מלשים את הדגש על שי־מוש מופרז בראיונות". חברי הצוות מציעים להאריך את המהדורה ב־10 דקות שיוקדשו כמדור נוסף לענייני דיומא, שמן הראוי להרחיב עליהם את הדבור. במסגרת זו ישולבו כת־בות שאינן סובלות דחוי עד למהדו־רת „השבוע יזמן ארועים" בליל שבת.

✶ מהדורת החדשות הקצרה ב־10.30 בערב — צריכה להיות אינ־פורמטיבית בלבד, משולבת בכת־בות מאירועים מיוחדים שהתקיימו בשעות הערב ולא נכללו ב„מבט לחדשות". הצוות ממליץ גם להוסיף מהדורת חדשות קצרה בפתיחת ה־שידורים ב־5.30 אחה"צ.

✶ מוקד — הצוות קובע שבמת־כונת הקיימת ישנה אדישות בצבור לאופי התוכנית. הוא ממליץ לבטל את מוקד וליזום תוכנית חודשית חדשה — „במחיצה אחת" — שתהיה למעשה „ראיון החודש" עם אישיות צבורית בחשובה.

✶ רקע 73 — תישאר כפי המומלץ במתכונתה הנוכחית, אך תעסוק ב־עיקר בנושאי פנים. כמו כן ממליץ הצוות ליזום תוכנית חדשית נוספת של מגאזין בין־לאומי שיוקדש ל־נושאים חשובים שאירעו בחו"ל. לצורך הכנת תוכנית זו יסתייעו מפיקי התוכנית בחומר מצולם הנ־קלט באמצעות הלוויין בעמק האלה. לא נמצא לו שימוש במידה מירבית בשל העדר מסגרת מתאימה.

✶ השבוע יזמן אירועים — על פי הצעת הצוות תיפתח במהדורת חד־שות קצרה ולאחר מכן תתמקד בנוש־אים המרכזיים של השבוע. עם זאת יוקצה זמן לדבכות תחקירים גם ב־נושאים לא אקטואליים.

✶ „פנים אל פנים" — הצוות מציע תוכנית חדשית חדשה, במסגרתה תרואיין אישיות לא פוליטית, כגון משורר, סופר, צייר וכיו"ב שתתבקש להביע את דעתה בבעיות אקטואליות.

✶ למרות שהשינויים המוצעים אינם מהפכניים, סבורים עובדי מח־לקת החדשות, כי יישומם דורש גי־שה מהפכנית מצד ההנהלה. עד כה שלטו האילתור והמקריות בהכנת תוכנית האקטואליה. הכל נעשה מן היד אל הפה ובצורה חפוזה. עובדים טוענים, כי מדי ערב מתרחש „נס חנוכה" כשהתוכניות משודרות ללא תקלות, לכן הם מצפים. עתה לאוזן קשבת מצד ההנהלה ולנכונות לסייע בתוספת כח־אדם, הגדלת התקציב השעם וכו'.

נודע כי מנהל המחלקה מר צבי גיל, אשר ביקש להאריך את תקו־פת הנסיון שלו בחצי שנה, עשוי לפרוש מתפקידו אם ההנהלה לא תיענה להמלצות צוות החשיבה, כיון שרק בדרך זו ניתן יהיה להעלות את משדרי האקטואליה על „דרך המלך".

רצח לשם רצח

„המקצועי", קולנוע אופיר, תל־אביב

קולנוע

מאת יוסף שריק

צ'ארלס ברונסון הוא רוצח פאתולוגי, הממית את קרבנותיו כפי שמנתח מבצע ניתוח־מות מסובך ונועז. „המקצועי" מתחיל כסרט מתח מסתורי ומסתיים כ־משהו חסר־שחר, מגוחך ואווילי. אחת הבמאיות המעטות של עולם הסרטים, הצרפתיה אגנס ואורדה — שיצרה את המלודרמה הקלאסית „קליאו מ־5 עד 7" וכן סרט־תעודי מבריק על הפנתרים השחורים בארה"ב — אמרה פעם, כי הסרט „בוני וקלייד" מצא־חן בעיניה „בפני ש־יש בו אלימות בלי סאדיזם". „המקצועי" הוא סרט עם סאדיזם ואלימות או סאדיזם... בתוספת סא־דיזם !

מדוע אלימות ?

מפיקי הסרטים טוענים, כי האלי־מות בסרט „רק משקפת את האלי־מות שבחיי היום־יום שלנו": אלי־מות בווייטנאם; אלימות באוגאנ־דה; אלימות בבנגלה־דש; אלי־מות בלוד ובמינכן; אלימות ברחו־בותיהן של ערים בארה"ב. סטנלי קובריק מסביר את האלימות ב„ה־תפוז המכני" — כאות אזהרה ל־באות; סאם פאקינפא מסביר את האלימות ב„כלבי הקש" באינסטינ־קטים החייתיים הטבועים בכל אחד מאתנו, אפילו הוא יצור שקט, עדין ונאה־הליכות.

הבמאי מייקל ויינר משתמש ב־אלימות לצורך הצלחה בקופות בתי־הקולנוע. זהו סאדיזם לשם סאדיזם בלבד. למשל: באמצע הסרט, מטלפנת נערה אל מאהבה הצעיר, המיליונר סטיב ומודיעה לו שהיא מתכוננת להתאבד. בלוויית ידידו ה־חדש (צ'ארלס ברונסון) שזה עתה רצח את אביו — מגיע סטיב אל דירתה של נערתו.

היא מאיימת לחתוך ורידי ידיה. סטיב מטיל ספק בכנותה. היא חו־תכת אחד העורקים ודם אדום מלכ־לך את שמלת־הערב הלבנה שלה. סטיב שואל אם „יש לה משהו ב־מקרר, כיוון שהוא רעב. צ'ארלס ברונסון סתם משקיף מן הצד על הנעשה. הנערה חותכת עוד עורק. היא שואלת את ברונסון „כמה זמן יעבור עד שאמות ?" הוא שואל או־תה מה משקלה. היא ממלמלת מספ־רה כלשהי והוא משיב: „שעתיים וחצי בערך".

שתי נשים עזבו את האולם; אני הסבתי ראשי מהבד.

מדוע הרצח

התסריט נכתב במיוחד בשביל סרט זה. אילו — רק לשם הדגמה — רצה צ'ארלס ברונסון להרוג זבוב הוא היה פועל כך: שוכר די־רה מול הדירה שבה התגורר ה־זבוב; הוא היה מצלם אותה (את הדירה כמובן בהסתתרו מאחורי וי־לון; תולה את התמונה אל הקיר ולומד „סרטוחיה" יומם ולילה; הוא היה פותח תיק על הזבוב: מתי נולד, מי הם ידידיו; מה אורח חייו המיניים (נורמלי או פרברטי); האם הוא להי ?; משתייך למפלגה כל־שהי ? אחר־כך היה חוזר בחשאי לדירה הסכוכה, בהעדרו של הזבוב; יעגע בציוד הגאז; יורה אבקת־רעל ל־תוך המזון ויטמין פצצת־זמן בתוך הספר, שעליו נהג הזבוב „לנחות". אחר־כך חוזר לדירתו ואורב ל־זבוב בשובו לחדרו. הזבוב חוזר אל לבו הנרדם; אותו רגע יורה צ'ארלס לעבר הספר. הספר מתפ־צץ; הבית עולה באש. הזבוב נה־רג. כעבור דקות אחדות מטרטר ה־טלפון בחדרו של ברונסון וקול מס־תורי מטיל עליו משימת־רצח חד־שה.

הרוצח — צ'ארלס ברונסון

צ'ארלס ברונסון מהלך כאילו הוא נסמך על שתי רגלים עשויות־גומי; רוחב פיו מודגש על־ידי שפמו ה־שחור, המתמשך מעליו; לולא היו לו אוזניים כדי לבלום את הפה — מן הסתם היה סובב עד לעורפו. סטיב (יאן מייקל ויגסנט) הוא ה־צעיר הבלונדי המאוס ביותר ש־ראיתי על הבד כבר שנים. היו אמיתית, חייכנית.

כל האנשים „הגדולים"

בסוף חשוב כנראה הבמאי מייקל ויינר וצ'ארלס ברונסון (שהפיק את הסרט), כי דרושה להם מעין אסמכ־תה מדעית או היסטורית לאהילותי הרצחניות שלהם.

„כל האנשים הגדולים, למן ג'ינגי־ס־חאן, היטלר ועד לגנגסטרים דיי־ליגנג'ר האל־קאפונה" — אומר ברונ־סון — „היו רוצחים. הם כולם עבי־רו כמות לחוץ; אם הצליחו — כאלכסנדר מוקדון או יוליוס קי־סר — או אז תפסו מקום בהיסטו־ריה...".

למרבה הצער, יש שמץ של אמת בהכרזה זו; אבל, אין בכך כדי להצדיק את „כ־ץ הצבאיות", את כעצני הזכר־הנפץ שמכבנו ברונסון על קרבנותיו.

איש הקרח בא

תיאטרון

מאת ד"ר חיים גמזו

מאת יוג'ין או'ניל

הבימוי: גולה צילטון

עברית: רבקה משולת

תפאורה: אלי סיני

תלבושות: רות דר

תאורה: יחיאל אורגל

(באולם התיאטרון הקאמרי, ת"א)

או'ניל הוא ללא ספק המחזאי ה־אמריקאי הגדול ביותר שבמחצית ה־ראשונה של המאה ה־20. במחזותיו יש מעין אספקלריה כפולה של ה־חיים כפי שהוא חי אותם וה־העולם הפנימית שסיגל לו כתוצ־אה מהסתכלותו החודרת באנשים ו־בהלאותיהם. הרפתקאות בעודיו היו לו המורה הטוב ביותר שלימדו להעמיק את נטייתו האישי ליצירה תי־אטרונית; גם אופיו הלך ונעשה פסי־מי יותר, מר־נפש יותר, עם התגב־רותו, למרות הצלחות שהאירו לו פנים. או'ניל לא הסתפק בתהילה שבאה לו מאוחר מדי, לדעתו, ותמיד תמיד לצורות־ביטוי חדשות, לנוש־אים חדשים. אחדים ממחזותיו — הראשונים והמאוחרים — הוצגו ב־תיאטרוני ישראל. כך שלעוקבים אחר הרפרטואר של או'ניל אין הפתעת־חידוש במחזה „איש הקרח בא", ש־בו העלילה דלילה, ואשר עיקרו הוא זעקת הפרט על הצורך בהיס־חרות, על ההכרח ביחידי — (תבו־עות פומבי) — על חטאיו שהרסו את חיי האהובים עליו ואת חייו הוא...

מעשה בסוכן־נוסע — „הוקי" שמו — הרוצח את אשתו האהובה, כדי שלא תסבול... מבגידותיו ומן הצער שגרם לה. „רצח מתוך רח־מים" מסוג זה אינו משום שהגואל העביש־ על הפרט שהוטח סבל פיסי הנמשך עד בלי גבול; לא הגואל הוא האשם בהתנהגותו של „הוקי" כי אם הוא עצמו: אופיו, קלות־דעתו, חולשתו שלא עמדה לו ל־סעד מול פתיונות...

אך מאידך, מיהו שהעניק לו קוי אופי אלה: התורשה ? הסביבה ? ה־אונאה העצמית והפחד להביט ישר בעיני הפוחלץ שהיה „הוקי", ממש כידידיו במיסבאה הזולה והאפלה אליה נקלעו מוקאי החיים, נדחי ה־אמונה באשליה ב„מחר" שיתקן את האתמול ואת ה„היום", אשליה ש־איש מהם אינו מאמין בה ? הוא ה־דין לגבי הצעיר שהלשין על אמו למשטרה בעבור כסף הזיה, האנר־כיסטית, צפויה למות על כסא ה־חשמל.

בסוף, בא הפתרון הגורלי של ה־עלילה (המצומקה משהו): הוקי מו־בל בכבלים לכלא על־ידי שוטר, והצעיר שאבל קורצא אכול מוסר־כליות משליך עצמו מגג הבית בו נמצאת המיסבאה למוכי־הגורל.

או'ניל איננו מאמין כאן בכיפור־עוון ובסליחה הנוצרית; הוא מאמין בחרטה כפורקן שאינו מציל את ה־אדם, כי אם מקל עליו עד בוא יום־הדין (הקרוב, והשרירותי) של ה־חברה שהוא עצמו, המחזאי, מסתייג ממנה. המחזאי רואה סביבו: אנשים אומללים, גוזלות שבורים, מחשכים ללא קרן־אור.

כבר אמרו רבים, כי יש כאן אווי־רה של „בשפלי" לגורקי, ואכן או'ניל למד מכולם מן הדרמאטיקנים הקוד־מים ומן המחזאים בני זמנו, אך ב־נסיונותיו מהם לא תמיד היה ברור. חסרונו הגדול ביותר של המחזה ש־לפנינו הוא המלל; ארבע מערכות שקיצור יסודי והוחשי דרוש להן כאוויר־לנשימה, התיזוני לדמויותיו הרבות מדי ולפלילתו הכוחשה מדי; דברנות גמלצת מאפיינת את „היקי" ואת „לארי" שלו (איצקו רחמימוב וזולמן לביוש); חזרות בלי סוף על דברים שכבר נאמרו, על אמיתות (יחסיות) שכבר בוטאו על־ידי יתר הדמויות. המלל הרב מעייף את ה־צופה בן ימינו. למעלה מ־30 שנה עברו מאז נכתב „איש הקרח בא", וכדי שהצופה של היום יוכל לדבקי יש לקצרו. אמנם או'ניל עצמו אמר לגבי העלילה: „אין לי צורך ב־עלילה, מספיקות לי הדמויות", אבל לנו יש עודף רב בהן ומחסור בה.

ועם כל זאת, לאחר צמצומו הדר־קוני, יכול להיות „איש הקרח בא" מחזה מסעיר, מועט כי או'ניל גם־חף תמיד אחרי הפיוט שהוא מגלה לנו בסגנונו ואחרי האמינות בדמו־יותיו, ופיוט זה, שירת הגורל האכז־רית והמופלאה הנאת, סוחפת אותנו אחריו...

הבימוי של גולה צילטון, שני צד־דים לו: מבחינת המישחק של ה־דמויות השונות היא עשתה מלאכה מצויינת. היא הדריכה כיאות את אלה מבין השחקנים שניתנים ל־הדרכה ואשר הגיעו, הודות לה, ל־דרגת מישחק מתקבלת על הדעת, אך הפריזה בהיבוש בגרוטסקה ה־מגיעה לרגעים לקאריקטורה אצל אלה מהם שצריכים היו להפגים יותר את אופיה של הדמות המבוצ־עה. לזולמן לביוש היא השאירה חי־רות רבה והוא התמבש בה בשפע, אך גם הביא משום כך את „לארי" לידי התלפספות שהוגברה על־ידי אריכותו של הטכסט. הוא הדין לגבי איצקו רחמימוב: סוגות המלל ש־נשפכו על ידיו מן הבמה אל האולם, עייפו את הקהל עד מאד; בחלק הראשון של ההצגה הוא היה את־תאום למוכרי העניבות ודברי הסיד־קית בבולבארים הפאריזאיים וב„יידי פארק" הלונדוני. אמנם הי־ו לו קטעים גדושי התרגשות, אך היא נתנפצה מול חומת ה„דברת" שה־במאית חייבת היתה לקצרה לאריכות ולרוחבה. מובן, אין השחקן יכול להשתחרר כליל מדרך דבורו והי־גויו הטבעיים, אך בבוא שחקן לגלם דמות עליו להיכנס לעורה עד קצה גבול יכולתו. כאן לא פסק לביוש מלהיות, אף לא רגע אחד, לביוש של יום־יום ואיצקו רחמימוב לא ויתר אף על קורטוב מאותותה־ההי־כר הרגילים שלו. על הבמה צריכים שחקנים מוכשרים ובעלי נסיון — כלביוש וברחמימוב — לדעת לפשוט צורה וללבוש צורה שונה מזו הרגי־לה אצלו, ולהיכנס וחגית, ובכל ה־אפשר גם בשמית, אל שלמו, דמותו, אורח דיבורו של הטיפוס המבוצע על ידו על הבמה. כל אחד מהם יכול לשמור על מקוריותו, אך דרישות התפקיד אינן תואמות את תכונות השחקן ולפעמים עליו להיות על ה־בבה התיפך הגמור מהוייתו בחיי ה־יומים. לא הוקבה מנת „לביוש ורחמימוב" של חשבון מקוריותם של „לארי והיקי", היה מישחקם ההוט, הופך למצויין ומקורי, ואת הצגתם היה עושה לדוקף בכיון המבוקש ב־משך ההצגה המקוצרת.

מעניין שבכיוון הנכון הלכו דווקא השחקנים הצעירים (לא כולם): אילן תורן היה עסיס, מלא חיות בבלתי אמצעיות הגרוטסקית שלו, בתפקיד הכושי ג'ו. יוסף באשי, ר אילן דר היו במצב של הפרוזה בור־לסקית; גוליה בסר בנה את תפקי־דה על־ידי כך שאימץ את המבטא ה„יאקי" כשמדובר דווקא ב„באר־דרום־אפריקאי, זה קצת „קל למדי"... נתן מיילר פיצל את תפקידו לשתי דמויות: אחת ברוח התפקידים ה־ריאליסטיים שהוא רגיל עמהם, וה־שניה גרוטסקית התואמת לרוח ה־הצגה כפי שהוגשה על־ידי הבמ־אית.

המאבק בין „היקי", המסיק לפכ־חות ולגאולה עצמית לבין לארי, האנארכיסט־לשעבר שמצא את של־וותו מעבר ליאוש, הוא מאבקו ה־מתמיד של או'ניל עם עצמו; מאבק זה לא מצא את מלוא משמעותו בהצגה, למרות העבודה שהיו בה מומנטים טובים; רובה ככולה נר־אתה ההצגה כגרוטסקה: לא היתה בה שלמותו הטראגית של המחזה ולא רציפותו הארמונית של הפציעות, ש־במקום להיות תלויות של שורשת אחידה היו מצבור של פרגמנטים.

עם אסי דיין, על „המניע לרצח"

מאחורי המסך

מאת יוסף שריק

„תגידי לא שמבילב במיוחד ל־חראותיר" — אמרה לי גבי אלדור, שיחד עם עודד קוטלר היא מופיעה בתפקיד ראשי בסרטו של אסי דיין „הזמנה לרצח".

ואז, קרא אסי דיין את גבי אלדור „תגידה", ואמר לה, שאם איננה רו־צה לעשות מה שהוא אומר לה לע־שות — יכולה היא לפרוש מתפ־קידה. גבי אלדור התרשמה: כי אסי השקט, עדין־ההליכות, יודע מה ש־הוא רוצה וכי „מה שהוא רוצה הוא גם הטוב יותר".

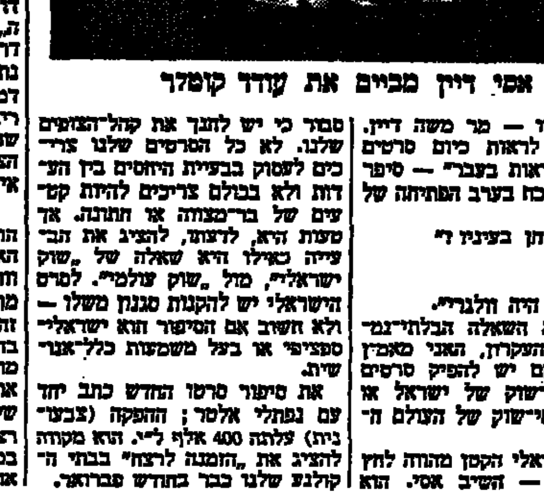
פניו הבלויות של אסי, כנותו ה־עמוקה, שופעת קסם מיוחד, למרבה הצער, דומה שמצלמת־הסרט מת־עלמת מאישיותו כגבר צעיר, וברוב המקרים — ...עודד רושם — לאו דווקא קולע — של תלמיד בית־ספר הנאבק נגד משהו (ואלהים יודע מה) באום זה נגד סיפור־העלילה, נגד הבימוי או נגד המצלמה ?

גבי ושאר השחקנים, ה־עוקבים אחרי אסי דיין כשחקן, שכ־חו כי הוא רכש את נסיונו הפילמאי כעוזר־במאי של שני „פרופסורים" מפנקי עולם־הסרטים: ג'ון יוסטון (שביים את „האוצר של סיירה מא־דרה") וז'יל דאסן (שביים את „ריפיפי" ו„לעולם לא בשבת").

„אתה מתכונן חמש שעות כדי להו־פיע חמש דקות מול המצלמה" — מתאר אסי דיין את גורלו של שחקן באולפן. „במשך חמש השעות הללו אתה רשאי לשתות, לשחק קלפים, לחולל שערוריות או למות משעמום". אסי הצדיק לעקוב אחר עבודתם של הבמאים.

„ג'ון יוסטון" — הוא סיפר — „נהג בחוסר הירות כלפי השחקנים. הוא מתרכז על סיבנה, המשכיות, מצלמה. ז'יל דאסן (שבעבר היה שחקן בתיאטרון אידי) נהג להפך: הוא חוזר על כל פרט, על כל סצי־נה, עם חבר השחקנים. ככל שמת־רבה הנסיון — גובר בטחונו העצמי של הבמאי; ככל שהוא צועק פחות, הוא מביים יותר".

במלים אחרות: אסי דיין קיבל את השעורים המעשיים ביותר, שרבים מחבריו לא זכו להם, שלא לדבר על פקידים במשרד המסחר והתעשיה, המטפלים בענייני סרטים (אני מניח, שלוא היה לאלה מינימום של נסיון פילמאי, אין ספק שחלק ניכר מה־כסף שהושקע, היה מניב פירות, אש־שר היה לעודד הפקת סרטים טובים, ופחות סרטים ישראליים היו מנעפים מאתנו בושה וכלימה בחו"ל).



אסי דיין מביים את עודד קוטלר

מדוע סיפור בלשים ?

מדוע הפיק אסי דיין סיפור בל־שים, שבו מפענח עודד קוטלר — בתפקיד קצין בולשת נבון וקשוח — פשע משולם ? כיוון שסיפורי־מתח הם בידור טוב (הוא „ציתצה" את האנגלית שלו בקראו את ספריה של אגאתה כריסטי) וכיון שהוא מאמין, כי סרטים בעלי עלילת־מתח יש להם עתיד. אפשר להיווכח בכך מן ה־סרטים המצליחים עתה על בדי תל־אביב: „הסנדק", „פרנצי", „התפוז המיכני"...

ומה עם סרטו של פליני, „רומא" — שאין בו סיפור עלילה ? — היקשתי.

„פליני צריך היה לעשות שבעה וחצי סרטים, לפני שהפיק סרט אוטוביוגראפי, בלי סיפור־עלילה" — השיב אסי בחיוך משכנע. הוא יודע היטב, כי קומדיות (אסי הפיק את „חצי־חצי") וסיפורי־מתח הם הז'אנר הפילמאי הקשה ביותר.

מכל מה שאמר לי בשיחה זו, הסקתי כי הוא מעדיף בימוי על משחק. „אני מוכן לביים בכל זמן, בכל מקום" — אמר לי.

בדרך כלשהי נסבה, פתאום, ה־שיחה על אביו — מר משה דיין. „אבא ממעט לראות כיום סרטים, מכפי שנהג לראות בעבר" — סיפר אסי — „הוא נכח בערב הפתיחה של „חצי חצי".

„האם מצא חן בעיניו ה־

„כן".

„מדוע ?"

„מפני שלא היה וולגרי".

בסוף הוצגה השאלה הבלתי־נמ־נעת: שאלת העקרון, האני מאמין הפילמאי: האם יש להפיק סרטים בשביל המיני־שוק של ישראל או בשביל המאקסי־שוק של העולם ה־גדול ?

„השוק הישראלי הקטן מהווה לחץ בלתי פוסק" — השיב אסי. הוא סבור כי יש לחנך את קהל־הצופים שלנו. לא כל הסרטים שלנו צרי־כים לעסוק בבעיית היחסים בין העי־דות ולא בכולם צריכים להיות קט־עים של בר־מצווה או חתונה. אך טעות היא, לדעתו, להציג את הב־עיה כאילו היא שאלה של „שוק ישראלי", מול „שוק עולמי". לסרט הישראלי יש להקנות סגנון משלו — ולא חשוב אם הסיפור הוא ישראלי־ספציפי או בעל משמעות כלל־אנו־שית.

את סיפור סרטו החדש כתב יחד עם נפתלי אלטר; ההפקה (צבעו־נית) עלתה 400 אלף ל"י. הוא מקווה להציג את „הזמנה לרצח" בבתי ה־קולנוע שלנו כבר בחודש פברואר.

„בכפיפה אחת" — על המרגלים

„הגילויים על חשודים בהשתייכות לרשת ריגול יהודית־ערבית גרמו זעזוע ניכר בדעת הקהל, בעיקר על שום שזו הפעם הראשונה נחשדים צעירים יהודים במעשים כאלה; אך נגרם מעין הלם משני, משום שבין הערבים החשודים יש אחוז ניכר של נוצרים. עד כה רווחה האמונה, כי הערבים הנוצרים הם „ילדים טובים" או „ערבים מסוג אחר". האומנם כך הדבר ?"

את השאלה הזאת מציג גד לוי בתוכניתו הבאה בסידרה „בכפיפה אחת" — סידרה על חיי הערבים ב־ישראל. הוא מנסה להשיב עליה על־ידי שרטוט דיוקן של האוכלוסיה הנוצרית ערבית, לעדותיה, ועל־ידי דיון חי בין נציגים של העדה. ה־שידור: במוצאי שבת 6.1.73 בשעה 22.06 אחרי החדשות ברשת א'.

סרטי איכות בהקרנות מיוחדות

סינמטק מיתוס מציג הערב בקול־נוע קריטריון, בהצגות את „טריסט־נה" של בונואל עם קתרין דנב; מחר בקולנוע תכלת, ב־2.30 את „יהונה של המלאכים"; במוצ"ש ב־קולנוע קריטריון, בהצגות את „מלך ליום אחד" של פיליפ דה ברוקה עם אלאן באטס.

בית לסין מציג במסגרת החוג ל־אמנות הקולנוע הערב ב־7.00 את „המהפכן" וב־9.15 את „אשה נשואה" של גודאר.

במוזיאון תל־אביב מציג במסגרת פסטיבל הסרט הצרפתי בימים ב' ו־ה' את „ההילולה ההירואית" של פיידר, „פשעו של מר לאנג'" של ז'אן רנואר, „החיה האנושית" של ז'אן רנואר.

במוזיאון ישראל מציג בסדרה „תר־בות" של קנת קלארק ביום ג' ב־4.30 את „האדם מידת כל הדברים"; ב־6.00 וב־8.30 „החותם השביעי" של אינגמר ברגמן עם מקס פון סי־דוב וביבי אנדרסון.

„כל מה שרצית לדעת על אופן ולא העזת לשאול את בריי" זהו שמה של הצגה מוסיקלית חדשה, המורכבת ממהלות מוסיקליות של אופנבאך. משתתפים בהצגה: דני מסינג, בת־שבע צייזלר ועירן כניאל, שאף ביים את ההצגה. ניהול מוזי קלי: יצחק שטיינר; עיצוב במה שמעון מיאני, הלבשות: דניאלה מסינג. בתמונה: חזרה על המחזה.

מחזה מקורי על יהודים וערבים

„השיבה" מאת מרים קיני, מחזה מקורי, יועלה כהפקה המשותפת ה־באה של התיאטרון הקאמרי ותיאטרון צוותא. המחזה עוסק במערך היחסים הנרקם בין צעירים ישראליים ובין צעיר ערבי בימים שלפני מלחמת ששת הימים ולאחר המלחמה. יביים וישחק עודד תאומי ולצדו יופיעו יהודה פוקס, תיקי דיין, אסתר גרינ־ברג־שבק ומקרם חורי.

✶

צילומי סרט המתח הישראלי „הבלאק היה סטף", בהשתתפותם של אופליה שטרל, מידי בן־דוד, נסים דדון, אבי לבנטוב ואחרים, בבי־מוים של משה גן, הושלמו בימים אלה. מעשה בשתי סטודנטיות ה־מגלות גופת ילד ליד פחי האשפה בסביבת מגוריהן. השתים חושדות באלמוני ומודיעות למשטרה ומכאן מתפתח סיפור מתח.

✶

קומדיה בשם „איפה ארץ ישראל" מאת עדה בן־נחום ומאיר מרגלית. הבמאי: דוד שריר. הצייר: דן קידר. משתתפים: מ. מרגלית, מאיר ינאי, שרה טורקוב ושמואל קלדרון.

✶

הזמר יהורם גאון, שהופיע בלוס אנג'לס בשבוע הישראלי שם, מכין עתה תכנית־יחיד שתיקרא „אהבה ים־תיכונית" את התכנית יביים יש־ראל זילברג, ותלווה את הזמר מקהלת גברים.

✶

להצלחה זוכה בימים אלה הצגת „החטא ועונשו" על פי דוסטוייבסקי. בבימויו של אנדז'י ברסאק. התיאט־רון הקאמרי ותיאטרון עירוני חיפה בודקים את האפשרות לקיים הצגות בוקר מיוחדות לתלמידים. אשר ל־הפרעות בהצגה אומרת הנהלת ה־תיאטרון הקאמרי: מסתבר, כי ב־95% מהמקרים מתנהגים תלמידי בתי הספר כיאות ואילו רק במקרים בודדים גורמת ההתנהגות להפרעות במהלך התקין של ההצגה.

✶

בישיבה האחרונה של מועצת הנא־מנות של התיאטרון הקאמרי שנער־כה בסוף השבוע שעבר, הוקמה ועדה שתפעל לעידוד זיקת הנוער לתי־אטרון. בראש הועדה עומד פרופ' ריבלין — ראש המחלקה לחינוך באוניברסיטה תל־אביב. חבריה הם פרופ' שניאור ליפסון ממכון וייצמן, מר גרשון פלוטקין — חבר הנהלת תיאטרון הקאמרי ומר ישעיהו וייב־ברג — מנכ"ל התיאטרון. כן עומדים לקיים פגישה עם מנהלי בתי ספר תיכוניים, כדי לגבש תכנית לפעולה משותפת בתחום זה.

✶

להקת אמנים עולים מברית המוע־צות הקרויה „המסך עולה" תופיע בהיכל התרבות (3.1). בלהקה מש־תתפים 42 אמנים, בהם זמרים, נגנים, רקדנים ושחקני תיאטרון. הלהקה מורכבת מאמנים שהשתתפו בהופעות ותכניות פופולריות בברית המועצות. לאחר ההופעה בתל־אביב תערוך ה־להקה סיבוב הופעות ברחבי הארץ.

הערב יכלול קטעים מיצירות קלא־סיות. בין המשתתפים סולן אופרה מישה ויזון, הזמר המפורסם איסר בושקין, הצ'לן עטור הפרסים מרק ורשבסקי, הפסנתרן אלכסנדר ולקוב, צמד הבדרים לוזוטוב — מינץ, שלי־שית וקסלר וזמר שירי העם לב פילצ'וק.

דיון על האספרנטו ב„עלם ועל־מה'

✶ תוכנית הטלוויזיה לבני הנוער־רים „עלם ועל־מה" שתוקרן ביום שני הבא (8.1) תכלול דיון על האספרנ־טו בהשתתפות אחת מפעילות האר־גון, שיחה בשפת האספרנטו, ה־היסטוריה של השפה ויחסי חברים ו־אירוח בין דוברי השפה בארגון זה. מרכזו של הארגון נמצא בהולנד. הוא מוציא מטבעות ובולים לשמוש האספרנטיסטים. יש לו מדריכי תיי־רים משלו וכן דגלון המנון.

✶ הקורס הראשון לכתבי חדשות בטלוויזיה מסתיים בימים אלה. לא־חר שתריסר המשתתפים ספגו משך כחודשיים הרצאות, הסברים, הדגמות ועסקו בעבודה מעשית. לפי שעה לא הוחלט מי ממשתתפי הקורס יש־תלב במחלקת החדשות בטלוויזיה. בנוסף לאמיר שביב, יצחק ארנה, ובניה בן־נון שכבר נמנים עם עוב־די המחלקה. מכל מקום ברור שהתקן לא יאפשר קבלתם של כל הבוג־רים.

✶ עובדי מחלקת עניני היום ב־רדיו התרעמו על כך שאיש הטל־וויזיה יאיר אלוני שוגר לבאנגקוק כדי לדווח על מעצרם של בני הצ־רובה הישראלים. לדבריהם נעשה הדבר על חשבון תקציב מחלקת ענ־ני היום ברדיו. אולם מנהל מחלקת החדשות בטלוויזיה מר צבי גיל הכחיש טענה זו בתוקף וציין, כי למרות היותו של אלוני איש טל־וויזיה הוא מרבית זמנו למגאזיני החדשות ברדיו.

✶ אולפני ההסרטה בהרצליה הע־בירו בשידור ישיר בצבע את מיסת חג המולד עבור תחנת הטלוויזיה סי־בי־אס. ההגיגות צולמו במשך 24 שעות במצלמות פילם, החומר פו־תח באולפני הרצליה ולמחרת בחמש לפנות בוקר (10 בערב בארה"ב) החל השידור בארה"ב, תודות לסיוע תחנת הלוויינים בעמק האלה. ה־שידור הועבר ב־213 תחנות סי־בי־אס. בכל רחבי ארה"ב. מנהל אולפני הר־צליה מר יצחק קול קיבל מבדקי בר־כה מחברת סי־בי־אס, בו שובח ה־שידור. גם מנכ"ל משרד התקשו־רת מר שמחה סורוקר העלה על נס את שידור הבכורה הצבעוני לחו"ל, וציין כי לצורך הפקת שידורים נתפסים בעתיד התקין משרד התק־שורת שלוחה מיוחדת לתחנת הלווי־נים באולפני ההסרטה בהרצליה.

✶ הסכסוך בין הנהלת רשות ה־שידור והקבוצות בכדורגל בענין שי־דור תוכנית הרדיו הפופולרית „שי־רים ושערים" טרם נסתיים. בשבת שעברה התאפשר השידור ללא שי־בושים תודות להתערבותו של מנהל רשות השידור מר יריב אורן אולם השבוע שוב מאיימת קבוצת מכבי בליגה הלאומית לשבש את השידו־רים, כיון שלדבריהם התוכנית במת־כונתה הנוכחית גורמת לה הפס־דים כספיים ניכרים. מרכז מכבי תובע לשדר משחק אחד במלואו ולדווח על השאר רק בסיום המש־חקים.

✶ בעת ביקורו האחרון באמרי־קה הלטינית, הקדיש מפקד גלי צה"ל יצחק לבני, זמן ניכר לביקור בתח־נות הרדיו והטלוויזיה. לדבריו, אחת החוויות המהורות ביותר בביקור הזדמנה לו כשנוכח משך שמונה שעות רצופות באולפן של תחנת טלוויזיה בברזיל וצפה בתוכנית א־רוכה המובאת בשידור חי.

מר לבני מספר, כי התוכנית מו־גשת פעם בשבוע על־ידי כוכב טלו־ויזיה מוכר, המרתק מיליוני צופים אל המסך משך יום שלם בהגשת תוכנית מורכבת ומגוונת העוסקת ב־נושאי ספורט, תסכיתים, בידור, ראיונות וכו'.

לדברי מר לבני ברוב הארצות ב־אמריקה הלטינית, הרמה הטכנית היא גבוהה, בכולן יש טלוויזיה צב־עונית. אבל רמת התוכניות נמוכה למדי. לדעתו טבע הדבר מרמת ההשכלה הנמוכה של חלקים גדו־לים באוכלוסיה ומהעובדה שבמש־טרים רודניים אין מקום לראיונות חיוניים בעלי רמה.

ילדים יוספו להצגות ב„קאמרי"

קרן תל־אביב לספרות ולאמנות יזמה מפעל מיוחד שיאפשר ל־5100 ילדי שכונות בתל־אביב־יפו לראות את ההצגה „עוץ לי גוץ לי" מאת אברהם שלונסקי בתיאטרון הקאמרי. במסגרת מפעל זה יתקן התיאטרון שש הצגות בין ה־11 בינואר ל־4 בפברואר. התלמידים יגיעו להצגות מלווים על ידי המורים והמחנכים. ההקצבה הכספית של הקרן היא בסך 13.000 ל"י, של האגף לחינוך של העיריה — 5000 ל"י, ושל הנהלת ה־תיאטרון הקאמרי — 2500 ל"י.

המועצה להסדר ההימורים בספורט

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

שוב
פרידמן
גאה להציג, והפעם:
BIO22 supermatic
מכונת הכביסה-הפועלת בשיטה המהפכנית
deepclean
המלהיבה כל עקרת בית בישראל בחידושיה הטכנולוגיים והאלקטרוניים

- deepclean מלהיבה בכביסה נקיה ומבהיקה יותר. כל בד.
אינה נזקקת לעזרתם של אמצעי ניקוי חריפים.
- deepclean מצטיינת בכביסה היגיינית ובריאה, המיועדת לתינוקך הרך.
מותאמת במיוחד להרכב המים בישראל.
- deepclean מיוחדת במינה לכביסה בכל מהירות רצויה. אכספרס או רגיל.
- deepclean מרשימה בתכניות כביסה ואפשרויות אין ספור.
תשומת לב מיוחדת לצמר, נילון, דיאולן וכל אריג חריג.
- deepclean פועלת בשקט ובחסכון מירבי בכל התהליכים,
כולל BIO להסרת כתמים.
- deepclean מרהיבה בתכנונה הקפדני ועצובה המרשים.

עם כל חידושיה הטכניים המהפכניים deepclean ניתנת להפעלה קלה ונוחה.

כלכל מוצרי פרידמן גם ל- deepclean יש אבא — מפעלי פרידמן הידועים באחריותם ובהקפדתם על טיב מעולה ושרות יעיל.
שרות פרידמן מובטח לכל אורך חיי המכונה. זכות החזרה תוך שבועים. להשיג אצל מפיצי פרידמן בלבד.

פרידמן
ביו 22 סופרמטיק

ביגג ליניאל • כרמל

هكذا من الأصل

هكذا من الأصل

כלכלה ועסקים

כמה מרוויח בעל חנות מכולת?

מאת אלעזר לוין
סופר „הארץ" לעניני כלכלה

האיגוד למסחר בישראל מ־ערער על תחשיבי מס־הכנסה לגבי פדיון חנויות המכולת ב־שנת המס 1971, באמרו כי הם מוגזמים. הנהלת האיגוד החלי־טה לדחות את התחשיב של של־טונות מס הכנסה, ולמנות וע־דה בראשות כלכלן האיגוד מר יעקב פרנק, שתכין תחשיב נג־די.

בניגוד לרוב הגדול של ה־תחשיבים הענפיים של נציבות מס הכנסה, אין התחשיב להנה־לת המכולת מוסכם עם התאח־דות הסוחרים או האיגוד למס־חר. התחשיב ל־1971 מניח עליה בפדיון כל החנויות ב־16.5% בהשואה לשנת המס 1970.

לפי נתוני הלשכה המרכזית לסטטיסטיקה, היו המחירים ה־סיטוניים (כלומר המחירים ש־משלם הקמעונאי ליצרן) של מוצרי מזון בשנה הקלנדרית 1971 גבוהים בכ־9% בהשואה למחירים ב־1970. מדד זה כולל גם מחירים של בשר ומוצריו ודגים — שאינם משווקים בחנו־יות מכולת — כאשר מחירי ה־בשר והדגים עלו ביותר מהממו־צע הענפי. הנחה סבירה היא, שמוצרי המזון התייקרו ב־1971 לגבי בעל חנות המכולת בכ־8% לעומת שנה קודמת (ההבדל בין שנה קלנדרית לשנה פיסקלית אינו משמעותי).

לעומת זאת, עלו המחירים ל־צרכן של מוצרי מזון — גם זאת לפי מדדי הלשכה המרכזית ל־סטטיסטיקה — ב־14% בין 1970 ל־1971. מרכיב בשר ודגים ב־תוך מדד המזון עלה בכ־20%, והוא מטה (כמו במדד המחירים הסיטוניים) את הממוצע הענפי כלפי מעלה. ההנחה שמחירי ה־מוצרים בחנויות המכולת עלו ב־12—13 אחוז בשנת 1971, היא סבירה. מכיון שבעלי חנויות ה־מכולת שילמו רק כ־8 אחוזים יותר, נמצא שמנות הרווח ש־להם עלה ב־4 עד 5 אחוזים.

תחשיב מס הכנסה מניח, כ־אמור, עלית הפדיון ב־16.5%. נראה ש־12%—13 נובעים מ־עלית המחירים, ואילו היתרה, כ־4 אחוזים, נובעת מגידול רי־אלי במכירות — שיעור שאינו נראה מוגזם, ביחוד נוכח גידול של כ־3 אחוזים באוכלוסיה ב־משך השנה.

מה המשמעות המעשית של נתונים אלו? ניקח כדוגמא אר־פינה חנות מסוג א' במרכזי הערים, שבה עובדים בעל ואש־תו או שני עובדים. ב־1970 הו־נח פדיון של 204 עד 247 אלף ל"י, כאשר שיעור הרווח 15—16 אחוז. ב־1971 הועלתה ה־שומה ל־238 עד 288 אלף ל"י, ושיעור הרווח נשאר ללא שי־נוי.

נבחן את המקרה של הפדיון הנמוך: ב־1970, על מחזור של 204 אלף ל"י היה רווח של 30—32 אלף ל"י. בין 1970 ל־1971 העלה החנוני את המחירים ב־12%, דבר שהגדיל את פדיונו ל־229 אלף ל"י; מכלל העליה של 24 אלף ל"י בפדיון, נספגו כ־17 אלף ל"י על־ידי עלית ה־מחירים של היצרנים, והיתרה, כ־7000 ל"י, היא גידול ברווח. בנוסף לכך גדל הפדיון בעוד 9000 ל"י, כתוצאה מגידול ריא־לי במכירות, שעליהם הרווח כ־1500 ל"י. ובכן בסך הכל גדל הרווח בין שתי השנים כ־8500 ל"י.

התחשיב מניח: רווח של 15%—16 על 238 אלף ל"י נותן 36—38 אלף ל"י, כלומר תוספת של 6000 ל"י מעל להרווח בשנה הקודמת.

מדוע מתנגדים הנוגעים בתקי־פות כה רבה לתחשיב זה? נר־אה שהסיבה לכך נעוצה בסעיף האחרון לתחשיב: מותר לחנוני לנכות מהרווח הנ"ל הוצאות כל־ליות, שכר עבודה ופחת — רק בתנאי שיציג מסמכים בכתב. מי שמכיר את המציאות בחנויות המכולת, שבהן כמעט ואין רי־שום בכתב, יבין כי למעשה לא יוכל החנוני לנכות הרבה.

משרד השיכון: לא תותר בנית משרדים

התוקף־מחודש הצו לאיסור בנייה ציבורית

מאת סופר „הארץ" לעניני כלכלה

אין כוונה להתיר בנית משרדים ב־1973, ולכל היותר תותר הקמת בניני משרדים במקרים בודדים ו־בהיקף קטן — אמר דובר משרד השיכון מר יהודה ליש. בכך הזים שמועות שנפוצו בשבועות האחרו־נים בין קבלנים ואנשי עסקים, ל־פיהם יופשר הפיקוח על הקמת בני־ני משרדים בשנת 1973.

הצו על איסור בניה ציבורית הו־ארך בימים אלו (קובץ התקנות מ־28 בדצמבר) לשנה נוספת, עד 1 בינואר 1974. הוא אוסר להתחיל או להמשיך בבנית מבני ציבור ללא צו מיוחד. למעשה קובע הצו, כמו בעבר, כי מותר לבנות ללא הגבלה בניני מגורים, מבנים למטרות בט־חון, תעשיה, חקלאות, חינוך, מלו־נות ובתי חולים. כל היתר כפוף ל־היתר שיש לקבלו מועדה בין־משר־דית — והנסיון העבר מוכיח, כי הועדה ממעטת מאד לתת היתרים כאלה. מר ליש אמר, כי הכוונה היא להתיר בנית משרדים השנה רק ב־מקרים מיוחדים, למשל: איזור ש־יתברר, כי בשל המחסור החמור ב־משרדים בו, הופכים דירות רבות מאד למשרדים; איזור שיתברר, כי קיימים בו קשיי תעסוקה חמורים לפועלי בנין.

עוד קובע הצו, כי אם 30% מ־שטח רצפתו של בנין מסוים מיו־עד למטרה שאינה למגורים, לא יראוהו כבנין מגורים, כלומר אסור יהיה להתחיל בבניתו. הוראה זו נק־בעה כדי למנוע עקיפת הצו.

עליה חדה בשער אי.די.בי.

בשוקי ההון והכספים

מאת מרדכי צבי

עליות חדות בשערי מניות אי.די.בי., לאחר קביעת שער ההמ־רה של שטרי ההון שיונפקו החו־דש, סחפו ציון כלפי מעלה שורה ארוכה של מניות נוספות. המחזור היומי הסתכם ב־6.7 מיליון ל"י, מ־זה 4.1 מיליון ל"י בשלב השע־רים המשתנים.

פתיחת המסחר עמדה בסימן הו־דעת קונצרן אי.די.בי. כי שער ה־המרה של שטרי ההון שיונפקו ב־עוד שבוע יהיה 260. בהודעה נמס־פר כי שטרי ההון יונפקו בפארי, כלומר לפי 100 ואלה יהיו ניתנים להמרה בכל עת החל מיום 15 ביולי 1973. הם יוצעו כולם לרוכשי שט־רי הון, גם כבחינת התחלה מוקד־מת של ההמרה וגם בגלל השער הנמוך יח־סית. שער ההמרה נקבע על יסוד ההנחה כי תאושר המלצת מועצת מנהלי החברה לחלק בונוס בשעור 20%.

כבר בשלב הפתיחה זנקו מניות אי.די.בי. כלפי מעלה בצורה חדה. המניות הרגילות עלו במשתנים ל־רמה של 317, כלומר ב־27.5 נקודות לעומת שלשום. הדבר גרר מימוש רווחים והשער נסגר על 307, כ־לומר עליה של 17.5 נק' לאחר מח־זור בסך 445,000 ל"י ע"נ. מניות הבכורה עלו ב־12 נק' ל־308, המח־זור 130,000 ל"י ע"נ.

מניות נוספות שבלטו:

✱ בנק מזרחי — עליה של 4 נק' ל־216.5 המחזור 151,000 ל"י ע"נ.

✱ דיסקונט השקעות — עליה 5 נק' ל־306 המחזור 107,000 ל"י ע"נ.

✱ השקעה בל"ל — עליה 12.5 נק' ל־292 המחזור 90,000 ל"י ע"נ.

✱ כלל להשקעות — ירידה של 11.5 נק' ל־269 המחזור 158,000 ל"י ע"נ.

✱ פמיה — עליה 4.5 נק' ל־71.5 המחזור 119.000 ל"י ע"נ.

15% בונוס בעוז להשקעות

חברת עוז להשקעות הודיעה את־מול כי בשנה שחלפה היו לה רוו־חים בלמעלה מ־2.2 מיליון ל"י. ל־אחר הפרשה למסים נותר רווח של כ־1.6 מיליון ל"י שנועד לכיסוי הפסדי העבר. הדירקטוריון החליט להקצות מניות הטבה בשעור 15%.

כן הודיעה עוז כי ברצונה להנ־פיק במחצית הראשונה של השנה זכויות ואגרות חוב בסכום של 4 מיליון ל"י.

מניות אוניקו לחברת דיילין

חברת דיילין מארה"ב עומדת לר־כוש מניות אוניקו לפי הפירוט ה־בא: מניות רגילות א' ע"ש — 2,693,500 ל"י ע"נ; מניות רגילות למוכ"ז — 1,006,200 ל"י ע"נ; ו־מניות בכורה — 50,000 ל"י ע"נ. תמורת מניות אלו תשלם החברה האמריקאית 3,195,245 ל"י.

מדד שערי המניות בבורסה התל-אביבית

100 — 31.3.67

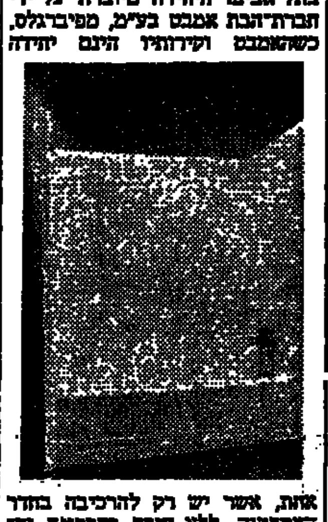
	3.1.73	2.1.73
כל המניות	311.73	308.86
כספים וביטוח	264.10	258.34
חברות להשקעה	272.98	272.76
תעשיה	454.26	452.63
מסחר ושירותים	447.59	443.38
מקרקעין	271.24	269.30

ידיעות עסקיות בקצרה

● **בית התעשיה.** תכנית בית התעשייה הושלמה והועברה לאי־שור עירית ת"א. יש לצפות כי עד תחילת אפריל יתקבלו כל האישורים הדרושים וניתן יהיה לירות את אבן הפינה במסגרת התגיעות לציון יובל ההתאחדות. הבית יוקם על 3 דונם. הוא יהיה בן 14 קומות וישוכנו בו משרדי ההתאחדות, מש־רדים ראשיים של מפעלי התעשיה, משרדי מכירה לשוק המקומי ול־ייצוא, מוסדות ממשלתיים וגורמים ציבוריים ופיננסיים הקשורים ב־תעשיה.

● **המצאות.** בעקבות הצלחת „פינת ההמצאות" בשבוע המתכת שנערך לאחרונה תיערך תצוגה מ־קיפה של המצאות ופטנטים בכל ענפי התעשייה בתערוכה לציון מח־צית היובל למדינה. פינת ההמצאות בשבוע המתכת נערכה על שטח קטן של 30 מ"ר והוצגו בה 20 המצאות. בתערוכת הכ"ה יוצגו 120 המצאות על שטח של 600 מ"ר. יוצגו מיוחד־בים שפותחו בארץ מאז קום המדי־נה, כולל פיתוחים בתחום הביטחון. ניתן יהיה לראות את המוצגים ב־פעולה. בפינת ההמצאות היתה ה־השתתפות חינם וההוצאות כוסו ע"י הנהלת ה„שבוע": בתערוכה תידרש השתתפות של החברות המציגות. בודדים שלא יוכלו לעמוד בהוצאה יוכלו לקבל עזרה אם השתתפותם תאושר.

● **סניטציה.** יחידת אמבט הוצ־גה בתערוכת אמבין בבית־המהנדס בתל־אביב. היחידה מיוצרת על־ידי חברת־הבת אמבט בע"מ, מפיברגלס, כשאמבט וקירותיו הינם יחידה



אחת, אשר יש רק להרכיבה בחדר האמבטיה, ללא צורך בתרכיבה וב־אביזרי לוחי אחרים. בייצור השוטף יתחיל המפעל בעוד כשלושה חד־שים. נמסר כי היחידה תהיה זולה יותר מאמבטיה רגילה.

● **שמנים.** מכירות „יצהר" ב־שנה שהסתיימה ביוני 1972 היו 61 מיליון ל"י (ל־45.1 מיליון ל"י ב־1970/71, גידול של כ־35%). יצהר השקיעה השנה כמיליון ל"י בהגדלת כושר האחסנה ובטיפול בזרעי כות־נה, כוססא בתמורות, בציוד לייצור פלסטיק, ציוד לאריזת אבקות כבי־סה ועוד. החברה רכשה את הצ־זרעי חריע וקיקיון ומספקת את הצ־ריכה של שמן חריע ושמן קיקיון מדריציאנלי אשר אף מיוצא לחו"ל.

יצרן שתוצרתו נמצאה פגומה תבע איסור יבוא מתחרה

מאת סופר „הארץ" לעניני כלכלה

מפעל לייצור צמיגים לאופניים, שמשרד התחבורה דרש להפסיק את הייצור בו בשל האיכות הירודה של מוצריו, ביקש להגן עליו ע"י איסור היבוא.

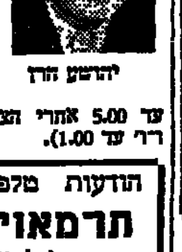
בפני הועדה ממשלתית־ציבורית, המוסמכת להגביל יבוא אם הוא עולה (בכמות) בשיעור של 10% על הייצור המקומי, הובאה בקשה של מפעל מקומי לייצור צמיגי אופניים שטען כי השוק המקומי מוצף ב־יבוא. על מפעל זה קבע משרד התחבורה, שאינו עומד בכמה מ־סוגי הצמיגים שהוא מייצר בדרי־שות התקן הישראלי, ומסיבה זו הופסק בו אשתקד הייצור לתקופה מסויימת, עד לשיפור הייצור. גם השנה נדרשה הפסקת הייצור לאור ממצאי ביקורת, עד לקבלת תוצאות תקינות. משרד התחבורה קבע כי יש הפרעה באספקה מייצור מקו־מי ורמת האיכות אינה תואמת את הדרישות. הוא שלל הגבלות, של היבוא בכל דרך שהיא עד להי־באת הייצור והאספקה לרמה נאו־תה.

הוחלט לא להרשות יבוא צמיגים ממזרח אירופה — מאחר והיא מו־כרת במחירי „דמפינג". אין מניעה לייבוא צמיגים ממקורות אחרים.

בפני הועדה הובאה גם בקשה של עלית לאסור יבוא גומי לעיסה. הבקשה נדחתה בטענה שהייבוא אמ־נם גדל אך הייצור המקומי לא נפגע. היקף הייצור אף עלה בשנ־תיים האחרונות בהיקף ניכר — קבעה הועדה.

אנשים ועסקים

● מר יהושע הרן נתמנה מנ־הל הסניף הירושלמי של אקסצ'יינג' בנק אוף שיקאגו. מר הרן כיהן בעבר כמנהל ס־ניף בנק ברקליס ד.ק.או. סניף ה־בנק ממוקם ב־מרכז העסקים ה־ירושלמי, ברחוב יפו 48. בסניף הירושלמי הח־דש: הקהל יוכל לקבל שירותי בנק בימים א', ב', ג' ו־ה' ברציפות מ־שעה 8.30 בבקר עד 5.00 אחרי הצהרים (בימי ד' ו־ו' עד 1.00).



יהושע הרן

הודעות טלפוניות עבור
תרמאויל בע"מ
(טל. 38076)
אפשר למסור גם ע"י טלפון 252425 בכל שעות היממה
מסור מודעה זו לשכניך ולידידיך

שערי ניירות ערך בבורסה התל־אביבית

3.1.1973

בנקים מסחריים וחברות לאחזקה בנקאיות			
איהוד (מ)	313	+2	314
אי.די.בי. בכ'	311	+15	308
אי.די.בי. ר"ג (ש)	304	+14.5	307
אי.די.בי. ב' (ש)	347.5	+15	357
אגוד (ש)	360	+7	361
אי' בריטי ר"מ (מ)	338	+2	341
אי' בריטי (מ)	334	+2	338
דיסקונט א' (ש)	715		730
מזרחי (מ)	214.5	+1	216.5
פועלים ר"מ (מ)	389		388
פועלים (מ)	375	−1	374
בל"ל (ש)	364.5		367
בל"ל חדשות (60%)			
(ש)	361.5		364.5
בנקים למשכנתאות			
אפותיקאי (מ)	274	+1	277
כרמל (מ)	186	+3	184
משכנתי בנין	290		
פתי (מ)	262	+2	
שכון בבי	203		
טפחות מבי	250		250
טפחות ר"ג	237.5		237.5
שכון ר"ג	236	+2	238
מוסדות מימון ענפיים			
שלמון	144	−1.5	142
אוצר לתעשיה	530		
חקלאות	95.5	+0.5	95
פת' תעשיה מב'	83		83.5
ביטוח			
הסנה	248	+1	258
סהר	243	−2	246
צור	165		
מסחר ושרותים			
בית הרכב	81	+1.5	80
דלק (ש)	214.5	+1.5	217
דלק (מ)	235		237
קרור 1	458		
קרור 10	419	+4	419.5
חשמל	72	+1	72
ספנות	227		
צים	325		
מקרקעין, בנוי, פתוח הדרום			
אורים	249	+11	249
אפריקה 1	317	+2	
אפריקה 10	282	+1	287
הכשר הישוב ש'	221		222
הכשר הישוב מ'	222.5	−0.5	223.5
סולל בונה מ'	190	+5	191
גבסים	249		250
ישרס	205		203
מהדרין	175	+3	175
מטעי הדר	109	+0.5	109
משקיפים	128.5	−2	128.5
נאות אביב	79	+1	77.5
פרי אור	169	+3	166
ריאלקו	139.5	−0.5	
רסקו מבי	116.5		117
רסקו רגי	84.5		85
תעשיה			
אליאנס	655	+5	655
אלקו 1	110.5	−0.5	111.5
אלקו 2.5	111		111
אלקטרה 1	316	+2	317
אלקטרה 5	314	+1	318
ארגמן מבי	336	−3	332
ארגמן (מ)	324	−8	316
אתא ב'	179.5		180
אתא ג'	179		179.5
דובק	394.5	+5.5	395
כבלים	192		194
טבע (מ)	1136		
כימיקלים	61.5		61.5
ל' אפשטיין	85	+5	82
מולר	252	+7	
פניציה (מ)	131	−1	132
פניציה 10	125.5		
ניר חודה	463	+20	464
עסיס	289		
כתושתן	366	+6	
ערד	126	−4	
שמן	128.5	+0.5	128.5
תעל	301		301
חב' להשקעות			
אלגר (מ)	113.5	−3	114

אלרון (מ)	251	−2.5	254
מרכזית אקס	330	−9	331
פועלים השק'	239	−3	290
פז	112.5	−0.5	112.5
ולפסון 1	195		192
ולפסון 10 (מ)	123	+0.5	123.5
אמפא	154.5	−1	156
דיסקונט השק. (מ)	302	+1	306
מזרחי השק.	141.5	−15	141.5
בל"ל השק.	282	+2.5	292
פריון	127		129
חסותה	140	−1	140
יצוא השק.	88.5	−1	89.5
כור	191	−1	191
כלל השק.	278	−2.5	269
כלל תעשיות	249		248
עוז	210.5		
פמיה	68.5	+1.5	71.5
נכסי			
נכסא	74.5		74
לפידות (ש)	161.5		160.5
לפידות (מ)	184		
אגרות חוב להמרה			
שטרי הון בל"ל	146		147
שטרי הון בל"ל	115	+1	115
פתי משכנתי	123.5	+3.5	124
הכשר הישוב	109.5	−2.5	111
אלקטרה	212	+2	214
אתא	112	+0.5	113
דיסקונט השק.	137.5	−1.5	138.5
מזרחי השק.	104.5		104.5
מניות הנסחרות במטבע חוץ			
אוניקו א' (מ)	93.5	+2.5	95
8% אוניקו (מ)	123	+5	
7% פ' התעשיה (ש)	213		
6% פ' התעשיה ב' (ש)	168		
6 פ' תעשיה גג (ש)	105		
6% פ' תעשיה גג 1 (ש)	103.5	−0.5	
גזית (ש)	735		

אגרות חוב

צמודות לדולר		
5% זוכא ים המלח (ש)	210.8	
5% אג"ח ים המלח (מ)	126	
6% הסמל חטיבה ב' (ש)	139	+4
ולפסון קלור מאיר		
6.5% אג"ח (ש)	89	
הולליס 5	115.3	−0.1
הולליס 6	113.6	
הולליס 7	118.7	−0.2
הולליס 8	106.2	
הולליס 9	102.5	−0.3
הולליס 10	104.2	
הולליס 11	102.6	
הולליס 13	103.5	
הולליס 14	105.6	+1
הולליס 15	106.6	−1.6
הולליס 16	107.8	+1.2
הולליס 17	108	+0.2
הולליס 18	110.5	+0.5
הולליס 5 פדיון	113	−0.2
הולליס 7 פדיון	116.7	
הולליס 8 פדיון	104.5	−0.4
צמודות למדד		
קרן ורבית		
מלוה בטחון 1968		
סדרה א'	163.9	+0.2
סדרה ה'	162.4	
סדרה כ"א	159.7	
מלוה בטחון 1969		
סדרה א'	155.5	
סדרה ס'	149.3	
סדרה מ"א	151.6	
מלוה קליטה 1962		
אינדקס 132.6	166.6	+1.5
מלוה קליטה 1963		
אינדקס 132.6	240.8	+2
מלוה קליטה 1964		
אינדקס 138.5	216.4	+0.7
מלוה קליטה 1965		
אינדקס 110.1	195.3	+0.2
מלוה קליטה 1966		
אינדקס 118.7	164	+0.2

מפתח: ר"מ — רגילות מבוכרות; א' — מניה א'; ב' — מניה ב'; ג' — מניה ג'; (ש) — על שם; (מ) — מוכ"ז; בלתי מסומנות — מניות רגילות; ● מוכרים בלבד; ✱ — קונים בלבד.

שערי מטבע חוץ בין בנקאיים (Interbank) אתמול (3.1.73) באירופה

מסירה מיידית (Spot)

2.3476/81	$ ארה"ב	ל־1 £ שטרלינג
3.2053/58	מרקים גרמניים	ל־1 $ ארה"ב
3.2306/16	פלורינים הולנדיים	"
3.7710/15	פרנקים שויצריים	"
44.08/10	פרנקים בלגיים	"
5.1260/80	פרנקים צרפתיים	"
585.00/30	לירות איטלקיות	"
301.00/30	ינים יפניים	"

מסירה מאוחרת (Forward)

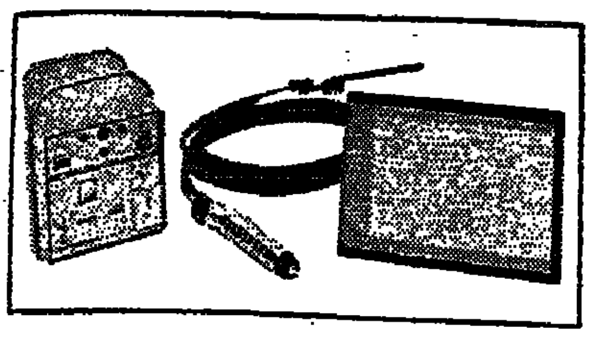
חדש:	£/$ 2.3411/22	פר"ש/$ 3.7675/95	מ"ג/$ 3.1977/87
חדשיים:	" 2.3343/54	" 3.7645/65	" 3.1923/33
3 חדשים:	" 2.3283/94	" 3.7625/45	" 3.1873/83
6 חדשים:	" 2.3090/102	" 3.7520/55	" 3.1735/50

השערים נמסרו על־ידי בנק דיסקונט לישראל בע"מ

בנק דיסקונט לישראל בע"מ

	מחיר היחידה	מחיר פדיון
ארזון $ 31% אינדקס 69%	129.51	126.34
דקל	474.9	452.2
ברוש	242.5	231.7

המנהל: חברה להשקעות של בנק דיסקונט בע"מ



למעצבי פנים

התחלנו לשווק מכשירים
אלקטרוניים חדישים
DINAMIC 90 (תוצרת שוודיה)
לציפוי קטיפתי־FLOC
של קירות, מחיצות, ריהוט
וכל חומר אחר.

יבואנים בלעדיים:
שלמה בדני ת.ד. 339 רמת השרון.
איתפאלה (1972) בע"מ-רח' הנמל 49 חיפה.
טל. 642541, 641870

בנק אפותיקאי כללי בע"מ

הודעה

בהתאם לסעיף 23 של חוק ניירות־ערך תשכ"ח - 1968

בנק אפותיקאי כללי בערבון מוגבל מודיע בזה כי פירסם היום תשקיף בקשר להנפקת סדרה 74 של אגרות־חוב 1978 צמודות למדד יוקר המחיה או בלתי צמודות, לפי ברירת המחזיק, בסכום נקוב כולל של 15,000,000 ל"י אשר מתוכו אגרות חוב בסכום נקוב כולל של 12,000,000 ל"י מונפקות כאגרות־חוב רשומות על־שם, ואגרות־חוב בסכום נקוב כולל של 3,000,000 ל"י מונפקות כאגרות־חוב למוכ"ז.

עותק מהתשקיף והעתק מהיתר לפירסומו הוגשו לרשם החברות.
רשימת החתימות תיפתח ביום 7 בינואר 1973 ותיסגר לא יאוחר מיום 31 במאי 1973.

עותקים של התשקיף ניתן להשיג בבנקים ואצל סוכני ניירות־ערך החברים בבורסה לניירות־ערך בתל־אביב.

את ההזמנות לניירות־הערך המוצעים יש להגיש לבנק באמצעות בנק לאומי לישראל בע"מ, הסניף המרכזי, רחוב הרצל 19, תל־אביב, במישרין או דרך חברי הבורסה כאמור.

אין לראות בהודעה זו הזמנה לציבור לרכוש את ניירות־הערך המוצעים.

4 בינואר 1973.

מכרז

להפעלת חדר אוכל

לארוחת צהרים במפעל תעשייתי

מספר המנות הדרושות ליום כ־100 ומעלה

הסידורים הקיימים כיום בחדר האוכל הינם להבאת מזון מוכן.

קיימים מתקני שמירת חום וקירור.

הצעות נא להגיש בכתב לת.ד. 3149 ר"ג.

בבית המשפט המחוזי בתל-אביב—יפו

הזמנה

תיק עזבונות מס. 5161/72

בענין צוואת המנוחה בנימין אי־דלסון, מתל־אביב, שנפטר בבית ה־חולים תל־השומר, ביום 30 בנובמ־בר 1972.

המבקשת: הגב' הילדה אידלסון, מרח' עקיבא אריה 19, תל־אביב, ע"י ב"כ עוה"ד מ. סורבוביץ, מ־רח' החשמונאים מס. 91, תל־אביב.

הריני מזמין בזה כל אדם להתיצב תוך 15 יום מיום פרסום הזמנה זו בבית המשפט וליתן טעם, מדוע לא תקויים ולא תירשם צוואתו האח־רונה של המנוח הנ"ל, מיום 29.12.70, ומדוע לא תינתן תעודת קיום צוואה למבקשת, שאם לא כן יגש בית המשפט ויתן תעודה זו כאמור.

דוד ודך, שופט
רשם בית המשפט המחוזי

בבית המשפט המחוזי בתל-אביב—יפו

תיק ירושות 5182/72

בענין: עזבון המנוח כשאש סמאני, ז"ל, מתל־אביב שנפטר בי־ום כ"ב בתשרי תשל"א (22.10.70) בבאר־יעקב.

והמבקש: יצחק כשאש מרחוב סימטת הצפורנים 4, רמת־יוסף ע"י ב"כ עו"ד חיים אהרן ברחוב בלצ'ינ 1, תל־אביב.

הזמנה

להוי ידוע, כי הוגשה לבית ה־משפט בקשה לבהן צו המצהיר על ירושת המנוח הנ"ל והנני מזמין ב־זה כל אדם הטוען שיש לו טובת הנאה בעזבון המנוח הרוצה להת־נגד להכרזה להגיש תוך 15 יום מ־יום פרסום הזמנה זו התנגדות ל־הכרזה זו המבוקשת שאם לא כן יתן בית המשפט צו כמבוקש בעיניו.

דוד ודך, שופט
רשם בית המשפט המחוזי

בבית המשפט המחוזי בתל-אביב—יפו

ת. עזבונות [illegible]

בענין: עזבון המנוח שלי [illegible] ז"ל ת.ז. 6364311 שנפטר ביום 4.10.72 ובעת מותו היה בעל [illegible] רח' (ב) דוד המלך 10.

המבקשת: שלי [illegible] ת.ז. 6364312 [illegible], רח' דוד המלך 10 ע"י ב"כ עו"ד צבי אליהו, מרח' הרצל 59 רמלה.

הזמנה

להוי ידוע כי הוגשה לבית ה־משפט בקשה לבהן צו המצהיר על ירושת המנוח הנ"ל והנני מזמין כל אדם הטוען שיש לו טובת הנאה בעזבון הנ"ל הרוצה להתנגד ל־הכרזה הנ"ל להגיש תוך 15 יום מיום פרסום הזמנה זו, התנגדות לאותה הכרזה, שאם לא כן, יתן בית המשפט צו כטוב בעיניו.

דוד ודך, שופט
רשם בית המשפט המחוזי

הלוח הכפול — הארץ — ידיעות אחרונות

דרוש טכנאי(ת)

לעבודה במכון לרפואה גרעינית
בבי"ח קפלן

כישורים:
נסיון כלבורנט או כטכנאי במעבדה; נסיון בדיון איזוטופים לא בהכרח (ניתן ללמוד במסגרת העבודה).

המעוניינים יבואו לראיון אישי למכון לרפואה גרעינית בבי"ח קפלן רחובות.

עירית תל־אביב־יפו

דרושים עובדי נקיון

לאגף החינוך בעירית תל־אביב—יפו דרושים עובדים/ות לעבודת נקיון בבתי הספר בתל־אביב—יפו במשרה מלאה וחלקית, בשעות אחרי הצהרים

על המעוניינים לפנות למשרדי אגף החינוך (חדרים 219—220) בבנין העיריה, כיכר מלכי ישראל, תל־אביב, בין השעות 08.00—12.30 לפני הצהרים

דרושים
בחורים
אחרי צבא
ללימוד מקצוע

✱

לפנות: מפעלי אל־בן בע"מ,
טל. 442909.

לחברת השמירה דרושים

לסניפנו באשדוד

מפקח

אחראי על קבוצת עובדים באזור יבנה.

✱ שליטה מלאה בשפה העברית.
✱ בעל רכב פרטי קל.—
✱ בעל טלפון פרטי.

על המעוניינים לפנות טלפונית 25873 או 31490 אשדוד, לצורך קביעת מועד לראיון.

סניפים בכל רחבי הארץ.

שמירה * אבטחה * חקירות
מערכות אזעקה

עירית נתניה

עירית נתניה מבקשת הצעות למשרה שלמה של רופא שיניים, מומחה באורתודונטיה, שבע ימלא תפקיד אחראי לרפואה האורתודונטית ולבריאות השן בבתי הספר.

דרגת השכר היא לפי דירוג הרופאים בהתאם להסכם הקיבוצי האחרון.

הצעות, בכתב יד ובציון פרטים על הכש־רים שבידי המציע, ההשכלה, נסיון בעבודה ו־תולדות חיים בציון הגיל, יש להביא בדואר רשום על כתובת מזכיר העיר עד ליום השישי ב־א באדר א' תשל"ג (25.2.73).

נתניה, כ"ז בכסלו תשל"ג
31 בדצמבר 1972

ע. בן־עמי
ראש העיריה

איגוד ישראלי לעיבוד אינפורמציה
מודיע על
יום עיון
בנושא:
הבטחת מיתקני מחשב ומערכות מחשבים

יום העיון יתקיים בבית בני ברית תל־אביב
רחוב קפלן 10
יום ה' 18 ינואר 1973 ט"ו בשבט תשל"ג
בדבר פרטים נוספים יש לפנות למזכירות איל"א
ת.ד. 13009 ר"ם טל' 525110

אנחנו שונים — לא מעלים מחירים

KAMBARA KISEN CO. LTD. TOKYO

להלן הפלגות האניות בדגל ובצוות יפני
בקו הסדיר בין אילת ומזרח הרחוק:

M/V TROPICAL STAR באילת 16.1.73
תקבל מטענים ל: — קילונג (טייבן), קובה, יוקוהמה.

M/V LAE מוענת:
קובה 2—8 ינואר 1973; נגויה 10—11 ינואר 1973; יוקוהמה 12—14 ינואר 1973
מגיעה לאילת ב־3 לפברואר 1973
תקבל מטענים ל: — סינגפור ויפן

השרות הנ"ל באניות בעלות 10,000 טון מעמס ומצוידות בנפח קירור.

בדבר פרטים נא לפנות:
סחר ושרותי־ים בע"מ
אילת טל. 3722, 2977 ● חיפה טל. 642278

הקרנות בנאמנות בנק לאומי

ב־ 3.1.73

	צמיד	גביש	בדולח	פיא	יגדל
מחיר היחידה	131.24	130.79	157.5	285	315.4
מחיר השוק	—	—	155.9	277.1	306.9
מחיר פדיון	128.9	127.51	153.5	274.4	303.9
גידול ערך היחידה (כולל דיוידנד שהושקע מחדש) ל־29.12.72					
בשנה האחרונה	14.0%	28.0%	58.8%	50.6%	56.0%
בשנתיים האחרונות	29.3%	51.3%	—	90.3%	133.2%

1. מחיר היחידה הוא מחיר הנפקת יחידות חדשות תמורת פחות מ-10,000 ל"י. מחיר הרכישה בסכומים גדולים יותר יורד בהדרגה בהתאם לתנאי התשקיף.
2. "פיא" ו"יגדל" אינן מנפיקות יחידות חדשות.
3. מחיר השוק הוא המחיר בו נסחרו יחידות ישנות ביום הבורסה האחרון.

תשקיפים, רשימת ההשקעות של כל הקרנות ופרטים נוספים אפשר לקבל בכל סניפי בנק לאומי ובנק אגוד ואצל חברי הבורסה.

החברה המנהלת:
פיא חברה ישראלית לניהול קרנות נאמנות בע"מ

לשכת ההוצאה לפועל
בתי המשפט
בירושלים

תיק הוצל"פ 9273/70

הודעה בדבר מכירה פומבית של מטלטלין

ביום י"ג בשבט תשל"ג (16.1.73) בשעה 3.15 אחה"צ יוצאו למכירה פומבית המטלטלין כדלהלן השייכים לחייב יוסף תותי מרח' גורדון 4, ירושלים לגבייה חוב בסך 5500 ל"י הוצאות המגיע לזוכה אתי בע"מ ע"י ב"כ עוה"ד גדעון גרינבוים.

טלביזיה („פילקו")
מקרר (פרידמן)
ספה סלונית
3 כורסאות
שולחן פורמאיקה

המכירה תתקיים בכתובת הנ"ל ו־כל המעונין בקנית המטלטלין הנ"ל יכול לבדוק אותם לפני ו/או ביום המכירה בכתובת הנ"ל.

על הקונה לשלם את כל המיסים והאגרות וההיטלים אשר לפי דין חלים על הקונה וסך של 1 אחוז מהמחיר למנהל המכירות אם אינו פקיד של בית המשפט.

(—) גבריאל הדיה
המוציא לפועל
בתי המשפט בירושלים

בבית המשפט המחוזי
בירושלים

תיק עזבונות 721/72

בענין: עזבון המנוח משה בורוכוף ז"ל, שנפטר בירושלים ביום 11.4.72.

המבקשים: 1. טובה בורוכוף; 2. אליהו בורוכוף, מירושלים, רחוב עזה 51.

הזמנה

להוי ידוע כי הוגשה לבית המש־פט בתיק הנ"ל בקשה ליתן צו ה־מכריז על ירושת המנוח הנ"ל וצו מינויו של העו"ד ש. מזרחי כמנהל עזבונו. כל אדם הטוען שיש לו טו־בת הנאה בעזבון הרוצה להתנגד לבקשה יגיש התנגדות להכרזה תוך ארבעה־עשר יום מיום פרסום הזמ־נה זו, שאם לא כן יתן בית המש־פט צו כטוב בעיניו.

יהודה וייס, שופט
רשם ביהמ"ש המחוזי ירושלים

המשרד הראשי: תל-אביב שד' רוטשילד 99 (פנת שינקין)
טלפונים: מחלקת מודעות — 248905, 230521, 230481
המחירים: יום חול: 1.00 ל"י למלה / יום ו': 1.20 ל"י למלה

פרקי היום בתנ"ך

• יחזקאל, כ"ח—כ"ט.

המשנה היומית

• בבא קמא ו' ו'—ז'.

רדיו

06.00 מה טובו אהליך — זכור של יום
06.10 התעמלות בוקר
06.20 שעון מוסיקלי
07.05 בקורת עתוני הבוקר
07.20 זמר זמר לך
07.55 "אור יהודי"
08.05 בוקר טוב
10.05 לעקרת הבית
11.40 לאן הערב
12.05 בקצב יוצר
12.30 בחצי היום — מבזקים והחדשות

חדשות
רשת א' וב':
6.05 (ב) 7.00 8.00 9.00
10.00 11.00 12.00 13.00
(ב) 14.00 15.00 16.00
17.00 (ב) 18.00 19.00
(ב) 20.00 (א) 21.00 (ב)
22.00 23.00 24.00 01.00 (ב)

חדשות בלועזית
רשת ד'
באנגלית: 7.00 13.30 20.30
בצרפתית: 7.15 14.00 20.45

גל א'

08.10 "מבט בעליה" ... [illegible]

הגל הקל

14.10 מוטונים לא נים... [illegible]

גלי צה"ל

16.05 לא נעימה סתם ... [illegible]

טלוויזיה

17.30 מרכוז לילדים; 17.40 "בדי וקלהויל"; 18.30 (ע) קיצור החדשות; 18.32 (ע) ילדי השכונה שלנו; 18.47 (ע) יש לי שאלה; 19.30 (ע) חדשות ועניני היום; 20.00 "חיו שניים"; 20.30 מבט לחדשות; 20.50 משדר חורפי מיוחד — קונצרט של מוסיקה קלאסית פופולרית ... [illegible]

טלוויזיה לימודית

07.50 מוסיקה ו' — עובדות והשערות; 08.15 [illegible]

תורנות רופאים לפי המקומות

תל-אביב
● ד"ר הראבן, אפשטיין 6, טל. 443281.
● במד"א כל 101, 614333 רופא בין השעות 8 בערב עד 7 בבוקר. המבקר חולים בבתיהם.
ירושלים
• הזמנת רופאים במקרים דחופים מ-8 בערב עד למחרת ב-7 בבוקר טל. 101. בתחנת מד"א מרפאה ורופא לטיפולים דחופים מ-7 בערב עד לחצות, מיועד למקרים דחופים בלבד.
חיפה
• ליפא תורן במד"א טל. 101.
• עזרה ראשונה נפשית — שרות טלפוני 69911—03.
• קופת חולים מכבי — תורנות לילה בין השעות 8 בערב עד 7 בבוקר.
● אשדוד: מד"א, טלפון 222222.
● בת-ים: מד"א, טלפון 863333.
● גבעתיים: מד"א טלפון 781111.
● חולון: מד"א טלפון 843133.
● חיפה: תורנות לילה, מד"א 101.
● ירושלים: טלפון 101.
● לוד: מד"א, טלפון 962133.
● נתניה: מד"א, טלפון 3333.
● פתח-תקוה: מד"א, טלפון 912333.
● צפת: טלפון 101.
● תל-אביב: מד"א, טלפון 101.

תורנויות בתי חולים

● תל-אביב: "הדסה".
● ירושלים: הדסה (ילדים — עיניים), שערי צדק (נשים — פנימית — כירורגית).
● חיפה: רמב"ם (כירורגיה עד גיל 7 — ילדים — נוירוכירורגיה).

תורנות בתי מרקחת

תל-אביב
● גרוסה, שינקין 27, טל' 244388; הריסה, דיזנגוף 217, טל' 223488.
ירושלים
● הרצל, יפו 36, טל' 225059. פרטי: יוסף ברנס, עין צורים 2, תלפיות; אל קודס אל-כברא, רח' הרדן אל רשיד, טל. 83333. פרטי: גבאור פרטיגאן, בית חנינא. טל' 83065.
בכל הארץ
● חדרה: הנשיא, ויצמן 31.
● נתניה: תרופה, הרצל 3.
● מחוז השרון: מרקלה, רעננה, רח' אחוזה.
● רמת-גן: המגן, ביאליק 30, טל' 723674.
● בני-ברק: ארזי, המכבים 43.
● בת-ים: עזרא, בלפור 135.
● חולון: שיינר, סוקולוב 68.
● רמלה—לוד: רמלה, רמלה, הרצל 75.
● אילת: מיכליך.

וילות ובתים

● למכירה ברמת גן וילה בת 6 חדרים ... [illegible]

קבלנים מציעים

● בקלרין והוכות דירות 3, ... [illegible]

דירות

● דירות 3, 3½, 4, 4½ לפנות "יפעזי" ... [illegible]

דירות בשכר חודשי

[illegible]

חדרים מרוהטים

● במרכז ליד מגרבי 2 חדרים מתאים לתיירים 58012. [illegible]

דירות מרוהטות

[illegible]

ביקוש דירות

● ללא דמי תיווך!!! [illegible]

עסקים

[illegible]

אולמות

● למכירה אולם 130 מ"ר ... [illegible]

חנויות

[illegible]

מחסנים

[illegible]

בתי מלאכה

[illegible]

משרדים

[illegible]

מגרשים

[illegible]

הצעות עבודה

[illegible]

ביקש עבודה

[illegible]

הכשרה לעבודה

[illegible]

מכוניות

[illegible]

ביקוש רכב

[illegible]

השכרת רכב

[illegible]

שתוף רכב

[illegible]

אופנועים וקטנועים

[illegible]

בתי"ס לנהיגה

[illegible]

מציעים למכירה

[illegible]

רוצים לקנות

[illegible]

דודי שמש וחשמל

[illegible]

תריסים

[illegible]

שרותים

[illegible]

טלוויזיה

[illegible]

מקררים

● 11 קונה מקררים משומשים, משלם מחיר גבוה 527061.

מכונות כתיבה

[illegible]

הלוואות

[illegible]

נופש

[illegible]

שונות

[illegible]

רהיטים

[illegible]

חיות בית

[illegible]

מכונות כביסה

[illegible]

חקלאות

[illegible]

טפטים

[illegible]

כלי נגינה

[illegible]

שידוכים

[illegible]

חוגים

[illegible]

כל מודעה המתפרסמת בלוח זה — מתפרסמת ללא תשלום נוסף גם ב"הארץ" על פי הסכם מיוחד בין "ידיעות אחרונות" ו"הארץ".

مكذا من الأصل

هكذا من الأصل

הלוח הכפול · הארץ · ידיעות אחרונות

המשרד הראשי: תל־אביב שד' רוטשילד 99 (פנת שינקין)
טלפונים: מחלקת מודעות — 248905, 230521, 230401
המחיר: יום חול: 1.00 ל"י למלה / יום ו': 1.20 ל"י למלה

מכונית הפלוס

אנו גאים להציג את דגם הפאר החדש — של "פיאט"

FIAT 132

*פלוס בנוחות
*פלוס נהיגה
*פלוס איכות

פיאט 132 — מכונית השנה

כיבוש או שיחרור

כפותר קבוע של התשבצים ב„הארץ", הופתעתי בשבוע שעבר למצוא הגדרה „במאוזן — מימין ל־שמאל" את ההגדרה „שטח כבוש". מדוע צריך היה עורך התשבצים להשתמש במלה כבוש? האם אי־אפשר היה להשתמש בהגדרה טובה יותר כמו „שטח משוחרר", או „שטח בארץ ישראל"? האם בהגדרה „שטח כבוש" התכוון עורך התשבצים לבטא את דעתו האישית?

יעקב ביטון
ירושלים

מכתבים למערכת הארץ

פרשת הדירות בחיפה

התבטאויותיו של ח"כ אברהם עופר בפרשת דירות שיכון עובדים בחיפה מחייבות הבהרה חד־משמעית של הנושא. העובדות הן אלו:

חברת שיכון עובדים, בהנהלתו של ח"כ א. עופר, מכרה דירות בחיפה, בבנין שנבנה על קרקע ממלכתית ובסיוע ממשלתי, לקבוצה של רווקים פרוטקציוניסטים וכיוצא בהם. הדירות נמכרו בתנאים נוחים במיוחד והבנין עודן עומדות ריקות.

משנחשפה שיטה פסולה ונפסדת זו, שמבקר המדינה כבר הוקיעה בעבר, וראשי שיכון עובדים לא יכלו להכחיש את העובדות, ניסה ח"כ עופר, בצר לו, להסיט את דעת־הציבור מן הנושא על־ידי מסע השמצות, הפרחת כזבים והשמעת איומים.

כלפי סיעת המרכז החפשי, שהעלתה את הנושא לדיון פרלמנטרי, אשר מר עופר נרתע מלהיות נוכח בו, השתמש בביטויים „סיעה נבזית, סיעה כלוכלכית"; עלי איים כי „יעשה אתך את החשבון"; למזכיר סיעתנו, אהוד אולמרט, ייחס פנייה באמצעותי, אל ח"כ עופר, ובקשה מיהודה לעזרה בדיור, בשעה שהאמת היא כי היוזמה לכך יצאה ממנו, ובלי ידיעתי.

על הפגיעה בסיעתנו פניתי בתלונה ליו"ר הכנסת וברצוני לקוות שיפעל במדוק בלי משוא פנים; את דבר איומיו של ח"כ עופר העברתי ליועץ המשפטי ולמפקח הכללי של משטרת ישראל; ואילו סיפור־הבדים כאילו אני הוא שפניתי אליו ביזמה למכור דירה לזוג הצעיר אולמרט, הוא כזב מעיקרו.

העובדה הקובעת היא שמר אולמרט, רעייתו ושתי פעוטותיהם מוסיפים להתגורר בדירה שכורה קטנה, בבנין־הדסה המרוחקת מירושלים, למרות שקיבל המלצה של משרד־השיכון בהתאם לתכנית לזוגות צעירים, בעוד שהחוקים הפרוטקציוניסטים של שיכון עובדים מחזיקים בדירות הריקות, שרכשו בתנאים מצוינים מן החברה ההסתדרותית הגדולה, הנהנית מסיוע ממשלתי נרחב.

ח"כ עופר לא יצליח להשתמט מאחריותו כמנהל שיכון־עובדים לפרשה המבישה של הדירות בחיפה, על־ידי כזבים, השמצות ואיומים.

אני מזמין את ח"כ א. עופר להגיש נגדי תביעה על האשמתי זו, על פי חוק איסור לשון הרע, בפני בית־המשפט האזרחי המוסמך, ומצהיר כי לא אטען בדיון אזרחי זה לחסינות פרלמנטרית. במשפט זה תוכח, קבל הציבור כולו, מלוא חומרתה של פרשת הדירות בחיפה, וכן כזביו, איומיו ושיטותיו הנפסדות של ח"כ א. עופר.

ח"כ שמואל תמיר (המרכז החפשי)
הכנסת ירושלים

קנה־מידה ליבראלי

במאמרו „הבעייה האמיתית של אוניברסיטת חיפה" („הארץ" 28.12) קורא ח"כ ש.ז. אברמוב לעיריית חיפה ולשאר הגורמים השותפים לאוניברסיטאות בישראל לבדוק בציציותיהם הפוליטיות של מורי המוסדות להשכלה גבוהה ולא למנות מורים (וכנראה אף לא להרשות את המשך שירותם של מורים) המערערים על „הערכים המקובלים של האומה... כמובנה המשותף לאומה כולה" והמפרקים „את התישוק הרוחני המאחד את כל חלקי העם לישות מגובשת בעלת יעד משותף".

ח"כ אברמוב מייצג מפלגה (או תנועה) הקוראת לעצמה „ליברלית". אך דומה שהליברלים הישראלי מפנה את הדרישה לנהוג לפי עקרונות ליברליים רק אל המשטרים במדינות זרות, למשל בברית־המועצות. ואילו בישראל הוא מציע לנהוג לפי העקרונות של ציד מכשפות נוסח מק־קארתי.

אמנם ח"כ אברמוב סייג את הצעתו לסלק ממוסדות ההשכלה הגבוהה מורים בעלי השקפות פוליטיות בלתי־רצויות רק לשוללים את זכות קיומה של מדינה יהודית. אבל הביטוי שבו השתמש להגדרת הקבוצה שאין לה מקום כמורים „במוסד חינוכי הנתמך על־ידי המדינה והציבור" — „המתנכרים לעם היהודי" — הוא ביטוי גמיש מאוד, ואין כל מניעה להחיל אותו גם על מי שמצדד בהחזר השטחים תמורת שלום, על מי שתובע הנהגת נישואין אזרחיים בישראל, או על מי שדורש את החזרת המפונים מאיקרית ובירעם לכפריהם.

האם הוכח להתנות את שירותם של מורים במוסדות להשכלה גבוהה בקנה־המידה שמציע ח"כ אברמוב שכוונה למדינת ישראל בלבד — או האם הוא מוכן להודות בכך שכוונו של קנה מידה זה יפה באופן אוניברסאלי לגבי כל המדינות והאומות? אם כן, הוא מצדיק כנראה את פיטוריהם של פרופסורים ומרצים יהודיים בברית־המועצות, אשר נרשמו לעליה לישראל והביעו את נכונתם לוותר על אזרחותם הסובייטית.

פרופ' א. פ. קליינברגר
ירושלים

אדישות לאלימות רחוקה

אחת התופעות המדכאות ביותר בחיינו הציבוריים היא העדר כל תגובה של ממש על מבצעו הברוטאלי האחרון של הנשיא ניכסון — חידוש ההפצצות על צפון וייטנאם. העתונים, הרדיו והטלוויזיה מסתפקים במסירת אינפורמציה המציגה המבצעים למעשה מכל נקיטת עמדה.

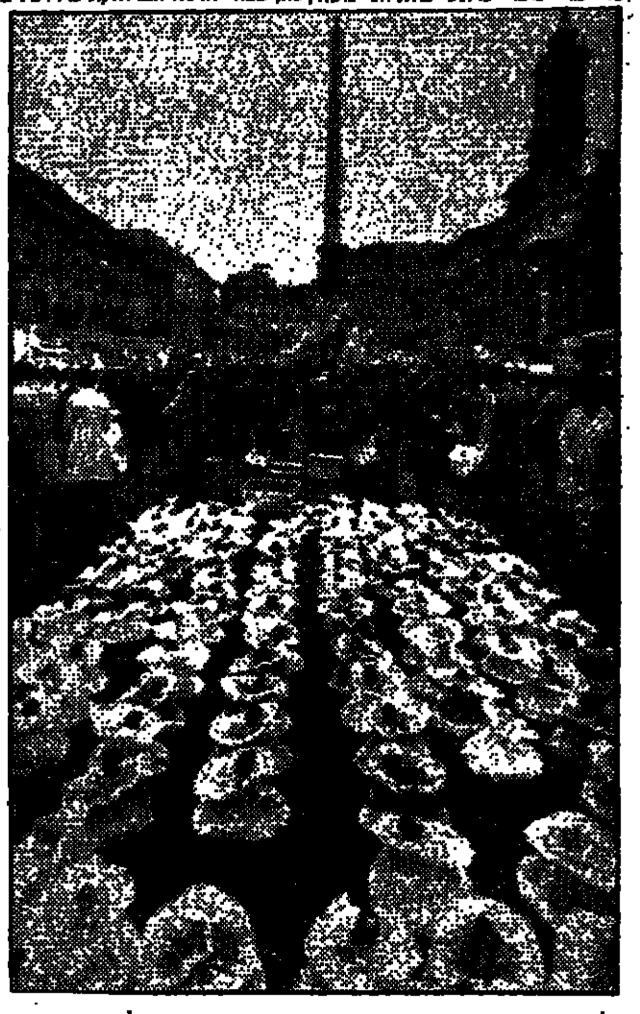
יתר על כן, דומה כי יש נטיה להצדיק את פעולתו של הנשיא ניכסון מתוך נימה פאטאליסטית, נוסח „הדרך לשלום רצופה דם וכאב". לכך נוספת סדרה של מאמרים „מקצועיים" שניתחו בהערצה מסויימת את תכונותיו של המפציץ בי־52, המכשיר העיקרי במלאכת ההרס.

פעולתו של ניכסון נטולת כל הצדקה צבאית. השלטון בסייגון אינו נתון בסכנה מבחינה צבאית. מאחר שרוב הכוחות האמריקאיים הוצאו מוייטנאם אין ההפצצות דרושות כדי להגן עליהם מפני התקפה של הצפוניים. למעשה הבהיר הנשיא ניכסון כי פעולתו נועדה לכפות על האנוי את תנאי השלום שלא הסכימה להם מתוך רצון טוב. קשה להימנע מההרגשה שיש במעשהו כעין נקמה על שמבצע השלום התיאטרלי שלו לא עלה יפה.

אין בכוונתי לתמוך בשלטון בהאנוי. בהפקירם את העם הוייטנאמי לפעולת הנקם של האמריקאים הוכיחו הצפון הוייטנאמים מחדש את אדישותם לחיי בני־עמם. אולם אין בכך כל הצדקה למסע ההפצצות — טרור חסר תקדים שראש ממשלת שוודיה השווה אותו בצדק, להפצצות הגרמנים במלחמת העולם השניה.

והנה, בעוד ממשלות מכובדות בעולם כולו וגדולי האישים בארה"ב עצמה מוחים בחריפות נגד המעשה, שומרת ישראל על שתיקה מוחלטת. יתכן כי אין ממשלת ישראל רואה לנכון למתוח ביקורת על ממשלת ארה"ב, מסיבות ברורות. אולם אין הדבר חייב למנוע מהציבור הישראלי להגיב בדרכו שלו על פשע זה הגובל בהשמדת עם. ושמא רגישים אנו רק כאשר הקרבנות הם בני עמנו?

יהושע הירשברג
ירושלים



על מדרכות כיכר נאבונה במרכז רומא, הוצגו למכירה בובות, ביריד הצעצועים השנתי „החג כיפת השמים". היריד נערך לכבוד חג המולד. ברקע — המזרקה המפורסמת של ברניני

ראיתי שמעתי

הישראלים היפים

בשבת השתתפתי בטיול של החברה להגנת הטבע לואדי קלט, הנערך מדי שנה לזכרו של סגן־אלוף צבי עופר ז"ל שנפל באחת המערות בוואדי ב־28.12.1968. כאלף מטיילים, בקבוצות של כחמישים איש, השתתפו בטיול המודרך בן שעת המסלולים שמחירו העממי הוא 14 ל"י לאיש.

בטיול התגלו לפתע „הישראלים היפים". לאורך כל המסלול לא ראיתי אפילו קופסת שימורים אחת, לא ניירות זרוקים ולא אשפה אחרת. אנשים מכל הגילים ובכל שכבות החברה היו חדורים רצון טוב העזרה ההדדית והדרה אווירה של ישראלים היוצאים לגלות מחדש את ארצם, ארץ נופים מפליאים ומקסימים. הרבה מכך יש לזקוף גם לזכותה של החברה להגנת הטבע, הערוכה כיאות בטקס ובציוד.

לדעתי אין דרך יפה, נאמנה ומדויקת יותר להנצחת זכרו של סגן־אלוף צבי עופר מאשר זו שבחרה בה החברה. בארץ המרדפים שבה לחמו ונפלו הוא וחבריו כדי לטהרה ממחבלים, מהלכים כיום ישראלים חופשים ומשוחררים מכל פחד, וזוהי הרי מטרתה של כל מלחמה צודקת.

גודאר תומך בערבים

ז'אן־לוק גודאר, במאי־הסרטים הצרפתי מראשי הגל החדש, תומך בפלשתינאים והפיק סרט על הפתח. בראיון עם „ניו־יורק טיימס" אמר גודאר על רצח מינכן: „הפלשתינאים צדקו בעמדתם הבסיסית, אך לא בתגובתם הטאקטית (כלומר בנסיונם להרשיע את העולם). הם לא הבינו שהעולם פשוט מסתכל בהצגה — על מסכי הטלוויזיה — ומעשי־ההרג לא הביאו לתוצאה שאותה ביקשו". ובאשר לטבח בלוד הגיב גודאר: „היה זה מיבצע יוצא דופן. היה שם משהו חדש, מפני שהיו מעורבים בו היפאנים... ואשר לטרוריזם, לעתים הוא נחוץ".

אגב, בפסטיבל הסרטים בניו־יורק הוצג סרט קצר של גודאר על האדישות האנושית נוכח הסבל של קרבנות המלחמה. בין היתר מופיע דיוקן של הגב' גולדה מאיר בערבוביה של תמונות מדיינאים, שתצלומיהם נלקחים מן המוכן ומובאים בטלוויזיה ובדפי העתונים בארשה סתמית, ללא הקשר עם התוכן של הידיעות, שהוא לעתים מזעזע. גודאר ביקש בזה למחות נגד השבועון הפריזאי „אכספרס", שהדפיס תצלום בו נראית השחקנית ג'יין פונדה שאננה בתוך הכונת הרס בצפון ויאטנאם. ג'יין פונדה, הממלאה תפקידים ראשיים בסרטיו של גודאר, נמנית על תנועת המתנגדים למלחמה בוייאטנאם.

משכנתאות לחיילים משוחררים

קרן־משכנתאות, שמכספיה יינתנו הלוואות־שיכון לחיילים משוחררים בישראל, הוקמה השבוע בכנס במיאמי־ביץ' על־ידי מכון ההסתדרות, לאות הבעת הערכה לשגריר ישראל היוצא בארה"ב, יצחק רבין.

1300 אורחים שהשתתפו באירוע החגיגי התחייבו לרכוש יותר מ־150 מניות, בשווי של 5,000 דולר כל אחת, וכך הצטבר סכום כולל של 750,000 דולר. מתכוונים לאסוף סכום של 5 מיליון דולר.

השגריר רבין הביע את סיפוקו מן התוכנית להקים את קרן המשכנתאות, ואמר שהוא רואה בכך מאמץ גדול ראשון להביא לידי קירוב בין החיילים המשוחררים בישראל לבין העולים החדשים. הוא הסביר כי כל עולה חדש, מובטח לו אוטומטית דיור נאות, בעוד שהצברים אינם נהנים מיתרון כזה.

עם זאת ציין השגריר כי לא יהיה זה הוגן מצד שלטונות ישראל להשתמש בכספים, הניתנים למדינה ממקורות חוץ למטרת קליטת העולים, למימון צרכי הדיור של החיילים המשוחררים.

רד"ן

לחברת יבוא של ציוד רפואי
דרוש
מנהל חשבונות עצמאי
(5 ימי עבודה בשבוע)
לפנות בכתב יד עם פרוט קורות חיים, נסיון בעבודה ומשכורת מבוקשת לת. ד. 2695, תל־אביב.

במחלקה למיזוג אויר
דרושים
מהנדסי מכונות
עדיפים בעלי נסיון של 3 שנים לפחות בעבודה קבלנית בארץ.
המעונינים מתבקשים לפנות בציון פרטים מלאים לת.ד. 1969 ת"א עבור מיזוג אויר.
חרוש

לחברת י.ג.ב. — יועצי ניהול ביצוע בע"מ
דרושים:
א. מהנדס בנין
ב. טכנאי בנין
בעלי נסיון של 3 שנים לפחות
מעונינים יפנו לשם קביעת מועד לראיון לטל. 820102 ת"א.

לחברה ארצית גדולה דרושה בתל-אביב
מזכירה/כתבנית
עברית־אנגלית
היודעת היטב עברית ואנגלית
— עבודה רצופה בתנאים טובים —
נא לפנות, עם ציון מפורט של השכלה ונסיון, לת.ד. 3119, ת"א עבור „תנאים טובים"
סודיות מובטחת

לחברת השמירה דרושים
אם הנך מסוגל/ת ומעונין/נת לסייע באבטחת התעופה האזרחית
ראת/ה דובר/ת אנגלית שוטפת,
לאחר שרות צבאי,
פרופיל רפואי מעל 72
ומוכן/ה לעבוד במשמרות
שבתות וחגים,
ולא עברת את גיל 30,
פנה/י למשרדנו בנמל התעופה לוד
בין השעות: 8.00—10.00
הבא/י פנקס מילואים ותעודת שחרור.
★
סניפים בכל רחבי הארץ.
שמירה • אבטחה • חקירות
מערכות אזעקה

מועצה אזורית לכיש
נ ה ו ר ה
ד.נ. לכיש הדרום
27.12.72
מכרז מס' עב־4/72
המועצה האזורית לכיש מכריזה בזה על משרה פנויה כדלקמן:
1. תואר המשרה: גזבר
2. דרגת המשרה: י"ג—י"ד בדירוג האחיד
3. תיאור התפקידים: נהול מערכת הכספים של המועצה; הכנת תקציב ואחריות לביצועו, הכנת דו"ח כספי; קשר עם מוסדות, ארגונים ויחידים ונהול מו"מ אתם בענייני כספים; פקוח על הנהלת החשבונות של המועצה.
4. נתונים אישיים הדרושים למילוי המשרה:
א. השכלה תיכונית
ב. נסיון קודם בנהול מערכת כספים
ג. כושר ארגוני וכושר לנהל מו"מ בכתב ובעל פה
ד. ידיעה טובה בהנהלת חשבונות.
בקשות למכרז יש להגיש להנהלת המועצה עד 15.1.73 שעה 12.00. טפסים להגשת הבקשות אפשר לקבל במשרד המועצה או במינהלים המחוזיים הנפתיים של משרד הפנים.
מ. שגיב — יו"ר המועצה

א. סיניבר משאבות
דרושים
1. טכנאי לעבודות תכנון מכני במשרד טכני
2. שרטט לעבודות שרטוט מכני
3. מסגרים מכניים
4. חרטים
לפנות טלפנים 741175—748117
רח' שלמה המלך 20 בני־ברק

לחברה מסחרית גדולה בתל־אביב
דרושים
* איש מכירות
רצוי בעל רקע טכני
* פקיד בכיר
לנהול המשרד ותאום סדרי העבודה, בעל נסיון אדמיניסטרטיבי, כושר הבעה בכתב ובע"פ, וידיעת שפות. המלצות.
* פקידה מנוסה
תנאים טובים למתאימים.
לפנות בכתב בציון פרטים מלאים, גיל, רקע, נסיון קודם והמלצות לת.ד. 23031 ת"א עבור המשרה הנדרשת.

לחברת יבוא גדולה בת"א
דרוש
איש מכירות
1. הכרחית ידיעת השפות עברית ואנגלית על בוריין, גרמנית ו/או צרפתית רצויה.
2. בעל ידיעות טכניות בענף מכונות לעיבוד מתכת.
3. דרוש רשיון נהיגה.
נא לפנות בצרוף נסיון קודם והתנאים המבוקשים לת. ד. 21076 ת"א, כפ' 50.

לחברה בע"מ באזור תל־אביב
דרושים:
* חשמלאי מנוסים
(שלב 12—9)
לתפקיד יצור וביקורת.
* צבעי ריסוס
(גם מתלמדים) לאחר שירות בצה"ל.
* מסגר מכני/חרט
לעבודות אחזקה, בוגר בי"ס מקצועי.
* חשמלאי אחזקה
בוגר בי"ס מקצועי בעל רשיון חשמלאי עוזר ומעלה
* עובדת חיום/מלתחה
(גם מתלמדות).
* שרטט/ת מכני
לשרטוט מערכות מורכבות — בעיקר חשמל, נסיון — שנה
* פחח מנוסים
לעבודות יצור והרכבה
• מועמדים מתבקשים לפנות בכתב בצרוף קורות חיים אל ת. ד. 19011 ת"א.

דרוש
מכונאי שומר
להנה בפרייס
בירושלים
שעות העבודה:
19.00—15.30
לפנות לת.ד. 628 ת"א

למוסד ממלכתי בתל־אביב
דרוש
מנהל כוח־אדם
• הכישורים הדרושים:
* נסיון בארגון ניהול משרד.
* בעל נסיון בניהול כח־אדם
* יועדף קצין שליכוה בדרגת רס"ן/סרן.
התפקיד כרוך בעבודה מעבר לשעות המקובלות.
למועמד המתאים תנאים טובים
לפנות ת. ד. 17007, תל־אביב.

הודעות לציבור

משרד הבטחון / הממונה על המכירות
מכרז מספר 109/73/1
ניתנת בזה הודעה לציבור על מכירת: רחפורים וחלקים, יעה זחלי, מדחסור גלגלים, מכבשי דרכים, מפלסות, חורפר העליות, משאבות, מדחסים, גנרטורים ואח'.
עגלות קידוח, מקדחות מגוע לסלע, פטישי קידוח, ראשים, מוטות ואח' מתחמות, מכבשי תעשיה, מחרצות, משורים מכניים, תנור חיסום, ואח'.
הצעות יש להגיש על גבי טופס מיוחד שאפשר להשיגו במשרדנו. את הטופס יש לשים במעטפה ולהכניסה לארגז ההצעות מכרז מס' 1/73/109 לפי הכתובת: משרד הבטחון/יחידת המכירות הקריה. רח' נ' מס. 10, לא יאוחר מיום חמישי 25.1.73 שעה 10.00 לפנה"צ.
את הסחורה אפשר לבדוק במקום אחסונה. בכמה מבסיסי האחסנה אפשר לבקר בסיורים מאורגנים בלבד והמעוניינים להשתתף בסיורים אלה מתבקשים לטובתם להרשם במשרדנו, עד יום 10.1.73.
המעוניינים לקבל פרטים נוספים יפנו למשרדנו לפי הכתובת הנ"ל החל בתאריך 8.1.73 בכל יום בשבוע (פרט ליום שישי) בשעות 14.00—08.00.
לכל הצעה יש לצרף פקדון בהמחאה בנקאית או ערבות בנקאית, לפקודת משרד הבטחון, בשעור 10% מערך ההצעה. המחאות פרטיות לא תתקבלנה.
אין אנו מתחייבים לקבל את ההצעה הגבוהה ביותר או הצעה כלשהי. על הקונה לשמור על כל תנאי המכרז. שנוי כלשהו עלול לגרום לבטול ההצעה.

משרד הבטחון / הממונה על המכירות
מכרז מספר 111/73/1
ניתנת בזה הודעה לציבור על מכירת: 400 רדיאטורים חשמליים ביתיים (לחימום) 132 תנורי חמום פיירסיר — משומשים.
הצעות יש להגיש על גבי טופס מיוחד שאפשר להשיגו במשרדנו. את הטופס יש לשים במעטפה ולהכניסה לארגז ההצעות מכרז מס' 1/73/111 לפי הכתובת: משרד הבטחון/יחידת המכירות הקריה, רח' נ' מס. 10, לא יאוחר מיום חמישי 11.1.73 שעה 10.00 לפנה"צ.
המעונינים לקבל פרטים נוספים יפנו למשרדנו לפי הכתובת הנ"ל החל בתאריך 7.1.73 בכל יום בשבוע (פרט ליום שישי) בשעות 14.00—08.00.
לכל הצעה יש לצרף פקדון בהמחאה בנקאית או ערבות בנקאית, לפקודת משרד הבטחון, בשעור 10% מערך ההצעה. המחאות פרטיות לא תתקבלנה.
אין אנו מתחייבים לקבל את ההצעה הגבוהה ביותר או הצעה כלשהי. על הקונה לשמור על כל תנאי המכרז. שנוי כלשהו עלול לגרום לבטול ההצעה.

משרד הבטחון / הממונה על המכירות
מכרז מספר 112/73/1
ניתנת בזה הודעה לציבור על מכירה תקופתית: גרוטאות ברזל פלדה ופח.
הצעות יש להגיש על גבי טופס מיוחד שאפשר להשיגו במשרדנו. את הטופס יש לשים במעטפה ולהכניסה לארגז ההצעות מכרז מס' 1/73/112 לפי הכתובת: משרד הבטחון/יחידת המכירות הקריה, רח' נ' מס. 10, לא יאוחר מיום חמישי 18.1.73 שעה 10.00 לפנה"צ.
את הסחורה אפשר לבדוק במקום אחסונה. בכמה מבסיסי האחסנה אפשר לבקר בסיורים מאורגנים בלבד והמעוניינים להשתתף בסיורים אלה מתבקשים לטובתם להרשם במשרדנו, עד יום 10.1.73.
המעוניינים לקבל פרטים נוספים יפנו למשרדנו לפי הכתובת הנ"ל החל בתאריך 8.1.73 בכל יום בשבוע (פרט ליום שישי) בשעות 14.00 — 08.00.
לכל הצעה יש לצרף פקדון בהמחאה בנקאית או ערבות בנקאית, לפקודת משרד הבטחון, כפי שצוינו בטופס המכרז. המחאות פרטיות לא תתקבלנה.
אין אנו מתחייבים לקבל את ההצעה הגבוהה ביותר או הצעה כלשהי. על הקונה לשמור על כל תנאי המכרז. שנוי כלשהו עלול לגרום לבטול ההצעה.

מכרז מס' 410
מכירת בשר קפוא כשר מברזיל מפורק וארוז בקרטונים
משרד המסחר והתעשיה, הסחר הממשלתי, מודיע על מכרז למכירת 400 טונות בערך בשר קפוא כשר מברזיל כפור רק ללא עצמות, מנוקר, אך לא מוכשר, ארוז בקרטונים. הבשר ימכר לזוכים רק לשוק קמעוני לצרכן הסופי, למעט יצרני מזון (להלן: הצרכן).
על המציעים להתחייב בהצעתם, כפוף לתנאי המכרז, למחיר מכירה לצרכן לגבי כל אחד מ־3 חלקי הבשר מהם מורכב הבשר המוכרז: חזה, צלעות וכתף. המכרז יוכרע לפי המחירים הנמוכים ביותר לצרכן של חלקי הבשר. מחיר מכירת הבשר ע"י המשרד לזוכים יהיה 7,250.— ל"י הטונה נטו.
כל אחד מהמציעים רשאי להגיש למכרז רק הצעה אחת לקנית כמות בשר עד 25 טונות בלבד, אך לא פחות מ־2.5 טונות.
טפסים להגשת הצעות למכרז בצרוף תנאיו, אפשר להשיג ביחידת השיווק של משרדנו במקומות הבאים:
ירושלים: רחוב אגרון 30;
תל־אביב: רחוב מזא"ה 76;
חיפה, דרך העצמאות 82;
באר־שבע, רחוב הרצל 118.
את ההצעות יש למסור במעטפות סגורות לחדר מס' 29, בנין פלס, רח' אגרון 30, ירושלים (ת.ד. 298).
המועד האחרון להגשת ההצעות הוא יום ד' 10.1.73 שעה 11.00.
ב' לימור
מנהל הסחר הממשלתי

לציוד בנין דרוש
מכונאי מעולה
לפנות לחברה איקן גת מהנדסים בע"מ
רחוב ויצמן 70 ת"א בימים ב', ה'
בין השעות 18.00—19.00

לחברת המזרח למכוניות
דרושים
★ פקידה להנהלת חשבונות
מפעילה מכונה אדו־×7000
★ פקיד מנוסה
להנהלת חשבונות.
לפנות: דרך פתח תקוה 76, טלפון 35235

לביח"ר „פעמון בל"
השומר 82 בני־ברק
טלפון 741964
דרושים
* מרכיבים
לתנורי אפיה גז—חשמל
לפנות בין השעות 8.00—15.00

דרוש בחור
אחרי שרות צבאי
עם רכבה ורשיון
לסכרנית
עבודה מעניינת עם עתיד
„וסגור־בע"מ, מרמורק 16 ת"א
טלפון: 229106

לאמפיסל
ראשון-לציון
דרושה
מנהלת חנות
עבודה מעניינת
ותנאים טובים
לאשה המתאימה.
לקביעת ראיון להתקשר טלפונית:
233227/8/9
(ולבקש את שרה)

הכל בכל כלול
בלוח הכפול

לחברת בניה
באזור רמת-גן
דרושים
• מנהל עבודה מנוסה
• טכנאי - הנדסאי
טלפון: 285241

לחברת
י.ב.מ.
דרוש
נציג מכירות לציוד עבודות לשכות שרות וציוד
לעבודה באזור חיפה
הכישורים הדרושים:
* ידע בעיבוד נתונים
* ידע בהנדסת ייצור — רצוי
מועמדים מתבקשים לפנות בכתב להנהלת י.ב.מ. ישראל בע"מ ת.ד. 20210 תל־אביב
למחלקת כח אדם — עבור „נציג מכירות"

לחברה גדולה לבנין
דרושות בתל־אביב
נקבניות I.B.M
לעבודה קבועה
נסיון של שנתיים לפחות
— תנאים טובים מובטחים —
המעונינות מתבקשות להתקשר בטלפון 622211 ת"א בשעות 09.00 — 15.00 למר יהושע אבידן.

למפעל תעשייתי גדול
בירושלים
דרוש
חשב משכורת
התפקיד כרוך בחישובי שכר מורכבים לגבי עובדים רבים באמצעות מחשב.
מועמדים תושבי ירושלים בעלי נסיון (כולל הקשר למחשב) מתבקשים לפנות בכתב־יד ולצרף תולדות חיים ונסיון קודם לת. ד. 3336 ירושלים.
מובטחים תנאי שכר טובים וכן סודיות.

דרושים
1) עובדים קבועים
להפעלה בייצור במשמרות
2) אורג
לעבודת לילה
תנאים טובים
לפנות: מפעלי ירושלמי להבדים
רח' מודיעין 1, רמת־גן.

לחברה גדולה לבנין בתל־אביב
דרוש
מהנדס או טכנאי
הכישורים:
* נסיון של 3 שנים לפחות
* כושר משא ומתן עם מוסדות ועיריות
* ידע בתכנון ופיתוח, במכרזים ותמחיר
* ידיעה באנגלית רצויה
* בעל רשיון רכב
תנאים מצויינים
המעונינים מתבקשים לפנות בכתב, בציון השכלתם ונסיונם, לת. ד. 3119 תל־אביב, עבור „מהנדס"
סודיות מובטחת

ארליך וגולן דורשים הסקת מסקנות אישיות נגד האחראים למחדלי ורד

מאת מתי גולן
כתבנו הפרלמנטרי של „הארץ"

[ב]עקבות הגשת הצעת סיכום ב[פרש]ות ורד על ידי יו"ר ועדת הכספים ח"כ ישראל קרגמן („הארץ" ...) הגישו אתמול שני חברים אחרים בוועדה, הח"כ שמחה ארליך (ל) ויצחק גולן (ל"ע) הצעות [סיכו]ם משלהם. שניהם דורשים נקיטת אמצעים והסקת מסקנות אישיות [נגד] כל האחראים למחדלי ורד, ל... דיה ולמתן שוחד על ידי החב... מר גולן דורש את פיטוריהם [של] האחראים אם הם ממשיכים ל[כהן ב]תפקידים בורד ובמקורות.

(ראה מאמר ראשי בעמוד 9)

ח"כ ארליך דורש עוד מן הממ[שלה] להסיק מן הפרשה בין השאר [את] המסקנות הבאות:

1. הגבלת ההתחייבויות הכספיות [ש]חברה ממשלתית תוכל לקחת [על] עצמה בסכומים שלא יעלו על ...3% מהונה העצמי שלה;
2. החלטות ועדת השרים לעניני [כלכ]לה בנושאים הקשורים לחברות ממשלתיות והיו טעונות אישור ועדת הכספים של הכנסת;

★ קביעת נוהלים לפיהם מנהל או פקיד בכיר בחברה ממשלתית שנכשלה לא עקב סיבות אובייקטיביות יהיה פסול מלמלא כל תפקיד במסגרת ממלכתית או ממשלתית;

★ קביעת נוהלים לפיהם נציגי הממשלה בחברות ממשלתיות לא יכהנו ביותר מאשר תפקיד אחד, כדי לאפשר להם להתמסר לתפקידים ביעילות.

מר גולן, בנוסף לדרישתו לפטור מתפקידיהם את האחראים, דורש גם כי סיוע ישראלי לארצות מתפתחות יתבטא בסיוע טכני בלבד. מקרים מיוחדים בהם יש אינטרס מבטחוני מיוחד לבצע פרוייקט בארץ מסויימת, יהיו טעונים אישור הדירקטוריון של החברה וועדת השרים לעניני כלכלה.

★ (ל.ש.מ.). חנויות השקם בכל הארץ ישווקו את מוצרי המכולת שנקבעו בשבילם מחירים מכסימליים בצו, במחירים נמוכים יותר. על כך הודיע מר חנן ג'יאור, מנכ"ל השקם, לשר המסחר והתעשיה, מר ח. בר־לב.

בכנסת

מאת יהושע טירה

אבא אבן: משרד החוץ ער לסכנה שבהצטרפות מזרח גרמניה לאו"ם

התימת חוזה היסוד בין שתי הגרמניות שפתחה פתח בפני מדינות רבות להכיר במזרח גרמניה הוא הרקע לחידוש הדיון בתביעת ישראל מגרמניה המזרחית לשלם פיצויים — אמר אתמול שר החוץ מר אבא אבן, בדברי תשובה על הצעה לסדר היום של מר גדעון האוזנר (ל"ע) בנושא זה.

מר האוזנר אמר בין השאר כי מזרח גרמניה מתיימרת לייצג את העם הגרמני כולו, אך מסרבת להודות בכל אחריות שהיא לפשעים האיומים שבוצעו על ידי הנאצים ועל ידי בני העם הגרמני בתקופת היטלר. יותר מזה, אמר, היא התייצבה לימינם של יריבינו החריפים ביותר. לדבריו אם אין היא יכולה להחזיר את מה שנשדד מיהודים, עליה לפחות לסייע בידי הקורבנות שנשארו לפליטה לשקם את עצמם.

בדברי תשובתו אמר מר אבן כי משרד החוץ ער למצב החדש שנוצר ולסכנות הטמונות בו, שהרי עם השלמת התהליך של הצטרפות גרמניה המזרחית למשפחת האומות יתוסף לזירה הבין־לאומית גורם בעל משקל מדיני וכלכלי נכבד. מבחינה מזרח תיכונית וישראלית עשויה להיות לכך משמעות כבדה.

לפיכך הוחלט בדיונים במשרד החוץ כי על ישראל להפנות תשומת ליבן של מדינות אחרות למדיניותה של גרמניה המזרחית. הפעולה שננקטה עד כה על ידי מספר ניכר של נציגויות ישראליות נהנה פרי ראשון.

הכנסת החליטה לקיים דיון במליאה בנושא זה ודחתה הצעה של מר מ. וילנר (מקי) להוריד את הנושא מסדר היום.

★

סערת רוחות בעת הצבעה על הצעת ארידור

הכנסת, דנה אתמול בהצעת חוק פרטית שהגיש מר ארידור (גח"ל), הבאה להטיל על מזייפי בחירות להסתדרות העובדים את אותם העונשים שהחוק מטיל על מזייפי בחירות לכנסת.

בדחותו את הצעת החוק אמר שר המשפטים מר י.ש. שפירא: כי ההצעה כפי שנוסחה באה לחייב פיקוח על בחירות רק לארגוני עובדים ולא לארגוני מעבידים או גופים ציבוריים אחרים. מר שפירא אף הוסיף כי אילו נוסחה הצעת החוק באופן כולל, שיקיף פיקוח על בחירות גם על עובדים וגם על מעבידים, לא היה מתנגד לו.

גם לאחר שמר ארידור הודיע כי הוא מוכן כי בוועדה ינסחו את החוק כך שיחול גם על ארגוני עובדים, ביקש שר המשפטים להוריד את ההצעה מסדר היום.

סערת רוחות פרצה בעת ההצבעה. בספירת הקולות היו 25 בעד העברת החוק לוועדה ו־24 נגד. אולם יו"ר הישיבה מר יצחק נבון, שקיבל את המספרים מפי המזכיר שספר את הקולות וזה אמר לו כי אין הוא בטוח בספירת הקולות, הודיע כי יש למנות את הקולות מחדש. קמה מהומה כשמספסלי גח"ל קראו כי עוד לא קרה שיו"ר יבקש מניין מחדש של קולות. אך לאחר שמר נבון הודיע כי הוא לא ידע אם הקולות ניתנו בעד או נגד ההצעה, נרגעו הרוחות. בינתיים הוזעקו לאולם כמה אנשי המערך ובמניין שני נדחתה ההצעה ב־67 קולות לעומת 26.

★

השביתה בבתי החולים הממשלתיים שימשה אתמול עילה לשלוש הצעות לסדר היום: מר א. שוסטק (המרכז החופשי) אמר כי משרד הבריאות הפר את אימונם של עובדי המינהל והמשק כשסירב לקבל את המלצות ועדת פרה. מר א. כץ (גח"ל) אמר כי אין לקבל את גירסתו של שר האוצר לפיה עלינו להתרגל לשביתות וציין כי הוא עוד „התיאש מהפעלת בוררות חובה בשירותים חיוניים העשויה למנוע סכסוכי־עבודה בתחומים חיוניים". שר הבריאות, מר ויקטור שם־טוב, דחה את טענות בעלי ההצעות לסדר היום ואמר כי לדעתו מתקרבים הצדדים להסדר.

ברוב קולות הורדו ההצעות מסדר היום.

★

הכנסת העבירה אתמול לוועדת השרותים הצעה לסדר היום של מר ב.צ. קשת (גח"ל) בעניין מצבם של עולים מרופאי שיניים.

עופר דוחה האשמות תמיר

„עלבון לכנסת ולציבור"

מאת יהושע טירה
סופר הפרלמנטרי של „הארץ"

ח"כ אברהם עופר (מערך), מנהל חברת שיכון עובדים, מסר אתמול בכנסת הודעה אישית בה דחה את האשמותיו של מר שמואל תמיר (המרכז החפשי) בעניין שש הדירות בחיפה, שניתנו, לטענת תמיר, על ידי שיכון עובדים לבני אנשי צמרת במחירים נמוכים מן המקובל. מר עופר אמר כי שר השיכון כבר הודיע ואישר בפומבי כי הדירות לא היו מיועדות לעולים ולא ניתן כל מימון ממשלתי לבניין. שיכון עובדים אינה מקבלת שום מימון ציבורי, לא ממשלתי ולא הסתדרותי לגבי דירות הנמכרות בשוק החפשי. בפרוייקט הנ"ל נבנו בשעתו על ידי שיכון עובדים 214 דירות שמהן נרכשו על ידי משרד השיכון 124. יתרת 90 הדירות נמכרו במכירה חפשית על־ידי שיכון עובדים. מזה 84 דירות בגודל שונה ובסטנדרד משופר. יתרת שש הדירות, שנבנו בסטנדרד רגיל, נמכרו במחיר הזה למחיר בו נמכרו דירות דומות למשרד השיכון.

„מבקר ההסתדרות בדק ומצא עובדה שלא היתה ידועה לי, כי מתוך 84 הדירות האחרות, נמכרו 25 דירות לרופאים ורוקחים. כלומר, אין דבר מיוחד בכך שחלק משש הדירות נמכרו לרופאים. במכירת שש הדירות הנ"ל נהגה שיכון עובדים כפי שהיא נוהגת במכירת דירות בפרוייקטים אחרים. כאשר התברר לח"כ תמיר שכל ההאשמות שלו הן חסרות יסוד, הוא העלה את עניין הקרקע הלאומית. יודגש שהקרקע עליה נבנה הפרוייקט נרכשה על ידי שיכון עובדים עוד בשנת 1943 ולפי המדיניות דאז הועברה על שם קק"ל, תוך שמירת זכויות מיוחדות לפיתוחה ולבניה על ידי שיכון עובדים. ברור לחלוטין שכאשר דירות מיועדות למכירה חופשית, אין כל התנאות ואין כל מגבלות בכל הנוגע לסוג הרוכשים ולמחיר הדירה.

ממצאי מבקר ההסתדרות

„ברצוני לציין בסיפוק כי עיקרי העובדות המפורטות לעיל אומתו בביקורת שנערכה בימים האחרונים על ידי מבקר ההסתדרות שערך ביקורת מיוחדת לרגל הפרסום שניתן לנושא זה. עלי לציין כי בפי מבקר ההסתדרות הערה אחת והיא, כי לפי הערכתו ניתן היה על פי הוראות צו הפיקוח על מחירי הדירות להעלות את מחיר שש הדירות הנ"ל בכ־2,000 ל"י כל אחת. ברצוני להסביר בהקשר זה כי הובאה לתשומת לבי בשעתו על ידי עובדי החברה אפשרות העלאת מחיר הדירות הנ"ל בכ־2,000 ל"י ליחידה, עקב שינוי מדד יוקר הבניה. אני הכרעתי נגד העלאה זו, זאת לאור הבקורת הבלתי מבוססת שהיתה בשעתו בעתונות על שיכון עובדים בקשר להעלאה אחרת במחירי דירות בתקופת הפיקוח על מחירי הדירות. היות והיה ספק אם בהעלאת המחיר לא תהיה הפרה של צו הפיקוח על המחירים, הכרעתי נגד העלאה זו", אמר מר עופר.

על דברי תמיר בכנסת

מר עופר התייחס גם לדברים שהשמיע מר תמיר בכנסת בעניין הדירות הנ"ל (תמיר פנה אז לשר השיכון ואמר: „אני פונה אליך משום שאתה איש החברה הישראלית ומעורה בה, ואין לך קשרים עם אנשי העולם התחתון כמו שיש ל„בוסים מסויימים"").

מר עופר הוסיף כי מתוך דברים אלה משתמע כי המכוונה היא אליו וחברים אחרים בסיעתו — ואת גם בצירוף תוכן של מכתב שמר תמיר שלח אליו בסוף החודש שעבר. מר עופר הוסיף בהודעתו האישית: „אם ירדתי לסוף דעתו של מר ש. תמיר, הרי הוא אומר כי כאשר התבטאתי „עוד נעשה אתו את החשבון" היה בכך איום להפעלת העולם התחתון נגדו. אם כי הדבר נשמע גרוטסקי, אינני מצליח לפרש את דברי שמואל תמיר אחרת, ואני רואה דברים אלה בחומרה רבה, אם יכול ח"כ ויו"ר סיעה להעליל על חברי כנסת אחרים כי אלה מאיימים להפעיל נגדו את העולם התחתון, הרי זהו עלבון לכנסת כולה ולציבור כאחד".

צעירי ל"ע תובעים להרחיב הצעת קול לקצר השרות הצבאי

מאת סופר „הארץ"

צעירי הליברלים העצמאיים תבעו משר התיירות משה קול לא להסתפק בהצעתו לקצר את השירות הצבאי בשלושה חודשים, ולתבוע קיצור של מחצית השנה. בתביעתם הם מסתמכים על החלטת ועידתם הקובעת כי לצד המשך התעצמותו של צה"ל יש לבדוק את גודל תקציב הבטחון, מספר ימי המילואים ומשך השירות הצבאי הסדיר.

לדעת צעירי הליברלים העצמאיים מחייבת החלטת הועידה לתבוע את קיצור השרות בששה חודשים, אולם השר קול מעדיף לבקש בממשלה קיצור של שלושה חודשים — ואת בהסתמך על דברי הרמטכ"ל שהביע בראיון בראש השנה כי נבדקת אפשרות זו.

הדיון בהצעת השר קול יתקיים כנראה בממשלה באחת מישיבותיה הקרובות. נראה שאין בכוונתו להיענות לתביעת צעירי מפלגתו בנושא קיצור השירות בצה"ל.

חוגים פיננסיים חוזים מאבק על השליטה בכלל

מאת מרדכי צבי,
סופר „הארץ" לעניני כלכלה

חוגים פיננסיים צופים מאבק על השליטה בקונצרן כלל בעקבות הצטרפות אנשי החברה המרכזית לבעלי מניות, וביטול ההסכם בין שלושה הבנקים הגדולים לגבי שיעור הבעלות על החברה.

בראשית 1970 הוקם קונסורציום של שלושת הבנקים הגדולים שסיכמו ביניהם כי יקנו במשותף מניות של כלל לפי המפתח הבא: בנק הפועלים ובנק דיסקונט — כל אחד מניות בסך 15 מיליון ל"י ערך נקוב והבנק לאומי בסך 7.5 מיליון ל"י ערך נקוב. ביום יש לבנקים הגדולים כיום 37.5 מיליון ל"י ערך נקוב מתוך הון נפרע של 82.5 מיליון ל"י.

עם השלמת מיכסת הרכישות המקוריות הגיעו שלושת הבנקים הגדולים למסקנה כי אין טעם להמשיך ולרכוש מניות של כלל, מה עוד שמאז עלה שער מניות החברה מרמה של 100, לפני שנה, לרמה של 280 כיום. הפסיקו המשקיעים מחו"ל למכור את מניותיהם.

השינוי בגישת שלושת הבנקים נבע גם מהסכם המיזוג עם החברה המרכזית.

בעלי המניות של החברה המרכזית, שהתחבנו עד כה על הסכמים להחלפת מניותיהם במניות כלל, יקבלו מניות חדשות בסך 20־25 מיליון ל"י. מנכ"ל החברה המרכזית, מר א. פרידמן, טען בשיחה עם סופר „הארץ" כי פירוש הדבר שזו תהיה הקבוצה בעלת ההשפעה הגדולה ביותר בכלל. חוגים פיננסיים אינם שותפים לפירוש זה וציינו כי בעל המניות הגדול ביותר בחברה המרכזית מחזיק חבילה של כ־7 מיליון ל"י, כלומר קצת פחות משיעור ההחזקה של בל"ל.

חוגים פיננסיים מעריכים כי בטווח הקרוב לא יחולו שינויים מהותיים בהסכם הבעלות של כלל וכל קבוצה תנסה לשמור על חלקה. פחות ברורה התמונה לגבי העתיד. לא כן הנמנע כי אחד השותפים ינסה להגדיל חלקו ברכישת מניות נוספות, אולם הדבר יתקפץ בלי ספק ערכת מחירי המניות. לפי כל הסימנים ישאפו השותפים למנוע מגמת השתלטות על־ידי שמירה על רמת מחירים גבוהה.

★ שר האוצר הביא בפני ועדת השרים לעניני כלכלה הצעת תיקון לחוק מילוה בטחון לפיה תוכל הממשלה למכור אגרות מילוה בטחון בכ־500 מיליון ל"י נוספות. לפי החוק הקיים רשאית הממשלה למכור אגרות מילוה בטחון ב־900 מיליון ל"י ועתה היא תורשה למכור 1400 מיליון ל"י. מקורות בירושלים הסבירו כי הצעת החוק שהובאה על ידי מר ספיר היא תוצאה של הצלחת הממשלה למכור מילוות בטחון לציבור באמצעות הבנקים.

★ (ע.) חקלאים בעלי קרקעות בבקעת הירדן שאדמותיהם נסגרו מטעמי בטחון לפני שנים החליטו אתמול לקיים שביתת שבת.

עליה חשודה במספר אנשי הצוות של חברות תעופה ערביות

לונדון, 3, (עסט"א). — שלטונות הבטחון של שדה התעופה לונדון חוקרים עתה עליה בלתי־סבירה במספר האנשים המתיימרים להימנות עם צוותים של חברות תעופה ערביות המגיעות לבירה הבריטית.

אתמול נודע כי קציני הגירה לא הרשו לכל אנשי הצוות של מטוס שהגיע מהמזרח התיכון להכנס לבריטניה, מאחר שלא היו מצויידים באשרות מתאימות. אנשי הצוות הגיעו לשדה התעופה לבושים בבגדים אזרחיים.

נתקבלו דיווחות שונים לפיהם סידרו קציני הגירה לעלות על מטוסים המגיעים מהמזרח. ערב, נמסר ששם מוצבים שומרים חמושים.

כלל ופרט

נשיא המדינה, מר זלמן שזר, קיבל שלשום את ראש הממשלה גב' גולדה מאיר. אתמול קיבל את יו"ר הכנסת מר ישראל ישעיהו.

הגיעו לישראל

מר אברהם מוטרנק, הזכיר האקדמי של אוניברסיטת בראולין — מאוה"ב, שם הכין את מערכת קורסי הקיץ לסטודנטים מחו"ל שיבואו לאוניברסיטה תשל"ג.

אסותא אלישע

נולדו ל:
מרים ויהודה אלעזר — בת
אילנה ויאיר המבורגר — בת
שושנה וראובן אסא — בן
רחל ואליהו ולט — בת
אסתר וסטיבן שלזינגר — בת

שרות היתולים הביתה
להזמנות לבתי־חולים
'אסותא' 'אלישע'
חיפה 87414
תל־אביב 245211

פטריוטים מצריים מצדדים בזכות הסכם עם ישראל

מאת עודד זראי

לזכות משטרו של הנשיא סאדאת ייאמר, כי בקרב הציבוריות המצרית החלה בשנה האחרונה לפעם הרגשה של הקלה־יחסית בכל הנוגע לאפשרות של התבטאות בנושאים עקרוניים וחשובים כמו מלחמה ושלום. יתכן, כי אי־אפשר להצביע על תופעה זו כעל הישג אישי או רצון אינדיבידואלי של סאדאת לממש, ולא במידה קטנה, את חופש הפרט וכי התנאים הם שאילצו אותו לצדד בשיחרור „סיר הלחץ" באשר תסיסת ציבור המשכילים הגיעה לנקודת רתיחה לאחר סיום שנת ההכרעה — 1971.

בתקופת נאצר נערכו מדי פעם ויכוחים שמצאו את ביטויים מעל לדפי העתונות, אולם אלה היו מוגבלים לנושאים פנימיים, וחל מבוקרות על השירותים הציבוריים, בירוקרטיה, ועד למחדלים של שר זה או אחר. בשום פנים לא גלשו הויכוחים ודברי הביקורת אל נושאים מהותיים כגון מדיניות המשטר, בעיות האיזור או שאלות המלחמה והשלום. כיום חלה תפנית, ובמשך החודשים האחרונים החלו להישמע במצרים קולות ביקורתיים אודות הסיכסוך הישראלי־ערבי.

★

אמצעי התקשורת המצריים מבליטים מאז ומתמיד את הסיסמאות הקיצוניות בנוסח „המערכה המכרעת נגד ישראל" וכו' ומטבע הדברים הם מציירים בסופו של דבר (ובעיקר בעת האחרונה) תמונה מסולפת על הלכי־הרוחות בקרב הציבוריות המצרית, וזאת משום שהצד השני של המטבע (ומסתבר שהוא קיים במצרים) אינו בא לביטוי על ידי אמצעים אלה.

בלהט הויכוח המתנהל כיום במצרים הולכת ומתגלית בעקיפין תופעה מעניינת ביותר. מתוך מאמרי הביקורת בעתונות המצרית אנו למדים, כי באחרונה עולים בארץ הנילוס קולות המחייבים נטישת דרך המלחמה ומציאת דרך להסדר כלשהוא עם ישראל, וזאת מתוך ראיה מפוקחת וגישה מציאותית כלפי ההתפתחויות שחלו באיזור בשנים האחרונות. עיקר טיעונם של החוגים העומדים מאחורי הקולות הללו הוא, שישראל חזקה במידה כזו שמצרים לא תוכל לגבור עליה ולפתור את בעיית האיזור בדרך הצבאית, מה גם שכל משאבי המדינה מתבזבזים על הכנות למלחמה חסרת־תכלית, בה בשעה שמשאבים אלה נחוצים לפתרון בעיות הפנים ולהתפתחותה של מצרים.

נראה כי קולות אלה נשמעים כיום בגלוי בחוגים שונים של הציבור המצרי המשכיל עד כדי שעתונאים (רובם שבאלגים המצדדים במלחמה) יצאו לתקוף את מצדדי הצורך להגיע להסכם עם ישראל. יש לזכור שהמונח „הסכם" משמעו בסלאנג המצרי המקובל „כניעה" ואילו החוגים המצדדים בהסכם (כניעה) שכונו נקראים „תבוסתנים".

★

אחד מעורכי השבועון הקהירי „אל־מצאוור" פכרי אבאזה, מתריע על „אנשים הבהימיים להופיע כמומחים במדיניות גבוהה וכיודעי־דבר ההוגים ואומרים, כי הטכנולוגיה בישראל הגיעה לדרגת פלאים, כי היא עולה בכמה דרגות על יכולתנו המדעית וכי יש להביא דבר זה בחשבון בבואנו לבחור בין הסדר בדרכי שלום לבין הסדר בדרך צבאית".

עורך „אחבאר אל־יום" אחסאן עבד אל־קדוס, שכוכבו עלה בחודשים האחרונים על זה של עמיתו מ„אל־אהראם" הייקל, מתייחס לתופעה החדשה במאמר שפירסם בשבועון הנוער המצרי „אל־שבאב אל־ערבי". עבד אל־קדוס מדבר בהכללה על אותם חוגים המצדדים בהסכם עם ישראל ומונה אותם. יחד עם זאת אין הוא מטיל בהם דופי, אלא מתייחס אליהם כאל פטריוטים מצריים לכל דבר. עבד אל־קדוס מדבר על „שכבה בחברה הערבית המתנגדת למלחמה המצדדת בהשלמה עם מציאות התבוסה (משמעו נכונות למשא ומתן עם ישראל).

מרכיביה של אותה שכבה לדעת קדוס הם: אנשי עסקים, בעלי לשכות יצוא ויבוא, בעלי רכוש גדולים ובעלי עמדות כוח פוליטיות. הוא מסביר: אין פירוש הדבר שגורמים אלה בוגדים או משתפי־פעולה עם האויב, אלא שאופקי האינטרסים שלהם הוא השולט באורח מחשבתם. הם מאמינים — אומר קדוס — כי האינטרס הלאומי מחייב כניעה (הסכם) לישראל.

לאחר שבמאמר זה דיבר קדוס בהכללה על „שכבה בחברה הערבית" הרי במאמר שני בשבועון הוא חוזר ומתייחס למצרים עצמה ואומר: אנשים מקבוצת העשירים אנשי עסקים בעלי זכויות פוליטיות מסויימות, מביעים את הדעה שישראל היא חזקה ואין לערבים סיכויים לנצחה ולכן הם תוהים הכדאי מבזבזת מצרים את משאביה לצרכי מלחמה במקום לנצלם לצרכי פיתוח.

קדוס מפרט את מחשבות אנשים הם הוגים באומרו: לישראל יש נשק חזק חדיש יותר ואולי אף רב יותר מהמצוי ברשותנו. היא נהנית מקידמה מדעית המאפשרת לה להשתמש בסוגי נשק אלה, היא נתמכת על ידי ארה"ב ואילו הערבים, אל להם לצפות שהמיכה הסובייטית תוביל אותם לאיזון יחסי הכוחות עם ישראל.

קדוס מוסיף ואומר: אותם אנשים מדברים בשפת המספרים. הם עורכים את חישוביהם ומגיעים למסקנה שאין תקוה אלא להיכנע (היינו לבצע לכשאתהן). קדוס אף מכבד בעצמו את המושג בנימה כזו הלשון: כשאתה אומר (לאותם חוגים) שאין בפנינו פתרון של שלום איזה אנו יכולים להסכים לו או לכפות אותו — אומרים לך נקיים משא־ומתן עם ישראל, ומה בכך אחי, אם הייסכאם בהולת משא־ומתן כשהיא נלהבה? נהיה אנו פקחים באופן שננהל משא־ומתן מבלי להיכנע להם.

★

דבריו אלה של קדוס והעובדה שכלי התקשורת המצריים נרתמו לביקורת על אותם חוגים פטריוטים (המותקפים בלאו הכי על ידי חוגי השמאל הקומוניסטים), מלמדים שערכם אינו מבוטל. מכל מקום אין להוציא מכלל אפשרות שעל אף סיסמאות המלחמה וקריאות המשטר ל„מערכה המכרעת נגד ישראל" תחדור יותר ויותר בחברה המצרית (אפשר בקצב איטי שאינו מצודד בשלב זה) ההכרה בישראל כבמציאות שיש להתחשב בה, ובגורם־כוח שיש לנסות למצוא עימו שפה משותפת. ככל שהכרה זו תלך ותיגבר, לא רק במצרים, ומטבע הדברים תרתוק את רגלי השמאלנים המצדדים במלחמה, כך יגברו הסיכויים לאפשרות של הידברות בצורה זו או אחרת.

התוכי לא לקה בשבר בכנפיו

(ע.) יוסי, התוכי המזמר, לא לקה מעולם בשבר בכנפיו, אם כי ניכר שאחת מכנפיו נשמטה — קבע רופא חיות בית קטנות שהסתמך על צילומי רנטגן שנעשו בגופו של התוכי, על בעלותו ניטש מאבק משפטי.

התוכי נבדק על ידי הווטרינר, ד"ר מיכאל שטיינפלד, בפקודת השופטת הגב' מ. ודליסקי לאחר שהמתלונן עמוס מאיר, העיד, כי יוכל לזהות את התוכי על פי הכנף השמוטה שלו.

עורך דין אלברטהיים, מבאי כוחו של המתלונן, העיד, כי יוכל לזהות את התוכי לפי התנהגותו, באשר התוכי מצייץ ונכנס לכלוב, כשפונים עליו: „יוסי לך הביתה".

התובע, רס"ר צ. פקל, הודיע, כי בכוונתו להמציא לבית המשפט אישור מתחנת ההסגר בבית דגון, שם שהה התוכי בהסגר לפני מספר שנים, כשהגיע לישראל מגאנה. הכישף השמטט בדוזה לאמצע עברואה.

113
כדאי לך
בסלון אלנבי 33
מבצע בלעדי שלנו
מקרר תדיראן
המקרר המוגן בפני חלודה
• לא העלינו את המחירים
• החלפת מקרר ישן בחדש
TRADE IN
·אספקה מידית
·תנאים נוחים
סלון אלנבי 33
מכונות כביסה, טלויזיות ומוצרי בית חשמליים
רח' אלנבי 33 ת"א טל 611966 615902
מחלקה מיוחדת לזוגות חדשים
בהנהלת מיכאל עקילוב (יורם)

ארגון הזוגות הצעירים
ליד תנועת העולם הזה — כוח חדש
קורא לזוגות הצעירים ולקהל הרחב להפגין את מחאתם על-ידי הצטרפותם
למעברת
הזוגות הצעירים
שתוקם בשבת, 6 בינואר 1973, בשעה 10.00 בבוקר, בכיכר המדינה בתל-אביב
הביאו את המשפחה, הצטיידו באוהלים ובשמיכות, וקחו חלק
ב„הייד פארק"
לא נמתין עד בוש
לגג מעל לראש!

דרושות מיידית
דירות מרוהטות
ובלתי מרוהטות
בכל גודל
לכניסה מיידית!
באזורים:
ת"א והסביבה, נתניה, חדרה, רחובות.
נא לפנות: „לואיס חסד" — נכסי דלא ניידי,
רח' בן־יהודה 142 תל־אביב.
טלפונים 236953, 249476

בבית המשפט המחוזי בתל־אביב—יפו
תיק עזבונות 57/73
בעניין עזבון המנוחה חיה בר־דיומא ז"ל, מרחוב אנילביץ 46 בני ברק, שנפטרה ביום כ"ה תשרי תשל"ג (3 אוקטובר 1972),
והמבקש אליהו בר־דיומא עורך דין מרחוב גולומב 32 גבעתיים.

הזמנה

להודיע כי הוגשה לבית המשפט בקשה ליתן צו המכריז על ירושה של המנוחה הנ"ל, והריני מזמין בזה כל אדם הטוען שיש לו טובת הנאה בעזבון המנוחה הנ"ל הרוצה להתנגד לבקשה להגיש תוך חמשה עשר יום מיום פרסום הזמנה זו, התנגדות לאותה הכרזה, ואם לא כן יתן בית המשפט צו כטוב בעיניו.

דוד רקך, שופט
רשם בית המשפט המחוזי

هكذا من الأصل

פרס קורא למתכנני תחבורה לחשוב על נוחות הנוסעים

(ע). — שר התחבורה, מר שמעון פרס, קרא למתכנני התחבורה לכיוונים, לתת דעתם על הנוסעים ולתכנן אוטובוס משופר במגמה לדאוג לנוחותו של הנוסע, לבטיחותו, לחסכון בזמנו ולהנאתו בעת הנסיעה.

שר התחבורה הרצה בכנס של המכון הישראלי לתיכנון ומחקר תחבורה, שנערך אתמול במלון אחוה בהשתתפות מומחים מן הארץ ומחו"ל.

דאגה למקומות הקטנים

השר ציין, כי נראה לו שהתיכנון הקשור בתחבורה בארץ „עוסק יותר בחולה ופחות מדי בבריאות האוכלוסיה". לדבריו, מתרכזים המתכננים בעיקר בנעשה בערים הגדולות, כשמדובר בתחבורה, ומזניחים את מקומות הישוב הקטנים. האנשים הגרים, אי שיגורה, במקומות הקטנים יבקרו אותנו קשה בשל הזנחה כזאת", אמר.

להלן אמר מר פרס, כי המתכננים חייבים לתת את הדעת על האדם הנמצא בתנועה, ובישראל 65 אחוז מן התושבים נזקקים לאוטובוסים. „אין לנו רכבת ראויה לשמה. היא פועלת יותר מפאת הסנטימנטים. כיצד יתכן שתושבי מדינה כולנו נוסעים כיום באוטובוסים כה נוראים? מדוע אין מתכננים אוטובוס, שיקנה לנוסעיו הרגשה שהם נעים בכבאים סובבים ונעימים?"

אוטובוס משופר

הוא הוסיף, שקודם כל יש לחשוב על מחיר נוחיותו ובטיחותו של הנוסע ולא על מחיר האוטובוס. מתכננים מארה"ב הציגו בפני הנוכחים דגם של אוטובוס משופר, שנבנה כולו לרווחתם של הנוסעים. גם בארץ יכולים המתכננים להשיג את כל המידע על אוטובוס כזה כדי לייצרו כאן".

בסכום דבריו קרא השר למתכננים לצפות לקראת השנים הבאות, לדאוג לתחבורה משופרת של אוכלוסיה כה מפוזרת. „איני בטוח שהמתכננים רואים היום את השטחים הריקים שבכפה הארץ והם מתרכזים במקום זאת בפתרון בעיות באזורים הצפופים. אל לנו להיות עבדים לצפיפות שבכפה. יש לפקוח עיניים ולבחון הרבה את מה אנו רוצים שיהיה, במקום לאסוף נתונים קיימים, יש לחשוב יותר על העתיד".

יוסיפו רחובות חד סטריים

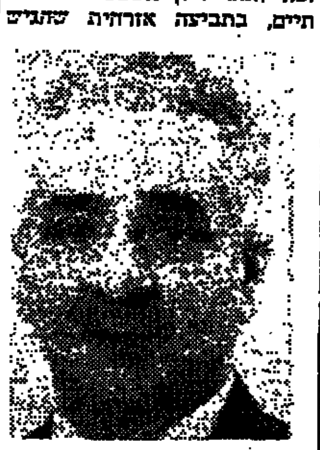
מר י. שמשוני, מנהל המכון הישראלי לתיכנון וחקר תחבורה, עמד בדבריו על התיכנון הנעשה, במגמה להביא לשיפור התנועה בערים הגדולות. הוא הזכיר את הרחובות בתל-אביב שהפכו באחרונה חד-סטריים וציין כי רחובות נוספים יהפכו חד-סטריים בעתיד הקרוב. עוד אמר כי בקרוב תינתן עדיפות בתנועה לאוטובוסים, הן על ידי הקצאת נתיבים מיוחדים להם, והן על ידי הנהגת טכנולוגיה חדישה ברמזורים באמצעים, שיכוונו באופן נפרד את תנועת האוטובוסים ברחובות העיר.

א. מג'דלאני זכה במשפט נגד מזכיר עירית חיפה

השופטת וינוגרדוב: משה רופא ובנו הפרו גם את החובה לנהוג בתום לב

מאת כתב „הארץ" בחיפה

מר איסקנדר מג'דלאני, ערבי נוצרי, בעל המסעדה המזרחית איסקנדר בשדרות או"ם בחיפה, זכה לאחר דיון משפטי של שנתיים, בתביעה אזרחית שהגיש לבית המשפט המחוזי בחיפה נגד מר משה רופא, מזכיר העיריה, ונגד בנו, שמעון רופא.


משה רופא

רקע התביעה, שהוגשה באמצעות עו"ד נסים כהן, היה עסקת שותפות להקמת מסעדה בבבנה ישן מול גן האם, בשדרות הנשיא על הכרמל. בית-המשפט המחוזי הכיר בזכותו של מג'דלאני כלשותף שווה זכויות באותו מבנה. כן חייב בית-המשפט את משה רופא ובנו לשלם לתובע חלק מהשקעותיו בעסקה עד היום.

פניה מן המזכיר

לפי הסיפור שגולל מר מג'דלאני בבית-המשפט, פנה אליו בשנת 1963 מזכיר עירית חיפה, מר משה רופא, והציע לו לרכוש בשותפות מבנה ישן על הכרמל כדי להקים עמו יחד מסעדה.

לפי עדותו במשפט, אמר לו המזכיר, שיש צורך לשלם מיד דמי מפתח „דמי-פינוי-הדייר", המתגורר באותו מקום. לדבריו, נתן למזכיר העיריה באותה תקופה 35 אלף בשלושה תשלומים. במשא ומתן ביניהם סוכם, לפי הגרסה של מג'דלאני, כי מזכיר העיריה, ידאג להשגת הרשיונות הדרושים להפעלת העסק. עד כמה העסק בצרות, שעד היום לא קיבל שום תמורה שכירות על כספו וקבלות על הוצאותיו.

במה שנוגע להשגת הרשיון אמר מג'דלאני כי מר משה רופא הבטיח באוזניו ש„הוא אחראי. הוא יושב על הכסא בעיריה ואיך זה שלא יביא רשיון?" העסקה לא יצאה לפועל משום שלדברי מג'דלאני לא היו לצד השני אמצעים כספיים להיכנס בה.

עדות מזכיר העיריה

בעדותו במשפט בפני השופטת אוגניה וינוגרדוב אמר מר משה רופא, כי פעל בפרשה אך ורק בשם בנו, שמעון, ולא בשמו הוא, וכי בכלל אינו צד בכל העניין.

עוד טען, כי בנו שמעון שילם כמחצית ההוצאות בקשר לשכירות המבנה ולדמי השכירות. סוכם ביניהם, כי מר מג'דלאני יהיה שותף בעסק ובזכויות על המבנה המשותף אך ורק אם היפתח המסעדה במקום, ואם לא — יוחזר לו כספו.

בפסק דינה, המשתרע על 16 עמודים, קובעת השופטת כי הקשר העסקי היה בין מג'דלאני כצד אחד לבין משה רופא ובנו כצד שני. היא כותבת: „מובן כי מג'דלאני לא ראה בבנו של משה רופא ולא רצה בו בתור צד במשא ומתן, באותה עת היה הבן בחור בן עשרים שנה, ללא מקצוע, שעמד להשתתף בצה"ל. עם זאת ידע מג'דלאני כי מי שיעבוד בעתיד במסעדה יהיה הבן, שלאחר שחרורו מצה"ל יהיה זקוק לפרנסה.

החשש מטענות פרוטקציה

עוד קובעת השופטת כי בשנת 1967 הגיש מג'דלאני לרשויות התכנון בקשה לרשיון לפתיחת מסעדה בשמו הוא בלבד, וכי עמדה זאת ננקטה על-ידי משה רופא כדי למנוע לזות שפתיים, כי הוא, בתור מזכיר העיריה, עזר לבנו בהשגת הרשיונות לפתיחת המסעדה על-ידי פרוטקציה.

בפרשת אי-עריכת חוזה בכתב עם בעלת המבנה, פרשה שנגולה במשפט, קובעת השופטת וינוגרדוב כי „במשא ומתן בין צדדים קיימת באופן כללי כעקרון אוניברסלי החובה לנהוג בתום לב. וכי משה רופא הפר את החובה הזאת בכך שלא גרם לעריכת חוזה שכירות עם בעלת הבית".

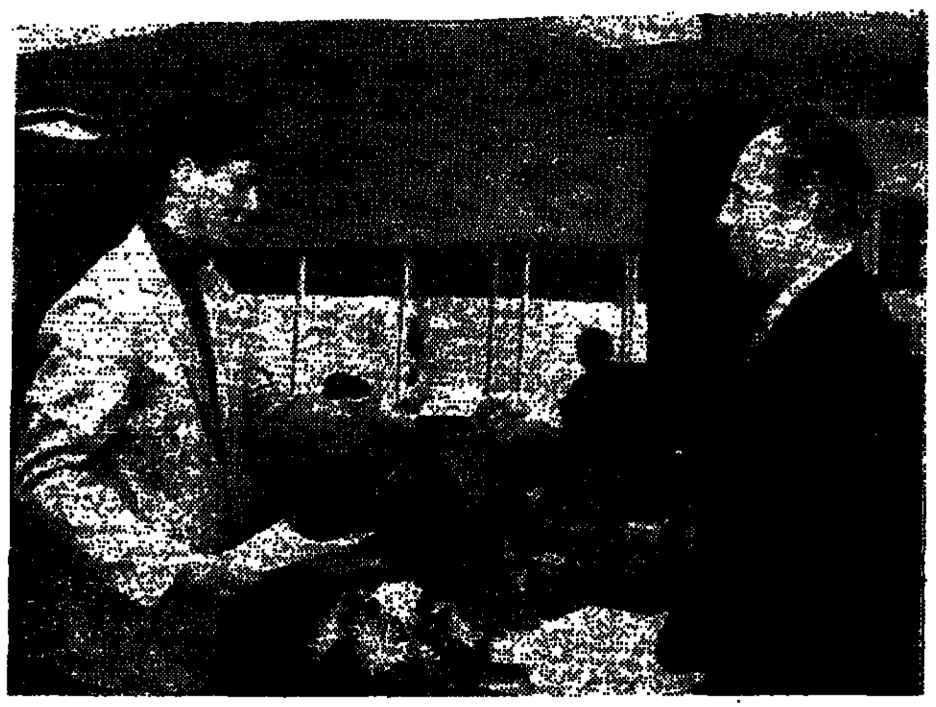
חוייבו בתשלום הוצאות

בסיכום פסק הדין קובעת השופטת כי למג'דלאני מגיעה מחצית זכויות השכירות במבנה ברחוב שדרות הנשיא בחיפה. היא חייבה את הנתבעים, משה רופא ובנו לשלם למג'דלאני סך של 3000 ל"י כחלקם בהוצאות משפטיות שהוצאו לתובע בקשר עם השגת הרשיון (כולל פנייה לבג"צ) ועוד 5000 ל"י כהוצאות המשפט. את מזכיר העיריה ובנו ייצג במשפט עו"ד י. שאנן.

עונש לתוקף עובד עמידר

(ע). — קנס של 300 ל"י וחדשיים מאסר-על-תנאי, הוטלו על יוסף שללאשבילי (28) מאשקלון, שהורשע בתקיפת עובד-ציבור בעת מילוי תפקידו.

בגליון האישום נאמר, שהנאשם תקף את שלבה בן סימן, עובד חברת עמידר, לאחר שביקש ממנו לדאוג להתקנת תאורה בחדר המדרגות בבית מגוריו. כשהפנה הפקיד את המבקש לחברת חשמל, תקפו הלה באגרופו, ושבר שתיים משיניו.


שר התקשורת, מר שמעון פרס, מעניק את הפרס הראשון לדב פיינשטיין

2 נערים מישראל זכו במקומות ראשונים בתחרות יום התקשורת הבינלאומי

(ע). — שני נערים מישראל זכו במקומות ראשונים בתחרות בינלאומית שאורגנה על ידי או"ם בקרב בני-נוער ב־142 מדינות, לרגל יום התקשורת הבינלאומי.

שבעה נערים ונערה נוספים מישראל זכו במקומות נכבדים.

בטקס חגיגי שנערך אתמול בלשכתו של שר התקשורת, מר שמעון פרס, הגיש השר את הפרסים שנתקבלו מחו"ל עבור הנערים הזוכים.

מר פרס אמר, כי יש להיות גאים בנערים שהעניקו למדינה מקום ראשון בעולם ונטלו חלק בענף מסובך ומבטיח של נושאי התקשורת האלקטרונית. התחרות התייחסה לשתי קבוצות גילים — 8—12 ו־13—18.

מקבלי הפרסים

בקבוצה הבוגרה הוכתר דב פיינשטיין, בן 18, מירושלים, לאלוף העולמי, לאחר שזכה בעריכת תקשורת, המבוססת על גלי-אור. סכום הפרס — 2000 פרנקים שוויצריים.

בפרס הראשון בקבוצת הגיל הצעירה זכה אמיר לנגוס, בן 13, מתל-אביב, על חיבורו: מקלט הרדיו הראשון שבניתי. הוא זכה ב־300 פרנקים שוויצריים.

רון יצחקי, בן 12, מקרית חיים, זכה במקום שני על חיבורו „אמצעי התקשורת" וקיבל על כך טרנזיסטור גדול.

אמירה שלהבת, בת 10 וחצי מנתניה, זכתה במקום הי"ב על ציורה: אתות בשיטת מכשור.

אהוד הנגברג, בן 18 וחצי ממבשרת, זכה במקום שלישי ובאנציקלופדיה מדעית על בניית מודל „קשר לווייני".

רוני להס, בן 14, מרמת אביב, זכה במקום רביעי ובטרנזיסטור על בניית מודל טלפון-לתצוגה משוכלל.

ערן מנדלבאום, בן 13, מר"ג, זכה במקום חמישי ובטרנזיסטור על דגם „מרכזת יד קטנה".

רוני גלעדי השיג אף הוא מקום חמישי ובפרס — טלפון. רוני בן ה־17 מחיפה כתב חיבור על „אמצעי התקשורת בשנת אלפיים".

יצחק שביט, בן 16 וחצי מירושלים, זכה בטלפון בתורת פרס, על שיטת שידור חדשה שהציע.

שני שלבי התמודדות

יש לציין, כי התחרות חולקה לשני שלבים: ארצית ועולמית. בישראל אורגנה על ידי משרד התקשורת ובחבר השופטים כיהנו נציגי משרד החינוך, התעשיה האלקטרונית, המחלקה הלימודית ורשת אורט.

לתחרות הארצית הוגשו 70 עבודות ו־12 מבין המצטיינות נשלחו לתחרות העולמית בג'ניבה — וכאמור זכו בפרסים ראשונים.

פלד מכחיש הצעת קואליציה למערך

מאת א. קרן

ידיעות כאילו הציע ראש עירית רמת-גן ד"ר ישראל פלד הסכם קואליציוני מוקדם עם המערך, הוכחשו על ידי ד"ר פלד. „טוב שיש שמועות", אמר בטענו כי לא ניהל שיחות אשר לפיהן הציע כביכול את הסכם הקואליציוני המוקדם, תוך הסבר כי ניהול עיר אינו עניין פוליטי, וכי יש לדחות מאבק מפלגתי לטובת ניהול יעיל של העיר, תוך שיתוף פעולה, ולהדגים הלוציות במעשה זה.

זכה ב־270 אלף ל"י בהגרלת הלוטו

הפרס הגדול של יותר מרבע מיליון לירות של הגרלת ה„לוטו" עלה השבוע בחלקם של צעיר ירושלמי, רחמים לוי, בן 23, ודודתו, והבה יונה. הם מילאו טופס של 52.50 ל"י. וניחשו את ששת המספרים הנבחרים וגם את המספר הנוסף. גם בהגרלת מפעל הפיס האיר המזל הפעם את פניו לירושלים: תושב צעיר זכה בפרס הראשון בסך 150 אלף לירות. הוא נשוי ואב לשלושה ילדים. הזוכה מבקש להישאר „בעילום שם", מחשש עין הרע.

למעגל ההצלחות הצטרף השבוע גם עולה חדש מגרוזיה: יוסף ספאשוילי, המתגורר באור-עקיבא. הוא נשוי ואב לשלושה ילדים. בחלקו נפלה זכיה של 6,250 ל"י.

22 ישובים קשורים למשרד הישראלי של הפדרציה הציונית בבריטניה

בשנתיים האחרונות נקלטו ארבעים חברים חדשים בקיבוץ יזרעאל, שהוא אחד מ־22 נקודות התיישבות הקשורות למשרד הישראלי של הפדרציה הציונית של בריטניה ואוסטרליה. הדבר נמסר על ידי נציג קיבוץ יזרעאל, בפגישה האחרונה של הנהלת המשרד הישראלי של הפדרציה הציונית בתל-אביב. בישיבה נכחו מר נתן פלד — שר הקליטה, מר ברנרד פרסטר — נשיא הפדרציה הציונית של אוסטרליה, ומר ארנסט פרנקל — סגן נשיא הפדרציה הציונית הבריטית.

מרבית החברים החדשים ביזרעאל הם אקדמאים, שעבודתם אינה מוגבלת לקיבוץ בלבד, אלא קשורה לסביבה כולה. יש ביניהם גם ישראלים מתל-אביב, דימונה ואשקלון, נמסר אתמול בהודעה לעתונות.

חברת שמג"ר נאשמת בעבירה על חוק ההגבלים העסקיים

(ע). — אשמת עבירה על חוק ההגבלים העסקיים הועלתה אתמול, נגד איגוד המוסכים וחברת הגרירה שמג"ר, בפני שופט השלום התל-אביבי, מר חיים שפירא. נציגי הנאשמים כפרו באשמה המיוחסת להם.

בכתב האישום נאמר, כי ב־19 במאי 1971 הוקמה חברת גרירה ושמה מגור, שהיתה לצנינים בעיני איגוד המוסכים.

בעקבות זאת הוחלט על הקמת חברה מתחרה בשם שמג"ר, מכיוון שראו במגור מתחרה לגוררי רכב המאוגדים באיגוד המוסכים. ב־8 באוגוסט כונסה אסיפה כללית מיוחדת של גוררי רכב, המאוגדים באיגוד המוסכים, ונמסר בה על תוכנית הקמת שמג"ר כגוף מתחרה במגור.

לטענת התביעה הוחלט, שכל חברי איגוד המוסכים שיצטרפו כחברים לחברת שמג"ר — יסרבו לתת שירותי גרירת רכב לחברת מגור ולכל חברה אחרת שהיא.

לטענת התביעה, יצרו הנאשמים הסדר-כובל, שלא נרשם ואף לא הוגשה בקשה לגביו, והוא מהווה עבירה על חוק ההגבלים העסקיים.

יש לציין, שהתביעה הוגשה במקורה לבית המשפט המחוזי, אולם זה קבע כי עליה להשמע לפני בית-משפט השלום.

משה שניצר — נבחר מחדש לנשיאות בורסת היהלומים

מר משה שניצר נבחר השבוע מחדש לתפקיד נשיא בורסת היהלומים הישראלית. מר שניצר, המכהן בתפקיד זה מאז 1967, נבחר במספר שיא של קולות בבחירות הכלליות ופה־אחד על־ידי מועצת המנהלים של הבורסה.

עשרה פקידים אדיבים נקבעו בעירית רמת־גן

מאת סופר „הארץ" בגוש דן

עשרה מבין פקידי עירית רמת-גן, העוסקים בקבלת קהל, הוכרזו כפקידים אדיבים לשנת תשל"ג. מיבצע „הסבר פניך לאורח" נערך על-ידי עירית רמת-גן מדי שנה על-ידי הוועדה המייצגת לשירות הציבור בראשות מ"מ ראש העיריה עו"ד משה ל. ברון, בשיתוף עם ארגונים ציבוריים.

הזוכים בתואר לשנת תשל"ג הם: שושנה גולה, כרמלה דויטש, אבנר זכריאר, שאול חילאווי, חנה ליפשיץ, כרמלה לדרמן, לאה פרלינג, רצון צברי וקתרין שוקר.

ראש עירית רמת-גן, ד"ר ישראל פלד, שבירך את הזוכים, ציין כי בתפקידי עובדי הציבור לשרת את הפונים אליהם והביע תקוה כי מספר הפקידים האדיבים יגדל מדי שנה וכי גם הם יהוו דוגמה לאורחות טובה.

עירית בני־ברק החליטה לשנות תוכנית קרית הרצוג

מאת סופר „הארץ" בגוש דן

הנהלת עירית בני-ברק החליטה לשנות את תוכנית בנין ערים של קרית הרצוג בעיר במסגרת פיתוחה.

עם השינוי תוכל העיריה להקצות שורה של מגרשים לצרכי ציבור במקום. ראש העיריה, מר ישראל גוטליב, מסר כי העיריה תחכור ממנהל מקרקעי ישראל מגרשים במחיר סמלי, ואלה יוקצו להקמת מרפאה של קופת חולים הכללית ובית-כנסת.

מר גוטליב מסר עוד, כי תוך שבועיים תחנך בבני-ברק מערכת תאורה חדשה. כן מסר כי הנהלת העיריה החליטה להקציב 15 אלף ל"י כמילגה להנצחת זכר הרב אריה לוין, „רבם של האסירים".

מובאים בזה זוכי החודש בתחרות "כל הכבוד" מבצע הנימוסין של מלון הילטון תל אביב

משמאל לימין:
פליקס נעיש, טבח; שלמה קרמר, בטחון; רחל סבח, חדרנית; סמי מול טוב, בלמן; פרנקו ליאוט, מבקר מזון ומשקאות; אהובה עגימי, מלצרית.

בבית המשפט המחוזי בירושלים

תיק עזבונות [illegible]

בענין עזבון המנוח יוסף אייזנבן [illegible]

להודיע בזה כי הוגשה לבית המשפט בקשה לקיום הצוואה [illegible]. כל המתנגד לבקשה הנ"ל יגיש, תוך ארבעה עשר יום מיום פרסום הודעה זו, את טעמי התנגדותו, אם לא כן יתן בית המשפט צו כאמור.

יהודה זייף, שופט
רשם ביהמ"ש המחוזי ירושלים

המועדון
בן־יהודה 77
אתה מוזמן הערב ובכל ערב
הורדנו את המחירים והקדמנו שעת התוכנית!!
התוכנית הסאטירית: „איך אנחנו נראים"
בימי חול מחיר הכרטיס 9 ל"י
מחירים מוזלים למשקאות חריפים
התוכנית מתחילה ב־9.30 בערב
לבקשת הקהל
מחר — התוכנית הסטירית
2 הצגות — 9.30—12.00 — חצות
החל מחצות הכניסה חפשית!
פיאנו־בר, משקאות, ארוחות קלות
ערב ערב בין השעות 9.30-2.00 כרטיסים במשרדים
ובערב במועדון לקבוצות מאורגנות ב"לאן" 231655

שגרירות גרמניה
מודיעה על הקרנת הגירסה הקולנועית של
Wozzek - ווציאק
אופרה מאת אלבן ברג
על פי מחזהו של גאורג ביכנר (Büchner)
בביצוע זמרי האופרה הממלכתית של המבורג
בחיפה - הדר - אולם ביתנו
ביום שני 8.1.73
בשעות 4.00 אחה"צ ו־7.00 בערב
כרטיסים במחיר 1.— ל"י אצל „נוגה", רח' הרצל 32—34

בגלריה גרפיקה 3, דרך הים 8 (טל' 82220)
מתקיימת תערוכת ציורים של
תומס קרונר
פתיחה חגיגית במלאת שנה לגלריה ביום שבת 6.1.73 בשעה 11.00 בבוקר
הגלריה פתוחה 1—10 7—5, שבת 10.30—1.00

תיאטרוני ישראל
הערב 4.1
הבימה:
כנואפו על כלב: חיפה
הכנסת כלה: עין חרוד
הקאמרי:
החמא ועונשו: תל־אביב
התיאטרון העירוני חיפה:
החטא ועונשו: ת"א הקאמרי
איש הקרח בא: חיפה

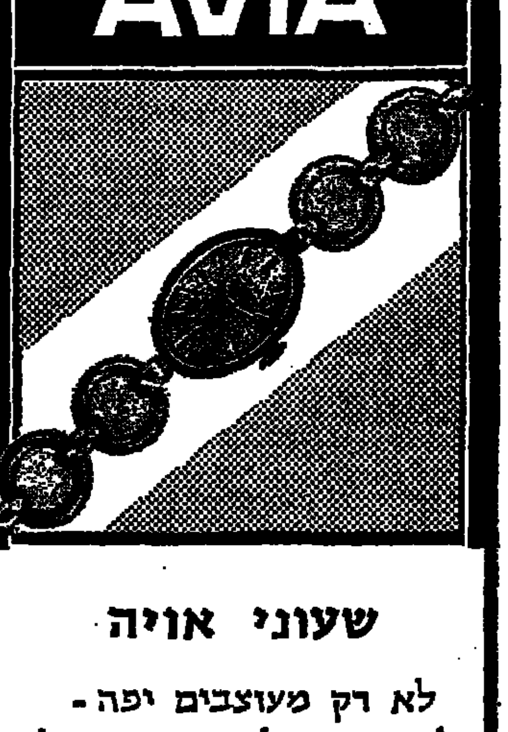
הערב בבית לסיק
7 — המהפכן — עם גיון הייא (קאובוי של חצות)
9.15 — אשת נשואה
בימוי: גודאר

דירת הרוקים
קומדיה ישראלית
הערב, מבריה, חן, יום ה' 4.1 9.00
נבמקיבים, הדר, יום ו' 5.1 9.00
טלפון הבירור 625656
מפיקים: גלבוע ולייק

ביבורות
שירי נעמי שמר
רענה הערב אורות
המועדון
בן־יהודה 77 ת"א
הערב התוכנית הסאטירית

בתיבה במבונה
הלמדו היטב ב־12 שעות
בבית הספר למבחר
"רימון"
ת"א דיזנגוף 85, טל. 281985
שיטה מהירה, מיקום במשלחי

...את הרי יודעת שמרסי מתאים לך מתאים לך מאד!
גרבונים - גמישונים
ארבונים - אקספנדונים

AVIA

שעוני אויה
לא רק מעוצבים יפה -
אלא גם בעלי איכות מעולה
SWISS MADE

האגוד הישראלי ליחסי צבור
הכנס השנתי
יתקיים ביום רביעי ז' בשבט תשל"ג 10.1.1973 במלון פאן־אמריקן בת־ים
תוכנית הכנס:
09.30 — התכנסות ורישום
10.00 — כיבוד קל
10.20 — פתיחה — יו"ר האיגוד מר מרדכי יעקובוביץ
10.30 — כיצד מסבירה עצמה ישראל בחו"ל — מר אלוף הר־אבן מנהל מחלקת ההסברה במשרד החוץ
11.30 — אמצעי התקשורת בישראל — מר שמואל אלמוג מנכ"ל רשות השדור
12.30 — פאנל על מעמדם של הדוברים ואנשי יחסי צבור במפעלים ובמוסדות
13.30 — ארוחת צהריים וסכום
חברי האיגוד וכן אנשי הסברה, יחסי צבור ותקשורת המונית, המעוניינים להשתתף בכנס, מתבקשים להרשם בהקדם אצל גזבר האגוד, מר יעקב אסף, טל' 286633
דמי השתתפות — 35 ל"י.

משרד המשפטים — האגודה לתרבות הדיור
נמשכת הפצתה של החוברת
„דברי הסבר לחוק בתים משותפים"
החוברת מבהירה את הזכויות והחובות בבית משותף.
ניתן להשיגה בלשכות ועדי בתים של האגודה לתרבות הדיור העירוניות המקומיות, או בקריה רח' ג' 13 תל־אביב.
המחיר 2 ל"י.
גזור ושלח בצירוף המחאה על סך 2 ל"י עבור כל חוברת.
גזור
אל: האגודה לתרבות הדיור רח' ג' 13, הקריה תל־אביב
רצ"ב המחאה על סך . . . . . ל"י
אבקשכם לשלוח לי . . . חוברות „דברי הסבר לחוק בתים משותפים"
השם: ______
הכתובת: ______

התזמורת הפילהרמונית הישראלית
עין גב
סדרת קונצרטים למנויים
קונצרט מס' 2
יום חמישי 25.1.73
יוזף קריפס — מנצח
בתכנית:
מוצארט — סמפוניה מס' 41 („יופיטר")
ברוקנר — סמפוניה מס' 7
קונצרט מס' 3
מוצ"ש 10.2.73
סטניסלב סקרובציבסקי — מנצח
מרטה ארגריך — פסנתרנית
בתכנית:
באך — סויטה מס' 3
בטהובן — קונצ'רטו מס' 1 לפסנתר ולתזמורת
ברליוז — שלושה קטעים מתוך „רומיאו ויוליה"
קונצרט מס' 4
19.4.73 יום ה'
אישטואן קרטש — מנצח
בתכנית:
שוברט — סמפוניה מס' 8 („הבלתי גמורה")
בריטן — נעימות ים מתוך פיטר גרימס
דבוז'אק — סמפוניה מס' 7 (2)
הזמנת כרטיסי מנוי
ניתן להזמין ולרכוש כרטיסי מנוי, במפעלי תיירות עין גב טל. 50165, במשרדי חברת שיט כנרת טבריה, טל. 21831, משרד כרטיסים אלחדיף, טבריה, רח' הגליל, טל. 20853 ובאמצעות הדואר: כנרות, דואר נע

ארץ גרובים
סלמוניקו
בית העולים והמודעות
ב־11
בתי קולנוע!

פגודה
מסעדה סינית
מזוג אויר מלא
הנהלה וטבח סיניים
פתוחה לארוחות צהריים וערב
חיפה, בת גלים
(מול הבריכה) טל. 524586

סינרמה
ירושלים
נ33ים
השחר
7.15—9.30

ירושלים
אדיסון — אבדאו
אוריון — הסירונים
אורגיל — התפוז המכני
ארנון — בית התולים
הבירה — הבקצוצי
חן — מציצים
ירושלים — בתו של רייאן
סמדר — המערבולת
עדן — החלק הארי
רון — שוד הטלפונים הגדול

חיפה
אורה — סלמוניקו
אוריון — זעם הנשרים המודפים
אורלי — כנר על הגג
אמפיתיאטרון — משפחת הוקרה
ארמון — פרנזי — היצ'קוק
בית רוטשילד — והיה אם
גל-אור — אנג'ליק והסולטן
חן — הצלפים
מורדה — שערוריה האוטומט
מירון — אל הזעם
עצמון — שוד הטלפונים הגדול
עממי — הקשר הצרפתי
פאר — מציצים
רון — התפוז המכני
שביט הכרמל — פרח הקקטוס

קריות (חיפה)
אורות — אריק הבוגד
בית העם — המפתח לקשר
היובל — הסנדק
זהר — כנופית הג'נטלמנים
יובל אור — נוריה
ניצן קרית־ים — הסנדק
סביון — הכפתה לקשר
כפיר — הפראים הנודדים

ראשון־לציון
תפארת — ממשיכים לקרוא לי טריניטי

הרצליה
דוד — כולם בכים הקטן
דגניה — אהובתי הקטנה
היכל — סלמוניקו
תפארת — סבכת תחת

רמת־השרון
גיל — גבר ארוטי

נתניה
אסתר — דם רותח
גיל — הבוקרים
גבוריה — [illegible]
שרון — הסנדק

חדרה
גן־זהר — גבר ארוטי

פתח־תקוה
הדר — [illegible]
היכל — ממשיכים לקרוא לי טריניטי
שלום — [illegible]

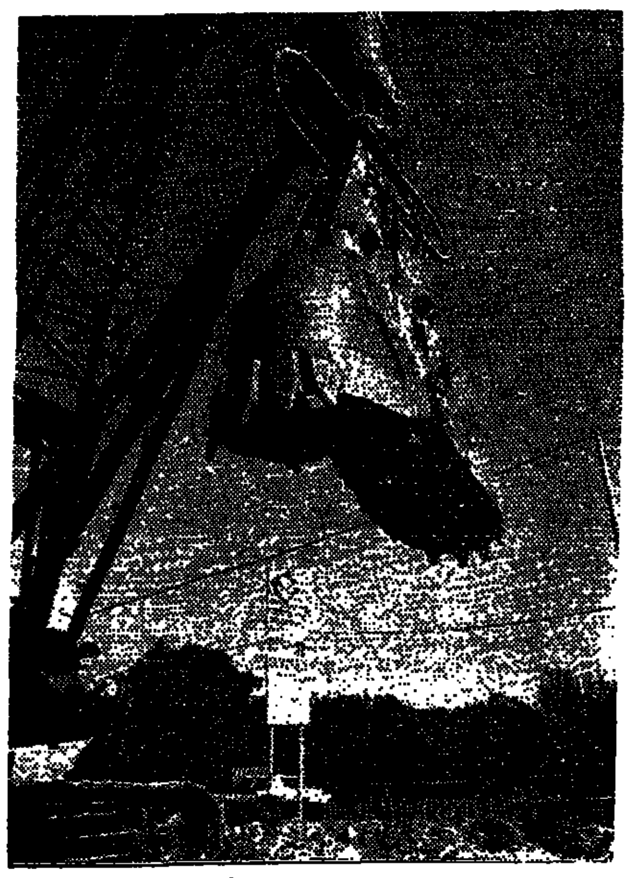
רמת גן גבעתיים
[illegible]

חולון
[illegible]

בת־ים
[illegible]

יפו
[illegible]

תל־אביב
[illegible]


חפירות המעבר התת קרקעי מתחת לגשר הירקון בתל־אביב בעזרת הציוד הכבד שהובא למקום

חיל ההנדסה בונה גשר ביילי על הירקון

(ע). חיל ההנדסה של צה"ל החל בבניית גשר על הירקון ליד איצטדיון רמת־גן, במסגרת עבודה מעשית בקורס קצינים של החיל. עבודת הבניה תושלם תוך ארבעה ימים בלבד.

סגן מפקד החיל, מסר אתמול כי הגשר נבנה כסיוע של צה"ל לחברת נתיבי איילון. רוחבו של הגשר 7 מטרים וארכו 53 מטר.

בתשובה לשאלות אמר סגן המפקד, כי צה"ל הסכים לתת את הסיוע לחברה אזרחית, כיוון שהקצינים היהודים הנדסה בבאית עושים תרגילים מעשיים בבניית גשר ביילי, כסוג מורכב וכסובך כמו זה. הוא הוסיף כי צה"ל יהיה מוכן להושיט גם בעתיד סיוע דומה בבניית גשר ביילי, אם יתבקש על־ידי חברות אחרות.

הגשר ישמש כמעקף נוח לתנועה דו־סטרית על הירקון במקום הגשר הישן הצר. מחברת נתיבי איילון נמסר, שגם הגשר החדש הוא זמני, ויעשה בו שימוש עד שייבנה גשר קבע במקום.

הקמת גשר ביילי נעשית על־ידי צה"ל ללא תשלום, אך החברה סיפקה את כל החומרים והציוד.

משרד התאחדות בתי־המלון עוסק גם בהפניית עובדים

מאת סופר "הארץ" לענייני תיירות

בצד מוסדות ההסתדרות ושירות התעסוקה, מטפל גם המשרד הראשי של התאחדות בתי־המלון בהפניית עובדים, בעיקר מקצועיים, למקומות עבודה בענפים השונים. בין הפונים עולים חדשים ... רב, וכן ישראלים המעוניינים להחליף מקום עבודה. הפונים הם לרוב עובדי קבלה, מזון ומשקאות ועובדי מינהל. מספרם מגיע לעשרות מדי חודש, וכל אחד מהם משלם דמי רישום בסך 10 ל"י.

ההתאחדות, הפועלת בתיאום עם מוסדות ההסתדרות וארגוני עולים, מעבירה בפרק זמן קבוע את רשימת הפונים לבתי־מלון במקומות שונים בארץ, כדי להעמידם על מועמדים לעבודה. בקשת המלון להפנות את המועמד לראיון, נעשית גם היא באמצעות ההתאחדות. בתחום זה השיטה היא הפוכה מהמקובל בסקטורים אחרים בהם משמש הגוף העתר במציאת עבודה לאנשי מקצוע, לרכז את רשימת המפעלים הזקוקים לכוח עבודה.

דחף סדרן ושילם קנס * איים ונידון למאסר־על־תנאי

* (ע). — תושב חולון שניסה להיכנס בכוח למועדון ריקודים ו־ תוך כדי כך השמיע איומים בדבר כנופיה העומדת לרשותו — נידון אתמול לקנס של 1000 ל"י ולמאסר 9 חודשים על־תנאי. גזר הדין ניתן על־ידי שופט השלום התל־אביבי חיים שפירא.

הנאשם, דוד כהן (30), ביקש להיכנס למועדון סגור בעיר בגוריה. הסדרן הודיע לו, כי השעה מאוחרה והוכחים לסגור את המקום ולפיכך אינו יכול להיכנס.

לטענות התביעה, איים הנאשם על הסדרן כי יזעיק לעזרתו את הכנופיה העומדת לרשותו, וכן תקף את הסדרן בדחיפה.

השופט שפירא הרשיע את הנאשם וציין, כי היה גוזר עליו מאסר בפועל, אולם הוא מתחשב בעברו הנקי.

נהג מכונית גנובה ניסה לדרוס שוטר

* הרכב נבלם לאחר מרדף ויריות ניידת
החשודים — 3 בחורים ו־2 בחורות — הצליחו להימלט

* (ע). — מכונית גנובה שהתגלגלה שלשום בערב בדרום תל־אביב, ואשר נהגה ניסה לדרוס איש־משטרה, נבלמה, לאחר מרדף ולאחר יריות מספר, שנורו לעברה על־ידי אנשי הניידת.

נוסעי המכונית, שלושה בחורים ושתי בחורות, הצליחו להימלט והמשטרה מחפשת אחריהם.

סמוך לשעה 8.30 בערב הבחינה ניידת־סיור של ברחוב יפו במכונית מדגם שברולט, הנוסעת ברחוב אילת במהירות מסחררת, כשהיא מתעלמת מחוקי התנועה ומסכנת עוברים ושבים וכלי רכב שנעו בכביש.

מפקד הניידת, רס"ר דוד שחר, אותת למכונית לעצור, אך נהגה סירב לציית והגביר המהירות. התפתח מרדף, שהתנהל עד לרחוב בן־צבי בדרום תל־אביב.

עם הגיע הניידת להגיע אל המכונית הנמלטת וזאת נאלצה לעצור.

רס"ר שחר ירד מרכבו והחל לצעוד ברגל לקראת הצעירים, אך לפתע החל נהג המכונית הגנובה להסיע רכבו לאחור במגמה לדורסו. שחר הצליח להתחמק ואילו נהג הניידת, השוטר שמואל לוי, שלף אקדח וירה לכיוון גלגלי המכונית הקדמיים. זו שינתה את מהלכה ונמלטה בסמטה־צפלחון לעבר רחוב שלוש.

הניידת דלקה אחריה והתברר שהמכונית נעצרה לאחר שפגעה בקצר... ניע חוגה והצעה באוזן קל צעיר ... שנקבצאו שם. כן הוברר שגלגלי הרכב הנבלם נוקבו על־ידי השוטר, והנבים לא יכלו להמשיך בנסיעתה.

הסטודנטים בטכניון ישבתו עד יום א'

הסינט ידון מחדש במועד ב' לבחינות

מאת סופר "הארץ" בחיפה

שביתה כללית פרצה אתמול בטכניון לאחר שהסטודנטים בקורסים העליונים ג' וד' הצטרפו לשביתת 2000 תלמידי הקורסים א' וב' הלומדים לפי שיטת הצבירה. שביתת הקורסים העליונים תימשך עד יום א'.

באותו יום עומדת להתקיים ישיבה נוספת של סינט הטכניון, לדיון נוסף בדרישת הסטודנטים להנהיג בחינות מועד ב' בצמודות, כלומר שלושה שבועות לאחר אי הצלחה.

בפגישת עתונאים אתמול בחיפה הדגישו נציגי הסטודנטים כי תביעתם נוגעת רק למקרים שבהם עומד הכשלון בבחינות גמר הסימסטר בסתירה להישגי הסטודנט בתקופת הלימודים כפי שמצאו ביטויים ב־מעקב, כלומר בבחנים ובתרגילים שהמורה עורך במרוצת הסימסטר.

מכאן שהם דורשים את הזכות לבחינת מועד ב' רק לסטודנטים אשר השיגו במעקב יותר מ־65% וניתן להניח שכשלונם נובע לא מחוסר ידיעה אלא מנסיבות מקריות, כמו שירות במילואים בזמן הלימודים או "יום שחור". "סטודנט שלא למד את החומר במרוצת הסימסטר לא יוכל לתקן את המצב תוך שלושה שבועות", אמרו.

אלטרנטיבה בלתי סבירה

נציגי אגודת הסטודנטים הסבירו כי לדעתם אלטרנטיבה שנותן הטכניון, של בחינה נוספת באותו מקצוע לאחר סימסטר ב' או סימסטר ג' איננה מעשית, בגלל העומס המוטל עליהם וכן מחמת העובדה שעל הסטודנטים להתקדם באותו מקצוע בשלב גבוה יותר בעת ובעונה אחת.

גם הסדרת בעיית הכשלונות במסגרת של כל פקולטה לפי שיקול דעת המורים איננה מעשית. אשתקד הבטיחו להם כי מורי הטכניון יתחשבו במצב, ויאפשרו בחינות נוספות במקרים מוצדקים, אולם במשאל שערכו השנה הוברר להם כי רק 30% ממורי הטכניון נהגו כך.

משום כך תובעים הסטודנטים שהסינט יעבד תקנון, שיחייב את כל המורים להנהיג מעקב אחר הישגי התלמידים, עם זכויות מועד ב' במקרים האמורים לעיל.

לשאלה, אם מעקב זה צריך להיות חובה גם לגבי הסטודנטים (כלומר שהם מוכרחים להופיע לבחנים) השיבו נציגי האגודה בשלילה. חופשי הסטודנט ללמוד כרצונו ולא להשתתף בבחן, אולם סטודנט כזה לא יהיה זכאי לבחינה נוספת במקרה של כשלון בסוף הסימסטר.

נציב השירות אסר על עובדי מדינה לסייע לפרסומת

(ל). נציב שירות המדינה, מר יעקב ניצן, פרסם הוראה למשרדי הממשלה האוסרת על עובדי המדינה לסייע לפרסומת מפעלים על־ידי ניצול תפקידם ומעמדם בשירות המדינה.

יעקב ניצן

מר מרדכי ורטהיימר, יועץ לנציב שירות המדינה מסר, כי ההוראה פורסמה לפי הצעת היועץ המשפטי לממשלה מר מאיר שמגר, וזאת בעקבות מקרה שקרה לאחרונה: כמפעל ניצל הפקידו של עובד המדינה לכפרה פרסומת.

בהתאם להוראה, נאסר על עובד מדינה לקבל בידיעה טובת הנאה כלשהי ממפעל, כדי לנצל את תפקידו או מעמדו בשירות המדינה לשם פרסומת לאותו מפעל, כגון רכישת סחורה ממפעל בתנאי הנחה, כשיש להניח שההנחה ניתנת לאותו עובד משום מעמדו או תפקידו בשירות המדינה, מתוך כוונה שהשימוש על־ידו באותו מוצר יעודד אחרים לקנותו.

מר ורטהיימר מסר כי האיסור חל גם לגבי עובדים, שאין להם קשרי עבודה עם המפעל.

עובדי משרד הדתות בירושלים מכינים סנקציות

מאת סופר "הארץ" בירושלים

עובדי משרד הדתות בירושלים החליטו אתמול, באסיפה כללית מיוחדת, לייפות את כוחם של הסתדרות עובדי המדינה במועצת פועלי ירושלים, ושל ועד העובדים, לנקוט בסנקציות עד כדי שביתה כללית. ההחלטה באה במחאה על אי־היענות הנהלת המשרד לתביעה, לתקן את המבנה שבו מועסקים עובדי לשכת המגיהים או להעבירם למקום אחר.

עובדי הלשכה הפסיקו ביום ראשון את עבודתם בבניין שברחוב יפו (מול התחנה המרכזית של אגד) ו־עברו "לצבור" במשרד הראשי של משרד הדתות מול הדואר המרכזי. המגיהים עוסקים בכתיבה ובהגהה של ספרי תורה, מזוזות ושאר חפצי קודש.

תנועת מטוסים בלוד

ממריאים: אל־על (163) ב־01.00 ליוהנסבורג. ט.וו.איי. (811) ב־06.00 לרומא, פריס, ארה"ב: ט.וו.איי. (741) ב־07.00 לפרנקפורט, ארה"ב: אל־על (461) ב־07.10 לציריך; סוויסאייר (331) ב־07.20 לציריך; ט.וו.איי. (841) ב־07.45 לאתונה, רומא, ארה"ב; אל־על (353) ב־07.55 לרומא, ניו־יורק: אל־על (15) ב־08.15 ללונדון, ניו־יורק; ק.ל.מ (530) ב־08.25 לאמסטרדם: אל־על (456) ב־08.35 לוינה, לונדון; איירפרנס (130) ב־08.45 לאתונה, פריס: אל־על (361) ב־09.15 לפריס, ניו־יורק: בי אי איי (456) ב־09.35 ללונדון: סבנה (572) ב־09.00 ל־ [illegible] אל־על (357) ב־10.30 לפרנקפורט: אל־על (458) ב־12.00 לקופנהאגן: אל־על (365) ב־13.30 לניס; אליטליה (752) ב־15.05 לרומא: סייפרייר (333) ב־16.15 לניקוסיה: סי פי איי (305) ב־16.35 לרומא, קנדה: ס ה י (250) ב־16.00 לאיסטנבול: לופטהנזה (635) ב־16.05 למינכן, פרנקפורט: ט.וו.איי. (810) ב־17.50 למזרח הרחוק, ארה"ב: אל־על (403) ב־18.15 לרומא: בי.אי.איי (318) ב־18.10 לטהרן.

נוחתים: ט וו איי. (811) ב־04.30 מארה"ב: המזרח הרחוק: אל־על (152) ב־07.40 מ־פריס: סי פי איי (294) ב־13.05 מקנדה, רומא: אליטליה (752) ב־14.13 מרומא: סייפריאר (332) ב־14.30 מניקוסיה: אל־על (360) ב־14.40 מניו־יורק, מונטריאול: ט וו איי (740) ב־14.40 מארצות־הברית, פרנקפורט: ס ה י (250) ב־15.15 מאיסטנבול: לופטהנזה (634) ב־15.15 מפרנקפורט, מינכן: אל־על (21) ב־15.55 מניו־יורק, פריס: אל־על (452) ב־15.55 מציריך: ט וו איי (810) ב־16.10 מארה"ב, פריס, רומא: אל־על (354) ב־16.40 מניקוסיה: ט וו איי (840) ב־17.00 מארה"ב, רומא, אתונה: סוויסאייר (332) ב־17.15 מציריך: בי אי איי (321) ב־17.30 מלונדון: אולימפיק (303) ב־17.40 מאתונה: בי אי איי (484) ב־18.10 מלונדון: אל־על (408) ב־19.45 מפרנקפורט: אל־על (456) ב־21.45 מלונדון: אל־על (194) ב־21.00 מיוהנסבורג, ניירובי: איירפרנס (189) ב־21.00 מפריס, אתונה: אל־על (450) ב־22.55 מקופנהגן.

פרניו על עשן דיזלים ובנזין וההבדל ביניהם

מאת אדר קיסרי, כתב "הארץ"

"הטענות שהושמעו לאחרונה, כי אילו הגזים הנפלטים ממנועי בנזין מסוכנים מהעשן הנפלט ממנועי הדיזלים, חסרות שחר", אמר מדען הטכניון אנטוניו פרניו לסופר "הארץ".

ההשוואה הנכונה

המדען הסביר כי מנוע דיזל, ה־נמצא במצב תקין והמופעל בצורה נאותה, פולט הרבה פחות זיהום מ־מנוע בנזין במצב תקין.

אולם, מאחר שעשן הדיזלים השחור נפלט ממנוע הנמצא במצב בלתי תקין, אין מקום להשוואה האמורה. ההשוואה צריכה להיות בין מנוע דיזל בלתי תקין (וזה מצבם של רבים מכלי הרכב בארץ) לבין מנועי בנזין תקינים.

המדען הוסיף, כי ביקר לאחרונה בארה"ב ונוכח לדעת שהמשטרה מגלה שם תקיפות נגד בעלי רכב דיזל פולט עשן. הוא ציין, כי בישראל גדול אחוז כלי רכב הדיזלים בהשוואה לאחוז הדיזלים בארה"ב.

הגורם האנושי

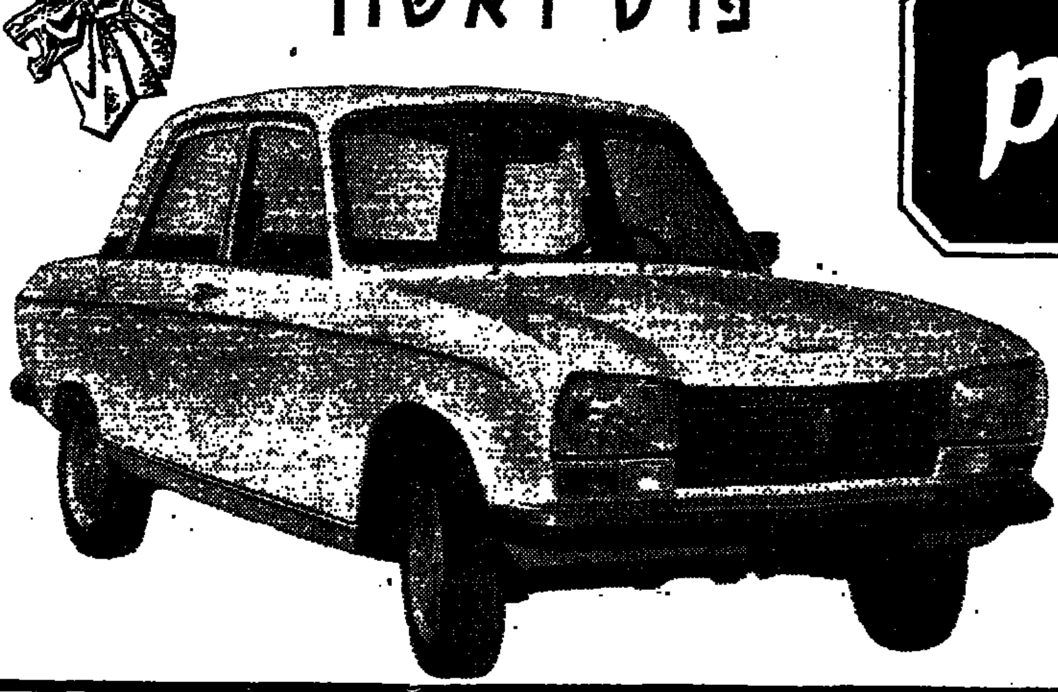
פרופ' ג. ברונר, מהמכון הגבוה לטכנולוגיה בשוויץ, קובע בחוות דעת על רכב הדיזל, כי פליטת הזיהום או אי־פליטתו ממנוע זה תלויה קודם כל באדם הנוהג והמטפל בו. פרופ' ברונר מסביר, כי הזיהום הנפלט מרכב דיזל הוא אפסי כל עוד המנוע מכוונן כיאות, אין מעמיסים עליו עומס־יתר, והנהיגה נכונה והדלק מתאים לתקן.

מר מאיר חובב נתמנה למנהל שרות מבחן לנוער במשרד הסעד — על כך מסר אתמול דובר המשרד.

בכל יום ו', במוסף השבועי של הארץ

חידון סמליק

פרס ראשון



PEUGEOT

המכונית החדישה

פיג'ו 304 דגם 1973

(כולל מסים)

פיג'ו הארי שבחבורה

MEP 100 מזגן אויר — המזגן החדיש והמשוכלל — של חברת אלקטרה

ספה טלונית, שולחן סלוני, 2 כורסאות — טיבולי — סמל חדש לריהוט חדש — מתנת רהיטי טיבולי

TANDBERG + ELAC מערכת סטריאו מקצועית מהמובות בעולם! — פרס שני — הכוללת: רדיו + מגבר SOLVSUPPER II, 2 רמקולים HI. FI. 15, פטיפון ELAC — מתנת "אלקטרון צילג" בע"מ נציגים בלעדיים.

2 כרטיסי־טיסה (לא כולל מסים) ב"אל־על" • ת"א-אדיס־אבבה-ת"א • ת"א-ציריך-ת"א — מתנת הארץ

תנור חימום — חמום מרכזי בכל הדירה עם קמין אטמור המותאם לגודל דירתך. דגמי 1973 — חדישים ומעוצבים להפליא. — אטמור

PHILCO פילקו תמיד־באיכות עולמית — מקלט טלויזיה פילקו BLACK CORAL 24"

23 שעוני TIMEX — השעון הנמכר ביותר בעולם — מתנת נציגים בע"מ מפיצים בלעדיים — • הדגמים יקבעו ע"י נציגים בע"מ

מדיח כלים Metz — * תכולה: כל כלי האוכל והסירים לארוחה מלאה של 8 איש. * 6 תכניות שטיפה כולל ... * תאים נפרדים מנירוסטה לצלחות ולסירים. — אמץ את Metz

תנור חימום ווליס (דגם 75) — מתנת חברת אויקל

16 ענק — חדש — פרידמן

קולט אדים — מתנת Zoppas • אל־בן — עם מסנן פחם כפול * קל להרכבה ולתפעול

SINGER מכונת כביסה (דגם 561) — מתנת סרוודינמיקס בע"מ מפיצי "סינגר" בישראל

תנור אפיה ובישול (דגם 41) — מתנת חברת שביט

SINGER מכונת תפירה (דגם 259) — מתנת סרוודינמיקס בע"מ מפיצי "סינגר" בישראל

תנור חימום Dimplex — עם הטרמוסטט האלקטרוני הבלעדי — דימפלקס מחמם את החורף — מתנת מ. ט. קולטון בע"מ מפיצי "דימפלקס" בישראל

3 טבעות עתיקות עם יהלומים — מתנת קאשי Kashi

פרסי הובר — * שואב אבק * מגהץ אדים — מתנת מלפורד הוט' בע"מ

מערכת לבני־מיטה תוצרת "גלינה" — מאג צרכי מיטה — מתנת בימ"ס

1 מצלמת פולארויד • המצלמה המפתחת תמונותיה בעצמה — POLAROID — סוכנים בלעדיים: ליאון דגון צרכי צילום בע"מ

• מערכת SHEAFFER SILVER IMPERIAL (עט נובע, עט כדורי, עפרון נובע) • 10 עטי SHEAFFER "אימפריאל 2" — שפר SHEAFFER

מבחר פרסים מאת הכל־בו לכל גיל — זיניוק את מיכלין בע"מ — • מכונת דיג MITCHEL • 2 מזרני אויר PALMA • 3 חגורות־שחיה NAKAYAMA • 2 כדורי־סל IRUMA — מצלמת PETRI בכדי 550.— ל"י

כסא נח דגם 550, מזרונית צבעונית, כרית ראש ושיפועים לגב ולרגלים מתנת ONEG עונג

• שולחן ו־4 כסאות מאלומיניום, מתנת פרימה • 3 טוסטרים לפיצה ו־3 מגהצי "טפלון", מתנת "אמקא"

• מערכת ציוד־גז לפיקניק, מתנת סופרגז • גיטרה "ריקרדו" מתנת "חלילית" • 3 מכונות גילוח "REMINGTON 100"

• 25 חבילות שי מתנת "עץ הזית" • 25 חבילות שי מתנת STOCK • 20 חבילות שי (10 לגבר ו־10 לאשה)

מתנת Helena Rubinstein • 15 חבילות שי מתנת תלמה • ועוד שפע פרסי תנחומים

مكبّرا من الأصل

هكذا من الأصل

שלם מראש ותזכה בהנחה ניכרת

מנויי „הארץ" המשלמים באמצעות הבנק אשר מועד הפרעון של המנוי שלהם חל החודש, מתבקשים לפנות עד 15 לח.ז. עם תלושי התשלום לאחד מסניפי הבנקים:

בנק לאומי, בנק דיסקונט, בנק הפועלים, בנק לסחר־חוץ, בנק המזרחי ובנק קופת־עם.

תשלום דמי המנוי במועד מקנה הנחה ניכרת בדמי המנוי.

מנויים שעדיין אינם משלמים באמצעות בנק — יפנו לקבלת פרטים ל„הארץ", מח' ההפצה והמנויים, ת.ד. 233 תל־אביב.

הארץ

פניות אישיות לנהגים מפחיתות עבירות־תנועה

מחקר: 150 אלף עבירות ב־50 צמתים בשמונה חודשים

(ע). מחקר שנערך על ידי מומחי אוניברסיטת בר אילן העלה, כי כל הנהגים בארץ עוברים עבירות תנועה רבות אך על ידי פניה אישית אל הנהגים ניתן להפחית את מספר העבירות בשליש עד מחצית.

פרטים על המחקר מסרו אתמול סגן שר התחבורה מר גד יעקובי, יוזם המחקר פרופ' ג'ראלד בן־דוד והפסיכולוג פרופ' יצחק לוין, במסיבת עתונאים שנערכה בבית סוקולוב בתל־אביב.

המחקר נערך תחילה בכמה צמתים בתל־אביב ובו נתגלה כי כל נהג עובר עבירות תנועה אחדות ביום ויש נהגים העוברים עבירות דרך קבע. אחת העבירות הנפוצות ביותר היא היעדר איתות, והעבירות האחרות — אי עצירה ליד תמרור „עצור" וכניסה לצומת באור אדום. נתגלה כי כמעט כל נהג עובר עבירת אי־עצירה.

השלב השני של המחקר נערך מזה שמונה חודשים בחולון ובנ"ים, משקיפים מטעם עורכי המחקר רושמים את מספרי המכוניות שנהגיהן עוברים עבירות תנועה, ושולחים אחר כך מכתב אדיב אל הנהג ומעירים את תשומת לבו לכך שעבר עבירת תנועה. לאחר משלוח שני מכתבים הוכח כי אותם נהגים הפחיתו במידה ניכרת את מספר העבירות שעברו. אם הנהג נתפס פעם נוספת בעבירת תנועה, נשלח אליו דו"ח מפורט מן המחשב האלקטרוני של כל העבירות שעבר בצירוף תאריכים וסוגי העבירות. בדרך כלל הביא דו"ח כזה לתוצאה המקווה וגם נהג זה הפסיק את העבירות. 20 המקרים החמורים ביותר — של נהגים שעברו 50—60 עבירות — הועברו לידיעת משרד הרישוי לשם טיפול־מונע.

פרופ' בן־דוד ציין, כי עשרת המשקיפים של המיבצע רשמו במשך שמונה חודשים ב־50 צמתים כ־150 אלף עבירות — כמות שווה למספר הדו"חות השנתי שמגישה המשטרה לבתי־המשפט (כולל ברירות קנס).

המחקר והמעקב אחרי הנהגים יימשך עוד ששה חודשים.

הלל זיידל קובל:
החוג הרעיוני בהסתדר' — במה למערך בלבד

מאת סופר „הארץ"

ביקורת חריפה על החוג הרעיוני המרכזי בהסתדרות שהפך במה לאנשי המערך בלבד, מתח יו"ר סיעת ל"ע בהסתדרות וחבר הוועדה המרכזית, מר הלל זיידל, במכתב ששלח לגבי יהודה גוטהלף ממארגני החוג.

מר זיידל מאשים את מארגני החוג כי מוסד שהיה אמור לכלול את כל גווני ההסתדרות הפך לחוג רעיוני מפלגתי צר ו„מה שלא ברור הוא מדוע הנכם צריכים להשתמש בכותרת של ההסתדרות הכללית". מר זיידל מציין כי לשיא הגיעו המארגנים עכשיו בדיון האמור להתקיים באמצע החודש הזה בבעיית הקליטה, „העובדה הבסיסית שבהסתדרות קיימת במה לקליטה ופיתוח שבראשה עומד חבר שרק בבקרה איננו חבר המערך (מר זיידל בעצמו — א.ב.) נעלמה מעיניכם להלופין, ומסיבה זו יו"ר המחלקה לקליטה אינו יכול להופיע בחוג רעיוני הסתדרותי".

סופר „הארץ" מציין כי במסגרת הסימפוזיון ינאמו פרופ' חיים הלפרין, מר יונה כסה ומר סניה כצנלסון שהוא עובד במחלקתו של מר זיידל. את הדיון יסכם שר הקליטה מר נתן פלד.

מיליון וחצי עולים הגיעו מאז קום המדינה

ריבלין: עוד לא היתה תקופה כה קשה לעם היהודי בחברת השפע

מאת סופר „הארץ" בירושלים

מיליון וחצי עולים הגיעו לישראל מאז קום המדינה עד סוף 1972 — אמר אתמול מנהל הסוכנות היהודית, מר משה ריבלין, בכינוס שליחי העליה של הסוכנות הנערך בירושלים.

מר ריבלין אמר עוד כי בסקר שנערך בקרב 10,000 סטודנטים יהודיים באנגליה התברר כי לשבעה מתוך שמונה סטודנטים אין כל קשר עם חיים יהודיים וכי שליש מהם נישאו נישואי תערובת. בארה"ב, אמר מר ריבלין, המצב גרוע יותר — רק 7.7 אחוזים מהנוער היהודי הלומד בבתי הספר שם מקבל חינוך יהודי על יסודי כלשהו. בסקר השוואתי שנערך בקרב סטודנטים אמריקאיים התברר כי 45 אחוז מהסטודנטים הקאתולים ו־15 אחוז מהפרוטסטנטים סבורים כי הם צריכים לחיות לפי ערכי דתם בעוד שרק שמונה אחוזים מכלל 400 אלף הסטודנטים היהודיים בארה"ב סבורים כי עליהם לחיות לפי ערכי הדת היהודית.

מר ריבלין אמר כי עוד לא היתה תקופה קשה ורעה כזו לעם היהודי בחברת השפע, וכי הסמיכה הבריחה מהיהדות הם בסממניה הבולטים.

המחסור בביצים יחלוף במחצית השניה של ינואר

(ל.ע.מ.). — „יש צורך בבדיקה יסודית כדי לברר באיזו מידה קיים מעקב שוטף ועקיבי מצד המשרדים הממשלתיים המתכננים על מועצות הייצור בסקטור החקלאי לביצוע הוראות התיכנון שנקבעו בראשית השנה" — אמר יו"ר ועדת הכלכלה של הכנסת, ח"כ א. שכטרמן, בישיבת הוועדה, שדנה אתמול במחסור בביצים.

סגן כבביל משרד החקלאות, מר א. ישראלי מסר כי אחת הסיבות למחסור היא ירידה תלולה בהטלה במשקים מחמת העברת כמות גדולה מאד של תרנגולות „לשחיטה", אשר פירושה מניעת ההטלה בצורה מכוונת. כן השפיעה הקרה בשבועות האחרונים על ייצור הביצים המתוכנן לחודש זה.

לדעתו יחלוף המחסור במחצית השניה של ינואר. אולם לתיקון המצב שנתהווה יהיה צורך להביא בחשבון בתכנון של השנה הבאה גם את אספקת „השחיטה" ולהבטיח ייצור עודף מתוכנן, גם אם הדבר כרוך בהפסדים הקשורים במימון הוצאות האיחסון ותשלום פיצויים בעד העודפים שבידי היצרנים, שלא ניתן יהיה לשווקם.

נציב הצרכנים במשרד המסחר והתעשיה, ד"ר י. יפה, סבור כי לנוכח ההתפתחויות האחרונות בשיווק תוצרת חקלאית יש להגביר את הפיקוח על אספקת מיצרכים חקלאיים הנמצאת בידים מונופוליות באמצעות חוק ההגבלים העסקיים.

חברי הוועדה שהשתתפו בדיון הביעו תמיהה על אי־ראיית הנולד לפני שנוצר המחסור, דבר שגרם להתרוקנות המלאי שבאיסום לפני שהוכנס מלאי חדש למחסנים. כן הציעו חברי הוועדה להבטיח מלאי שוטף, כדי למנוע להבא היווצרות מצב דומה.

עירית ירושלים מייעדת שטחים לשגרירויות

(ע). — עירית ירושלים ייעדה שטחים ניכרים במושבה הגרמנית, בעין כרם, במלחה ובין בית הכרם לבין בית וגן, לבניין שגרירויות דיפלומאטיות אחרות בעתיד. על כך מסר אתמול מהנדס העיר, מר עמיקם יפה, במסיבת עתונאים בירושלים. מר יפה מסר כי העיריה קיבלה את הסכמת שר החקלאות ומינהל המקרקעים לכך שדירה המתפנית במושבה הגרמנית ואשר אפשר לצרפה למגרשים סמוכים, לא תימכר אלא תישמר בצורה שתוכל לשמש בעתיד לבנין שגרירות.

עוד נמסר כי הוועדה המקומית לתיכנון ובניה קיבלה עקרונית את התכנית לפיה יישמר אופיה של המושבה הגרמנית ושטחה יוקפא לבניה. אישורי בניה ינתנו בשלב זה רק בהגבלות של שימור אופיה המיוחד של השכונה.

משלחת מפלגת העבודה תבקר במערב־גרמניה

משלחת רשמית של מפלגת העבודה תבקר במערב גרמניה בקרוב — על כך סוכם עם מר הנס קושניק, ראש ממשלת מדינת ברמן וחבר הנהלת המפלגה הסוציאל־דמוקראטית בגרמניה, שעזב אתמול את הארץ בתום ביקורו כאורח מפלגת העבודה.

נזקים חמורים נגרמו לשטח היאחזות על

השומרים אינם מצליחים למנוע הגניבות

מאת סופר „הארץ"

נזקים חמורים נגרמו לשטח היאחזות על (אל על) שבדרום רמת הגולן בשל אי הצלחת מחלקת ההתיישבות של הסוכנות לגבש גרעין מתיישבים עולי בריה"מ במקום.

היאחזות זו היתה הראשונה בדרום הגולן אחרי מלחמת ששת־הימים. תחילה ישבו בה אנשי תנועת המושבים, לאחר מכן נעזבה בשל סיבות חברתיות. לאחר מו"מ בין המחלקה להתיישבות למושבי הפועל המזרחי, ישבו במקום במשך שנתיים וחצי גרעיני נח"ל של תנועת בני עקיבא. הגרעין האחרון של בני עקיבא עזב את המקום במחצית נובמבר ומאז שוממה המקום. במקום מתגוררים מספר שומרים שהציבה המחלקה להתיישבות, אולם אין הם משתלטים על הנעשה במקום. מיבני המשק הולכים ונהרסים.

סופר „הארץ" שפנה אמש למר יעקב ערד, מנהל חבל הגליל של המחלקה להתיישבות, קיבל אישור ממנו שהמקום אמנם נעזב. מר ערד אמר כי במקום ייבנו תוך שנה וחצי מיבני קבע שיאפשרו עליה לקרקע של ישוב המורכב מעולים מבריה"מ. מר ערד אמר שנמשך הטיפול על־ידי גורמי המחלקה להתישבות להרכבת הגרעין. „לגבי המקום אינו נטוש", הוא אמר.

עובדי אליאנס קיבלו מרות ההסתד'

(צ). — ההליכים של הפסקות־עבודה ושביתות במפעל הצמיגים אליאנס יבוטלו, לאחר שועד הפועלים קיבל את מרות ההסתדרות בכל הענינים הקשורים ביחסי העבודה במפעל. על כך הודיעו חברי ועד הפועלים בכתב, להנהלת המפעל ולמזכירות מועצת פועלי חדרה.

לפני כשבוע הכריז ועד הפועלים שביתת אזהרה בת 24 שעות בדרישה להטבות בשכר ובתנאים סוציאליים. שביתה זו היתה ללא אישור ההסתדרות, שכן לפני [illegible] נחתם הסכם עבודה בין ההסתדרות וועד הפועלים ובין הנהלת המפעל לשנים 1972/73 ובו הטבות ניכרות בשכר ובתנאים הסוציאליים.

מרדכי מרציאנו הואשם בהריגה ושוד

(צ). נאשם ברצח סיטונאי הירקות החיפאי, משה מנסו (70), במארס 1972, אשר מעמד כעד מדינה נשלל ממנו לאחר שסירב להעיד נגד שותפו לפשע, הודה אתמול באשמה בבית המשפט המחוזי בחיפה והורשע בהריגה ובשוד.

הנאשם, מרדכי מרציאנו (20) מחיפה, הודה בפרטי כתב אישום מתוקן, שהגיש עו"ד י. רייס סגן פרקליט מחוז חיפה. לפי כתב אישום זה לא הואשם הצעיר ברצח אלא בהריגה ובשוד.

גזר הדין נדחה עד קבלת תסכיר שירות המבחן.

גולדה מאיר:

אסור שהמאבק למען יהודי בריה"מ ייכנס לשיגרה

הבעיה החשובה ביותר היום, „מיד לאחר בטחונה של ישראל, — ואשר בה גם יותר משאלות של שלום פורמלי — היא בעיית יהדות בריה"מ" — אמר נשיא אוניברסיטת תל־אביב הפרופ' יובל נאמן בכנס המועצה הציבורית למען יהודי בריה"מ שנערך אתמול בבית ואן ליר בירושלים.

ראש הממשלה, גב' גולדה מאיר, אמרה כי אסור שהמאבק יכנס לשלב של שיגרה. „ברור", הוסיפה, „כי האנרגיה במאבק זה חייבת לזרום בעיקר בישראל ואף להפעיל גורמים בכל העולם. בסופו של דבר תהיה בריה"מ מוכרחה להיכנע נוכח מאבקם של היהודים שם".

פרלוק מוחה על נסיון להפוך סוחרים למודיעים

מזכיל התאחדות הסוחרים מר משה פרלוק מסר אתמול כי להתאחדות נודע ממקור מוסמך שהממשלה דנה בימים אלה בהתקנת תקנה לפיה יחוייבו בעלי החנויות המשווקים טלוויזיות לדווח לשלטונות פרטים על רוכשי מקלטי טלויזיה. העוברים על הוראה זו יהיו צפויים לקנסות גבוהים.

מר פרלוק פנה במיברקים לראש הממשלה ושרי האוצר והמשפטים להימנע מלהוציא הוראה זאת מאחר שציבור הסוחרים לא יוכל לעמוד במילויה. לדבריו עלול דיווח כזה לשבש את המהלך הסדיר של המסחר. מר פרלוק מוחה במיברקו על הנסיון להפוך את בעל העסק ל„מודיע".

40 מתושבי בירעם הפגינו מול הכנסת

(ע). — כ־40 איש מעקורי בירעם הפגינו אתמול מול משכן הכנסת במשך שעתיים נגד החלטת הממשלה לסגור את שטח הכפר. משלחת בת חמישה אנשים קיבלה היתר לשוחח במשכן הכנסת עם חכ"ים.

סופר „הארץ" מוסר: עשרות תושבי איקרית לשעבר המתגוררים בכנסיה בכפר הגדוס, שלחו אתמול מיברקים לגורמים ממשלתיים ומוסדות, בדרישה לבטל את צו סגירת השטח על פי פקודת המפקד הצבאי של הגליל.

לאורי גזית
מנהל מרכבים

משתתפים בצערך על מות אביך

משה ליקורניק ז"ל

הנהלת כור־מתכת בע"מ

למנהלנו
אורי גזית

משתתפים בצערך על מות אביך

משה ליקורניק ז"ל

„בית מרכבים"

לידידנו
אלימלך פרלמן ומשפחתו

תנחומינו על מות האב

הר"ר **אליעזר פרלמן** ז"ל

חברת „סארמה" בע"מ
יבואני מוזאיקה וחרסינה

בצער וביגון אנו מודיעים
על פטירתה של יקירתנו

בלומה ליש — טרן ז"ל

הלויה תצא היום יום חמישי, א' שבט תשל"ג 4.1.73
בשעה 2.00 מביתה, רח' ויצמן פינת שינקין גבעתיים,
לבית העלמין בפתח־תקוה.

המתאבלים:
בעלה, בנה בנותיה
וכל בני המשפחה

בצער רב וביגון קודר אנו מודיעים
על פטירתו הפתאומית של
בעלי, אבינו וסבנו

משה (מוריס) **אפלבום** ז"ל

ההלויה תצא היום, יום ה', 4.1.73, בשעה 3 אחה"צ,
מבית המנוח, ברחוב שלום עליכם 6, גדרה.

אשתו: צפורה
בנותיו: שושנה ורות
המשפחות: שיינים, סירלין, רדקליף
בארץ ובחו"ל

במלאת שלושים לפטירתה של

חסידה ליכטמן - ברקוביץ' ז"ל

תתקיים אזכרה וגילוי מצבה
ביום ראשון, ד' שבט תשל"ג (7.1.73), בשעה 3.00 אחה"צ
בדיוק, בבית העלמין בחולון.

משפחות: שפר, ליכטמן

לעובדנו ברונשטיין חיים ומשפחתו
אתכם אנו בצערכם העמוק במות האב

נחום אשר ז"ל

מפעל הנייר הרצליה בע"מ
ההנהלה, המועצה, העובדים

למר יעקב וקסלר ומשפחתו
השתתפותנו הכנה בצערך ובאבלך במות

אחיך היקר

סוכנות פיאט הדרה
קריצמן יעקב

לידידנו מר **יוסף פרלמן**

איתך אנו באבלך הכבד
במות עליך אביך

ר' **אליעזר פרלמן** ז"ל

בבנין הארץ תנוחם

משפחות: שלמה פורר, משה פורר
חיים הלר
וכל עובדי חברת הלפור בע"מ

יקירנו

שמואל הרצהפט

איננו:

הלויתו תתקיים במשק גניגר היום, 4 בינואר 1973 — א' בשבט תשל"ג, בשעה 3 אחה"צ.

אוטובוסים יעמדו לרשות המלוים מביתו, רח' הראשונים 9, קרית־חיים, בשעה 1.45 אחה"צ.

המתאבלים מרה:
רעיתו: שושנה
בנותיו: גליה ואורי שמיר והילדים
אורה וליאור זרנקין והילדים
אחיו: יעקב הרצהפט ובני ביתו

במלאת שלושים לפטירת יקירתנו

ברכה מירקין ז"ל

תתקיים אזכרה וגילוי מצבה, היום, יום חמישי, א' בשבט תשל"ג (4.1.73), בשעה 3.00 אחה"צ
בבית העלמין בחולון.

נפגשים ליד שער בית העלמין.

המשפחה

במלאת שלושים לפטירתו של יקירנו

אלכסנדר בורוביץ ז"ל

נעלה לקברו להתייחד עם זכרו

גילוי המצבה מחר, יום שישי, ב' בשבט תשל"ג, 5.1.73,
בשעה 9.30 בבוקר, בבית העלמין קרית שאול.

נפגשים ליד השער.

תודתנו נתונה למנחמינו הרבים.

המשפחה

לחברתנו היקרה
עדה שמיר ומשפחתה
השתתפותנו הכנה באבלך במות עליך

אביך ז"ל

משפחות: בית־הלוי, ברעם, דאובר, דותן,
ורנר, שגב, שלוח, שמיר ושני

למשפחת מרנשטיין (מרן)

אתכם באבלכם הכבד על פטירת

משה ז"ל

חברה לפתוח בע"מ
תל־אביב

אגודת אמני הקרמיקה בישראל

מתאבלת על מותה ללא עת של

מינה קוס ז"ל

לעורכת דין
תושיה ילון

משתתפים באבלך הכבד בהלקח ממך

אביך

א. שלוש את י.א. שלוש
ועובדי המשרד

אבלים על מותם ללא עת
של קצינינו המסורים

כלכל ראשי
נורברט גולדמן ז"ל

אלחוטאי
אריה פורטן ז"ל

אשר נספו בדליקה על א/ט „פרדי"
בנמל פסקגולה (ארה"ב) ומביעים
תנחומינו למשפחות השכולות

אוניות משא „אל־יב" בע"מ

התזמורת הפילהרמונית הישראלית

אבלה על מותה של

עליזה פניבש — רוזנברג ז"ל

כנרת, מורה וחברה לשעבר של התזמורת
במשך שנים רבות

על פטירתה של מורתנו

אליס פניבש רוזנברג ז"ל

אבל
הקונסרבטוריון הישראלי למוסיקה, תל־אביב

אוניברסיטת תל־אביב
הפקולטה לאמנויות ותקשורת
האקדמיה למוסיקה ע"ש ס. רובין

אבלה על מות

אליס פניבש

האמנית המורה האהובה

לד"ר רות בלצן היקרה

אתך באבלך הכבד במות עליך אביך היקר

ר' **משה גרטי** ז"ל

בי"ס תיכון עירוני י"א
רח' שטריקר 19, תל־אביב

לגב' כהן
ולמשפחת וייכסלבאום
אתכם באבלכם הכבד על הלקח הבעל והאב

נתן כהן ז"ל

דיירי הבית:
רח' מיכ"ל (הבשור 2)
רח' תל־מאנה 1, חיפה

ליצחק שימלר
עובדנו המסור והותיק

אתך באבלך במות אביך

איזידור שימלר ז"ל

אקרשטין צבי בע"מ

למורה **אלישבע גל**

אתך אנו באבלך על מות

אמך ז"ל

מתלמידיך והוריהם בכיתה ח5
בבית ספר המקיף ע"ש יגאל אלון [sic] לוידי דיוויס

לשלום וידר

על מות

אביך

משתתפים בצערך

מפעלי טמבור—צבע
ההנהלה וועדי העובדים והפועלים

למר **מרדכי אלון**

קבל השתתפותנו באבלך הכבד
בהלקח ממך רעייתך

נעמי ז"ל

המועצה המקומית כפר־תבור

לאריה שטרן

השתתפותנו הכנה באבלך הכבד
במות

אביך ז"ל

חבריך לעבודה
במשרד מילר שנבל ושות'

ספורט

בעריכת יחיאל ארזי

צפו לתשובה מוסמכת מאיראן עד סוף השבוע

גורמים ישראלים בטהראן נתבקשו להתערב אצל ההתאחדות המקומית והוועדה המארגנת בענין הזמנת נבחרת הנוער למשחקי גביע אסיה באפריל

מאת סופר „ספורט הארץ"

...ההתאחדות לכדורגל מצפים תוך יומיים לתשובה ברורה, בענין ...ת נבחרת הנוער הישראלית ל... גביע אסיה באפריל בטהראן. ... פעילות קדחתנית שנעשתה ... בנושא זה בחוגים שונים. ...ניה לגורמים ישראליים באיראן ... לא הבהירה את התמונה הד... ...יפלה, בעקבות הידיעות הבלתי ...ברות כאילו מתכוונת מגמה שלא ...ין את הנוער הישראלי לטורניר ...ורתי — לראשונה מאז 1964 ...גון.

גורמים אלה, שנתבקשו ל- ההתערב אתמול ללא דיחוי ב- פרשה, הבטיחו להעביר עד סוף השבוע תשובה מוסמכת אחרי בירורים מתאימים הן ב- התאחדות הכדורגל האיראנית, הן אצל הוועדה המארגנת.

...בר ההתאחדות לכדורגל בתל- ... נקט אתמול בלשון של „נח- ...נראה", בתשובה לשאלה בענין ...ילוה הזיכויות הצפויות נגד יש- ...במקרה שיוברר, כי איראן תת- ...מהזמנת נבחרת הנוער היש- ראלית, סוכמה אשתקד בגביע אס- יה.

הוא הוסיף בענין זה, כי מאחר שכל המידע המצוי בידי ההתאחדות שאוב ממקורות לא רשמיים, לא יינ- קטו בשלב זה צעדים — כל עוד לא התקבל התשובה המוסמכת מטה- ראן.

בעת ובעונה אחת נודע, כי ההתא- אחדות „מחזיקה בהכונתי" גורמים מדיניים וכקיימת מגעים בענין זה עם אנשי משרד החוץ בירושלים.

בשל הוסר הבהירות, הוחלט גם שלא לעכות לפי שעה שום נסיונות גישוש אצל גורמים אירופאיים, ל- מקרה שיוברר כי חלה התרופפות נוספת במעמדה של ישראל בכדור- רגל האסיאתי.

דובר ההתאחדות לכדורגל מסר- צוד, כי נבדקת הצעת אמרגן ספר- די, שמקום מושבו במאדריד, לפיה עשויה נבחרת צ'ילי לבוא לארץ במחצית השניה של פברואר כדי להתמודד כאן עם נבחרת ישראל.

הדובר הוסיף, כי אם יציע האמ- רגן את ה-20 בפברואר כמועד ה- משחק תוסר הצעתו מן הפרק, בגלל הופעת נבחרת ארגנטינה. התאריך הפנוי היחיד הבא בחשבון הוא ה-28 בפברואר.

וינקלר — מאמן נבחרת הכדורמים

את סופר „ספורט הארץ"

...הרת ישראל בכדורמים תחל ב- השבוע באימונים לקראת המ- ...ת הבין-לאומיות שיהיו השנה. ...כתו של המאמן גבריאל וינקלר ...זה אמש להפקיד ע"י הועדת ...ירמים כיועץ וכעוזר-מאמן מונה ...כיה קניג.

...תכנית הבין-לאומית בכדורמים ...ת כמספר הופעות בחו"ל: הש- ...ות במשחקים הקדם-עולמיים ל- ...ר אסיה, שזוכיה בהם תקנה מ- באליפות העולם שתהיה ביוו- ...אורה, בספטמבר; מסע משחקים ...ארק ולבלגיה באוגוסט; השתת- ...במכביה ה-9 ביולי.

היידי רוזנדהאל אתלטית השנה

...רמונט, קליפורניה, 3 (אי. פי). ...י רוזנדהאל, האתלטית המערב- ...נית אשר הלהיבה את באי מש- ...כינכן בבצגחונה בקפיצה לרוו- ... נבחרה כאתלטית-השנה על- ...מגזין האתלטיקה „ורמבס טראק ...פילד וורלד". המישאל בין קוראים ...נדהאל כאתלטית השנה, בעוד ...ב 45 עתונאים מ-27 מדינות.

מסע-הרכב הבלתי פוסק של מנצ'סטר יונייטד עדיין לא סייע בחילוץ הקבוצה מן ה- מקום האחרון בליגה האנג- לית. כאן נראים שניים מהלו- ציה המפורסמים של הקבו- צה, טאד מקדוגל (מימין) ואיאן סטורי-מור (משמאל) במשחק הליגה נגד קריסטל פאלאס שהסתיים בתבוסה בשיעור 0:5 והגביר את סכנת הנשירה של הקבוצה ההמו- לה לליגה השניה.
(צילום של אי.פי.)

כדורסלניות הפועל ת"א הסכימו לתהליך יוגוסלאווי

היום יפורסם שם היריבה החדשה במשחק שיהיה ב-10 בינואר ✶ כדורסלני בלגיה יבואו במארס

מאת שמואל קליגר, סופר „ספורט הארץ"

שבוע לפני מועד המפגש הרא- שון ברבע הגמר גביע אירופה ל- מחזיקות גביע בכדורסל לנשים, בין הפועל ת"א ליריבה יוגוסלאווית, עדיין לא נקבע מי תהיה אותה קבו- צה. לפי שעה ברור רק, שלא תהיה זו קבוצת וויבודינה נוביסאד, שעמה אמורות היו כדורסלניות הפועל ת"א להתמודד ב-10 בינואר ביוגוס- לאוויה.

מבקש לא להקשות

חבר הוועדה המארגנת של פיב"א, ליאון ואנצל מבלגיה, קיים אתמול שיחה טלפונית עם ראשי איגוד ה- כדורסל בישראל וביקש שלא להק- שות על הסידור, לפיו יציבו ה- יוגוסלאווים קבוצה אחרת, במקום וויבודינה שפרשה. הוא הבטיח ל- גלות היום את שמה של היריבה ה- יוגוסלאווית החדשה.

לדעתו, אין שום פגם בתהליך כזה הואיל התקנה אינה אוסרת על קבו- צה להשתתף בגביע אירופה בכל שלב שהוא, ובלבד שהקבוצה ש- פרשה ופינתה לה מקום לא התמו- דדה בשלבים קודמים לפרישה, ד- היינו, התנאי הוא שעלתה באופן אוטומטי.

קבוצת וויבודינה עלתה הפו- נה אוטומטית לשלב רבע הגמר בשל הופעתה במשחקי חצי ה- גמר אשתקד.

גם קבוצת ספרטק לנינגראד הב- טיחה הקנה מקומה ברבע הגמר מ- אותה סיבה. שונים היו פני הדברים לוא התמודדה וויבודינה, אפילו רק פעם אחת, לפני פרישתה. במקרה כזה, לדעתו של מר ונצל, לא היו מתירים שיתופה של קבוצה אחרת במקומה.

בהגיבו על החלטת פיב"א לאפ- שר שיתופה של יריבה יוגוסלאווית אחרת, במקום זו שפרשה, אמר אתמול מזכיר הפועל במחוז תל- אביב אדוארד סגל, כי קבוצתו עו- מדת על קיום זכויותיה במלואן. עם זאת רמז, כי אין להתייחס לענין בהחיגת „יקוב הדין את ההר", כי קבוצתו תצא ליוגוסלאוויה ביום א' (7.1) כדי להתמודד ב-10 בינואר עם היריבה החדשה.

בשיחה הטלפונית הבטיח ואנצל לדאוג לבואה של נבחרת בלגיה בכדורסל, או נבחרת הליגה הבל- גית לישראל, כדי להתמודד כאן במחצית השניה של מארס עם ה- נבחרת הלאומית — במשחק הכנה לאליפות אירופה שתהיה במאי ב- ווינה.

פרסום לטוטו יאפשר המשך שידורי התכנית „שירים ושערים"

מועצת ההימורים תפצה את ההתאחדות לכדורגל ואת הקבוצות ב-100 אלף לירות בשנה

מאת גדעון אלון, סופר „ספורט הארץ"

תכנית הרדיו „שירים ושערים" ת- שודר גם להבא בשבתות ללא שי- בושים, חרף הודעת קבוצות מכבי כי לא יאפשרו לשדרי התוכנית לד- ווח על משחקיהן החל בשבת הקרו- בה.

השידור יתאפשר הודות לפשרה שהושגה בין רשות השידור וההת- אחדות לכדורגל, בהתערבות גורם שלישי. על פי ההצעה תעביר מועצת ההימורים מדי שנה כ-100 אלף ל"י להתאחדות לכדורגל, ותמורת זאת ישדר הרדיו ביום המשחקים את הניחוש הנבון לתוצאתם של מהמרי- הטוטו.

מאז זמן רב מתקיימים מגעים בין מועצת ההימורים לרשות השידור, ב- ענין מתן פרסום הולם לטוטו במש- דר „שירים ושערים". אולם ראשי הרשות התנגדו לזה בתוקף. בעקבות הסכסוך בין הרשות וההתאחדות — כשהקבוצות עמדו בתוקף על תבי- עתן לקבל פיצוי על אבדן הכנסה בשל תכנית הרדיו — פנתה הרשות למועצת ההימורים והציעה הסדר, לפיו תתן הרשות במהלך התכנית פרסום לטוטו תמורת 100 אלף ל"י בשנה.

הגם שמועצת ההימורים עדיין לא דנה בהצעת רשות השידור, נודע כי היא נוטה להיענות לה.

אמש עמדת להתקיים פגישה מסכ- מת בנושא זה, בה עמדו ליטול חלק נציגי הנהלת ההתאחדות, הנהלת ר- שות השידור, מנהל שרות ההסברה של משרד והחנוך אליהו הכהן ומנהל רשות הספורט יריב אורן. בפגישה זו תועלה הצעת הפשרה, שקרוב ל- ודאי תתקבל לשביעות רצון כל הצ- דדים.

דנים בטורניר היאבקות בין-לאומי במארס

בהשתתפות 7 ארצות

מאת סופר „ספורט הארץ"

הצעה לקיים טורניר בין-לאומי בהיאבקות בחודש מארס, בהשתת- פות שבע ארצות, הועלתה אמש בישיבת הוועדה הארצית להיאב- קות.

בהמלצת הוועדה מסתמנת מגמה להזמין שתי נבחרות ממדינות מוס- למיות: איראן ותורכיה; שתי נב- חרות מזרח אירופיות: רומניה ו- יוגוסלאוויה, וכן שתי נבחרות מע- רביות: אוסטריה ושויץ.

בישיבה נדון אמש גם המצב ב- שני הסגלים. הורגשה שביעות רצון משטף האימונים ומריבוי המשתת- פים בסגל בסגנון יווני-רומי, בהד- רכת המאמן העולה מקס פורמן.

אימוני הסגל בסגנון חופשי, ב- הדרכתו של הרצל גולשני, עדיין אינם משביעים את הדעת. הוועדה החליטה לנקוט צעדים מתאימים.

המשתתפים בשני הסגלים ייבחרו באליפות ישראל בהיאבקות שתהיה במארס.

ביטול המחנה — מכשול בגיבוש סגל הכדורסל

דחיית האמונים לסוף פברואר עלולה לפגוע בהכנות הנבחרת לאליפות האירופית בווינה

מאת שמואל קליגר

ביטול מחנה האימון של סגל ה- כדורסל שאמור היה להיערך השבוע — בשל היעדרות סיטונית של רוב המוזמנים — אינו יכול שלא, לעורר ספקות הרהורים לגבי עתידו של הכדורסל הישראלי.

אמנם שוקי-מאמן הנבחרת, אבר- הם חמו, אמר בהתייחסו לביטול המחנה, כי אין להיתפס לבהלה וכי הכנות הנבחרת לא ייפגעו בשל כך, מאחר ועד לפתיח מאי — המועד בו תשתתף הנבחרת באליפות אירופה לדרגה ב' בוינה — נותר זמן רב. ואולם אם נבדוק נמצא, כי יש להשא- איר את דבריו ב„צריך עיון".

כי מבלי להתייחס לפרטי הסיבות, שמנעו מהנעדרים להשתתף במחנה האימון, הרי לפחות על פני השטח ניכרת מגמה של השתמטות מצד כמה כדורסלנים, המבכרים מסיבה זו או אחרת שלא להימנות בקטגוריה אחת עם בכירי הכדורסלנים בישר- אל. מגמה זו יש בה כדי לחבל במאמצים להחזיר את עטרת הכדור- סל הישראלי ליושנה, ולפיכך יש להלחם בתופעה זו בכל האמצעים.

הפגנה מאהם

סמוך לתחילת מחנה האימון, ש- בוטל ביום ב' בערב, הודיע גבי- טייכנר באופן רשמי על פרישתו מהנבחרת, הנימוקים: ראשית, נול- דה לו בת (במזיד) ושנית, אין הוא רואה עצמו כתאים לנבחרת.

דוגמה נוספת: בהסבירו את סי- בת ביטול מחנה האימון נקב שמיוקם שפירא, מנהל הנבחרת, בשמותיהם של שניים מכדורסלני מכבי שבסגל — גבי נוימרק ושמואל אבישר — שהודיעו לו כי מחלתם מונעת את השתתפותם במחנה האימון. אבל שני כדורסלנים הופיעו כשעה לאחר מכן, והשתתפו בחדי קבוצתם במשחק אימון עם הנבחרת...

בכך הרשמה למעשה לאל ההחלטה מן השבוע שעבר לקיים אימונים משותפים בין כדורסלני הסגל ומכבי ת"א, שהושגה בתמימות-דעים של הצדדים, מתוך מגמה שלא לשבש את הכנותיה של האלופה לקראת מיפגשיה הקרובים ברבע הגמר של גביע אירופה.

עתה שוב אין ספק: סגל הנב- חרת, שעמד לפסוע השבוע צעד קטן קדימה, נותר באפס מעשה. ולא זו בלבד, אלא שנראה כי יקפא על שמריו תקופה ממושכת.

כבר עתה ברור, כי עד מוצאי פב- רואר, בו אמורה קבוצת מכבי ת"א לסיים את הופעותיה בשלב הנוכחי של גביע אירופה, לא תתכנס הנב- חרת לאימונים. היה גם מי שנקב ב- 27 בפברואר כמועד המדויק, בו תחל הנבחרת הלאומית בהכנות רא- שונות, בהדרכתו של המאמן אברהם חמו.

החדשים-שלושה, שייוותרו לנב- חרת עד למשחקי אירופה בווינה, הם פרק זמן קצר למדי לגיבוש הסגל. אין להטיל, אמנם, ספק בכושרם האישי של המוזמנים, ואולם בה במידה ברור, שכדי להגיע לגיבוש שיבטיח הצלחה בזירה הבין-לאומית, הן במישור המקצועי הן במישור החברותי, יש צורך באימונים משו- תפים שישאו אופי קבוע, יסודי ו- מקצועי.

לשם כך יש לשים את הדגש ב- נבחרת הלאומית ולדחוק הצידה — אם כי בליל פגוע — גורמים אח- רים.

הפועל מחנה יהודה — הפועל פתח תקוה 1:2 (1:1)

במשחק אימון בכדורגל הפתיעה אתמול קבוצת הפועל מחנה-יהודה מליגה א' את הפועל פ"ת 1:2 (1:1). את השערים למחנה יהודה הבקיעו בלומנטל (שחקן הפועל פ"ת) ורוסקובין. השער לפ"ת: יע- קב רובינשטיין.

בראגבי: צבא קפריסין — נבחרת העתודה 0:50

נבחרת הראגבי של הצבא הברי- טי בקפריסין, גברה אתמול בטירת הכרמל, על נבחרת העתודה של ישראל שהופיעה כנבחרת חיפה — בשעור 0:50. קרוב לאלף צופים ישראלים שחזו במשחק, עודדו את נבחרת העתודה, אולם ללא הצ- לחה.

היה זה משחק הבכורה של ה- בריטים בארץ. הם יקיימו שני מש- חקים נוספים.

מחר
*חידון סמלים
במוסף השבועי של הארץ
עשרות פרסים יקרי ערך
הזמן את העתון
* בעוד מועד אצל *
מוכר-העתונים שלך

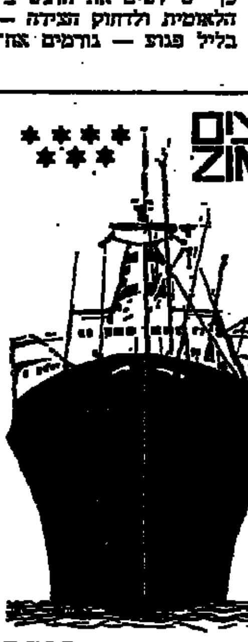
משרד השכון

— תכניות החסכון לבנין —

הננו שמחים להודיע לציבור כי שיפרנו את השרות לחוסכים ופתחנו את תחנת ההרשמה לתכניות החסכון של משרד השכון בבנק „טפחות", רח' הלני המלכה 9 בירושלים, גם בשעות אחה"צ. תחנה זו תהיה איפוא פתוחה לקהל בימים א'—ה', בין השעות 8.30—12.30, ו-16.00—18.30. ביתר סניפי בנק „טפחות" ברחבי הארץ מופעלות תחנות ההרשמה בימים א'—ה', בין השעות 8.30—12.30.

רשימת הסניפים:

סניף ירושלים — רח' הלני המלכה 9. סניף חיפה — רחוב הנמל 48.
סניף תל-אביב — רח' החשמונאים 123. סניף אשדוד — מרכז מסחרי א' רחבת שרת
סניף באר-שבע — רחוב מצדה מרכז הנגב

צים ZIM

אניות משא צפויות להגיע

לנמל חיפה
פלים 5.1
SILVER CLOUD 5.1
אשל 6.1
TUA 6.1
IOS 6.1
חנה 8.1

לנמל אשדוד
PITRIA SKY 4.1
JORIVKA 4.1
TUA 8.1
JASPER 9.1

נתון לשינוי ללא הודעה מוקדמת
צים חברת השיט הישראלית
הסוכנים הכלליים
מ. דיזנגוף ושות' בע"מ

ראשי הכדורגל באנגליה במצב רוח רע

זה קרה בספורט

לונדון. מחזור המשחקים האחרון של שנת 1972 בליגה האנגלית, לא הביא גיחומים לקבוצות השונות. מאזן כאולתר שנערך לאחריו גילה כי מספר הצופים בשבת הגיע ל-817 אלף בלבד, בהשוואה למליון ויותר בשבת המקבילה של 1971. אף לא קבוצה אחת מן הליגה הראשונה, הצליחה למשוך יותר מ-50 אלף צופים.

אבל גם על המגרשים עצמם היו כבה תופעות בלתי רצויות. כך לדוגמא הורחקו 4 שחקנים ואילו 50 אחרים הוזהרו על-ידי השופטים. בסך הכל הורחקו העונה באנגליה 37 שחקנים — באחד יותר מאשר בכל עונת המשחקים הקודמת. את השיא במספר המורחקים במשחקי בית, מחזיקה קבוצת בלקפול מן הליגה השניה, כאשר שניים משחקניה הורחקו במשחק ביתי אחד בשבת.

האם יש לאור כל זאת מי שמתפלא על מצב רוחם הרע של ראשי הכדורגל האנגלי?

***

לאנגוויק, אנגליה. המשקולאי האנגלי הצעיר, פיטר ניק', קיבל מענק מיוחד מהתאחדות המשקולות של ארצו. המענק בסכום של 45 ליש"ט בשנה, יוקדש על ידו לרכישת מזון מיוחד המסייע לחיזוק ופיתוח השרירים.

לפיטר ניק' יסייע הדבר בקידומו הספורטיבי. המשקולאי בן ה-22 הוא אלוף הנוער של בריטניה במשקל חצי כבד. פיטר מקווה כי התוספת תאפשר לו להשתפר בהישגיו, עד כי יוכל לחשוב על מדלית הזהב במשחקי חבר העמים הבריטי, שיהיו ב-1974 בניו-זילנד.

***

מלבורן. בנה בן ה-9 חודשים של הטניסאית האוסטראלית מרגרט קורט, לא הורשה להכנס לחדרי ההלבשה של הנשים במועדון הטניס קויונג, ביתר אליפות הטניס של אוסטראליה. השומר במקום הביע את צערו לפני האלופה, והודיע לה בפירוש: „אין להכניס תינוקות לחדרי ההלבשה". מנהל האליפות הודה כי השומר פעל על פי ההוראות שניתנו לו. „הכנסת ילדים לחדרי ההלבשה עלולה להביך את המשתתפות האחרות".

הטניסאית היתה נזעמת. „הייתי צריכה לבזבז שעה כדי למצוא את בעלי ולהפקיד בידיו את התינוק. בינתיים לא יכולתי להתלבש ולהתחמם לקראת המשחק". אלא שמסתבר כי עובדה זו לא השפיעה כלל על יכולתה. היא גברה על יריבתה, הצרפתיה נאטאלי פוקס — 0:6, 0:6.

***

מחיקפואם. שחקני נבחרת הראגבי של אנגליה נצטוו להשתמש במגיני שיניים במשחקם עם נבחרת הראגבי של ניו-זילנד, שיהיה בשבת. זו הפעם הראשונה שהנבחרת הבין-לאומית של אנגליה צוידה במגיני שיניים. היועץ הרפואי של הנבחרת רכש לשחקנים מגיני שיניים מן הסוג הנמצא בשימוש אצל שחקני הפוטבול האוסטראלי. האיש, ליאו ואלדקן אמר: „מטרתנו היא למנוע פציעות מיותרות ללסת ולשיניים. הוכח כי מגיני השיניים שומרים על שלמותן".

***

לונדון. האנגלים אינם מתלהבים כל כך מן העובדה שארצם הצטרפה לשוק האירופי המשותף. שכן אין הסבר אחר למיעוט רכישת הכרטיסים למפגש בין נבחרת האיים הבריטיים ודנמרק, שהתמודדה אמש מול נבחרת שש מדינות השוק האירופי. פחות מ-25 אלף איש רכשו כרטיסים למשחק זה, שאמור היה להיות האירוע הנציגי ביותר, לציון הצטרפות הבריטים לשוק האירופי.

בהתמודדות הופיעה נבחרת שהורכבה משחקני אנגליה, אייר ודנמרק, מול שחקני נבחרת מנציגי שש מדינות אחרות, מותיקי השוק האירופי, ביניהן גרמניה המערבית, הולנד, בלגיה ואיטליה. את הנבחרת האירופית מנהל הלמוט שיין, מאמן נבחרת גרמניה-המערבית ואילו את נבחרת השלוש, אלף ראמזי, מנהל נבחרת אנגליה.

אבל חרף העובדה שבמשחק אמורים היו להשתתף כמה מן הכדורגלנים המפורסמים באירופה — לא ניכרה התלהבות מיוחדת בקרב הקהל האנגלי. האם זה סימן למה שיתרחש בשנה שהחלה השבוע?

השייט מרדכי אמברם במקום ה-3 באליפות העולם ב-420

השייט הישראלי מרדכי אמברם תפס אתמול את המקום השלישי ב- אליפות העולם בשייט מפרשיות — דגם 420 — הנערכת עתה באדלייד, אוסטרליה, בסיכום 4 השיוטים ל- יחידים.

גם אשתקד זכה ישראלי במקום נכבד זה — אריה לוין מהפועל נהריה.

התחרויות לזוגות יחלו היום, כ- אשר למרדכי אמברם יצטרף אייל ורסמן. שניהם ישתתפו ב-6 שיוטים במסלול אולימפי.

Eisele
משאבה טבולה אוטומטית

•למרתפים
•בורות מים
•שאיבת מי-תהום
(הספקה מיידית!)
ח.ת.תגרין בע"מ
ת"א, רח' מקוה ישראל 9
טל. 613241

מרתף התחביב

עסוק בתחביב, יוצר
מיני כדורגל, טיסנאות
מרוצי מכוניות, שיט סירות,
הרכבות ותדרוך מקצועי,
מערכות בקרה אלחוטיות.
ועשרות תחביבים
מרתף התחביב
רח' הס 20, ת"א טל. 51458

למכירה אוניימוג - דיימלר - בנץ

דגם 406, גדול, שנת ייצור 1967,
הנעה גלגלים 4×4, אינרי מסב.

לפנות קבוץ עין-המפרץ 910018—04,
למרכז המשק או למוסך.

המועצה המקומית תל-מונד

מכריזה בזה על מכירת חנות בשכון נוה עובד ב- בגוש 7800 תל-מונד.

1. על הקונה יהיה עליו לערוך חוזה חכירה עם מינהל מקרקעי ישראל לגבי הקרקע.
2. מחזיק בחנות דייר שיש לו זכות קדימה ברכישה.
3. פרטים נוספים אפשר לקבל אצל מזכיר המועצה בשעות העבודה הרגילות של המשרד.
4. להצעה יש לצרף ערבות בנקאית או שיק בנקאי בגובה של 10% מערך ההצעה.
5. את ההצעות יש לשלוח בדאר רשום במעטפה כפולה ולציין על המעטפה „מכרז למכירת חנויות" לפי הכתובת: המועצה המקומית תל-מונד. או לשלשל את ההצעה לתיבת המכרזים הנמצאת בבנין המועצה.
6. ההצעות חייבות להמסר לבית הדאר, לא יאוחר מיום שישי ט' בשבט תשל"ג (12.1.73).
7. המועצה המקומית תל-מונד לא מתחייבת לקבל את ההצעה הגבוהה ביותר או כל הצעה שהיא.

בכבוד רב,
זיול נחום
ראש המועצה

כ"ג בטבת תשל"ג
28 לדצמבר 1972

עיריית דימונה

מכרז מס' 80/72

השלמת בי"ס „מפתן" בדימונה — שלב ב'

עיריית דימונה מכריזה בזה על השלמת בי"ס „מפתן" בדימונה שלב ב'.

המעונינים להשתתף בעבודה יכולים לקבל את פרטי המכרז בשירותי הנדסה של העיריה תמורת תשלום של —100 ל"י אשר לא יוחזרו.

את ההצעות יש להגיש במעטפה סגורה אל מזכיר העיריה, בצרוף ערבות בנקאית בגובה של 5% מערך ההצעה לתקופה של שלושה חדשים.

התאריך האחרון להגשת הבקשות הוא יום חמישי כ"ו בשבט תשל"ג (18 לינואר 1973).

אין העיריה מתחייבת לקבל את ההצעה הזולה ביותר או כל הצעה שהיא.

יצחק פרץ
ראש העיריה

רות ופרופ, אמנון פריד
לוסיה וד"ר בוריס מן
מודיעים בשמחה
על נשואי בניהם
דינה עב"ל דניאל
החופה התקיימה בחוג המשפחה
2.1.73

יוכבד ועמוס ברון
מודיעים בשמחה על הולדת בתם יעל
נכדה
ליפה וישראל ורנר
מרים והרברט ברון

רחל וגבי ברקאי
שמחים בהולדת בנם בכורם
ירושלים כ"ח טבת תשל"ג 2.1.1973

אילנה ויאיר המבורגר
שמחים להודיע על הולדת בתם
אורלי
אחות לקרן
„אסותא", 2.1.73

לבוגרנו וחברנו
האלוף שלמה גזית
ברכה חמה
לרגל העליה בדרגה
מועצת התלמידים
של בי"ס תיכון „גאולה"

ההגרלה הארבעים של איגרות חוב למוכ"ז
החברה הישראלית לפיתוח כלכלי (חיל) בע"מ
1960 — 1984

ההגרלה תתקיים ביום שני, י"ב בשבט תשל"ג — 15 בינואר 1973 — בשעה 11.00 לפנה"צ במשרדי הסוכנות היהודית לארץ-ישראל, בניני המוסדות, רחביה, ירושלים.

הציבור מוזמן — הכניסה חופשית!

חברה לנאמנות של בנק לאומי לישראל בע"מ
הנאמן

עיריית תל-אביב-יפו

מרחב תכנון מקומי תל-אביב—יפו
הודעה על הכנת שינויים לתכניות מפורטות

בהתאם לסעיף 77 לחוק התכנון והבניה תשכ"ה — 1965, נתנת בזה הודעה כי הועדה המקומית לתכנון ולבניה תל-אביב—יפו החליטה להכין שינויים לתכניות בנין ערים כמפורט להלן:

האותיות בהודעה מציינות פרטים אלה: —
א. שם השנוי.
ב. השטחים הכלולים בתחום השנוי.
ג. תאריך ההחלטה.

א. תכנית מס' 1549 שנוי מס' 2 לשנת 1972 של תכנית בנין ערים מקומית מס' 1141 תוספת 6 קומות מעל 13 קומות.
ב. חלקות 114, 107, 105, 103, 81 בגוש 6629.
ג. תאריך 27.6.71.
א. תכנית מס' 1233 א' תסריט לתכנית 1233 א' צפונה מרח' רשפון.
ב. חלקות 4, 31—46, חלקי חלקות 52, 27 בגוש 6631, וחלקי חלקות 39, 22, 23 בגוש 6632.
ג. תאריך 8.11.72, 28.6.72, 13.2.72.
א. תכנית מס' 1619 שנוי מס' 1 לשנת 1972 של תכנית בנין ערים מקומית מס' 1064 רח' האוניברסיטה — סדור בנק.
ב. חלקות 543 בגוש 6628.
ג. תאריך 1.11.72, 7.5.72, 27.2.72, 5.11.71, 28.11.71.
א. תכנית מס' 1673 שנוי מס' 1 לשנת 1972 של תכנית בנין ערים מקומית מס' 807 רח' כפר שלם.
ב. חלקי גושים 6146, 6129, 6143, 6163.
ג. תאריך 26.7.72.
א. תכנית מס' 1639 שנוי מס' 4 לשנת 1972 של תכנית בנין ערים מקומית מס' 1927 — גדס — רח' א. בן יהודה 231.
ב. חלקה 40 בגוש 6962.
ג. תאריך 24.3.72.
א. תכנית מס' 1670 שנוי מס' 3 לשנת 1972 של תכנית בנין ערים מקומית מס' „E" רח' בית אלפא 6.
ב. חלקות 136 בגוש 7107.
ג. תאריך 16.6.72.
א. תכנית מס' 1293 א' מס' 1 לשנת 1972 של תכנית בנין ערים מקומית מס' 1293 רח' אחד העם 132.
ב. חלקה 158 בגוש 7085.
ג. תאריך 14.6.72, 26.7.72.

יהושע רבינוביץ, ראש העיריה
יו"ר הועדה המקומית לתכנון ולבניה
תל-אביב—יפו

חוק התכנון והבניה, התשכ"ה-1965
מרחב תכנון מקומי, המרכז

הודעה בדבר הפקדת תכנית מפורטת

נמסרת בזה הודעה, בהתאם לסעיף 89 לחוק התכנון והבניה, תשכ"ה-1965, כי במשרדי הועדה המחוזית לתכנון ולבניה, מחוז המרכז, ובמשרדי הועדה המקומית לתכנון ולבניה, המרכז, הופ- קדה תכנית מפורטת הנקראת „תכנית מפורטת מס' כמ/939 — חלוקה למגרשי מגורים — בקלנסואה", ביחד עם התשריט המצור- רף אליו.

ואלה הם השטחים הכלולים בתכנית: גוש 7861 חלקות 29, 30.

כל מעונין בתכנית, רשאי לעיין בה ללא תשלום בימים ובשעות שהמשרדים האמורים פתוחים לקהל.

כל מעונין בקרקע, בבנין או בכל פרט תכנוני אחר, הרואה את עצמו נפגע על-ידי התכנית וכן מהנדס ועדה מקומית שמרחב התכנון שלה כלול בתחום או גובל אותו, רשאי, תוך חדשיים מיום פרסומה של הודעה זו ברשומות, להגיש התנגדות לתכנית במשרדי הועדה המקומית האמורה.

א' היון
יו"ר הועדה המחוזית
לתכנון ולבניה, מחוז המרכז

תאריך: י"ב טבת תשל"ג — 17.12.72

مكذا من الأصل

בנק ישראל מודיע:

מחר, יום ו' 5 בינואר 1973
תונפק סדרה חדשה - רנ"ט
של מילווה פיתוח מסוג „ברירה"

* **סכום ההוצאה** – של הסדרה החדשה — 25 מיליון לירות. האיגרות הן בשווי נקוב החל מ־100 ל"י.
* **המחיר לציבור** איגרות למוכ"ז תימכרנה לציבור ב־100%, איגרות ע"ש ב־99.5%. מחירים אלה יהיו בתוקף ביומיים הראשונים בלבד. החל מהיום השלישי להנפקה ואילך, תחול תוספת ריבית למחיר המכירה.
* **הפדיון והריבית** – הפדיון יחול בתום 5 שנים. התמורה תשולם לפי הגבוה מבין שני החישובים:
  - א) **הקרן והריבית צמודות למדד** שיעור הריבית — 4.84%, על־פי חישוב של ריבית דריבית, דהיינו 26.66 ל"י. לסכום זה יתווספו הפרשי הצמדה על הקרן ועל הריבית. מדד הבסיס יהיה 140.8 נקודות.
  - ב) **הקרן והריבית – לא צמודות למדד** שיעור הריבית 10.76%, על־פי חישוב של ריבית דריבית, דהיינו 66.66 ל"י.

בכל מקרה מובטחים לפחות 50 ל"י נטו לכל 100 ל"י

* **המס מוגבל** – מס הכנסה על הריבית לא יעלה על 25%. הפרשי ההצמדה על הקרן פטורים ממס *.
* **רכישה** – איגרות מילווה פיתוח של מדינת ישראל ניתן לרכוש בכל המוסדות הבנקאיים ואצל חברי הבורסה לניירות ערך. הרכישה במועד ההנפקה משוחררת מתשלום עמלה.
* **קבלת תעודות** – ניתן יהיה לקבל את התעודות — תוך חודש ימים ממועד ההנפקה.
* **רשום בבורסה** הסדרה החדשה תירשם ותיסחר בבורסה לניירות ערך. כלומר, ניתן — במקרה הצורך — לממש את תמורת האיגרות בכל עת, אף לפני מועד הפדיון הסופי.

* על־פי סעיף 9(א)(3) לפקודת מס־הכנסה.

מילווה פיתוח של מדינת ישראל

בנק ישראל

הוסר המצב המיוחד בצפון

מאת יהודה אריאל
סופר „הארץ"

מצב הבטחון המיוחד שעליו הוכרז בגליל המערבי ב־24 בדצמבר לרגל החשש לפיגוע ראוותני באחד המרכזים באזור, בוטל אור לאתמול וכן בוטלו מחסומי הביקורת בכבישים. עם זאת נשארו בתוקפן הוראות עירנות ביחס לנעשה לאורך התוואי בגבול הצפוני.

73 ישראלים וזרים נהרגו בפעולות איבה ב־1972

מאת סופרו הצבאי
של „הארץ"

מספר הישראלים שנהרגו בפעולות איבה ב־1972 וכן אזרחים זרים שקיפחו חייהם בפעולות אלה בהיותם בישראל, מגיע ל־73 איש. מספר הפצועים בשנה זו הגיע ל־183.

מסיכום התקריות והנפגעים בשנה החולפת מסתבר כי מספר הנפגעים הרב ביותר היה בשטח ישראל בגבולות הקו הירוק, בגלל הטבח בנמל לוד. המקום השני מבחינת הנפגעים היה הגבול הלבנוני, שם נרשמו 13 הרוגים, חיילים ואזרחים ו־32 פצועים. בגבול הסורי היו חמישה הרוגים, מהם שלושה חיילים, ו־11 פצועים.

השטחים היו האזורים השקטים ביותר. ברצועת עזה נהרגו שלושה אזרחים ונפצעו שמונה חיילים. ביהודה ושומרון היו ארבעה פצועים בלבד, מהם שני חיילים.

בסך הכל היו בשנה החולפת 271 תקריות שונות. מהן 122 בגבול הסורי, 60 ברצועת עזה, 30 בגבול הלבנוני, 22 ביהודה ושומרון, 8 בגבול ירדן, 6 בתעלה ו־5 בסיני.

* (לצ"מ). שר החקלאות, מר ח. גבתי, מינה את מר אריאל אריאלי, לשעבר הממונה על מינהל הכנסות המדינה, למרכז צוות העבודה לבדיקת מערך התפעול של חברת מקורות ואגף הביצוע שלה.

אלמוג מותח ביקורת על אי־הזמנת באדר ל„מוקד"

מטיל האחריות לשידור האזהרה לירדן על מחלקת החדשות ברדיו

מאת גדעון אלון, סופר
„הארץ" בירושלים

מנכ"ל רשות השידור, מר שמואל אלמוג, מתח אתמול ביקורת על מינהל מח' החדשות בטלוויזיה, מר צבי גיל, שלא צורף לצוות הח"כים שדן ב„מוקד" בשבוע שעבר בהצעת החוק החדשה של הח"כ צופר־באדר בדבר שינוי חלוקת עודפי הבחירות לכנסת, את ד"ר יוחנן באדר מגח"ל.

בתגובה אמר מר גיל כי ד"ר באדר לא הוזמן מפני שמכיני התוכנית חשבו שדי בשלושה ח"כים שידונו בסוגיה, מה גם שח"כ אברהם עופר ייצג את עמדתו של ח"כ באדר.

האזהרה לירדן

ב„פורום החדשות ברדיו ובטלוויזיה" בו מתח מר אלמוג את ביקורתו, השתתפו גם מנהלי הרדיו והטלוויזיה [illegible], וכן הכתבים הפרלמנטריים המדיניים של רשות השידור. מר אלמוג הטיל על מחלקת החדשות ברדיו את האחריות בפרשת הידיעה ברדיו של הכתב המדיני בדבר אזהרה ישראלית לירדן שעוררה סערה בממשלה והכחשה נמרצות. לדברי מר אלמוג היו צריכים להינקט אמצעי זהירות לפני שידור הידיעה שלא נבדקה היטב. אחד המשתתפים הציע למנות לכל מערכת חדשות ברדיו ובטלוויזיה יועץ שיהיה אחראי לנושאים בעלי משמעות פוליטית חשובה. מר אלמוג טען כי אכן הציע למנות יועץ ליד המנכ"ל אולם הצעה זו נדחתה על־ידי העובדים.

עוד נודע כי אחד המשתתפים בדיון הציע שכל ידיעה עדינה גם בנושא מדיני תועבר לבדיקת הצנזור הצבאי, כדי להגביר את הפיקוח ולמנוע תקלות. הצעתו נדחתה בתוקף על ידי מרבית המשתתפים והורדה מן הפרק.

הנחיות

עם זאת הוחלט להפיץ בין עובדי רשות השידור הוראות שנוסחו על ידי היועץ למנכ"ל ודובר הרשות מר ארי אבנר ובהן הנחיות לכתבים כיצד לנהוג בעניינים פוליטיים ומפלגתיים בשנת הבחירות. בהנחיות נאמר: יש צורך בשמירה על קשר בין עורכי החדשות בכל המהדורות, יש להקפיד על איזון במסירת מידע ברדיו ובטלוויזיה תוך ערבות מפני יזום מאורעות מקומיים לצרכי פרסום אישי.

3 נהרגו בתאונות

(ע.) שלושה אנשים נהרגו אתמול בתאונות ברחוב אהרונוביץ בחולון. נהרגו שני אנשים שנפגעו במכונית מסחרית שנפגעה על ידי אוטובוס. שמות ההרוגים טרם נמסרו לפרסום.

(ע.) חיה עופרי (20) מרמלה, נהרגה אתמול כאשר הטנדר בו נסעה התהפך בדרכו לוד.

השביתה משבשת הסדרים בבתיה"ח

(ע). שביתת עובדי המינהל והמשק בבתי החולים הממשלתיים משבשת את הסדרים בהם.

מהנהלת תל השומר נמסר כי חולים נשלחו לבתיהם, וכי אם תימשך השביתה, יוסיף בית החולים להוציא חולים.

השובתים מבצעים כל עבודה הקשורה בחולים קשים או דחופים, או בחולים מכוחות הבטחון.

ברמב"ם

הנהלת בית החולים רמב"ם בחיפה עומדת לשלוח הבוקר חלק מהחולים לבתיהם.

צחנה עולה מחלק גדול של השירותים בשל סתימות שלא תוקנו. הנקיון בחדרי החולים ירוד.

כל הניתוחים, פרט לניתוחים דחופים, הופסקו מאחר שלחדרי הניתוח אין מספיק אספקה סטרילית. רק לחדרי הלידה, לחדרי ההתאוששות ולנפגעים מכוחות הבטחון ניתנים השירותים כרגיל.

מנהל בית החולים פוריה, ד"ר בנימין מירב, מוסר כי מצב הנקיון מידרדר והולך. אם תימשך השביתה יוחל בשיחרור חולים.

תגובת רופאי שב"ם

לא נכנס לשום מו"מ מאחר שאנו רואים במבקשות ועדת פרה מסקנות של מו"מ שנוהל אתנו — אמר אתמול, יו"ר הוועד הארצי של בתי החולים הממשלתיים, מר רוני עילם, בשיחה עם כתב עתי"מ, בתגובה על ההזמנה שקיבל הוועד הארצי לפגישה אתמול בלילה עם מזכיר ההסתדרות עובדי המדינה, נציב שירות המדינה, נציגות ההסתדרות והנהלת משרד הבריאות.

לשכת עבודה תדון היום בהצטרפות קבוצת אביזוהר

מאת סופר „הארץ"
לענייני מפלגות

לשכת מפלגת העבודה תדון היום בהצטרפותה של קבוצת ח"כ מאיר אביזוהר למפלגה. הדיון ייערך לפי בקשתו של מזכ"ל המפלגה, מר אהרון ידלין, שיבקש סמכות לנהל מו"מ עם הקבוצה.

לפי התנאים שהוצגו בפני מזכיר העבודה, מונה קבוצת פורשי רפ"י בראשותו של מר אביזוהר להצטרף למפלגת העבודה כקבוצה — נוסף לחטיבות הקיימות במפלגה. כתנאי היא דורשת ייצוג במוסדות המפלגה: מרכז, מזכירות ולשכה והבטחת מקום ריאלי ברשימת מועמדים לכנסת הבאה.

חטיבת אחדו"ע מתנגדת בחריפות לקבלת התנאים של קבוצת אביזוהר. בחטיבות אחרות, כולל רפ"י, — חלוקות הדעות.

אישרו המלצות הוועדות לעידוד יוזמה חינוכית

מנהלים יעבדו תכניות לימודים ויקבלו סמכויות־פיקוח

מאת סופרת „הארץ"
לענייני חינוך

הנהלת משרד החינוך החליטה השבוע לקבל עקרונית את המלצות הוועדות לעידוד ניסויים וחידושים חינוכיים בחינוך היסודי והעל־יסודי. נמסר כי תוך כשלושה חודשים יגובשו דרכים ליישום ההמלצות.

שר החינוך מר יגאל אלון, אמר כי יוקם מרכז לחידושים בחינוך במתכונת המקובלת בבורגניה שתפקידו יהיה לעודד יוזמה במערכת החינוך, להפיק לקחים, ליזום ניסויים.

הוועדה לעידוד יוזמה חינוכית בחינוך העל־יסודי המליצה לאשר למנהלים לעבד את תכנית הלימודית במוסדם באופן עצמאי במסגרת תקן השעות ועל בסיס תכנית מינימום של משרד החינוך, המותאמת לדרישות בחינות הבגרות. הוועדה לעידוד יוזמה בחינוך היסודי המליצה להשאיר בידי מנהל המוסד אפשרויות תימרון במסגרת 25% מכיכרת השעורים. כן הומלץ לשנות את מערכת השכר ולהקפיד על רוטציה בתפקידים. ועדת החינוך העל־יסודי המליצה גם על הענקת סמכויות פיקוח למנהלים מעולים, כולל פיקוח על בחינות הבגרות במוסדם.

* (צ). צו מניעה זמני, האוסר על דוד סדן והוצאת סדן להוציא לאור אנתולוגיה של הומור ישראלי, ניתן אתמול על ידי השופט המחוזי שלמה לובנברג לבקשת הסופר והעתונאי מוריס קשר.

שאל בבנק הבינלאומי על תכנית החסכון המתאימה לך:

* קצר
* צמוד ופטור ממס
* קצר וצמוד
* הכנסה שוטפת
* לחוסך הצעיר ולסטודנט

5 תכניות חסכון שונות לבחירתך

הבנק הבינלאומי הראשון לישראל בע"מ
סניף ראשי: שד' רוטשילד 9 ת"א טל. 622[illegible]

מישאל השבועון החדש „אל אסבוע"

ערבים בגדה מעדיפים את דיין לניהול מו"מ־שלום

מאת סופר „הארץ"

פואד (איתן) שאבי

מי לדעתך יאיישיות הישראלית המועדפת על ידי מנהיגי מדינות ערב לשבת עמה אל שולחן הדיונים למציאת פתרון לבעיית האיזור — על שאלה זו נתבקשו להשיב 180 מתושבי יהודה ושומרון המהווים מידגם של השכבות המשכילות והעממיות על זרמיהן השונים. המישאל נערך על־ידי השבועון הערבי המצויר החדש „אל־אסבוע" (השבוע) היוצא לאור בירושלים בגליונו מאתמול. תוצאות המשאל היו כך: 39% בחרו במשה דיין, 22% השיבו כי אינם יודעים, 17% העדיפו את יגאל אלון, 14% את גולדה מאיר, 6% את אבא אבן ו־2% את פנחס ספיר. רובם של אלה שהעדיפו את דיין הדגישו את אישיותו הנבונה, קירבתו למנטאליות הערבית ומעשיו „שהוכיחו את פקחות מחשבתו".

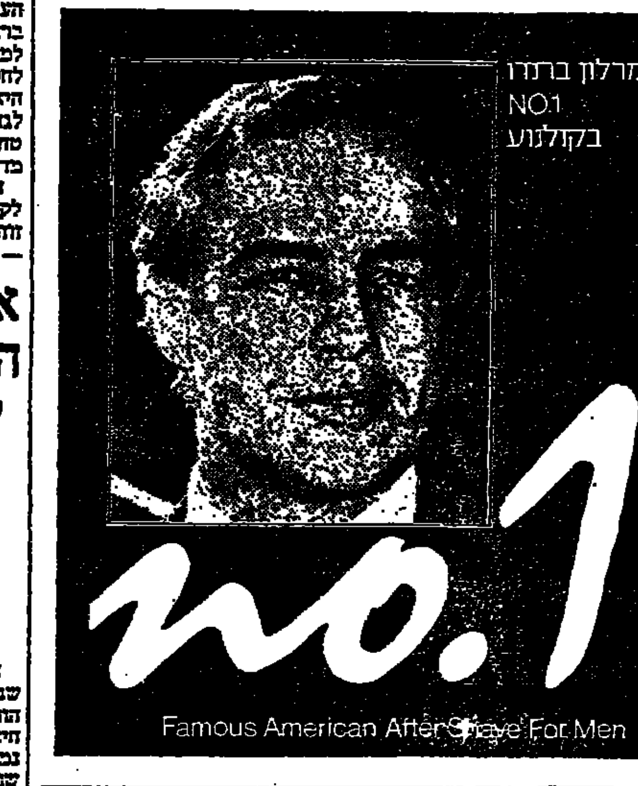
בחלקו השני של משאל הפנו כתבי העתון באותה שאלה אל ראשי עיריות, לשכות המסחר, מתנאים ונכבדים. אליאס פריג', ראש עיריית בית לחם, הצדיק את ספיר „כי הוא מוכן לוותר על חלק גדול מהשטחים הכבושים". פרג' סאבא, ראש עיריית בית ג'אלה, גורס כי רק דיין מסוגל להגשים את השלום משום ש„הוכיח את עוצמתו וכי הנסיונות הראו כי הוא מדינאי מנוסה". העתונאי השמאלני מהכפר אבו שלבאיה גורס כי האיש המתאים הוא יגאל אלון השונה, לדבריו, מגולדה מאיר אשר „במחשבתה הפכה שבויה להבאים ישנים ולמצבים אותם ידעה בילדותה".

את „אל־אסבוע" שבורתו ותוכנו אינם נופלים משבועונים ידועים בי מדינות ערב, עורך העתונאי הישראלי פואד (איתן) שאבי ומוציא אותו לאור יחזקאל אמיר בעל דפוס „דוגמא". השבועון אינו מסובסד, לדבריו בעליו, ואינו קשור בשום גוף מפלגתי.

החברה לישראל רכשה את גראנד־גוברמן

מאת סופר „הארץ"

החברה לישראל רכשה את מלון גראנד־גוברמן בטבריה והחלה בהפעלתו ב־1 בינואר תחת השם גולן — על כך נמסר אתמול לעתונאים בחיפה. המלון, הכולל 72 חדר, נרכש בארבעה מיליונים ל"י, והחברה לישראל עומדת להשקיע עוד מיליון בשיפוצו ובהחלפת ציודו.



איחולי מזל־טוב
למשפחות
אברהם בורנשטיין ואברהם שפרלינג
לנישואי הנכד־הבן
אלכסנדר שפרלינג עם בח"ל
טא.בא. רשקס־גולדמן, מהנדסים בע"מ

שרות מוסמך למכוניות פיז'ו
מוסך הוד
בהנהלת ל. וזאנה את גבע משה
שרות אדיב ומהיר • מכונאות, פחחות, צבעות, רפדות.
תל־אביב, רח' בית אלפא טל. 33563 (מול תחנת דלק יצחק שדה.)

אצבוא ... צגון

ציק צ'ק להדפסות במרכז העיר!
מכון לצילום ולשכפול מהיר
טל. 621951
צילום מסמכים 50 אג'
תל־אביב רח' יהודה הלוי 75

Woman
November 4, 1972
woman's own
November 4th, 1972
הפצה בלעדית
סוכנות סטימצקי
ירושלים · תל־אביב · חיפה
נשל תשובה בזר
להשיג בכל מקום

בתי מגורים. משרדים. בתי ספר. מועדונים. בתי מלון. בתי חולים.
"מגורון" – פתרון אידיאלי ומהיר לבעית הקמת משרדים ומגורים ציבוריים וכל מבנה נדרש.
הקמה מהירה בכל רחבי הארץ.
שיטת בניה מתועשת מוגנת ע"י פטנטים 10288, 10289
טרומאסבסט
tromasbest
חברה לייצור הרכבת מבנים טרומיים בע"מ
תל־אביב, שד' רוטשילד 106 טל' 3–2–24171
המפעל: עכו, ת.ד. 38, טל' 7–6–911615

הגרון כואב לך?
הרוקח ממליץ:
רפאתריצין

במלון פלזה תל־אביב
פתיחת
גלריה ריבנפלד
סניף לגלריית ריבנפלד ביפו העתיקה

הלוח הכפול
עמודים 14, 15, 16
הכל בכל בלוח בלוח הכפול

מחר ב־
ידיעות אחרונות
7 ימים השבועון לכל המשפחה
המוסף לשבת

ד"ר כ. מבקש אישור בעיריה
ראשונה בסידרת כתבות „כך משרתים את האזרח"
מאת ברוך נאדל
• • •
עכברושים בבית הלבן
פרק נוסף בזכרונותיה של בת הנשיא
מאת מרגרט טרומן
• • •
בין מינכן לבנגקוק
מאת דב עצמון, שליח „ידיעות אחרונות" לתאילנד
• • •
אנאטולי קפלן — מצבה לתרבות נכחדת
מאת אדם ברוך
• • •
איקרית וברעם: מדיניות שלומיאלית
מאת ישעיהו בן־פורת
• • •
כך הם מדברים בכנסת
חץ מסילבי קשת
פסק־דין ה„ממזרים" כמיסמך רשמי של המדינה
מאת שלמה נקדימון
• • •
רפאל בשן מראיין את הח"כים אברהם עופר ושמואל תמיר
• • •
קוקטייל של עגבניות ובננות
ביקור באיים הקנאריים, שהעולם החל „לגלות" אותם
מאת יצחק שרגיל
• • •
ומדוריהם הקבועים של
עמוס קינן, בועז עברון, דידי מנוסי וזיוה יריב
כל הדעות כל הידיעות בידיעות אחרונות

עקרת הבית!
בימים אלה של עליית מחירי מצרכי המזון הוזלו שוב מחירי בשר העוף — נצלי זאת
עתה הזמן לאבול יותר בשר עוף
לגיוון התפריטים נא פני אל המועצה לענף הלול ת"ד 124 ת"א, ותקבלי חוברת מתכונים חינם.

השבוע בלוטו
בהגרלה 01/73
זכו בפרס הראשון
בסך* 269,220 ל"י
מר לוי אברהם מרח' הירקון 13, ר"ג
ורעייתו גב' זהבה יונה, מרח' חיים חביב 8/13, קרית יובל י־ם,
בטופס שיטתי.
* כפוף לבירורים.

המועצה לשיווק פרי הדר
משתתפת באבלו של
שר החקלאות
מר חיים גבתי ורעיתו
על מות
סוניה ז"ל

למכירה
פנטהאוז
בבניה בשכון דן
שטח גדול במיוחד
לקונים רציניים בלבד
בירנבוים — כוכבקון ושות'
אבן־גבירול 46, תל־אביב
טל. 268625

היום הגרלת מפעל הפיס
כרטיסים אחרונים ליד אולם המפעל רח' הפטכון 3, ת"א, עד שעה 6.55 בערב. הכניסה חפשית.